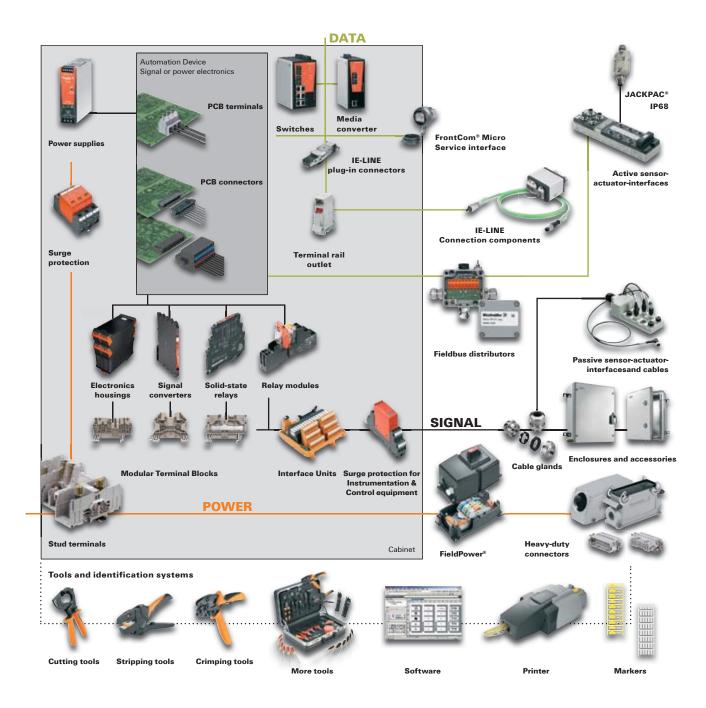
# **Signal Isolating Converters, Trip Amplifiers and Displays** Catalogue 2012/2013

Analogue Signal Conditioning



«ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

# **Product Portfolio**



# **Signal Isolating Converters, Trip Amplifiers and Displays** Catalogue 4.1

Signal Isolating Converters, Trip Amplifiers and Displays	Product overview - Analogue Signal Conditioning	A
	Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications	B
	Signal converters in 6 mm width	C
	Signal converters	
	Trip amplifier for monitoring AC/DC circuits	E
	Indicators and configurable displays	F
	Accessories Analogue Signal Conditioning	G

Weidmüller Service	V

 Appendix
 Weidmüller Service
 V

 Technical appendix/Glossary
 Technical appendix/Glossary
 W

 Index
 Search according to type or order number, Addresses worldwide
 X

Contents

# **Signal Isolating Converters, Trip Amplifiers and Displays**

#### Intrinsically safe signal converters -



Page B.6

- Analogue and binary signal interfaces to Ex Zone 0 / Division 1
- FDT/DTM software configurable
- 2 channel modules in 22.5 mm housing

#### Signal converter, 6 mm – ACT20M



- Isolating and converting of temperature signals and DC signals
- Up to 2 channels with a width of 6 mm
- Power supply via the CH2OM DIN rail bus

#### Signal converters, 6 mm - MICRO

Page C.6

Page C.18



- Signal converters with galvanic isolation in slim design
- All-purpose 3-way isolator, supply isolator and temperature-measurement converter
- Easy to wire with MICROINTERFACE

#### Signal converter and monitoring components, 6 mm -MCZ Page C.30



- Signal converter in terminal format
- Passive isolator, temperature/frequency converter and threshold monitoring
- Simple wiring with pluggable cross-connection channels

#### Signal converters and monitoring components – ACT20P Page D.7



- Strain gauge transmitter for reading from load cells
- · High levels of galvanic isolation and accuracy
- On-site calibration and TARE adjustment

#### Signal converters - WAVE

#### Page D.12



- A large selection of standard signal- and measurement isolating transformers
- Simple to install and attach to DIN rails
- High level of galvanic isolation

#### Interface converters



- RS232/ RS485/ TTY interface converter in WAVE housing
- RS-232 connection with SUB-D connector
- Bi-direction communication enabled

#### Trip amplifiers for monitoring – WAVE



- Monitoring DC and AC currents and voltages
- Current/voltage ranges and switching points can be set manually.
- Pluggable units for monitoring current on DIN rail base

#### Displays

Page E.4

Page F.6



- · Large four-character LED display
- 1/8"-DIN-standard front-panel with IP65 protection
- · Integrated signal converter and trip amplifier

#### «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

Page G.15

#### **Configuration adapter**



- USB interface adapter for configuring signal converters
- Compatible with ACT20X, WAVE TTA and ITX+ modules
- Simple installation with plug-in connector

#### Markers and cross-connectors

Page G.4



- Suitable MultiCard markers for all modules
- Pluggable cross-connectors for WAVE, MCZ and MICROSERIES

#### **Calibration device**



- Measures and simulates voltage and current signals
- Adjustable continuous level and ramping functions
- Easy to adjust with buttons on front

# **Product overview – Analogue Signal Conditioning**

Product overview -	Introduction	A.2
Analogue Signal Conditioning	Quick select - Analogue Signal Conditioning	A.4

Α

#### Where...are analogue conditioners used?

In all types of electronic industrial and marine measurement and control systems – for example in processes such as power plants, steelworks, water and waste plants, oil and gas production and chemical processing. In fact, wherever temperature, pressure, level, flow, weight, speed, etc., is measured and controlled as part of a continuous or batch production process. Such measurement parameters – after being accurately produced – must not be degraded on their way from the field to the control room, despite external influences from the atmosphere and installation. Conversion or changes to these signals requires electronics of the highest quality, which can also withstand wide ambient temperature changes, electro-magnetic interference, vibration, corrosive or hazardous conditions.

#### What...functions do analogue conditioners provide?

One or more of the following:

- Isolation of high level DC measurement and control signals. (Why do we need isolation? – see the notes that follow later in this catalogue.)
- 2) Conversion of high level signals, such as 0...5 V input to 4...20 mA output
- Amplification, linearisation and transmission of low-level senor inputs, such as millivolts from thermocouples, into high level DC outputs to enable transmission over distances 100 m or more.
- 4) Initiation of status indications and alarms by creating relay contact closure outputs from analogue inputs.





#### Why...do we need separate analogue modules nowadays? Surely the control system (PLC or DCS) can perform the same functions?

- Sometimes this is true, but look at where the cabling from the field devices (transmitters, sensors, valves and actuators) needs to go. It will usually go not just straight to the control system. Many signals are also passed to local indicators and alarms, and each will need isolating from the others.
- Often sensors like thermocouples for temperature need isolating, converting and linearising locally to a standardised high level signal (e.g. 4...20 mA) for long distance transmission – instead of running expensive compensation cable to the control system.
- 3) Where the control system has no isolated analogue inputs, a separate isolator will often be needed.
- 4) Where the control system cannot provide power for the sensor / transmitter and it is convenient to do this from an isolating module.
- 5) Where a high integrity, dedicated display is required, separate from the control system display, and the input needs splitting.
- 6) Where local linearisation is needed for a plant operator for example where a liquid volume indicator is needed for filling a bulk storage tank, but the measurement is level (level to volume conversion depends on the shape of the tank).
- 7) Where the control system only takes 4...20 mA analogue inputs and the sensors provide other less common ranges, such as 0...20 mV, 2...10 V, 0...10 kΩ, 0...1mA, 4...12 kHz, 0...5 A AC etc
- 8) Where the control system needs to be protected from electrical noise pulses on it's analogue inputs
- 9) Where expansion of the analogue inputs would mean an expensive new I/O board for the control system

# How...can I select the right product for my application?

- Weidmüller has a formidable range of analogue conditioners, covering most application requirements, and our range is expanding. We also have some useful tools for selection and configuration.
- 2) If you cannot find a suitable product for your application, it doesn't mean we don't have one! Tell us your requirement, and if we can't provide a solution from our current range of products, there may be a customised version that we could create for you.



# **Quick select - Analogue Signal Conditioning**

Α

Order No.	Product							In	put			Width	
										Miscellaneous			
									-		eq		
		ti	mA	MM	>				suc		rfe		
			20	20	10	2		0	onbe		uso		
		Am	0	4	0		2	RTD	Fre		Sense		

	Intrinsically safe signal converter for the Ex z	1			1				1			
8965340000	ACT20X-HDI-SDO-RNO-S	1							Х	Namur initiator		22.5 mm
8965350000	ACT20X-HDI-SDO-RNC-S	1							Х	Namur initiator		22.5 mm
8965370000	ACT20X-2HDI-2SDO-RNO-S	2							Х	Namur initiator		22.5 mm
8965380000	ACT20X-2HDI-2SDO-RNC-S	2							Х	Namur initiator		22.5 mm
8965360000	ACT20X-HDI-SDO-S	1							Х	Namur initiator		22.5 mm
8965390000	ACT20X-2HDI-2SDO-S	2							Х	Namur initiator		22.5 mm
8965400000	ACT20X-SDI-HDO-L-S	1								NPN PNP switching signal		22.5 mm
8965420000	ACT20X-2SDI-2HDO-S	2								NPN PNP switching signal		22.5 mm
8965410000	ACT20X-SDI-HDO-H-S	1								NPN PNP switching signal		22.5 mm
8965470000	ACT20X-HTI-SAO-S	1	Х				Х	X			Х	22.5 mm
8965480000	ACT20X-2HTI-2SAO-S	2	Х				Х	X			Х	22.5 mm
8965490000	ACT20X-HUI-SAO-S	1	Х	X	Х	X	Х	X			Х	22.5 mm
8965430000	ACT20X-HAI-SAO-S	1		X						HART®- transparent	Х	22.5 mm
8965440000	ACT20X-2HAI-2SAO-S	2		X						HART®- transparent	Х	22.5 mm
8965450000	ACT20X-SAI-HAO-S	1		X						HART®- transparent		22.5 mm
8965460000	ACT20X-2SAI-2HAO-S	2		Х						HART <sup>®</sup> - transparent		22.5 mm
8978580000	CBX200	1								ACT20X		
	Signal converter in 6 mm width											
1176020000	ACT20M-AI-2SAO-S	1	Х	X	Х	X						6.1 mm
1175990000	ACT20M-CI-2CO-S	1	Х	Х								6.1 mm
1176000000	ACT20M-AI-AO-S	1	Х	Х	Х	X						6.1 mm
1176010000	ACT20M-AI-AO-E-S	1	Х	Х	Х	X						6.1 mm
1175980000	ACT20M-CI-CO-S	1	Х	Х								6.1 mm
1176030000	ACT20M-UI-AO-S	1	Х	Х	Х	Х	Х	X				6.1 mm
1176070000	ACT20M-CI-CO-ILP-S	1	Х	Х							Х	6.1 mm
1176080000	ACT20M-2CI-2CO-ILP-S	2	Х	Х							Х	6.1 mm
1176040000	ACT20M-CI-CO-0LP-S	1	Х	Х							Х	6.1 mm
1176050000	ACT20M-2CI-2CO-0LP-S	2	Х	Х							Х	6.1 mm
8965500000	ACT20-Feed-In-PRO-S	1										22.5 mm
1282490000	ACT20-Feed-In-S	1										6.1 mm
			1	1	1			1	1	I.	1	
	Standard-signal isolator											
8540180000	WAS5 CCC 0-20/0-20mA	1	Х									17.5 mm
8540190000	WAZ5 CCC 0-20/0-20mA	1	Х									17.5 mm
8540270000	WAS5 CVC 0-20mA/0-10V	1	Х									17.5 mm
8540200000	WAS5 CCC 4-20/0-20MA	1		Х								17.5 mm
8540250000	WAS5 CCC 0-20/4-20mA	1	Х									17.5 mm
8540230000	WAS5 CVC 4-20mA/0-10V	1		x								17.5 mm
8447160000	WAS5 CCC HF 0-20/0-20MA	1	Х									17.5 mm
8447170000	WAZ5 CCC HF 0-20/0-20MA	1	X									17.5 mm
8447250000	WAS5 CCC HF 4-20/0-20MA	1		Х								17.5 mm
8447220000	WAS5 CVC HF 0-20/0-10V	1	Х									17.5 mm
8447280000	WAS5 CVC HF 4-20/0-10V	1		X							1	17.5 mm
8444980000	WAS4 CCC DC 4-20/4-20MA	1		X							1	12.5 mm
8444990000	WAZ4 CCC DC 4-20/4-20MA	1		X								12.5 mm
8445010000	WAS4 CCC DC 4-20/0-20MA	1		X								12.5 mm
8445040000	WAS4 CVC DC 4-20/0-10V	1		X							1	12.5 mm
8445050000	WAS4 6V6 DG 428/6 16V WAZ4 CVC DC 4-20/0-10V	1		X							1	12.5 mm
8721150000	MAS RPS	1		X				1			Х	6.1 mm
8721170000	MAS RPSH	1		X				1			X	6.1 mm
8540310000	WAS5 VCC 0-10V/0-20MA	1			Х							17.5 mm
8540320000	WAS5 VCC 0-10V/0-20MA	1			X						-	17.5 mm
0040320000	WA25 VCC 0-10V/0-20WA	1			Λ 						-	17.5 11111

8540290000

WAS5 VCC 0-10V/4-20MA

17.5 mm

Х

1

Α

				Dutput		Configuration	Auxiliary	Rated	Isolation		Special characteristics	Pag
Amount	020 mA	420 mA	010 V	Relay	Miscellaneous		power	voltage		Connection system		
							_	_				
1				Х		Software	24 V DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	B.1
1				X		Software	24 V DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	B.1
2				Х	2 relay outputs	Software	24 V DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	B.1
2				Х	2 relay outputs	Software	24 V DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	B.1
1					Transistor output	Software	24 V DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	B.1
2					Transistor output	Software	24 V DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	B.1
1				Х		Software	24 V DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	B.2
2				Х		Software	24 V DC	300 V	3-way	S	ATEX approval, ignition protection group IIC	B.2
1				Х		Software	24 V DC	300 V	3-way	S	ATEX approval, ignition protection group IIB	B.2
1	Х	Х		Х		Software	24 V DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	B.1
2	Х	Х		Х	2 relay outputs	Software	24 V DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	B.1
1	Х			Х		Software	24 V DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	B.1
1		Х		Х		Software	24 V DC	300 V	3-way	S	ATEX approval, HART®- transparent	B.1
2		X		X	2 relay outputs	Software	24 V DC	300 V	3-way	S	ATEX approval, HART <sup>®</sup> - transparent	B.1
1		X		X	0	Software	24 V DC	300 V	3-way	S	ATEX approval, HART®- transparent	B.9
2		Х		Х	2 relay outputs	Software Software	24 V DC	300 V	3-way	S	ATEX approval, HART®- transparent	B.9
I						Sultwale	USB				Programming accessories	0.4
2	Х	X	Х			DIP	24 V DC	300 V	4-way	S		C.6
2	X	X	~			DIP	24 V DC	300 V	4-way	S		C.1
1	X	X	Х			DIP	24 V DC	300 V	3-way	S		C.8
1	X	X	X			DIP	24 V DC	300 V	3-way	S		C.9
1	X	X				none	24 V DC	300 V	3-way	S		C.
1	Х	Х	Х			Software	24 V DC	300 V	3-way	S		C.
1	Х	Х				none		300 V	2-way	S		C.
2	Х	Х				none		300 V	2-way	S		C.1
1	Х	Х				none		300 V	2-way	S		<b>C</b> .1
2	Х	Х				none		300 V	2-way	S		C. 1
1				Х		none	24 V DC			S	ATEX approval	C. 1
1						none	24 V DC			S	ATEX approval	C.
					l			Leess	1.5		1	1.0
1	X						24 V DC	300 V	3-way	S		D.:
1	Х		Y				24 V DC	300 V	3-way	Z		D.:
1	v		X				24 V DC	300 V	3-way	S		D.:
1	Х	v					24 V DC	300 V 300 V	3-way	S S		D.
1		Х	Х				24 V DC 24 V DC	300 V 300 V	3-way 3-way	S		D.:
	v		^					300 V		S	Limiting frequency >15 kHz	
1	X X						24 V DC 24 V DC	300 V 300 V	3-way 3-way	Z	Limiting frequency >15 kHz Limiting frequency >15 kHz	D. D.
1	X						24 V DC	300 V 300 V	3-way 3-way	S	Limiting frequency >15 kHz	D.
1	~		Х				24 V DC	300 V	3-way	S	Limiting frequency >15 kHz	D.
1			X				24 V DC	300 V	3-way	S	Limiting frequency >15 kHz	D.
1		Х					24 V DC	300 V	2-way	S	Output-side power supply	D.2
1		X					24 V DC	300 V	2-way	Z	Output-side power supply	D.2
1	Х						24 V DC	300 V	2-way	S	Output-side power supply	D.2
1			Х				24 V DC	300 V	2-way	S	Dual-side power supply	D.2
1			X				24 V DC	300 V	2-way	Z	Dual-side power supply	D.2
1		Х					24 V DC	300 V	3-way	S		C.2
1		Х					24 V DC	600 V	3-way	S	HART®-transparent	C.2
	Х						24 V DC	300 V	3-way	S		D.2
1	^											
1	X						24 V DC	300 V	3-way	Z		D.2

# Quick select - Analogue Signal Conditioning

A

der No.	Product							In	put	Miscellaneous		Width
		Amount	020 mA	420 mA	010 V	05 V	TC	RTD	Frequency	INISCENENEUUS	Sensor feed	
	Standard-signal isolator											
540300000	WAZ5 VCC 0-10V/4-20MA	1	1		Х							17.5 mm
8540330000	WAS5 VVC 0-10V/0-10V	1			X							17.5 mm
8540340000	WAZ5 VVC 0-10V/0-10V	1			X							17.5 mm
8561610000	WAS5 VVC HF +-10V/+-10V	1			X					-10+10 V		17.5 mm
8447310000	WAS5 VCC HF 0-10/0-20MA	1			Х					10	_	17.5 mm
8447340000	WAS5 VCC HF 0-10/4-20MA	1			X						_	17.5 mm
8447370000	WAS5 VCC HF 0-10/0-10V	1			X						_	17.5 mm
8447380000	WAS5 VVC HF 0-10/0-10V WAZ5 VVC HF 0-10/0-10V	1			X						_	17.5 mm
8411190000	MCZ CCC 0-20mA/0-20mA	1	Х		^						_	6 mm
8444950000	WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA	1	X									17.5 mm
8444950000			X									17.5 mm
8444960000 8463580000	WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	1										17.5 mm 17.5 mm
	WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA	2	X									
8463590000	WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	2	X		v							17.5 mm
8543720000	WAS5 OLP	1	X	X	X	X						17.5 mm
8543730000	WAZ5 OLP	1	X	X	X	X						17.5 mm
7940024139	WAVEPak DC/DC	1	Х		Х						Х	12.5 mm
	Universal isolator											
3560750000	WAZ4 PRO DC/DC	1	Х	X	Х					User adjustable: +/-20 mV+/-200 V		12.5 mm
8560740000	WAS4 PRO DC/DC	1	х	Х	Х					- +/-0.1 mA+/-100 mA		12.5 mm
	Standard-signal duplicator	·								·		
8581160000	WAS5 CCC 20LP	1	1	X	1							17.5 mm
8581170000	WAZ5 CCC 20LP	1		X								17.5 mm
				1 /								
	Universal measuring transducer		1		1			1				
3939670000	WAS6 TTA	1	Х	Х	Х	X	Х	X	Х	User adjustable: -200500 mV	Х	45 mm
3939680000	WAZ6 TTA	1	Х	Х	Х	Х	Х	X	Х	-2050 V	Х	45 mm
8964310000	WAS6 TTA EX	1	Х	X	Х	X	Х	X	Х	2 Hz100 kHz	Х	45 mm
8964320000	WAZ6 TTA EX	1	Х	Х	Х	Х	Х	Х	Х	RTD, TC, resistor, potentiometer	Х	45 mm
7940016563	ITX+ 4-20mA/4-20mA	1	х	x	х	x				User adjustable: -5+10 V -100+200 mV -10+20 mA		12.5 mm
										·		
8581180000	Frequency measuring transducer WAS4 PRO Freq	1							Х	"2- and 3-wire PNP/NPN;		12.5 mm
8581180000	WAS4 PRO Freq WAZ4 PRO Freq	1							X			12.5 mm
	MCZ CFC 0-20MA	1	Х						^	Namur initiator, push-pull step"		
8461480000 8461470000	MCZ VFC 0-10V	1	Å		Х							6 mm 6 mm
3401470000					۸					1		0 mill
	Strain gauge transmitter											

Α

				Output		Configuration	Auxiliary	Rated	Isolation		Special characteristics	Pag
Amount	020 mA	420 mA	010 V	Relay	Miscellaneous		power	voltage		Connection system		
1		Х	1		1	1	24 V DC	300 V	3-Way	Z	1	D.25
 1		^	X				24 V DC	300 V 300 V	3-Way 3-Way	S		D.26
 1			X				24 V DC	300 V 300 V	3-Way 3-Way	Z		D.20
 1			^		-10+10 V		24 V DC	300 V 300 V	3-way	S	Limiting frequency >15 kHz	D.2
 1	Х				-10*10 V		24 V DC	300 V 300 V	3-way	S	Limiting frequency >15 kHz	D.2
 1	^	Х					24 V DC	300 V 300 V	3-way	S	Limiting frequency >15 kHz	D.2
 1		^	Х				24 V DC	300 V	3-way	S	Limiting frequency >15 kHz	D.2
1			X				24 V DC	300 V 300 V	3-way	S	Limiting frequency >15 kHz	D.2
1	Х		^				24100	100 V	2-way	Z	Passive isolator ILP	C.3
1	X						-	300 V	2-way 2-way	S	Passive isolator ILP	D.3
 1	X						-	300 V 300 V	2-way 2-way	Z	Passive isolator ILP	D.3
2	X						-	300 V 300 V	2-way 2-way	S	Passive isolator ILP	D.3
 2	X						-	300 V 300 V	2-way 2-way	Z	Passive isolator ILP	D.3
1	~	Х				DIP switch		300 V	2-way 2-way	S	Passive isolator OLP	D.3
 1		X				DIP switch		300 V	2-way 2-way	Z	Passive isolator OLP	D.3
 1	Х	^	Х			Pluggable bridge	24 V DC	300 V	3-way	S		D.1
	^		^			Fluggable billuge	24 V DC	300 V	3-way	3		D.1
1	Х	Х	X	1	Adjustable:	DIP switch	22230	600 V	3-way	Z	1	D.1
		X			0/2+/-10 V	DI SWICH	V AC/DC	000 0	0 Way	2		0.1
 1	Х	Х	Х		0/1+/-5 V	DIP switch	22230	600 V	3-way	S		D.1
		X			0+/-20 mA	Dir Switch	V AC/DC	000 0	5 Wdy			0.1
					0 / 20 11/1		110/00					
2		Х		1				300 V	2-way	S	Passive isolator OLP	D.3
 2		X						300 V	2-way	Z	Passive isolator OLP	D.3
2		Λ						000 0	Zwuy	L .		0.0
3	Х	Х	X	X	1 analogue output,			300 V	3-way	S		D.1
3	Х	Х	Х	Х	2 relay outputs	0.6	18264	300 V	3-way	Z		D.1
3	Х	Х	Х	Х	1 .	Software	V AC/DC	300 V	3-way	S	With ATEX approval	D.1
3	Х	Х	Х	Х				300 V	3-way	Z	With ATEX approval	D.1
		1										
1		Х				Software		300 V	2-way	S	Passive isolator OLP	D.1
						1			I		1	
1	Х	Х	X		05 V	DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	S		D.4
1	Х	Х	X		05 V	DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	Z		D.4
1					Frequency: 01/ 4/ 8/ 16 kHz		24 V DC	100 V	2-way	Z	Frequency output	C.3
1					Frequency: 01/ 4/ 8/ 16 kHz		24 V DC	100 V	2-way	Z	Frequency output	C.3
			-					-				
1	Х		X				1060 V DC	300 V	3- way	S		D.7
				·	P (Input Loop Powered) = Input Loop Page 10 (Input Loop Page 10)			1		•		

1327190000 - 2012/2013

# Quick select - Analogue Signal Conditioning

Α

Irder No.	Product							Ir	put	Miscellaneous		Width
		Amount	020 mA	420 mA	010 V	05 V	21	RTD	Frequency		Sensor feed	
	AC/DC measuring transducer											
8581220000	WAS2 VMA V ac	1								Adjustable: 0450 V AC		22.5 mm
8581230000	WAZ2 VMA V ac	1										22.5 mm
8528650000	WAS1 CMA LP 1/5/10A ac	1								Adjustable: 010 A AC		22.5 mm
8528660000	WAZ1 CMA LP 1/5/10A ac	1										22.5 mm
8523400000	WAS1 CMA 1/5/10A ac	1								Adjustable: 010 A AC		22.5 mm
8523410000	WAZ1 CMA 1/5/10A ac	1										22.5 mm
8526610000	WAS2 CMA 5/10A uc	1								Adjustable: 010 A AC/DC		22.5 mm
8526620000	WAZ2 CMA 5/10A uc	1										22.5 mm
8545830000	WAS2 CMA 20/25/30A uc	1								Adjustable: 030 A AC/DC		22.5 mm
8545840000	WAZ2 CMA 20/25/30A uc	1										22.5 mm
8513330000	WAS2 CMA 40/50/60A uc	1						-		Adjustable: 060 A AC/DC		22.5 mm
8526590000	WAZ2 CMA 40/50/60A uc	1										22.5 mm
	• · · · ·											
00000000	Temperature measuring transducer	4	1		1		V	1	1			17.5
8560720000	WAS5 PRO Thermo	1					X					17.5 mm
8560730000	WAZ5 PRO Thermo	1					X					17.5 mm
8432300000	WTS4 THERMO	1					X					12.5 mm
8432310000	WTZ4 THERMO	1					X					12.5 mm
8615240000 8594830000	MAZ Thermo-J 0700°C Output select MAS Thermo-K 01000°C Output select	1					X					6.1 mm 6.1 mm
8615210000	MAS Thermo-K U TODO°C Output select MAS Thermo-J O700°C Output select	1					X					6.1 mm
8594860000	MAS Thermo-J U / 00°C Output select MAZ Thermo-K O 1000°C Output select	1					X					6.1 mm
8594820000	MA2 Thermo-K 0 1000 C Output select MAS PT100 0100C	1					^	X			<u> </u>	6.1 mm
8594850000	MAS PT100 0100C MAZ PT100 0100C	1						X				6.1 mm
8560700000	WAS5 PRO RTD	1			-			X				17.5 mm
8560710000	WASS PRO RTD	1						X				17.5 mm
8679490000	WA25 THO HTD WAS5 PRO RTD 1000	1						X				17.5 mm
8638950000	WASS THO HTD TOOD WASS PRO RTD Cu	1						X				17.5 mm
8432210000	WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA	1						X				12.5 mm
8432220000	WT24 PT100/2 C 0/4-20mA	1						X				12.5 mm
8432150000	WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA	1						X				12.5 mm
8432160000	WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA	1				1		X				12.5 mm
8432270000	WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA	1						X				12.5 mm
8432280000	WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA	1						X				12.5 mm
8432219999	WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA variabel	1			1			X	1			12.5 mm
8432229999	WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA variabel	1						X				12.5 mm
8432159999	WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA variabel	1						X				12.5 mm
8432169999	WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA variabel	1						X				12.5 mm
8432279999	WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA variabel	1						Х				12.5 mm
8432289999	WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA variabel	1						Х				12.5 mm
8432270011	WTS4 PT100/4 C 4-20mA 0100C	1						Х				12.5 mm
8432210011	WTS4 PT100/2 C 4-20mA 0100C	1						Х				12.5 mm
8432240000	WTS4 PT100/4 V 0-10V	1						Х				12.5 mm
8432180000	WTS4 PT100/2 V 0-10V	1						X				12.5 mm
8432090000	WTS4 PT100/3 V 0-10V	1						X				12.5 mm
8432250000	WTZ4 PT100/4 V 0-10V	1						Х				12.5 mm
8432190000	WTZ4 PT100/2 V 0-10V	1						Х				12.5 mm
8432130000	WTZ4 PT100/3 V 0-10V	1						Х				12.5 mm
8432249999	WTS4 PT100/4 V 0-10V variabel	1						X				12.5 mm
432189999	WTS4 PT100/2 V 0-10V variabel	1						X				12.5 mm

A.8

Α

				Output		Configuration	Auxiliary	Rated	Isolation		Special characteristics	Page
Amount	020 mA	420 mA	010 V	Relay	Miscellaneous	comg	power	voltage		Connection system		
An	0	4		Re						<u>ප</u>		
1	Х	Х		1		DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	S		D.50
1	X	X			-	DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	Z		D.50
 1	Λ	X				DIP switch	24 0 00	300 V	2-way	S	Passive converter OLP	D.30
1		X			-	DIP switch		300 V	2-way	Z	Passive converter OLP	D.46
 1	Х	X				DIP switch	24 V DC	300 V	2-way	S	Output-side power supply	D.46
1	X	X			-	DIP switch	24 V DC	300 V	2-way	Z		D.46
 1	Х	Х	Х			DIP switch	24 V DC	300 V	2-way	S	Input-side power supply	D.44
1	Х	Х	Х		1	DIP switch	24 V DC	300 V	2-way	Z		D.44
 1	Х	Х	Х			DIP switch	24 V DC	300 V	2-way	S	Input-side power supply	D.44
1	Х	Х	Х			DIP switch	24 V DC	300 V	2-way	Z		D.44
 1	Х	Х	Х			DIP switch	24 V DC	300 V	2-way	S	Input-side power supply	D.45
 1	Х	Х	Х			DIP switch	24 V DC	300 V	2-way	Z		D.45
				1				1			1	
1		Х				DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	S		D.40
1		Х				DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	Z		D.40
1	X	Х	X			DIP switch	24 V DC			S		D.41
1	X	X	X		0.51	DIP switch	24 V DC	400.1/		Z		D.41
1	X	X	X		05 V	DIP switch	24 V DC	100 V	2-way	Z		C.26
 1	X	X	X		05 V	DIP switch	24 V DC	100 V 100 V	2-way	S S		C.24
1	X X	X	X X		05 V 05 V	DIP switch DIP switch	24 V DC 24 V DC	100 V	2-way	Z		C.26
 1	X	X	X		05 V	DIP switch	24 V DC	100 V	2-way 2-way	S		C.24
 1	X	X	X		05 V	DIP switch	24 V DC	100 V	2-way 2-way	Z		C.22
 1	X	X	X		0	DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	S		D.34
 1	X	X	X			DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	Z		D.34
1	X	X	X			DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	S		D.34
 1	X	X	X			DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	S		D.36
 1	X	X				Potentiometer	24 V DC			S		D.39
1	Х	Х				Potentiometer	24 V DC			Z		D.39
1	Х	Х				Potentiometer	24 V DC			S		D.38
1	Х	Х				Potentiometer	24 V DC			Z		D.38
1	Х	Х				Potentiometer	24 V DC			S		D.37
1	Х	Х				Potentiometer	24 V DC			Z		D.37
1	Х	Х				Potentiometer	24 V DC			S		D.39
1	Х	Х				Potentiometer	24 V DC			Z		D.39
1	Х	Х					24 V DC			S	Special adjustment	D.38
1	Х	Х					24 V DC			Z	Special adjustment	D.38
1	Х	Х					24 V DC			S	Special adjustment	D.37
1	Х	Х					24 V DC			Z	Special adjustment	D.37
1	Х	Х		L			24 V DC			S	Calibrated to 0100 °C	D.37
1	Х	Х		L			24 V DC			S	Calibrated to 0100 °C	D.39
1			X			Potentiometer	24 V DC			S		D.37
1			Х			Potentiometer	24 V DC			S		D.39
1			X			Potentiometer	24 V DC			S		D.38
1			X			Potentiometer	24 V DC			Z		D.37
1			X			Potentiometer	24 V DC			Z		D.39
1			X	-		Potentiometer	24 V DC			Z		D.38
 1			X	-			24 V DC			S	Special adjustment	D.37
1			Х	I	I	Loop Powered, OLP (Output Loo	24 V DC	1		S	Special adjustment	D.39

# Quick select - Analogue Signal Conditioning

A

Order No.	Product							In	put			Width	
		Amount	020 mA	420 mA	010 V	05 V	TC	RTD	Frequency	Miscellaneous	Sensor feed		
								_	_				
	Temperature measuring transducer												
8432099999	WTS4 PT100/3 V 0-10V variabel	1						Х				12.5 mm	
8432259999	WTZ4 PT100/4 V 0-10V variabel	1						Х				12.5 mm	
8432199999	WTZ4 PT100/2 V 0-10V variabel	1						Х				12.5 mm	
8432139999	WTZ4 PT100/3 V 0-10V variabel	1						Х				12.5 mm	
8432180001	WTS4 PT100/2 V 0-10V 0100C	1						Х				12.5 mm	
8432090001	WTS4 PT100/3 V 0-10V 0100C	1						Х				12.5 mm	
8432240001	WTS4 PT100/4 V 0-10V 0100C	1						Х				12.5 mm	
8425720000	MCZ PT100/3 CLP 0100C	1						Х				6 mm	
8483680000	MCZ PT100/3 CLP 0120C	1						Х				6 mm	
8604420000	MCZ PT100/3 CLP 0150C	1						Х				6 mm	
8473010000	MCZ PT100/3 CLP 0200C	1						Х				6 mm	
8473020000	MCZ PT100/3 CLP 0300C	1						Х				6 mm	
8473000000	MCZ PT100/3 CLP -50C+150C	1						Х				6 mm	
8604430000	MCZ PT100/3 CLP -40C100C	1						Х				6 mm	
		-								1			
	Monitoring modules												
8260280000	MCZ SC 0-10V	1			Х							6 mm	
8227350000	MCZ SC 0-20MA	1	Х									6 mm	
8543820000	WAS5 DC/Alarm	1	Х	Х	Х							17.5 mm	
8543880000	WAZ5 DC/Alarm	1	Х	Х	Х							17.5 mm	
8705640000	WAS5 VMR 1ph	1								Adjustable: 24260 V AC/DC 1-phase reset input		17.5 mm	
8705630000	WAS2 VMR 3ph	1								Adjustable: 80250 V AC/DC 3-phase 200400 V AC/DC 1-phase		22.5 mm	
8516560000	WAS2 CMR 1/5/10A ac	1						1		010 A AC		22.5 mm	_
8516570000	WAZ2 CMR 1/5/10A ac	1								010 A AC		22.5 mm	
8513340000	WAS2 CMR 20/40/60A ac	1								060 A AC		22.5 mm	
8526600000	WAZ2 CMR 20/40/60A ac	1								060 A AC		22.5 mm	

Α

										_			
					Output		Configuration	Auxiliary	Rated	Isolation		Special characteristics	Page
	Amount	020 mA	420 mA	010 V	Relay	Miscellaneous		power	voltage		Connection system		
	1			X				24 V DC	1	1	S	Special adjustment	D.38
	1			X				24 V DC			Z	Special adjustment	D.37
	1			X				24 V DC			Z	Special adjustment	D.39
	1			X				24 V DC			Z	Special adjustment	D.38
	1			X				24 V DC			S	Calibrated to 0100 °C	D.39
	1			X				24 V DC			S	Calibrated to 0100 °C	D.38
	1			X				24 V DC			S	Calibrated to 0100 °C	D.37
	1		Х					24 0 00			Z	Passive converter OLP	C.33
	1		X								Z	Passive converter OLP	C.33
	1		X								Z	Passive converter OLP	C.33
	1		X								Z	Passive converter OLP	C.33
	1		X								Z	Passive converter OLP	C.33
	1		X								Z	Passive converter OLP	C.33
	1		X								Z	Passive converter OLP	C.33
	1		^								2		0.00
1													
	2				Х			24 V DC	1		Z		C.35
	2				Х			24 V DC			Z		C.35
	2				Х		DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	S	Adjustable switching thresholds	E.4
	2				X		DIP switch	24 V DC	300 V	3-way	Z	Adjustable switching thresholds	E.4
	1				X	CO contact	DIP switch		300 V	3-way	S	Adjustable switching thresholds,	E.8
												supply from the measurement circuit	
		+							00011	-	-		

600 V

300 V

300 V

300 V

300 V

t Loop Pr

24 V DC

24 V DC

24 V DC

24 V DC

ered) = (

2-way

2-way

2-way

2-way

2-way

S

S

Ζ

S

Ζ

Adjustable switching thresholds, supply from the measurement circuit

Adjustable switching thresholds

Adjustable switching thresholds

Adjustable switching thresholds

Adjustable switching thresholds

DIP switch

DIP switch

DIP switch

DIP switch

DIP switch

vered, OLP (Outp

1

1

1

1

1

Con

Х

X X

X X

/7=

Monitoring of low and surge

voltages

on clamp **ILP (Input Loop Powered)** = Input Loop

E.9

E.5

E.5

E.5

E.5



B.2

B.4

B.6

# Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications

Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications

Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications - Overview
ACT20X - Overview

ACT20X

B

# Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications

#### ACT20X signal converters

The ACT20X is a completely new line of signal converter products for the Ex zone. These compact modules require only 11 mm per channel and take up very little space in the electrical cabinet. Weidmüller has specifically designed the ACT20X line for process automation applications in Ex and non-Ex zones. The 17 different variants can process all standard input signals (such as 2-wire, HART®-, NAMUR-, RTD, thermocouple or DC signals) from Ex zone 0. They can also handle digital or analogue signals from Ex-zone field devices to the controller. The integrated relay output issues an alert in the event of a malfunction; this makes troubleshooting easier and reduces facility down times. The WI-Manager configuration software is based on FDT (Field Device Tool) technology. The software allows you to configure all ACT20X products with your PC so that they can be custom-fit to a wide variety of process applications. Weidmüller provides a device type manager (DTM) for the ACT20X modules that can be used in any FDT-based frame. The DTMs allow you to configure different devices quickly and accurately. They also enable you to analyse measurements and diagnostics data. The DTM can also be used to clearly identify the connected device. The FDT frame application "WI Manager" and the device-specific DTMs are available from Weidmüller free of charge. The ACT20X modules can be used in a temperature range from -20 °C to +60 °C without limitations. The modules can be installed in the safe zone or in the explosion risk area of Zone 2. The ACT20Xs always deliver a pure, interference-free signal

thanks to their accuracy, temperature stability and high insulation strength. They can easily be used around the globe since they already have all the necessary international approvals, including ATEX, ICEEX, GOST and FM. The newest member of the ACT20X family is the ACT20X-HUI-SAO-LP. This offers an intrinsically safe input for 0/4 to 20 mA, 0 to 10 V, temperature and resistance signals, and separates the Ex zone from the safe zone. The narrow 12.5mm module is supplied via the 4 to 20 mA output.

#### Features

- International approvals for Zone 0, 1 and 2 (IECEx, ATEX) and Class 1 Division 1 and 2 (FM)
- Analogue and binary signal interface to Zone 0/Div.1 for explosion-risk inputs and outputs
- All standard input signals (4 to 20 mA HART<sup>®</sup>-, NAMUR-, RTD- or thermocouple signals) out of Ex zone 0, 1 or 2
- Two-channel type saves space in the electrical cabinet and reduces installation costs
- HART<sup>®</sup> transparent signal isolator
- Integrated alarm contact
- Configuration over FDT/DTM standard with the frame application "WI Manager"





ACT20X

B

# ACT20X – intrinsic safety signal conditioners for hazardous areas

PC-configurable conditioners family for hazardous areas in the new Weidmüller electronics housing for installation in safe or hazardous areas.

ACT20X meets the arduous requirements of the process industry where potentially explosive fluids are controlled. The range connects to sensors and actuators in the hazardous area, isolates their signals and limits the energy passed to them. On the input side ACT20X models can process d.c., temperature, Namur and volt-free contact signals. On the output side field devices in the Ex area are controlled via the ACT20X with analogue or digital signals. All ACT20X products are characterised by insulation, accuracy and high temperature stability.

The digital 2-channel versions with width of 22.5 mm are available with either transistor or relay output. Due to this high component density, the space requirements and installation costs are reduced accordingly.



B



#### **Configuration via FDT**

All modules can be quickly and conveniently configured with manufacturer-independent FDT/DTM software.



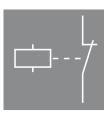
#### Worldwide application

Fulfils the strict standards and requirements of the process industry. Can be used worldwide due to international and local approvals ATEX, IECEX, CULUS, FM, GOST and DNV.



#### Intelligent connection system

Pluggable, coded, with release lever. The release lever simplifies maintenance and allows disconnection without damaging the cables.



#### Alarm function

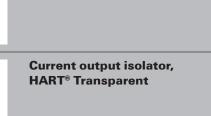
No laborious troubleshooting. Alarm function integrated for cable or sensor errors. In case of failures, a diagnostic signal is sent to the control system.



#### Robust

Wide ambient temperature range from – 20 °C ... + 60 °C.





Current supply isolator, HART<sup>®</sup> Transparent



Temperature transducer



Universal measurement and signal isolator/converter



NAMUR disconnect-switch amplifier

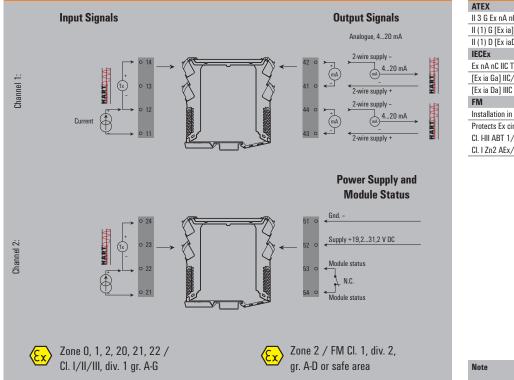


Valve control component

#### Current-supply isolator, HART® Transparent

The ACT20X-HAI-SAO current supply isolator is a HART<sup>®</sup>-protocol transparent signal isolator for analogue input signals from Ex zone 0. It provides an analogue signal for the safe zone on the output side. It is available in a single-channel or double-channel version.

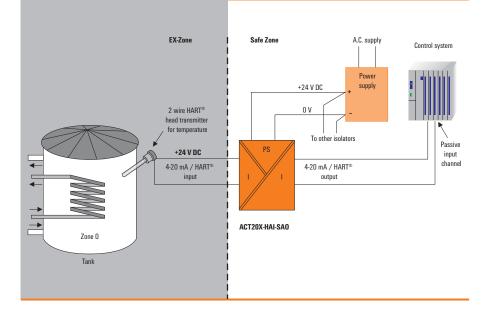
#### Connection diagram: ACT20X-HAI-SAO current supply isolator



# Ex label ATEX II 3 G Ex nA nC IIC T4 II (1) G [Ex ia] IIC/IIB/IIA II (1) D [Ex iaD] IECEx Ex nA nC IIC T4 Gc [Ex ia Ga] IIC/IIB/IIA [Ex ia Ga] IIC/IIB/IIA [Ex ia Da] IIIC FM Installation in CL I DIV2 GP A-D T4 Protects Ex circuits, in compliance with Cl. HII ABT 1/2 GP A-G or Cl. 1 Zn2 AEx/Ex nA nC [ia] IIC T4.

#### **Application example:**

Measuring temperature with a head transmitter, signal transmission with HART®

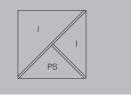


#### **Current supply isolator**

- $\bullet\,$  Converts analogue signals from the Ex Zone O into analogue output signals for the safe zone
- Active and passive current inputs
- HART<sup>®</sup> Transparent
- PC configuration with FDT/DTM software, download at www.weidmueller.com
- Relay output for error alarm
- 2-channel module can also be used as signal splitter

#### ACT20X-HAI-SAO-S / 2HAI-2SAO-S





#### Technical data

Input	
Input current	4
Sensor supply	5
Residual ripple (current loop)	<
Output analogue	
Output current	3
Output signal limit	<
load impedance current	1
2-wire supply	1
Accuracy	<
Temperature coefficient	<
Step response time	5
Cut-off frequency (-3 dB)	C
Alarm output	
Туре	F
Nominal switching voltage	5
Continuous current	1
	_
Power rating	5
	-
General data	
Supply voltage	_1
Power consumption	
Ambient temperature / Storage temperature	
Approvals	
Approvals	_
Insulation coordination	
Insulation voltage	_2
Rated voltage	_3
EMC standards	_
Data for Ex applications (ATEX)	
Voltage U <sub>o</sub>	_
Current I	_(
Power P <sub>o</sub>	(
5	

420 mA
≤ 28 V DC
< 7.5 mV <sub>eff</sub>
3.5 - 23 mA
< 28 mA
≤ 600 Ω
$\leq 26 \text{ V DC}$
< 0.1% span
< 0.01% of span/°C (TU)
≤ 5 ms
0.52.5 kHz @ 3.523 mA bi-directional HART® signal
Relay, 1 NC (voltage-free)
$\leq$ 125 V AC / 110 V DC (safe area)
$\leq$ 32 V AC / 32 V DC (Zone 2)
$\leq$ 0.5 A AC / 0.3 A DC (safe zone), $\leq$ 0.5 A AC / 1 A DC ( Zone 2)
≤ 62.5 VA / 32 W (safe area) ≤ 16 VA / 32 W (Zone 2)
19.2 - 31.2 V DC
≤ 3 W (2 channels)
-20 °C+60 °C / -20 °C+85 °C
DEKRAATEX: IECEXDEK
2.6 kV (input / output)
300 V
DIN EN 61326

### Current loop 28 V / externally 10 V Current loop 93 mA / externally 10 mA Current loop 0.65 W / externally 0.1 W

Ordering data	
Туре	Qty.
1-channel version	

1-channel version		
ACT20X-HAI-SAO-S	1	8965430000
2-channel version		
ACT20X-2HAI-2SAO-S	1	8965440000

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

#### Screw connection 2.5 / 0.5 / 2.5

119.2 / 22.5 / 113.6

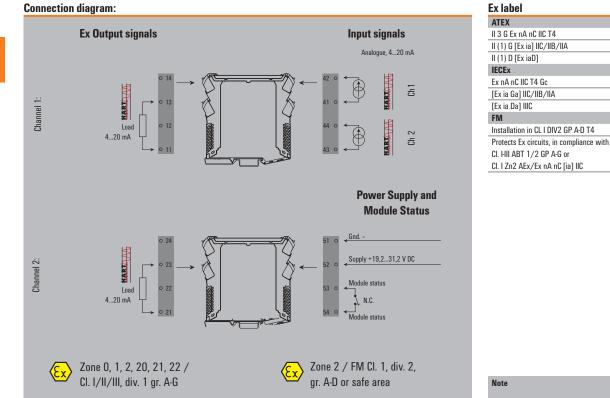
CBX200 USB configuration adapter - 8978580000

B

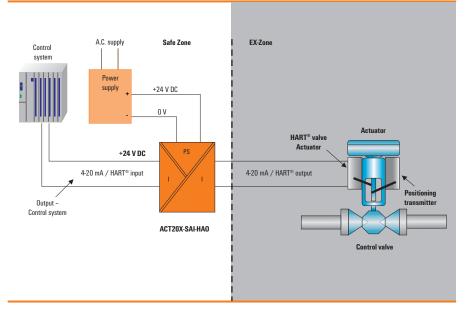
Order No.

#### Current output isolator, HART® Transparent

The ACT20X-SAI-HAO current output isolator is HART<sup>®</sup>-transparent. The input is connected to the safe area controller or PLC, and the output is connected to an analog actuator in a hazardous area, e.g. Zone 0. It is available in a single-channel or double-channel version.



#### Application example: controlling an actuator in the Ex zone.



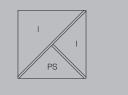
Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications

#### **Current output isolator**

- For controlling field devices located in explosion risk zones
- HART<sup>®</sup> Transparent
- Relay output for error alarm
- PC configuration with FDT/DTM software, download at www.weidmueller.com
- 1 or 2 channels in one module

#### ACT20X-SAI-HAO-S / 2SAI-2HAO-S





#### Technical data

Input	
Input current	
Voltage drop	
Output analogue	
Output current	
Output signal limit	
load impedance current	
2-wire supply	
Residual ripple (current loop)	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Step response time	
Cut-off frequency (-3 dB)	
Alarm output	
Туре	
Nominal switching voltage	
Continuous current Power rating	
General data	
Supply voltage	
Power consumption	
Ambient temperature / Storage temperature	
Approvals	
Approvals	
Insulation coordination	
Insulation voltage	
Rated voltage	
EMC standards	
Data for Ex applications (ATEX)	1
Voltage U <sub>o</sub>	
Current I <sub>o</sub>	
Power P <sub>o</sub>	

420mA
< 2 V
420 mA (max. 23 mA)
< 28 mA
≤ 600 Ω
> 14.5 V @ 20 mA
< 7.5 mV <sub>eff</sub>
< 0.1% span
< 0.01% of span/°C (TU)
≤ 5 ms
0.52.5 kHz @ 3.523 mA bi-directional HART® signal
Relay, 1 NC (voltage-free)
$\leq$ 125 V AC / 110 V DC (safe area)
≤ 32 V AC / 32 V DC (Zone 2)
$\leq$ 0.5 A AC / 0.3 A DC (safe zone), $\leq$ 0.5 A AC / 1 A DC ( Zone 2)
≤ 62.5 VA / 32 W (safe area)
≤ 16 VA / 32 W (Zone 2)
19.2 - 31.2 V DC
≤ 3 W (2 channels)
-20 °C+60 °C / -20 °C+85 °C
DEKRAATEX; GOSTME25; IECEXDEK
2.6 kV (input / output)
300 V
DIN EN 61326
28 V DC

Ordering	data	
_		

Туре	Qty.	Order No.
1-channel version		
ACT20X-SAI-HAO-S	1	8965450000
2-channel version		
ACT20X-2SAI-2HAO-S	1	8965460000

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

# Screw connection 2.5 / 0.5 / 2.5 119.2 / 22.5 / 113.6

93 mA

< 650 mW

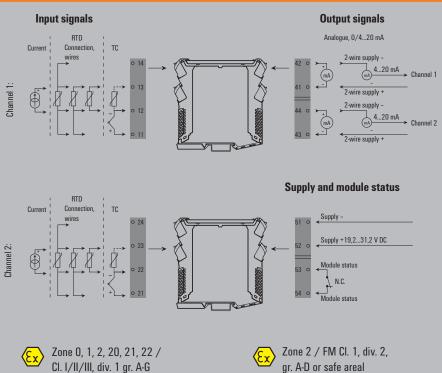
CBX200 USB configuration adapter - 8978580000

B

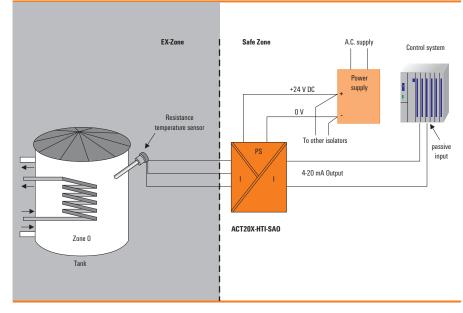
#### Temperature transducer

The ACT20X-HTI-SAO temperature transducer processes temperature signals from PT100 sensors and thermocouples originating in the Ex zone. A current signal (mA) can also be connected as the input signal. The input is part of an intrinsically safe circuit (Zone 0). The isolated milliamp analogue output is the input to the receiver or controller in the safe area. It is available in a single-channel or double-channel version.

#### Connection diagram: ACT20X-HTI-SAO temperature transducer



#### Application example: temperature measurements in the Ex zone



#### Ex label

ATEX
II 3 G Ex nA nC IIC T4
II (1) G [Ex ia] IIC/IIB/IIA
II (1) D [Ex iaD]
IECEx
Ex nA nC IIC T4 Gc
[Ex ia Ga] IIC/IIB/IIA
[Ex ia Da] IIIC
FM
Installation in CL I DIV2 GP A-D T4
Protects Ex circuits, in compliance with
CI. HII ABT 1/2 GP A-G or
CI. I Zn2 AEx/Ex nA nC [ia] IIC T4.

## Accuracy / temperature coefficients

Note

Input	Accuracy	Temperature coefficient
Input mA	≤ ±4 µA	≤ ±4 µA / °C
Input RTD		
Pt100	≤ ±0.2 °C	≤ ±0.02 °C / °C
Ni100	≤ ±0.3 °C	≤ ±0.03 °C / °C
Input TC		
Type B	≤ ±4.5 °C	≤ ±0.45 °C / °C
Type E, J, K, L, N, T, U	≤±1 °C	≤ ±0.1 °C / °C
Type R , S, W3, W5, LR	≤ ±2 °C	≤ ±0.2 °C / °C
Note		

B

# Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications

### B

#### **Temperature transducer**

- Converts intrinsically safe RTD, thermal and mA signals into analogue signals for the safe zone
- PC configuration with FDT/DTM software, download at www.weidmueller.com
- Relay output for error alarm

Input

Туре Sensor supply Temperature input range Line resistance in measuring circuit

Input current Input resistance, current

Nominal switching voltage Continuous current Power rating General data Supply voltage Power consumption

Approvals

Approvals

Insulation coordination

Data for Ex applications (ATEX)

Insulation voltage Rated voltage

EMC standards

Voltage U<sub>n</sub> Current I<sub>0</sub>

Power P<sub>0</sub>

Tightening torque, min. / Tightening torque, max.

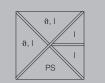
Ambient temperature / Storage temperature

Output Output current Output signal limit load impedance current Influence of load resistance **Current loop output** Output current (current loop) Load resistance Influence of load resistance 2-wire supply Alarm output Type

• 1 or 2 channels in one module

#### ACT20X-HTI-SAO-S / 2HTI-2SAO-S





Technical data		

_	TD, TC, DC (mA)
-	.826 V DC
С	onfigurable
≤	50 Ω
0	(4)20 mA
2	0 Ω + PTC 50 Ω
0	(4)20 mA / 204 mA (configurable)
3	.820.5 mA / 020.5 mA (dependent on range)
≤	600 Ω
≤	0.01% of span / 100 Ω
4	20 mA
(l	J <sub>B</sub> - 3.5) / 0.023 A
≤	0.01% of span / 100 Ω
3	.526 V DC
R	elay, 1 NC (voltage-free)
≤	125 V AC / 110 V DC (safe area)
≤	32 V AC / 32 V DC (Zone 2)
≤	$0.5 \text{ A AC} / 0.3 \text{ A DC}$ (safe zone), $\leq 0.5 \text{ A AC} / 1 \text{ A DC}$ (Zone 2
≤	62.5 VA / 32 W (safe area)
≤	16 VA / 32 W (Zone 2)
1	9.2 - 31.2 V DC
-	3 W (2 channels)

0.4 Nm / 0.6 Nm -20 °C...+60 °C / -20 °C...+85 °C

cULus; FMEX; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX

2.6 kV (input / output) 300 V

DIN EN 61326

8.7 V DC 18.4 mA

40 mW

	-	•
	range	
Metal P	TC	
Pt100	-200850 °C	± (0.15 + 0.02 x T) Class A
Pt500	-200850 °C	± (0.30 °C + 0.005 x T) Class B
Pt1000	-200850 °C	± (0.50° C · 0.005 x 1) class b
Ni50		
Ni100	-600 °C	± (0.4 + 0.007 x T)
Ni120	0180 °C	± (0.4 + 0.028 x T)
Ni1000		
TC-Type	according to IEC6	0584-1
В	50250 °C	± 25 K
	250500 °C	± 10 K
	5001820 °C	± 6 K
E	-200150 °C	± 4 K
	-1501000 °C	± 3 K
J	-200150 °C	± 4 K
	-1501200 °C	± 3 K
K	-200150 °C	± 5 K
	-1501200 °C	± 3 K
	12001372 °C	± 4 K
N	-200150 °C	± 6 K
	-1501300 °C	± 3 K
R	-50200 °C	±10 K
	2001780 °C	± 6 K
S	-50200 °C	± 10 K
	2001780 °C	± 6 K
Τ	-200150 °C	± 5 K
	-150400 °C	± 3 K
accordi	ng to DIN43710	
U	0600 °C	± 3 °C
L	0900 °C	± 3 °C

Accuracy

## Ordering data

Туре

Temperature-

туре	uty.	Uluel NO.
1-channel version		
ACT20X-HTI-SAO-S	1	8965470000
2-channel version		
ACT20X-2HTI-2SAO-S	1	8965480000

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

Screw connection	
2.5 / 0.5 / 2.5	
119.2 / 22.5 / 113.6	

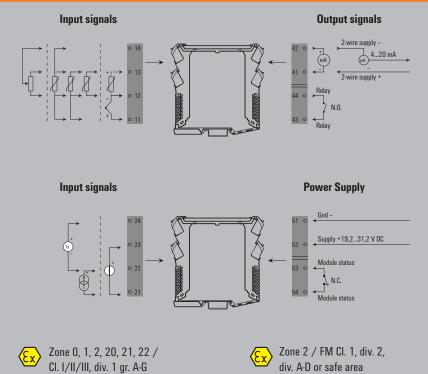
CBX200 USB configuration adapter - 8978580000

. . .

#### Universal signal converter

The ACT20X-HUI-SAO-S is a universal input signal isolator/converter. This model processes temperature signals from PT100 sensors and thermocouples as well as DC voltage and current signals (mA) from the hazardous area. On the output side, an isolated milliamp signal is passed to the receiver or controller in the safe area. This model also has a relay output which can be used for a process alarm or trip.

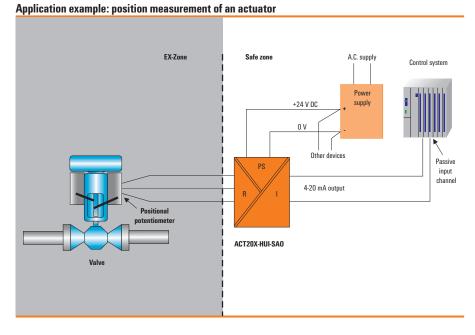
Connection diagram: the ACT20X-HUI-SAO universal measurement and signal isolating converter



#### Ex label ATEX

Note

ATEX
II 3 G Ex nA nC IIC T4
II (1) G [Ex ia] IIC/IIB/IIA
II (1) D [Ex ia Da]
IECEx
Ex nA nC IIC T4 Gc
[Ex ia Ga] IIC/IIB/IIA
[Ex ia Da] IIIC
FM
Installation in CL I DIV2 GP A-D T4
Protects Ex circuits, in compliance with
CI. HII ABT 1/2 GP A-G or
CI. I Zn2 AEx/Ex nA nC [ia] IIC



#### Accuracy / temperature coefficients ACT20X-HUI-SAO

Input	Accuracy	Temperature coefficient
Input mA	≤±4 μA	≤ ±4 µA / °C
Input Volt	≤ ±20 µV	≤ ±2 µV / °C
Input RTD		
Pt100	≤ ±0.2 °C	≤ ±0.02 °C / °C
Ni100	≤ ±0.3 °C	≤ ±0.03 °C / °C
Input TC		
Туре В	≤ ±4.5 °C	≤ ±0.45 °C / °C
Type E, J, K, L, N, T, U	≤±1°C	≤ ±0.1 °C / °C
Type R , S, W3, W5, LR	≤±2 °C	≤ ±0.2 °C / °C
Note		

Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications

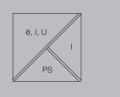
B

#### **Universal signal converter**

- Universal isolator for intrinsically safe RTD signals, thermal sensor signals, resistor signals, potentiometer signals and DC signals (mA,V)
- PC configuration with FDT/DTM software, download at www.weidmueller.com
- Digital relay output adjustable as threshold switch
- Relay output for error alarm

#### ACT20X-HUI-SAO-S





RTD, TC, DC (mA, V)
2816.5 V DC/020 mA
Configurable
≤ 50 Ω
0(4)20 mA
012 V DC, configurable: 01 / 0.21 / 05 / 010 and 21 V DC
> 10 MΩ / 20 Ω + PTC 50 Ω
023 mA, configurable: 020 / 420 / 200 / 204 mA
3.820.5 mA / 020.5 mA (dependent on range)
≤ 600 Ω
≤ 0.01% of span / 100 Ω
420 mA
≤ (Vs - 10 V) / 20 mA (current loop)
≤ 0.01% of span / 100 Ω
≤ 26 V DC
Relay, 1 NO
Configurable switching thresholds
≤ 250 V AC / 30 V DC (safe area)
≤ 32 V AC / 32 V DC (Zone 2)
$\leq$ 2 A AC/DC (safe area, Zone 2 area)
Relay, 1 NC (voltage-free)
≤ 125 V AC / 110 V DC (safe area)
≤ 32 V AC / 32 V DC (Zone 2)
$\leq$ 0.5 A AC / 0.3 A DC (safe zone), $\leq$ 0.5 A AC / 1 A DC ( Zone
19.2 - 31.2 V DC
≤ 3.5 W
0.4 Nm / 0.6 Nm
-20 °C+60 °C / -20 °C+85 °C

cULus; FMEX; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX

2.6 kV (input / output) 300 V

DIN EN 61326 8.7 V DC

18.4 mA 40 mW

mm<sup>2</sup>

mm

Screw connection

2.5 / 0.5 / 2.5 119.2 / 22.5 / 113.6

11		
	range	
Metal P	TC	
Pt100	-200850 °C	± (0.15 + 0.02 x T) Class A
Pt500	-200850 °C	± (0.30 °C + 0.005 x T) Class B
Pt1000	-200850 °C	± (0.50 C + 0.005 X I) Class B
Ni50		
Ni100	-600 °C	± (0.4 + 0.007 x T)
Ni120	0180 °C	± (0.4 + 0.028 x T)
Ni1000		
TC-Type	according to IEC6	0584-1
В	50250 °C	± 25 K
	250500 °C	± 10 K
	5001820 °C	± 6 K
E	-200150 °C	± 4 K
	-1501000 °C	± 3 K
J	-200150 °C	± 4 K
	-1501200 °C	± 3 K
К	-200150 °C	± 5 K
	-1501200 °C	± 3 K
	12001372 °C	± 4 K
Ν	-200150 °C	± 6 K
	-1501300 °C	± 3 K
R	-50200 °C	±10 K
	2001780 °C	± 6 K
S	-50200 °C	± 10 K
	2001780 °C	± 6 K
Т	-200150 °C	± 5 K
	-150400 °C	± 3 K
accordin	g to DIN43710	
U	0600 °C	± 3 °C
L	0900 °C	± 3 °C

Accuracy

Туре

Temperature-

Ordering data		
Туре	Qty.	Order No.
1-channel version		
ACT20X-HUI-SAO-S	1	896549000

#### **Technical data**

#### Input Туре Sensor supply Temperature input range Line resistance in measuring circuit Input current Input voltage

Input	esistance, voltage/current
Outru	t analoque

#### Output current Output signal limit load impedance current Influence of load resistance **Current loop output** Output current (current loop) Load resistance Influence of load resistance 2-wire supply Output digital Туре Function

# Nominal switching voltage

#### Continuous current Alarm output

Туре Nominal switching voltage

#### Continuous current

#### General data Supply voltage

Power consumption
Tightening torque, min. / Tightening torque, max.
Ambient temperature / Storage temperature
Approvals
Approvals
Insulation coordination
Insulation voltage
Rated voltage
EMC standards
Data for Ex applications (ATEX)
Voltage U <sub>n</sub>
Current I
Power P
0

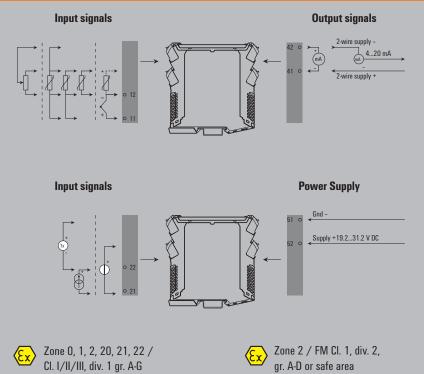
Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.) Length x width x height	
Note	

CBX200 USB configuration adapter - 8978580000

#### Output loop powered universal measurement and signal isolating converter

The ACT20X-HUI-SAO-LP is a universal input, isolating signal converter. This model processes temperature signals from PT100 sensors and thermocouples as well as DC voltage and current signals (mA) from the hazardous area. The 12.5 mm wide module is powered through it's 4-20 mA output.





# Ex label ATEX II 3 G Ex nA nC IIC T4 II (1) G [Ex ia] IIC/IIB/IIA II (1) D [Ex iaD] IECEx Ex nA nC IIC T4 Gc [Ex ia Ga] IIC/IIB/IIA [Ex ia Ga] IIC/IIB/IIA [Ex ia Da] IIIC Installation in CL I DIV2 GP A-D T4 Protects Ex circuits, in compliance with Cl. HII ABT 1/2 GP A-G or Cl. I Zn2 AEx/Ex nA nC [ia] IIC

Application example: Temperature me	asurement in the EX-zon	9
EX-Zor		Control system
	tance ure sensor	4-20 mA Output

#### Accuracy / temperature coefficients ACT20X-HUI-SAO-LP

Note

Input	Accuracy	Temperature coefficient
Input mA	$\leq \pm 4 \ \mu A$	≤ ±4 µA / °C
Input Volt	≤ ±20 µV	≤ ±2 µV / °C
Input RTD		
Pt100	≤ ±0.2 °C	≤ ±0.02 °C / °C
Ni100	≤ ±0.3 °C	≤ ±0.03 °C / °C
Input TC		
Туре В	≤ ±4.5 °C	≤ ±0.45 °C / °C
Type E, J, K, L, N, T, U	≤±1°C	≤ ±0.1 °C / °C
Type R , S, W3, W5, LR	≤±2 °C	≤ ±0.2 °C / °C
Note		

Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications

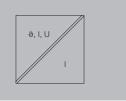
B

#### Universal signal isolating transformer

- Universal isolator for intrinsically safe RTD signals, thermal sensor signals, resistor signals, potentiometer signals and DC signals (mA,V)
- Supply via output loop
- 12.5 mm thin housing
- PC configuration with FDT/DTM software, download at www.weidmueller.com

#### ACT20X-HUI-SAO-LP-S





#### Technical data

Input		
Туре		
Temperature input range		
Input current		
Input voltage		
Input resistance, voltage / Input resistance, current		
Potentiometer		
Resistance		
Output analogue		
Output current		
load impedance current		
Residual ripple (current loop)		
Accuracy		
Temperature coefficient		
Step response time		
Cut-off frequency (-3 dB)		
General data		
Supply voltage		
Power consumption		
Tightening torque, min. / Tightening torque, max.		
Ambient temperature / Storage temperature		
Approvals		
Approvals		
Insulation coordination		
Insulation voltage		
Rated voltage		
EMC standards		
Data for Ex applications (ATEX)		
Voltage U <sub>o</sub>		
Current I <sub>o</sub>		
Power P <sub>o</sub>		

RTD, TC, DC (mA, V), 2 - 3 wire resistor
configurable
± 25 mA
± 28 V DC
>10 Mp @ 600 mV, 2 Mp @ 28 V $/$ 70 p
10 Ω10 kΩ
012 kΩ
420 mA (max. 23 mA)
≤ 700 Ω
$\leq$ 10 mV <sub>ss</sub>
< 0.1 % of end value
Max. 200 ppm/K of output range
< 400 ms (1090 %)
100 Hz
1128 V DC (loop powered)
0.4 Nm / 0.6 Nm
0 °C+60 °C / -20 °C+70 °C
cULus
4 kV (input / output)
300 V <sub>eff</sub>
DIN EN 61326
5 00 V D0
5.88 V DC
82.3 mA
121 mW

ts				
	Thermocouples (TC), RTD, mA,			
		Volt, mV, resistor, potentiometer		neter
Туре	Standard			Min.
				area
				400 °C
	IEC584			
				- 80 °C
K				
L	DIN43710			
N		-180 °C	1300 °C	100 °C
R, S	IEC584		1768 °C	300 °C
T				3° 08
U				100 °C
User-defin	ed Input	l	Jp to 101 valu	ies
Error dete	ction	Upper error s	ignalling value	C.
		23 mA,		
		Lower error s	ignalling value	e:
		3,5 mA		
		±25 mA @ 7	0Ω	4 mA
		±28 V @ 2 N	1Ω	2,0 V
		±12 V @ 2 MΩ		1,0 V
		±600 mV @	>10 MΩ	50 mV
		±150 mV @ >10 MΩ 15		15 mV
Туре	Standard	Lower	Upper	Min.
		limit	limit	area
Pt100,				
Pt200		-200 °C	850 °C	-20 °C
Pt1000	DIN43710			
Ni120		-80 °C	320 °C	15 °C
Cu10		-100 °C	260 °C	100 °C
				500 Ω
		0 to15 kΩ		100 Ω
		0 to 750 $\Omega$		50 Ω
Potentiometer			)kΩ	
	Type           B           E           J           K           L           N           R, S           T           U           User-defin           Error dete           Pt100,           Pt2000           Ni120           Cu10	Type         Standard           B         E           J         IEC584           K         DIN43710           R, S         IEC584           T         U           UN43710         User-defined Input           Error detection         Pt1000, Pt2000           Pt1000, DIN43710         DIN43710           Ni120         Cu10	Thermocouple Volt, mV, resi Volt, mV, resi           Type         Standard         Lower           Imit         B         100 °C         -270 °C           J         IEC584         -270 °C         -270 °C           L         DIN43710         -100 °C         -270 °C           R.         IEC584         -50 °C         -770 °C           U         DIN43710         -200 °C         -270 °C           ±28 V @ 2 M         ±12 V @ 2 M         ±12 V @ 2 M         ±12 V @ 2 M           ±150 mV @         ±150 mV @         ±12 V @ 2 M         ±150 mV @           Type         Standard         Lower         -200 °C           P11000         DIN43710         -200 °C         -200 °C           Qu10         -100 °C         -100 °C         -100 °C	$\begin{tabular}{ c c c c c } \hline Thermocouples (TC), RTD, r Volt, mV, resistor, potention Volt, mV, resistor, potention Imit Imit Imit Imit Imit Imit Imit Imit$

Ordering data		
Туре	Qty.	Order No.
1-channel version		
ACT20X-HUI-SAO-LP-S	1	1318220000

Dimensions
Clamping range (nominal / min. / max.)
Length x width x height
Note

#### Screw connection

mm<sup>2</sup>

mm

2.5 / 0.5 / 2.5

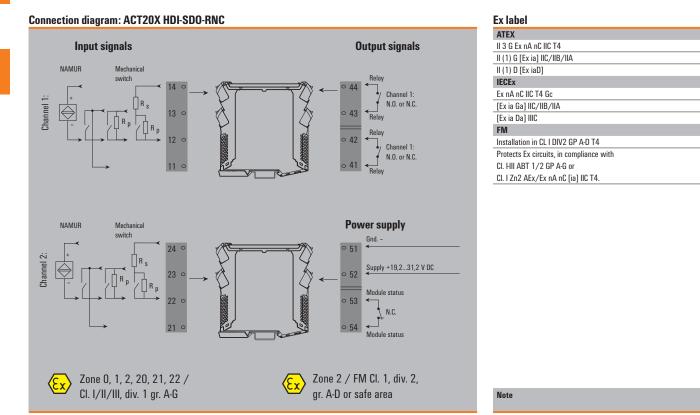
119.2 / 12.5 / 113.6

CBX200 USB configuration adapter - 8978580000

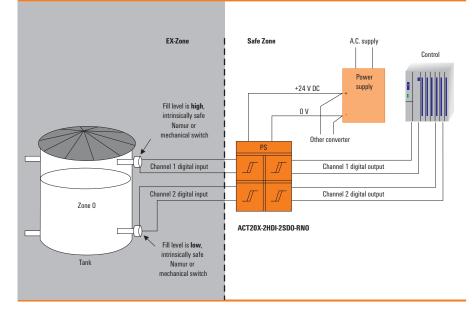
#### «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

#### NAMUR isolating switching amplifier: with relay output

The ACT20X-HDI-SDO-RNO (NC) isolating switching amplifier is a specialised signal isolating converter for Namur sensor signals or for volt-free contacts from a Zone O hazardous area. A single relay, available optionally as NC or NO, provides the output signal in the safe zone. Single-channel or double-channel versions are also available.



#### Application: monitoring of fill level with the ACT20X HDI-SDO-RNO (relay output)



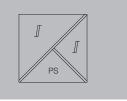
Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications

#### NAMUR isolating switching amplifier

- Converts intrinsically safe signals (NAMUR / switching contact) from EX Zone 0 into digital output signals (relay output) for the safe zone
- PC configuration with FDT/DTM software, download at www.weidmueller.com
- Relay output for error alarm
- 1 or 2 channels in one module

#### ACT20X-HDI-SDO-RNO-S / RNC-S ACT20X-2HDI-2SDO-RNO-S / RNC-S





#### **Technical data**

#### Input Sensor Sensor supply Resistance Input frequency Pulse duration Input resistance Trigger level low / Trigger level high Output signal in case of wire break Output

Type Rated switching voltage

Continuous current

Power rating

#### Alarm output

Type Nominal switching voltage

Continuous current

Power rating

General data
Supply voltage
NAMUR supply
Power consumption
Tightening torque, min. / Tightening torque, max.
Ambient temperature / Storage temperature
Approvals
Approvals
Insulation coordination
Insulation voltage
Rated voltage
EMC standards
Data for Ex applications (ATEX)
Voltage U <sub>n</sub>
Current In
Power P

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

#### NAMUR sensor, according to EN60947, switch with or without RS, RP

8 V DC / 8 mA
RP = 750 Ω / RS = 15kΩ
05 kHz
> 0.1 ms
1 kΩ
< 1.2 mA / > 2.1 mA
< 0.1 mA, > 6.5 mA (in case of wire break)
Relay, 2 NC (voltage-free)
≤ 250 V AC / 30 V DC (safe area)

 $\leq 230 \text{ V AC } / 30 \text{ V DC (sale area)}$  $\leq 32 \text{ V AC } / 32 \text{ V DC (Zone 2)}$  $\leq 2 \text{ A AC/DC (safe area, Zone 2 area)}$ 

≤ 500 VA / 60 W (safe area) ≤ 16 VA / 32 W (Zone 2)

 Relay, 1 NC (voltage-free)

 ≤ 125 V AC / 110 V DC (safe area)

 ≤ 32 V AC / 32 V DC (Zone 2)

 ≤ 0.5 A AC / 0.3 A DC (safe zone), ≤ 0.5 A AC / 1 A DC (Zone 2)

 $\leq$  62.5 VA / 32 W (safe area)  $\leq$  16 VA / 32 W (Zone 2)

19.2 - 31.2 V DC
8 V DC / 8 mA
≤ 3 W (2 channels)
0.4 Nm / 0.6 Nm
-20 °C+60 °C / -20 °C+85 °C

cULus; FMEX; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX

2.6 kV (input / output) 300 V DIN EN 61326 10.6 V DC

12 mA DC 32 W

Screw connection

2-channel version, NC
ACT20X-2HDI-2SDO-RNO-S
2-channel version, NO
ACT20X-HDI-SDO-RNC-S

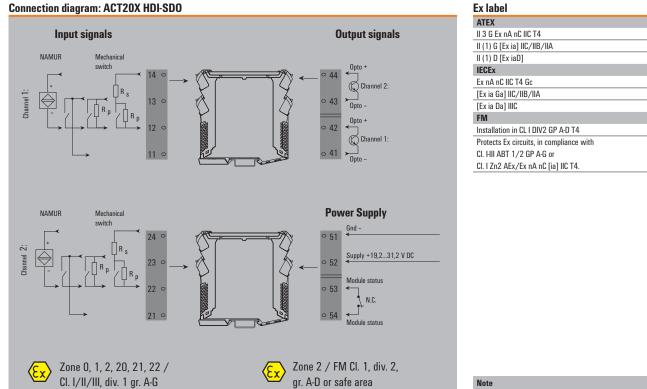
2.5 / 0.5 / 2.5 119.2 / 22.5 / 113.6

#### Ordering data

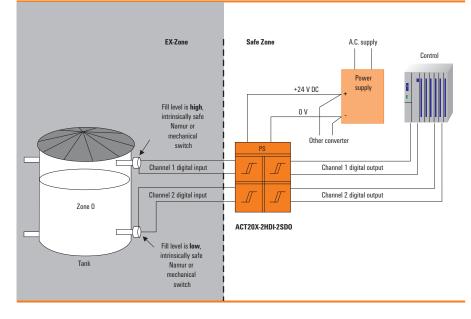
Туре О	lty.	Order No.
1-channel version, NO		
ACT20X-HDI-SDO-RNO-S	1	8965340000
1-channel version, NC		
ACT20X-HDI-SDO-RNC-S	1	8965350000
2-channel version, NO		
ACT20X-2HDI-2SDO-RNO-S	1	8965370000
2-channel version, NC		
ACT20X-2HDI-2SDO-RNC-S	1	8965380000
CBX200 USB configuration adapter - 8978580000		

#### Pulse Isolator, with NPN transistor output.

The ACT20X-HDI-SDO isolating switching amplifier is a digital pulse signal isolator for Namur sensors or volt-free contacts from a Zone 0 hazardous area. A transistor (NPN) output is provided for the receiver or controller in the safe area. Single-channel or double-channel versions are also available.



#### Application: monitoring the fill level with isolating switching amplifier



_		

B

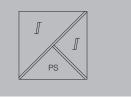
Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications

#### NAMUR isolating switching amplifier

- Converts intrinsically safe signals (NAMUR / switching contact) from EX Zone O into digital output signals (relay output) for the safe zone
- PC configuration with FDT/DTM software, download at www.weidmueller.com
- Relay output for error alarm
- 1 or 2 channels in one module

#### ACT20X-HDI-SDO-S / 2HDI-2SDO-S





#### **Technical data**

Input
Sensor
Sensor supply
Resistance
Input frequency
Pulse duration
Input resistance
Trigger level low / Trigger level high
Output signal in case of wire break
Output
Туре
Switching frequency
Pulse duration
Rated switching voltage
Power rating
Voltage drop at max. load
Alarm output
<b>T</b>

Туре Nominal switching voltage

Continuous current

#### Power rating

#### General data Power consumption

Supply voltage
NAMUR supply
Power consumption
Tightening torque, min. / Tightening torque, max.
Ambient temperature / Storage temperature
Approvals
Approvals
Insulation coordination
Insulation voltage
Rated voltage
EMC standards
Data for Ex applications (ATEX)
Voltage U <sub>o</sub>
Current I <sub>o</sub>
Power P <sub>o</sub>

#### NAMUR sensor, according to EN60947, switch with or without RS, RP

8 V DC / 8 mA
Parallel resistor 15kΩ, Series resistor 750Ω
05 kHz
> 0.1 ms
1 kΩ
< 1.2 mA / > 2.1 mA
< 0.1 mA, > 6.5 mA (in case of wire break)
NPN transistor output
5 kHz
> 0.1 ms
$\leq$ 30 V DC
$\leq$ 80 mA / $\leq$ 2.4 W
< 2.5 V DC
Relay, 1 NC (voltage-free)
$\leq$ 125 V AC / 110 V DC (safe area)
≤ 32 V AC / 32 V DC (Zone 2)
$\leq$ 0.5 A AC / 0.3 A DC (safe zone), $\leq$ 0.5 A AC / 1 A DC ( Zone 2)
≤ 62.5 VA / 32 W (safe area)
≤ 16 VA / 32 W (Zone 2)
≤ 3 W (2 channels)
19.2 - 31.2 V DC
8 V DC / 8 mA
< 2 M/ (2 shannala)

8 V DC / 8 mA
≤ 3 W (2 channels)
0.4 Nm / 0.6 Nm
-20 °C+60 °C / -20 °C+85 °C
cULus; FMEX; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX
2.6 kV (input / output)
300 V
DIN EN 61326

#### 10.6 V DC

\_

12	mA DC		
32	W		

#### Ordering data

Туре	Qty.	Order No.
1-channel version		
ACT20X-HDI-SDO-S	1	8965360000
2-channel version		
ACT20X-2HDI-2SDO-S	1	8965390000

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

Screw connection
2.5 / 0.5 / 2.5
119.2 / 22.5 / 113.6

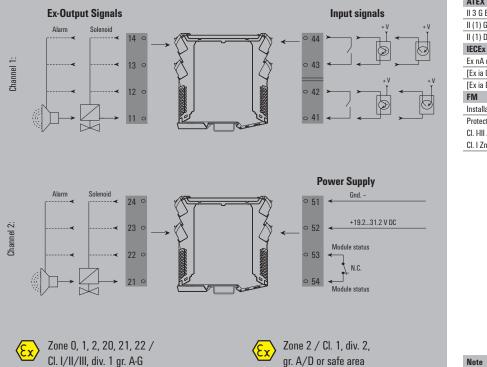
CBX200 USB configuration adapter - 8978580000

Note

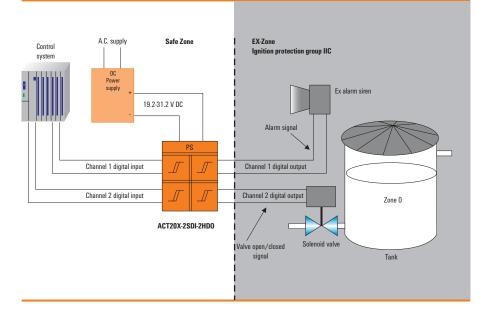
#### Digital actuator driver for gas group IIC, 35 mA

The ACT20X-SDI-HAO-S solenoid/actuator driver takes a switched input from e.g. a safe area controller and delivers an corresponding output to operate an actuator in a hazardous area, e.g. Zone 0. It is available in a single-channel or double-channel version.

#### Connection diagram: ACT20X SDI-HD0



#### Application: Inflow control in Ex zone with gas group IIC



#### Ex label ATEX II 3 G Ex nA nC IIC T4 II (1) G IEx ja] IIC/IIB/IIA

II 3 G Ex nA nC IIC T4
II (1) G [Ex ia] IIC/IIB/IIA
II (1) D [Ex iaD]
IECEx
Ex nA nC IIC T4 Gc
[Ex ia Ga] IIC/IIB/IIA
[Ex ia Da] IIIC
FM
Installation in CL I DIV2 GP A-D T4
Protects Ex circuits, in compliance with
CI. HII ABT 1/2 GP A-G or
Cl. I Zn2 AEx/Ex nA nC [ia] IIC T4.

Out	nut	data

For gas group IIC ( $\leq 35$  mA)

Connection terminal				
Channel 1	U without load	U with load	l max	
11-12	Min. 24 V	Min. 12.5 V	35 mA	
11-13	Min. 24 V	Min. 13.5 V	35 mA	
11-14	Min. 24 V	Min. 14.5 V	35 mA	
Note				

#### For gas group IIC ( $\leq 35$ mA)

Connection terminal				
Channel 2	U without load	U with load	l max	
21-22	Min. 24 V	Min. 12.5 V	35 mA	
21-23	Min. 24 V	Min. 13.5 V	35 mA	
21-24	Min. 24 V	Min. 14.5 V	35 mA	
Note				

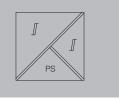
B

#### Solenoid driver

- Valve control component for control of intrinsically safe valves, LEDs, acoustic alarms, etc.
- PC configuration with FDT/DTM software, download at www.weidmueller.com
- Output current is limited to 35 mA for ignition group IIC
- 1 or 2 channels in one module
- Relay output for error alarm

#### ACT20X-SDI-HD0 / 2SDI-2HD0





## Technical data Input Type Input voltage Input resistance voltage

Input resistance, voltage Trigger level low Trigger level high

#### Alarm output Type

Nominal switching voltage

Continuous current

Power rating

#### General data

Supply voltage Power consumption Tightening torque, min. / Tightening torque, max. Ambient temperature / Storage temperature **Approvals** 

#### Approvals

Insulation coordination Insulation voltage Rated voltage

#### EMC standards Data for Ex applications (ATEX)

Voltage U<sub>o</sub>

Current I<sub>o</sub> Power P<sub>o</sub>

## NPN, PNP switching signal ≤ 28 V DC 3.5 kΩ ≤ 2.0 V DC (NPN), ≤ 8.0 V DC (PNP) ≥ 4.0 V DC (NPN), ≥ 10V DC (PNP) Relay, 1 NC (voltage-free)

≤ 125 V AC / 110 V DC (safe area) ≤ 32 V AC / 32 V DC (Zone 2) ≤ 0.5 A AC / 0.3 A DC (safe zone), ≤ 0.5 A AC / 1 A DC ( Zone 2)

≤ 62.5 VA / 32 W (safe area) ≤ 16 VA / 32 W (Zone 2)

19.2 - 31.2 V DC ≤ 3.5 W (with 2 channels) 0.4 Nm / 0.6 Nm -20 °C...+60 °C / -20 °C...+85 °C

cULus; FMEX; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX

#### 2.6 kV (input / output) 300 V DIN EN 61326 28 V DC

≤ 110 mA ≤ 0.95 W

Ordering data		
Туре	Qty.	Order No.
1-channel version		
ACT20X-SDI-HDO-L-S	1	8965400000
2-channel version		
ACT20X-2SDI-2HDO-S	1	8965420000

Dimensions
01

Clamping range (nominal / min. / max.) Length x width x height Note

#### Screw connection

mm<sup>2</sup>

mm

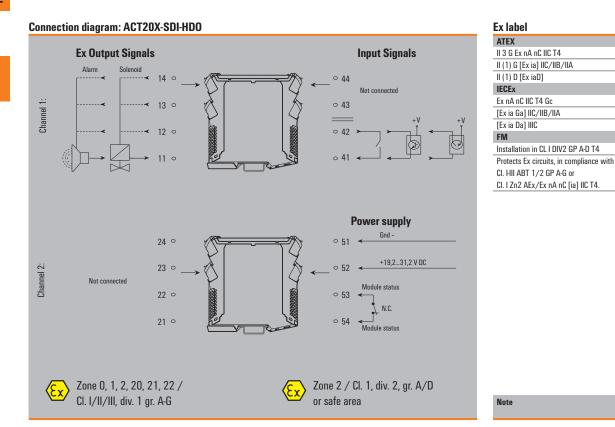
2.5 / 0.5 / 2.5 119.2 / 22.5 / 113.6

CBX200 USB configuration adapter - 8978580000

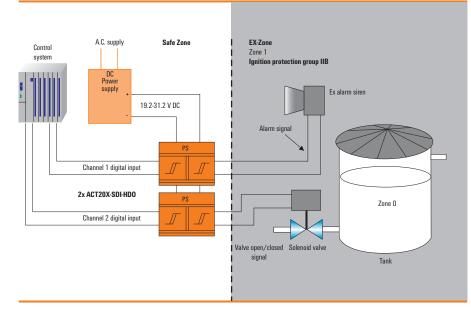
B

#### Valve control component for gas group IIB, 60 mA

The ACT20X-SDI-HAO-S solenoid/actuator driver takes a switched input from e.g. a safe area controller and delivers an corresponding output to operate an actuator in a hazardous area, e.g. Zone. This driver is suitable for switching solenoid valves or alarm devices.



#### Application: Inflow control in Ex zone with gas group IIB



#### Output data For gas group, UB ( $\leq 60 \text{ mA}$ )

For gas group IIB ( $\geq$ 60 mA)					
Connection terminal					
Channel 1	U without load	U with load	l max		
11-12	Min. 24 V	Min. 9 V	60 mA		
11-12	11-12 IVIIII. 24 V	Min. 11.5 V	50 mA		
11 10	11-13 Min. 24 V	Min. 12.5 V	60 mA		
11-13		Min. 10 V	50 mA		
11-14	11-14 Min. 24 V	Min. 11 V	60 mA		
11-14 WIII. 24 V	Min. 13 V	50 mA			
Note					

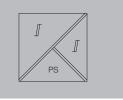
#### **Solenoid driver**

**Technical data** 

- Valve control component for control of intrinsically safe valves, LEDs, acoustic alarms, etc.
- PC configuration with FDT/DTM software, download at www.weidmueller.com
- Output current is limited to 35 mA for ignition group IIC
- 1 or 2 channels in one module
- Relay output for error alarm

#### ACT20X-SDI-HDO-H-S





Input	
Туре	NPN, PNP switching signal
Input voltage	≤ 28 V DC
Input resistance, voltage	3.5 kΩ
Trigger level low	≤ 2.0 V DC (NPN), ≤ 8.0 V DC (PNP)
Trigger level high	≥ 4.0 V DC (NPN), ≥ 10V DC (PNP)
Alarm output	
Туре	Relay, 1 NC (voltage-free)
Nominal switching voltage	≤ 125 V AC / 110 V DC (safe area)
	≤ 32 V AC / 32 V DC (Zone 2)
Continuous current	$\leq$ 0.5 A AC / 0.3 A DC (safe zone), $\leq$ 0.5 A AC / 1 A DC ( Zone 2)
Power rating	≤ 62.5 VA / 32 W (safe area)
-	≤ 16 VA / 32 W (Zone 2)
General data	
Supply voltage	19.2 - 31.2 V DC
Power consumption	< 2 W
Tightening torque, min. / Tightening torque, max.	0.4 Nm / 0.6 Nm
Ambient temperature / Storage temperature	-20 °C+60 °C / -20 °C+85 °C
Approvals	
Approvals	cULus; FMEX; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX
Insulation coordination	
Insulation voltage	2.6 kV (input / output)
Rated voltage	300 V
EMC standards	DIN EN 61326
Data for Ex applications (ATEX)	
Voltage U <sub>n</sub>	28 V DC
Current In	≤ 135 mA
Power P	≤ 0.77 W

Ordering data		
Туре	Qty.	Order No.
1-channel version		
ACT20X-SDI-HDO-H-S	1	8965410000

Dimensions Clamping range (nominal / min. / max.) Length x width x height Note

#### Screw connection

mm<sup>2</sup>

mm

2.5 / 0.5 / 2.5 119.2 / 22.5 / 113.6

CBX200 USB configuration adapter - 8978580000

Intrinsically safe signal conditioners for hazardous area applications

B.24 Weidmüller 🕃

## Signal converters in 6 mm width

Signal converters in 6 mm width

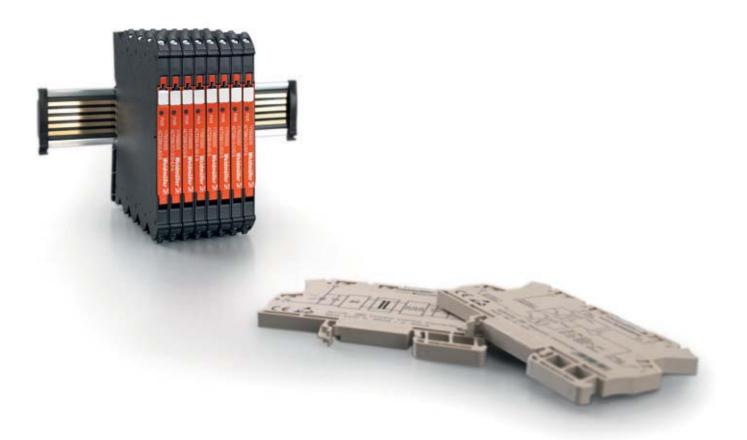
Universal signal converter in 6 mm width - Overview	C.2
ACT20M - Overview	C.4
CH20M rail bus	C.14
MICROSERIES - Overview	C.18
MICROSERIES - Supply isolator	C.20
MICROSERIES - PT100 / RTD Signal isolator / converter	C.22
MICROSERIES - Thermocouple signal isolator / converter	C.24
MICROSERIES PLC - Analogue interface	C.28
MCZ-SERIES - Overview	C.30
MCZ SERIES - DC/DC passive isolator	C.32
MCZ-SERIES – PT100 /RTD signal converter	C.33
MCZ-SERIES - Frequency signal converter	C.34
MCZ-SERIES – Threshold monitoring	C.35

## Analogue signal converter in 6 mm width

## The thinnest signal converter for isolating, converting and monitoring analogue signals

The signal converters and the signal separators in the product family ACT20M, MICROSERIES and the MCZ enables the user to integrate many signal channels within a compact space.

Apart from electrical isolation, these products also offer conversion and conditioning of DC and temperature (TC and RTC) inputs to standard signals (e.g. 4 to 20 mA, 0 to 10 V). The pluggable cross-connections option for MAS/MAZ and MCZ ranges, or the Weidmüller rail bus option for the ACT20M ensure a quick installation.



#### Universal signal converter in 6 mm width – Overview



## ACT20M – a narrow 6 mm signal converter

## The new dimension for converting and isolating – housed in a 6 mm width

The new ACT20M range combines innovative technologies with the highest levels of functionality in an electronics housing measuring just 6 mm in width. Up to two channels per module result in space savings in the electrical cabinet. The high electrical isolation of 2.5 kV and an accuracy of up to 0.05 % both help to ensure a high degree of process reliability.

The product line consists of Input Loop Powered, Output Loop Powered and Auxiliary Powered analog isolators and converters, including a universal input converter. The eight-connection housing allows additional functionality such as 2 channel ILP, 2 channel OLP isolation and signal splitting with input powering option. The configuration is carried out via DIP switches or the FDT/ DTM software. The ACT20M modules are supplied via direct wiring or a rail bus.





#### Saves space

Up to two channels of 6 mm width result in space savings in the electrical cabinet.



#### High level of galvanic isolation

2.5 kV of electrical isolation(300 V rated voltage) ensures excellentprocess reliability.



#### Installation is simple and quick

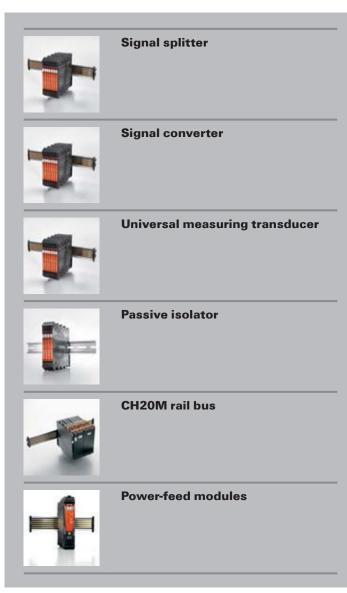
The power supply is simply snapped onto the rail bus for fast and easy installation. The supply can be through any ACT20M module or a separate power-feed unit.



#### Many different uses

The high measuring accuracy, the wide temperature range and the international approvals (cULus, ATEX Zone 2, FM Div. 2, GL, DNV) enable them to be used worldwide for many applications.



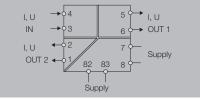


#### ACT20M

- Isolating, converting and duplicating DC signals
- Configured using DIP switch
- Power supply via the rail bus
- 4-way isolation

#### ACT20M-AI-2AO-S





#### **Technical data**

Input	
Input current	
Input voltage	
Sensor supply	
Input resistance, voltage	
Voltage drop, current input	
Output	
Output current	
Output voltage	
load impedance current	
load impedance voltage	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Ambient temperature	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Cut-off frequency (-3 dB)	
Power consumption, typ.	
Power consumption, max.	
Insulation coordination	
Insulation voltage	
Rated voltage	
Pollution severity	
Surge voltage category	
Approvals	

0(4)20 mA
0(2)10 V, 0(1)5 V
> 17 V DC at 20 mA
500 kΩ
< 1.5 V
0(4)20 mA
0(2)10 V, 0(1)5 V
< 300 $\Omega$ , per channel
≥ 10 kΩ
DIP switch
24 V DC ± 30 %
-25 °C+70 °C
< 0.05 % of measuring range
≤ 0.01 % / °C
100 Hz
400 mW
1.2 W
2.5 kV <sub>eff</sub>
300 V <sub>eff</sub>
2
I

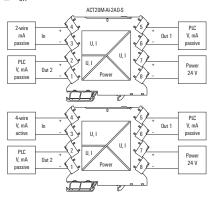
CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX

Input		Sw	itch	
	1	2	3	4
0 20 mA				
4 20 m				
0 10 V				
2 10 V				
0 5 V				
15 V				
0 20 mA loop				
4 20 mA loop				
Output 1	Switch			
	_		_	

	5	6	7
0 20 mA			
4 20 m			
0 10 V			
2 10 V			
0 5 V			
15 V			

Dutput 2		Sw	itch
	8	9	10
) 20 mA			
4 20 m			
D 10 V			
2 10 V			
) 5 V			
15 V			

=	on
=	off



#### Ordering data

Clamping range (nominal / min. / max.) Length x width x height

Dimensions

Note

Screw connection

mm<sup>2</sup>

mm

M	oto
11	ule

Accessories

Note

Screw connection 2.5 / 0.5 / 2.5 114.3 / 6.1 / 112.5 Power supply optionally over the DIN mounting rail CH20M

Туре	Qty.	Order No.
ACT20M-AI-2AO-S	1	1176020000

DIN mounting rail, see Accessories

#### Weidmüller 🔀 C.6

#### «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

C

# Signal converters in 6 mm width

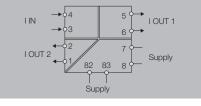
## C

#### Signal splitter

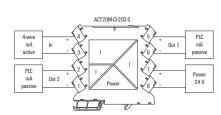
- Isolating, converting and duplicating DC signals
- Power supply via the rail bus
- 4-way isolation

#### ACT20M-CI-2CO-S





0(4)20 mA
< 1.5 V
0(4)20 mA
< 300 $\Omega$ , per channel
≥ 10 kΩ
none
24 V DC ± 30 %
-25 °C+70 °C
< 0.05 % of measuring range
≤ 0.01 % / °C
100 Hz
400 mW
0.8 W
$2.5 \text{ kV}_{eff}$
300 V <sub>eff</sub>
2
<u>  </u>
CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX



#### Technical data

Input	
Input current	
Voltage drop, current input	
Output	
Output current	
load impedance current	
load impedance voltage	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Ambient temperature	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Cut-off frequency (-3 dB)	
Power consumption, typ.	
Power consumption, max.	
Insulation coordination	
Insulation voltage	
Rated voltage	
Pollution severity	
Surge voltage category	
Approvals	

Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	114.3 / 6.1 / 112.5		
Note		Power supply optionally over the DIN	mounting rail CH2OM	
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	ACT20M-CI-2CO-S	1	1175990000
Note				
Accessories				
		DIN mounting rail, see Accessories		

#### ACT20M

- Isolating and converting DC signals
- Configured using DIP switch
- Power supply via the rail bus
- 3-way isolation

Technical data Input Input current Input voltage

Sensor supply Input resistance, voltage Voltage drop, current input

Output voltage load impedance current load impedance voltage

General data Configuration

Supply voltage Ambient temperature Accuracy Temperature coefficient Cut-off frequency (-3 dB) Power consumption, typ. Power consumption, max.

Insulation coordination Insulation voltage

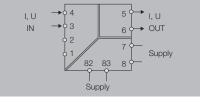
Rated voltage

Approvals

Pollution severity Surge voltage category

Output Output current





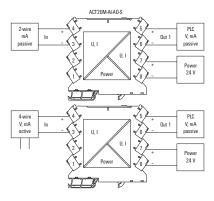
0(4)20 mA	
0(2)10 V, 0(1)5 V	
> 17 V DC at 20 mA	
>500 kΩ	
<1,5 V	
0(4)20 mA	
0(2)10 V, 0(1)5 V	
≤ 600 Ω	
≥ 10 kΩ	
DIP switch	
24 V DC ± 30 %	
-25 °C+70 °C	
< 0.05 % of measuring range	
≤ 0.01 % / °C	
100 Hz	
400 mW	
1.2 W	
2.5 kV <sub>eff</sub>	
300 V <sub>eff</sub>	
2	
1	

CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX

Input		Sw	itch		
	1	2	3	4	
0 20 mA					
4 20 m					
0 10 V					
2 10 V					
0 5 V					
15 V					
0 20 mA loop					
4 20 mA loop					

Output 1		Sw	itch	
	5	6	7	
0 20 mA				
4 20 m				
0 10 V				
2 10 V				
0 5 V				
15 V				





#### Ordering data

Length x width x height

Clamping range (nominal / min. / max.)

Dimensions

Note

|--|

mm<sup>2</sup>

mm

Note	

Accessories Note 
 Screw connection

 2.5 / 0.5 / 2.5

 114.3 / 6.1 / 112.5

 Power supply optionally over the DIN mounting rail CH20M

Туре	Qty.	Order No.
ACT20M-AI-AO-S	1	1176000000

DIN mounting rail, see Accessories

C

Signal converters in 6 mm width

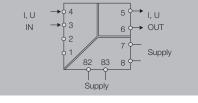
C

#### **Signal converter**

- Isolating and converting DC signals
- Configured using DIP switch
- Power supply via the rail bus
- 3-way isolation

#### ACT20M-AI-AO-E-S





Technical	data
Innut	

Input	
Input current	
Input voltage	
Input resistance, voltage	
Voltage drop, current input	
Output	
Output current	
Output voltage	
load impedance current	
load impedance voltage	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Ambient temperature	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Cut-off frequency (-3 dB)	
Power consumption, typ.	
Power consumption, max.	
Insulation coordination	
Insulation voltage	
Rated voltage	
Pollution severity	
Surge voltage category	
Approvals	

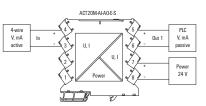
0(4)20 mA
0(2)10 V, 0(1)5 V
>500 kΩ
<1,5 V
0(4)20 mA
0(2)10 V, 0(1)5 V
≤ 600 Ω
≥ 10 kΩ
DIP switch
24 V DC ± 30 %
0 °C+70 °C
< 0.2 % of measuring range
≤ 0.015 % / °C
100 Hz
400 mW
1.2 W
$2.5 \text{ kV}_{eff}$
300 V <sub>eff</sub>
2
<u>  </u>

CE; cULus; DETNORVER; GL; GOSTME25

Input		Sw	itch		
	1	2	3	4	
0 20 mA					
4 20 m					
0 10 V					
2 10 V					
0 5 V					
15 V					
0 20 mA loop					
4 20 mA loop					

Output 1	Switch			
	5	6	7	
0 20 mA				
4 20 m				
0 10 V				
2 10 V				
0 5 V				
15 V				





Dimensions		Screw connection
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5
Length x width x height	mm	114.3 / 6.1 / 112.5
Note		Power supply optionally over the DIN mounting rail CH20M
Ordering data		

Туре	Qty.	Order No.
ACT20M-AI-AO-E-S	1	1176010000
	- 11	<u> </u>

Note

Accessories

Note

DIN mounting rail, see Accessories

#### ACT20M

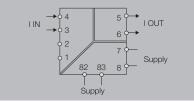
C

#### Signal isolator

- Isolating DC signals
- Power supply via the rail bus
- 3-way isolation

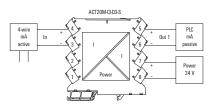
#### ACT20M-CI-CO-S





Technical data	
Input	
Input current	
Voltage drop, current input	
Output	
Output current	
load impedance current	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Ambient temperature	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Cut-off frequency (-3 dB)	
Power consumption, typ.	
Power consumption, max.	
Insulation coordination	
Insulation voltage	
Rated voltage	
Pollution severity	
Surge voltage category	
Approvals	

0(4)20 mA < 1.5 V 0(4)20 mA < 600 Ω 100 M 24 V DC ± 30 % -25 °C+70 °C < 0.05 % of measuring range < 0.01 % / °C 100 Hz 400 mW 0.8 2.5 kV <sub>eff</sub> 300 V <sub>eff</sub> 2 CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX; ROHS	
0(4)20 mA         ≤ 600 Ω         none         24 V DC ± 30 %         -25 °C+70 °C         < 0.05 % of measuring range	0(4)20 mA
<ul> <li>≤ 600 Ω</li> <li>none</li> <li>24 V DC ± 30 %</li> <li>-25 °C+70 °C</li> <li>&lt; 0.05 % of measuring range</li> <li>&lt; 0.01 % / °C</li> <li>100 Hz</li> <li>400 mW</li> <li>0.8</li> <li>2.5 kV<sub>ett</sub></li> <li>300 V<sub>ett</sub></li> <li>2</li> <li>II</li> <li>CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;</li> </ul>	< 1.5 V
<ul> <li>≤ 600 Ω</li> <li>none</li> <li>24 V DC ± 30 %</li> <li>-25 °C+70 °C</li> <li>&lt; 0.05 % of measuring range</li> <li>&lt; 0.01 % / °C</li> <li>100 Hz</li> <li>400 mW</li> <li>0.8</li> <li>2.5 kV<sub>ett</sub></li> <li>300 V<sub>ett</sub></li> <li>2</li> <li>II</li> <li>CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;</li> </ul>	
none           24 V DC ± 30 %           -25 °C+70 °C           < 0.05 % of measuring range	0(4)20 mA
24 V DC ± 30 % -25 °C+70 °C < 0.05 % of measuring range ≤ 0.01 % / °C 100 Hz 400 mW 0.8 2.5 kV <sub>att</sub> 300 V <sub>att</sub> 2 II ICE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	≤ 600 Ω
24 V DC ± 30 % -25 °C+70 °C < 0.05 % of measuring range ≤ 0.01 % / °C 100 Hz 400 mW 0.8 2.5 kV <sub>att</sub> 300 V <sub>att</sub> 2 II ICE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	
-25 °C+70 °C < 0.05 % of measuring range ≤ 0.01 % / °C 100 Hz 400 mW 0.8 2.5 kV <sub>att</sub> 300 V <sub>att</sub> 2 II CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	none
< 0.05 % of measuring range ≤ 0.01 % / °C           100 Hz           400 mW           0.8           2.5 kV <sub>et</sub> 300 V <sub>et</sub> 2           II           CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	
≤ 0.01 % / °C 100 Hz 400 mW 0.8 2.5 kV <sub>et</sub> 300 V <sub>et</sub> 2 II CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	-25 °C+70 °C
100 Hz 400 mW 0.8 2.5 kV <sub>ett</sub> 300 V <sub>ett</sub> 2 II CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	< 0.05 % of measuring range
400 mW 0.8 2.5 kV <sub>et</sub> 300 V <sub>et</sub> 2 11 CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	≤ 0.01 % / °C
400 mW 0.8 2.5 kV <sub>et</sub> 300 V <sub>et</sub> 2 11 CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	
0.8 2.5 kV <sub>ett</sub> 300 V <sub>ett</sub> 2 11 CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	100 Hz
2.5 kV <sub>ett</sub> 300 V <sub>ett</sub> 2 11 CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	400 mW
300 V <sub>stt</sub> 2 II CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	0.8
300 V <sub>stt</sub> 2 II CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	
2 II CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	2.5 kV <sub>eff</sub>
II CE; culus; Detnorver; FMEX; GL; Gostme25; Iecexkem; Kemaatex;	300 V <sub>eff</sub>
CE; cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX;	
ROHS	
	ROHS



Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	114.3 / 6.1 / 112.5		
Note		Power supply optionally over the I	DIN mounting rail CH2OM	
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	ACT20M-CI-CO-S	1	1175980000
Note				
Accessories				

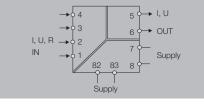
#### «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

#### Universal measuring transducer

- Isolating and converting of temperature signals and DC signals
- Configuration using FDT/DTM software
- Power supply via the rail bus
- 3-way isolation



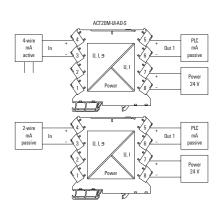


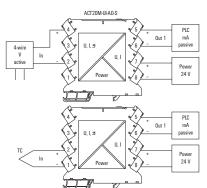


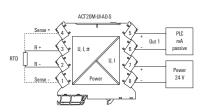
#### Technical data

Input	
Sensor	
Potentiometer	
Resistance	
Input current	
Input voltage	
Input resistance, voltage	
Voltage drop, current input	
Sensor supply	
Output	
Output current	
Output voltage	
load impedance current	
load impedance voltage	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Ambient temperature	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Power consumption, typ.	
Power consumption, max.	
Insulation coordination	
Insulation voltage	
Rated voltage	
Pollution severity	
Surge voltage category	
Approvals	

PT100, PT1000, Ni1000, Ni1000, 2-/3-/4-wire         10 Ω10 kΩ         10 Ω10 kΩ         10 Ω10 kΩ         10 Ω10 kΩ         (2)10 V, 0(1)5 V         > 10 MΩ         ≤ 3 V         > 15 V DC at 20 mA         (4)20 mA         (14)20 mA         (14)20 mA         (14)20 mA         (14)20 mA         (12)10 V, 0(1)5 V         6 600 Ω         ± 10 kΩ         With FDT/DTM software         24 V DC ± 30 %         25 °C+70 °C         ≤ 0.1 % of measuring range         ≤ 0.01 % / °C         100 mW         .2 W         2.5 kV <sub>eff</sub> 100 V <sub>eff</sub>	
0 Ω10 kΩ 0 Ω10 kΩ 1(4)20 mA 1(2)10 V, 0(1)5 V 1 D MΩ < 3 V > 15 V DC at 20 mA (4)20 mA (2)10 V, 0(1)5 V < 600 Ω : 10 kΩ With FDT/DTM software 24 V DC ± 30 % 25 °C+70 °C < 0.1 % of measuring range < 0.01 % / °C 100 mW 2 W 5 KV <sub>eff</sub> 500 V <sub>eff</sub> 	Thermocouples: B, E, J, K, L, LR, N, R, N, R, S, T, U, W3, W5, RTD:
0 Ω10 kΩ 1(4)20 mA 1(2)10 V, 0(1)5 V 1 D MΩ < 3 V > 15 V DC at 20 mA (4)20 mA (2)10 V, 0(1)5 V < 600 Ω ± 10 kΩ With FDT/DTM software 4 V DC ± 30 % 25 °C+70 °C < 0.1 % of measuring range < 0.01 % / °C 100 mW 2 W 5 kV <sub>eff</sub> 500 V <sub>eff</sub> 	PT100, PT1000, Ni100, Ni1000, 2-/3-/4-wire
(4)20 mA         (12)10 V, 0(1)5 V         > 10 MΩ         < 3 V	10 Ω10 kΩ
12)10 V, 0(1)5 V         > 10 MΩ         ≤ 3 V         > 15 V DC at 20 mA         0(4)20 mA         0(2)10 V, 0(1)5 V         ≤ 600 Ω         ± 10 kΩ         With FDT/DTM software         24 V DC ± 30 %         25 °C+70 °C         ≤ 0.1 % of measuring range         ≤ 0.01 % / °C         HOD mW         .2 W	10 Ω10 kΩ
10 MΩ         ≤ 3 V         > 15 V DC at 20 mA         0(4)20 mA         0(2)10 V, 0(1)5 V         ≤ 600 Ω         ± 10 kΩ         With FDT/DTM software         24 V DC ± 30 %         25 °C+70 °C         ≤ 0.1 % of measuring range         ≤ 0.01 % / °C         100 mW         .2 W         25 KV <sub>eff</sub> 900 V <sub>eff</sub>	0(4)20 mA
15 V DC at 20 mA         9(4)20 mA         12)10 V, 0(1)5 V         600 Ω         ± 10 kΩ         With FDT/DTM software         24 V DC ± 30 %         25 °C+70 °C         < 0.1 % of measuring range	0(2)10 V, 0(1)5 V
15 V DC at 20 mA         (l4)20 mA         (l2)10 V, 0(1)5 V         600 Ω         ± 10 kΩ         With FDT/DTM software         '4 V DC ± 30 %         25 °C+70 °C         < 0.1 % of measuring range	> 10 MΩ
(4)20 mA         ((2)10 V, 0(1)5 V         \$ 600 Ω         \$ 10 kΩ         With FDT/DTM software         '4 V DC ± 30 %         25 °C+70 °C         < 0.1 % of measuring range	< 3 V
(2)10 V, 0(1)5 V 5 600 Ω 2 10 kΩ With FDT/DTM software 24 V DC ± 30 % 25 °C+70 °C 5 0.1 % of measuring range 5 0.01 % / °C 400 mW .2 W 2.5 kV <sub>eff</sub> 500 V <sub>eff</sub> 1	> 15 V DC at 20 mA
(2)10 V, 0(1)5 V 5 600 Ω 2 10 kΩ With FDT/DTM software 24 V DC ± 30 % 25 °C+70 °C 5 0.1 % of measuring range 5 0.01 % / °C 400 mW .2 W 2.5 kV <sub>eff</sub> 500 V <sub>eff</sub> 1	
600 Ω         ± 10 kΩ         With FDT/DTM software         24 V DC ± 30 %         25 °C+70 °C         < 0.1 % of measuring range	0(4)20 mA
Vith FDT/DTM software Vith FDT/DTM software V4 V DC ± 30 % 25 °C+70 °C 0.1 % of measuring range 6.0.1 % / °C 100 mW 2.2 W 2.5 kV <sub>eff</sub> 100 V <sub>eff</sub>	0(2)10 V, 0(1)5 V
Vith FDT/DTM software 24 V DC ± 30 % 25 °C+70 °C © 0.1 % of measuring range 0.01 % / °C 400 mW .2 W 25 KV <sub>eff</sub> 900 V <sub>eff</sub>	≤ 600 Ω
24 V DC ± 30 % 25 °C+70 °C < 0.1 % of measuring range 5 0.01 % / °C 100 mW .2 W 2.5 kV <sub>eff</sub> 100 V <sub>eff</sub>	≥ 10 kΩ
24 V DC ± 30 % 25 °C+70 °C < 0.1 % of measuring range 5 0.01 % / °C 100 mW .2 W 2.5 kV <sub>eff</sub> 100 V <sub>eff</sub>	
25 °C+70 °C < 0.1 % of measuring range < 0.01 % / °C 100 mW .2 W .5 kV <sub>eff</sub> 100 V <sub>eff</sub>	With FDT/DTM software
0.1 % of measuring range 0.01 % / °C 100 mW 1.2 W 1.5 kV <sub>att</sub> 100 V <sub>att</sub>	24 V DC ± 30 %
≤ 0.01 % / °C i00 mW i.2 W 2.5 kV <sub>eff</sub> i00 V <sub>eff</sub> 2	-25 °C+70 °C
400 mW .2 W 2.5 kV <sub>att</sub> 800 V <sub>att</sub>	< 0.1 % of measuring range
2.2 W 2.5 kV <sub>att</sub> 200 V <sub>att</sub>	≤ 0.01 % / °C
2.5 kV <sub>att</sub> 100 V <sub>att</sub>	400 mW
800 V <sub>att</sub>	1.2 W
800 V <sub>att</sub>	
<u>.</u>	2.5 kV <sub>eff</sub>
	300 V <sub>eff</sub>
	2
III.ue. DETNIODVED: EMEY: CI - COSTME25- IECEVVEM- VEMAATEV	II
ULUS, DETINUTIVEN, FINIEA, UL, UUSTINIEZO, IEGEANEIN, NEINAATE/	cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATE







#### Ordering data

Clamping range (nominal / min. / max.) Length x width x height

Dimensions

Note

mm<sup>2</sup>

mm

#### Note

Accessories

Note

Screw connection
2.5 / 0.5 / 2.5
114.3 / 6.1 / 112.5
Power supply optionally over the DIN mounting rail CH2OM

Туре	Qty.	Order No.
ACT20M-UI-AO-S	1	1176030000

\_\_\_\_

CBX200 USB configuration adapter - 8978580000 DIN mounting rail, see Accessories

#### ACT20M

#### ACT20M-CI-CO-ILP-S

- Isolation of DC signals without a separate power supply
- $\bullet\,$  Supplied with power from the input measuring circuit
- Available as either single-channel or double-channel version
- 2-way isolation

**Technical data** 

Voltage drop, current input

load impedance current

Ambient temperature Accuracy

Temperature coefficient

Cut-off frequency (-3 dB)

Power consumption, max.

Insulation coordination

Rated voltage Pollution severity Surge voltage category

Approvals

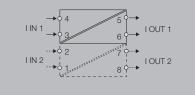
Input

Input current

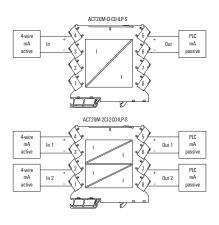
General data Configuration

Output Output current





1.25 V + 0.01	5 V <sub>nut</sub> @25°C
0(4)20 mA	
0(4)20 mA	
≤ 600 Ω	
none	
-25 °C+70 °	C
< 0.1 % of me	asuring range
≤ 0.01 % / °(	
100 Hz	
30 mW per ch	iannel
2.5 kV <sub>eff</sub>	
300 V <sub>eff</sub>	
2	
II	



DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX

Dimensions		1-channel version		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	114.3 / 6.1 / 112.5		
Note		Power supply optionally over the DIN mounting rail CH20M		
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	1-channel version	ACT20M-CI-CO-ILP-S	1	1176070000
	2-channel version	ACT20M-2CI-2CO-ILP-S	1	1176080000
Note				
Accessories				
Note		DIN mounting rail, see Accessories		

C

Signal converters in 6 mm width

#### **Passive isolator**

version • 2-way isolation

• Isolation of DC signals without a separate power supply • Supplied with power from the output measuring circuit · Available as either single-channel or double-channel

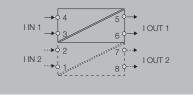
ACT20M-CI-CO-OLP-S

Typical 2.5 V

4...20 mA

4...20 mA





#### Input Voltage drop, current input Input current Output Output current Supply voltage General data Configuration Ambient temperature Accuracy Temperature coefficient

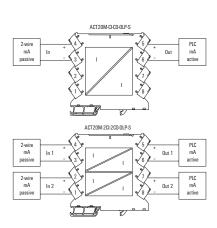
#### Cut-off frequency (-3 dB) Power consumption, max. Insulation coordination

**Technical data** 

Insulation voltage Rated voltage Pollution severity Surge voltage category Approvals

6...35V none -25 °C...+70 °C < 0.05 % of measuring range ≤± 0.07  $\mu$ A x ( $\Delta$  °C x V <sub>supply</sub>) @ Tamb < 25 °C ,  $\leq \pm 0.02 \ \mu A \ x \ (\Delta \ ^{\circ}C \ x \ V_{supply}) @ Tamb > 25 \ ^{\circ}C$ 100 Hz 30 mW per channel  $2.5 \text{ kV}_{eff}$ 300 V 2 ||

DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX



Dimensions		I-channel version		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	114.3 / 6.1 / 112.5		
Note		Power supply optionally over the DIN m	ounting rail CH2OM	
Ordering data				
		Туре	Qty.	(
	1-channel version	ACT20M-CI-CO-OLP-S	1	1
	2-channel version	ACT20M-2CI-2CO-0LP-S	1	1
Note				

4.4

#### Accessories

Note

## Order No. 1176040000 1176050000

DIN mounting rail, see Accessories

Signal converters in 6 mm width

## **CH2OM** rail bus

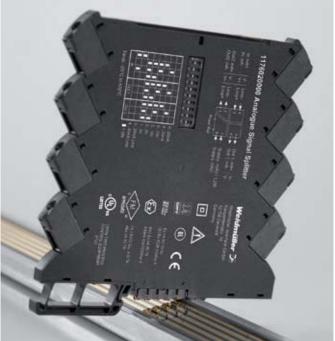
#### Quick and safe power supply through the DIN rail.

This customer-friendly infrastructure solution brings power, signals and data to the rail in a quick and reliable manner. The rail bus can replace the tedious individual wiring process with a flexible and uninterrupted system solution. As a result, the customer saves time and cost-especially if any module changes are needed later, as other adjacent modules are not disturbed. The uninterrupted system bus is securely integrated within the 35 mm standard mounting rail. Whether 7.5 mm or 15 mm high, the custom-fit rail profiles are easy to install on all TS-35 standard rails in accordance with DIN EN 60715.



The resistant gold-plated contacts ensure a permanent and reliable contact. The ACT20M modules are simply snapped onto the mounting rail and are automatically in contact with the DIN rail bus. The supply of 24 V DC to the power rail can be from any one of the auxiliary powered ACT20M modules, when that module is itself externally supplied. This allows the rail to power up to 8 other modules (approximately 400 mA). For powering additional ACT20Ms, a separate Feed-In module can be used.

The ACT20-Feed-In-Basic provides a simple and compact (6 mm width) power supply interface to the rail, for supplying up to 2.5 A (up to 50 x ACT20M modules).



The ACT20-Feed-In-Pro is a more powerful 22.5 mm wide solution. This takes 2 external 24 V DC inputs, and via internal diodes provides a redundant supply to the rail, and an alarm output in the case of input failure.

Signal converters in 6 mm width

#### Rail bus accessories

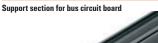
#### CH20M BUS-PROFIL TS35x7.5/1000

Support section for bus circuit board



- Support section for TS35 x 7.5
- Length: 250, 500 or 750 mm

#### CH20M BUS-PROFIL TS35x15/1000





- Support section for TS35 x 15
- Length: 250, 500 or 750 mm

#### Ordering data

Order No.

1248150000

1248160000

1248170000

Order No.

1248250000

1248260000

1248270000

Order No.

1335150000

Qtv.

Qtv.

10

10

5

Qty.

10

10

5

or doring dutu		
Туре	Qty.	Order No.
CH20M BUS-PROFIL TS35x15/250	5	1248180000
CH20M BUS-PROFIL TS35x15/500	5	1248190000
CH20M BUS-PROFIL TS35x15/750	5	1248210000
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	-	

#### CH20M BUS-ADP TS35/1000

#### Cover plate

Ordering data

CH2OM BUS-PROFIL TS35x7.5/250

CH20M BUS-PROFIL TS35x7.5/500

CH20M BUS-PROFIL TS35x7.5/750

Туре



• Cover plate for DIN rail bus

Ordering data

CH20M BUS-ADP TS35/250

CH20M BUS-ADP TS35/500

CH2OM BUS-ADP TS35/750

Туре

Set

• Length: 250, 500 or 750 mm

SET CH20M BUS 250MM TS 35X15

· SET consists of one each of

SET CH2OM BUS 250MM TS 35X15

CH20M BUS 4.50/05 AU/250

CH20M BUS-AP LI TS 35X7.5 & 15

CH20M BUS-AP RE TS 35X7.5 & 15

CH20M BUS-PROFIL TS 35X15/250

CH20M BUS-ADP TS 35/250

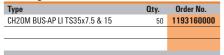
#### CH20M BUS-AP LI TS35x7.5 & 15

#### End plate



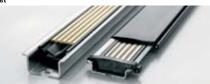
- End plate for DIN rail bus
- Fits on TS35 x 7.5 and TS35 x 15  $\,$
- left

#### Ordering data



#### SET CH20M BUS 250MM TS 35X7.5

Set



• SET consists of one each of CH20M BUS 4.50/05 AU/250 CH20M BUS-ADP TS 35/250 CH20M BUS-AP LI TS 35X7.5 & 15 CH20M BUS-AP RE TS 35X7.5 & 15 CH20M BUS-PROFIL TS 35X7.5/250

#### Ordering data

Туре	Qty.	Order No.
SET CH20M BUS 250MM TS 35X7.5	1	1335140000

#### CH20M BUS 4.50/05 AU/1000

#### Bus PCB



- Bus circuit board for use on TS35 x 7.5 and TS 35 x 15
- Length: 250, 500 or 750 mm
- Five conductor paths, gold-plated
- Electrical rating: 63 V AC, 5 A/conductor path

#### Ordering data

Туре	Qty.	Order No.
CH20M BUS 4.50/05 AU/250	10	1248220000
CH20M BUS 4.50/05 AU/500	10	1248230000
CH20M BUS 4.50/05 AU/750	5	1248240000

#### CH20M BUS-AP RE TS35x7.5 & 15

#### End plate



• End plate for DIN rail bus

- Fits on TS35 x 7.5 and TS35 x 15
- right

#### **Ordering data**

Qty.	Order No.
50	1193170000
	<b>Qty.</b> 50

**Ordering data** 

Туре

## Power-feed module for the CH20M DIN rail bus

## 4 A supply with backup supply and error analysis

The power-feed unit ACT20-FEED-IN-PRO-S supplies the devices on the CH20M DIN rail bus with 24 V DC. At the same time, the FEED-IN device reads the group error contact – optionally provided by the installed devices – from the CH20M rail bus and sends a message through the status relay to the external controller. Optionally, two power supplies can be connected as a primary and back-up, to create a redundant 24 V DC source. An installation in Zone 2 / Division 2 is also possible. Three LEDs show the status of the power supply and the error status.



The FEED-IN-PRO can supply a maximum of 4 A to feed up to 120 devices mounted on a CH20M rail bus. Quick identification of errors on the DIN rail bus is through the internal status relay. The FEED-IN-PRO device immediately recognises and displays when a power supply has failed. The supply is then switched automatically to the redundant power supply.



Weidmüller offers a compact and narrow 6 mm feed-in module as an alternative. This feeds the 24 V DC from it's field terminals directly to the to the DIN rail bus. Up to 80 modules can be fed with a maximum available current of 2.5 A.

C.16

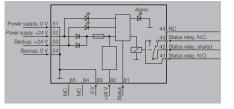
Weidmüller 🔀

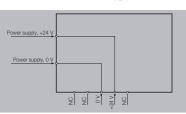
#### ACT20 power-feed module

- Distributes the supply onto the busbar
- $\bullet\,$  Compatible with Weidmüller CH20 DIN rail bus
- Optional connection for backup supply
- Approved for use in Ex-Zone 2 /Div. 2
- Monitoring of the supply voltage
- Alarm alerts via the status relay

#### ACT20-Feed-In-PRO-S







ACT20-Feed-In-BASIC-S

C

Signal converters in 6 mm width

Technical data	
Input	

Input	
Supply voltage	
Input current	
Trigger level for the power supply	
Output, power supply	
Output voltage	
Output power	
Output current	
Output, status relay in safe zone	
Max. switching voltage, AC / Max. switching voltage, DC	
Continuous current	
AC power, max.	
General data	
Degree of efficiency	
Ambient temperature	
Power consumption	
Protection degree	
Weight	
Humidity	
Approvals	

21.626.4 V DC	21.626.4 V DC
Max. 4 A	0.52.5 A DC
21.626.4 V DC	
Fault < 21 V DC	
Input voltage -0.5 V DC / 4 A	Corresponds to th
96 W	
Max. 4 A	Equivalent to inpu
250 V / 30 V	250 V / 30 V
2 A AC / DC	
500 VA / 60 W	
0,976	100 %
-20 °C+60 °C	-25 °C+70 °C
< 2 W	
IP 20	IP 20
140	70
95 %, no condensation	95 %, no condens
DEKRAATEX; FMEX; GOSTME25; IECEXDEK	cULus; DETNORVE

Corresponds to the input voltage	
Equivalent to input current	
250 V / 30 V	
100 %	
-25 °C+70 °C	
IP 20	
70	
95 %, no condensation	

cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX

Dimensions		Screw connection			Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5					
Length x width x height	mm	119.2 / 22.5 / 113.6			114.3 / 6.1 / 112.5		
Note							
Ordering data		Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	ACT20-FEED-IN-PRO-S	1	8965500000	ACT20-FEED-IN-BASIC-S	1	1282490000
Note							
Accessories Note		DIN mounting rail, see Accessories			DIN mounting rail, see Accessories		

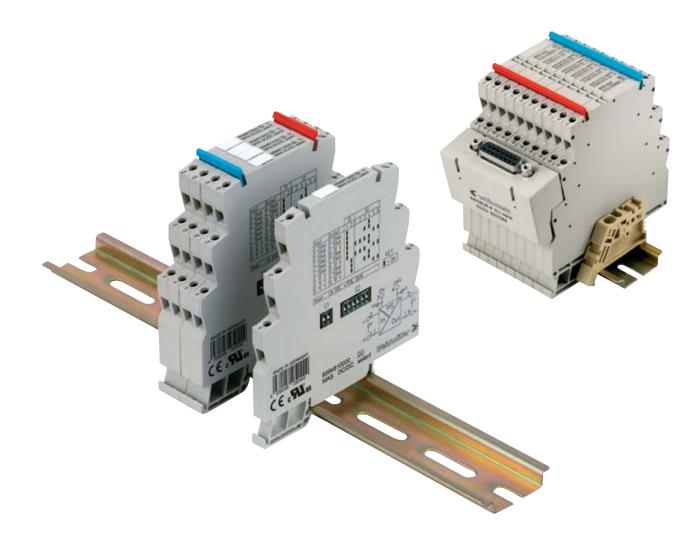
### **MICROSERIES**

#### Slim size - great functionality

The MICROSERIES leads the field in analogue signal conditioning. It packs a great deal of functionality into its thin 6.1 mm width. The enclosed version of the signal converter is available with a screw connection (as MAS variants) and with a tension clamp connection (as MAZ variants). The MICROSERIES modules measure PT100 signals, thermocouple signals and DC-current/voltage signals. They then electrically isolate and convert them into standardised analogue signals.

The DC/DC Select modules are one of the highlights in this series. These 3-way isolators function to isolate and convert DC standard signals. A DIP switch can be used to adapt them to the particular application. The DC/DC Select HI (HIGH) has a high rated voltage of 300 V.

The RPS/RPSH modules are compact-sized 4...20 mA supply isolators with 300 V / 3-way isolation and supply for sensors. The HART® Transparent RPSH enables HART®compatible sensors to be connected, powered and isolated. The MICROINTERFACE Analogue adapter module makes it much easier to wire up a facility. There is no longer any need for a time-consuming and error-prone individual wiring process. A block is constructed of eight MIRCOSERIES modules and two power supply modules. This block can then be bridged electrically using pluggable ZQV cross-connectors. The MICROINTERFACE Analogue adapter is mounted and connected to the signal connection terminals (input or output). Signals are transmitted via the 15-pole SUB-D connector and connected with pre-fabricated cables.



## ↑v<sub>c</sub>

Electrical isolation increases the safety of operations and reduces the risk of facility malfunctions.

Security



#### Simple signal conditioning

The DIP switches on the side can be used to adapt the sensor signals to the standard DC signals of 0/4 to 20 mA or 0 to 10 V.



#### Saves space in the electrical cabinet

The high component density allows you to save more than 50 % of the space on a DIN rail when compared to standard widths over 12.5.



#### Simple wiring

A time-saving cabling system with MICROINTERFACE; the power supply can be bridged from one module to the next using cross-connections.



**Supply isolator** 



PT100 / RTD signal isolator / converter



Thermocouple signal isolator / converter



Pluggable adapter for connecting to system cable

#### • 2-conductor system

- 3-way isolation
- With HART® transmission
- Output signal can be configured

U/I

• With sensor feed

Technical data Input

Input current

Output voltage

Offset current

General data

Configuration

Approvals Insulation coordination Standards EMC standards

Rated voltage Insulation voltage Surge voltage category Pollution severity

Supply voltage Power consumption Accuracy Step response time Temperature coefficient Ambient temperature

Output signal limit

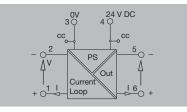
Load impedance, voltage/current

Sensor Sensor supply

Output Output current





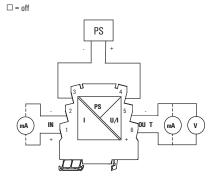


2-wire 16.5 V / constant for 3 – 22 mA D(4)20 mA 10 V 2225 mA or 1112.5 V ≥ 10 kΩ / ≤ 500 Ω < 30 μA DIP switch 24 V DC ± 15 % ca. 1 W $auri < 0.1\% / U_{auri} < 0.2\%$ ≤ 2 ms	
D(4)20 mA D10 V 2225 mA or 1112.5 V ≥ 10 kΩ / ≤ 500 Ω < 30 $\mu$ A DIP switch 24 V DC ± 15 % ca. 1 W $\mu_{out}$ < 0.1% / U <sub>out</sub> : < 0.2% ≤ 2 ms	
2225 mA or 1112.5 V ≥ 10 kΩ / ≤ 500 Ω < 30 μA DIP switch 24 V DC ± 15 % ca. 1 W $_{aur}$ < 0.1 % / U <sub>aur</sub> < 0.2% ≤ 2 ms	
≥ 10 kΩ / ≤ 500 Ω < 30 μA DIP switch 24 V DC ± 15 % ca. 1 W mar <sup>2</sup> < 0.1 % / U <sub>pur</sub> : < 0.2% ≤ 2 ms	
< 30 $\mu$ A DIP switch 24 V DC ± 15 % ca. 1 W $_{aur}$ < 0.1 % / U <sub>our</sub> < 0.2% $\leq$ 2 ms	
DIP switch 24 V DC $\pm$ 15 % ca. 1 W $_{mur} < 0.1 \% / U_{mur} < 0.2\%$ $\leq 2 ms$	
24 V DC ± 15 % ca. 1 W muri < 0.1 % / U <sub>nuri</sub> : < 0.2% ≤ 2 ms	
24 V DC ± 15 % ca. 1 W muri < 0.1 % / U <sub>nuri</sub> : < 0.2% ≤ 2 ms	
a. 1 W <sub>nur</sub> : < 0.1 % / U <sub>μnr</sub> : < 0.2% ≤ 2 ms	
: < 0.1 % / U <sub>out</sub> : < 0.2% ≤ 2 ms	
≤ 2 ms	
≤ 50 ppm/K	
D °C+55 °C	
CE; cURus; EXNACONF; GOSTME25	
DIN EN 61010-1, DIN EN 60079, DIN EN 61326-1	
DIN EN 61326 class B	
600 V	
2.5 kV <sub>eff</sub>	

#### Setting options/switch position

	Switch				
Output	1	2	3	4	
4 20 mA					
0 20 mA					
0 10 V					

**=** on



Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	88 / 6.1 / 97.8		
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	MAS RPSH	1	8721170000
Note				
Accessories				
Note		Cross-connectors for power supplies and markers - refer to Accessories		

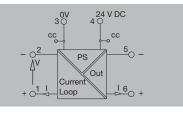
#### Without HART®

- 2-conductor system
- 3-way isolation
- Power supply can be cross-connected
- With sensor feed

Technical data

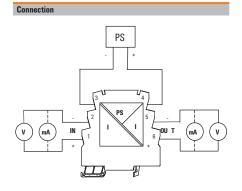
#### **MAS RPS**





Input		
Input current		420 m
Sensor	-	2-wire
Sensor supply	-	16.5 V ,
Output		
Output current		420 m
Output signal limit	-	2225
Load impedance, voltage/current	-	/≤50
Offset current	-	< 30 µA
General data		
Configuration		none
Supply voltage	-	24 V DC
Power consumption	-	ca. 1 W
Accuracy	-	< 0,1 %
Step response time	-	≤ 2 ms
Temperature coefficient	-	≤ 50 pp
Ambient temperature	-	0 °C+
Approvals	-	CE; cUR
Insulation coordination		
Standards		DIN EN
EMC standards	-	DIN EN
Rated voltage		300 V
Insulation voltage	-	$1.5 \text{ kV}_{eff}$
Surge voltage category		
Pollution severity	-	2

420 mA
2-wire
16.5 V / constant for 3 – 22 mA
420 mA
2225 mA
/ ≤ 500 Ω
< 30 µA
none
24 V DC ± 15 %
ca. 1 W
< 0,1 %
≤ 2 ms
≤ 50 ppm/K
0 °C+55 °C
CE; cURus; EXNACONF; GOSTME25
DIN EN 61010-1, DIN EN 60079, DIN EN 61326-1
DIN EN 61326 class B
300 V
1.5 kV <sub>eff</sub>
1



Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	88 / 6.1 / 97.8		
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	MAS RPS	1	8721150000
Note				
Accessories				
		Cross connectors for neuror cumplice and		
Note		Cross-connectors for power supplies and markers – refer to Accessories		

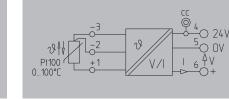
- 2-way isolation between input and output / power supply
- PT100 2-/3-wire
- Output can be calibrated via DIP switch

PT100

U/I

#### **PT100 output select**



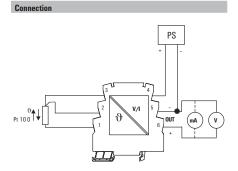


PT100/2-/3-wire (in compliance with IEC 751)
0.8 mA
0100 °C
010V / 05V / 0(4)20 mA
$\geq$ 10 k $\Omega / \leq$ 400 $\Omega @$ 24 V
DIP switch
24 V DC ± 10 %
ca. 0.6 W
< 0.5 % of measuring range
< 0.7 s
≤ 250 ppm/K of final value
0 °C+55 °C
CE; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326
100 V
1.5 kV
500 V <sub>eff</sub> / 1 s
<u>III</u>
2
≥ 1.5 mm

#### Setting options/switch position

	Switch				
Output	1	2	3	4	
0 10 V					
0 20 mA					
4 20 mA					
0 5 V					
<b>=</b> on					

#### $\square = \text{off}$



Dimensions		Screw connection	Tension clam	p connection
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.9	5
Length x width x height	mm	88 / 6.1 / 97.8	92 / 6.1 / 97	.8
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	MAS PT100 0100C	1	859482000
Tension	clamp connection	MAZ PT100 0100C	1	859485000
Note				
Accessories				
Note		Cross-connectors for power suppli markers – refer to Accessories	es and	

Signal converters in 6 mm width

Technical data	
Input	
Sensor	
Sensor supply	
Temperature input range	
Output	
Output voltage / Output current	
Load impedance, voltage/current	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Power consumption	
Accuracy	
Step response time	
Temperature coefficient	
Ambient temperature	
Approvals	
Insulation coordination	
Standards	
EMC standards	
Rated voltage	
Impulse withstand voltage	
Insulation voltage	
Surge voltage category	
Pollution severity	
Clearance & creepage distances	

#### RTD 2-/3-wire converter

- 2-way isolation between input and output / power supply
- PT100 2-/3-wire
- Output can be calibrated via DIP switch
- ATEX II 3 G Ex nA IIC T4
- UL Class I, Div. 2

**Technical data** Input

Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current

Sensor Sensor supply Temperature input range

Output

General data Configuration

Supply voltage

Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Insulation voltage

Power consumption Accuracy Step response time

Temperature coefficient Ambient temperature

Surge voltage category Pollution severity Clearance & creepage distances

#### **PT100** output select



θ

V/I

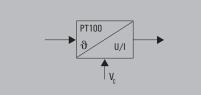
\_2

+1

v Pt100 0...100°C cc Ø

6

O 24V 50 OV



PT100/2-/3-wire (in compliance with IEC 751)
0.8 mA
0100 °C
010V / 05V / 0(4)20 mA
$\geq$ 10 k $\Omega / \leq$ 400 $\Omega @$ 24 V
DIP switch
24 V DC ± 10 %
ca. 0.6 W
< 0.5 % of measuring range
< 0.7 s
$\leq$ 250 ppm/K of final value
0 °C+55 °C
CE; cULusEX; DEMKOATEX; GOSTME25
DIN EN 60079, DIN EN 61326-1
EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326
100 V
1.5 kV
500 V <sub>eff</sub> / 1 s
III
2
≥ 1.5 mm

#### Setting options/switch position

2	3	4
	_	

## Connection PS 0 Pt 10 0 Щ Ð

Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	88 / 6.1 / 97.8		
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
S	Screw connection	MAS PT100 0100C EX	1	8975690000
Note				
Accessories				
Note		Cross-connectors for power supplies and markers – refer to Accessories		

#### Thermal isolator/converter type K

- 2-way isolation between input and output / power supply
- Cold-junction compensation
- Linearisation

Technical data Input

Temperature input range

Wire break detection

Power consumption

Temperature coefficient Ambient temperature Approvals Insulation coordination Standards

Clearance & creepage distances

General data Configuration Supply voltage

Accuracy Step response time

EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Insulation voltage Surge voltage category Pollution severity

Output voltage / Output current

Load impedance, voltage/current

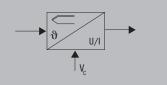
Sensor

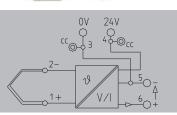
Output

 $\bullet\,$  Output can be calibrated via DIP switch

#### **Thermo-K output select**







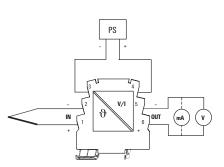
	Tł	hermocouple acc. to IEC 584, type: K
≥ 10 kΩ / ≤ 400 Ω @ 24 V Output value: > 20 mA, >10 V DIP switch 24 V DC ± 10 % ca. 0.6 W < 0.6 % of measuring range < 0.7 s ≤ 250 ppm/K of final value 0 °C+55 °C CE; cULus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>at</sub> / 1 s III	0.	1000 °C
≥ 10 kΩ / ≤ 400 Ω @ 24 V Output value: > 20 mA, >10 V DIP switch 24 V DC ± 10 % ca. 0.6 W < 0.6 % of measuring range < 0.7 s ≤ 250 ppm/K of final value 0 °C+55 °C CE; cULus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>at</sub> / 1 s III		
Output value: > 20 mA, >10 V           DIP switch           24 V DC ± 10 %           ca. 0.6 W           < 0.6 % of measuring range	0.	10V / 05V / 0(4)20 mA
DIP switch 24 V DC ± 10 % ca. 0.6 W < 0.6 % of measuring range < 0.7 s < 250 ppm/K of final value 0 °C+55 °C CC; cULus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>att</sub> / 1 s III	≥	$10 \text{ k}\Omega / \leq 400 \Omega @ 24 \text{ V}$
24 V DC ± 10 % ca. 0.6 W < 0.6 % of measuring range < 0.7 s ≤ 250 ppm/K of final value 0 °C+55 °C CE; cULus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>at</sub> / 1 s III	Οι	utput value: > 20 mA, >10 V
24 V DC ± 10 % ca. 0.6 W < 0.6 % of measuring range < 0.7 s ≤ 250 ppm/K of final value 0 °C+55 °C CE; cULus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>at</sub> / 1 s III		
<ul> <li>a. 0.6 W</li> <li>&lt; 0.6 % of measuring range</li> <li>&lt; 0.7 s</li> <li>≤ 250 ppm/K of final value</li> <li>0 °C+55 °C</li> <li>CE; cULus; GOSTME25</li> <li>DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2</li> <li>EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326</li> <li>100 V</li> <li>1.5 kV</li> <li>500 V<sub>at</sub> / 1 s</li> <li>III</li> </ul>	_	
< 0.6 % of measuring range < 0.7 s < 250 ppm/K of final value 0 °C+55 °C CE; cULus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>att</sub> / 1 s III	_	
< 0.7 s < 250 ppm/K of final value 0 °C+55 °C CE; cULus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>at</sub> / 1 s III	_	
250 ppm/K of final value 0 °C+55 °C CE; cULus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>att</sub> / 1 s III	<	0.6 % of measuring range
0 °C+55 °C CE; cULus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>att</sub> / 1 s III	<	0.7 s
CE; CULUS; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>ett</sub> / 1 s III		
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>ett</sub> / 1 s III	0	°C+55 °C
EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>ett</sub> / 1 s III	CE	E; cULus; GOSTME25
EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326 100 V 1.5 kV 500 V <sub>ett</sub> / 1 s III		
100 V 1.5 kV 500 V <sub>ett</sub> / 1 s III	_	
1.5 KV 500 V <sub>ett</sub> / 1 s III	_	
500 V <sub>eff</sub> / 1 s		
2	III	
2 > 1.5 mm	2	

#### Setting options/switch position

		Swi	tch	
Output	1	2	3	4
0 10 V				
0 20 mA				
4 20 mA				
0 5 V				

#### ■ = on □ = off

Connection



Dimensions		Sc
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5
Length x width x height	mm	88
Note		

Screw connection Tension clamp connection

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
88 / 6.1 / 97.8	92 / 6.1 / 97.8

Туре	Qty.	Order No.
MAS Thermo-K 01000°C	1	8594830000
MAZ Thermo-K 01000°C	1	8594860000

#### Note

Accessories

**Ordering data** 

Note

Cross-connectors	for	power	supplies	and
markers - refer to	ο Λ <i>ι</i>	coccor	ine	

#### «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

#### Thermal isolator/converter type K

- 2-way isolation between input and output / power supply
- Cold-junction compensation
- Linearisation

**Technical data** Input

Temperature input range

Wire break detection General data Configuration Supply voltage

Power consumption

Temperature coefficient Ambient temperature Approvals Insulation coordination Standards

Clearance & creepage distances

Accuracy Step response time

EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Insulation voltage Surge voltage category Pollution severity

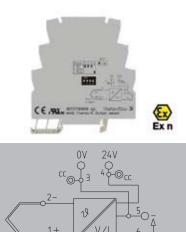
Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current

Sensor

Output

• Output can be calibrated via DIP switch

#### **Thermo-K output select**

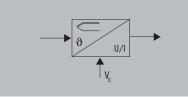


V

V/I

6

1+



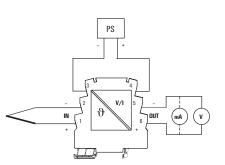
Thermocouple acc. to IEC 584, type: K
01000 °C
010V / 05V / 0(4)20 mA
≥ 10 kΩ / ≤ 400 Ω @ 24 V
Output value: > 20 mA, >10 V
DIP switch
24 V DC ± 10 %
ca. 0.6 W
< 0.6 % of measuring range
< 0.7 s
$\leq$ 250 ppm/K of final value
0 °C+55 °C
CE; cULusEX; DEMKOATEX; GOSTME25
DIN EN 60079, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326
100 V
1.5 kV
500 V <sub>eff</sub> / 1 s
II
2
≥ 1.5 mm

#### Setting options/switch position

Switch			
1	2	3	4
	1		

**=** on □ = off

Connection



Dimensions		Screw connection	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	
Length x width x height	mm	88 / 6.1 / 97.8	
Note			
Ordering data			
Ordering data		Туре	Qty.
Ordering data	Screw connection	Type MAS Thermo-K 01000C EX	<b>О</b> ty. 1
Ordering data	Screw connection		<b>Qty.</b> 1
Ordering data	Screw connection		<b>Qty.</b> 1

### Accessories

Note

#### Cross-connectors for power supplies and markers - refer to Accessories

1327190000 - 2012/2013

#### «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

Order No. 8975710000

#### Thermal isolator/converter type J

- 2-way isolation between input and output / power supply
- Cold-junction compensation
- Linearisation

**Technical data** Input

Temperature input range

Wire break detection

Power consumption

Step response time Ambient temperature Approvals

EMC standards

Rated voltage

Temperature coefficient

Insulation coordination Standards

Impulse withstand voltage Insulation voltage Surge voltage category Pollution severity

Clearance & creepage distances

General data Configuration Supply voltage

Accuracy

Output voltage / Output current

Load impedance, voltage/current

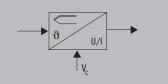
Sensor

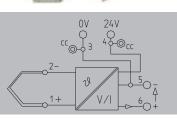
Output

• Output can be calibrated via DIP switch

#### **Thermo J output select**







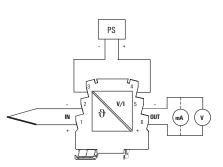
Thermocouple acc. to IEC	584, type: J	
0700 °C		
010V / 05V / 0(4)2	D mA	
≥ 10 kΩ / ≤ 400 Ω @ 24	V	
Output value: > 20 mA, >	10 V	
DIP switch		
24 V DC ± 10 %		
ca. 0.6 W		
< 0.7 % of measuring rang	le	
≤ 250 ppm/K of final valu	е	
< 0.7 s		
0 °C+55 °C		
CE; cULus; GOSTME25		
DIN EN 50178, DIN EN 61	000-4-2	
EN 55011, EN 61000-6 /	2, EN 61326	
100 V		
1.5 kV		
500 V <sub>eff</sub> / 1 s		
III		
2		

#### Setting options/switch position

	Switch			
Output	1	2	3	4
0 10 V				
0 20 mA				
4 20 mA				
0 5 V				

#### **=** on □ = off

Connection



Dimensions		Screw c
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5
Length x width x height	mm	88 / 6.1
Note		

Screw connection Tension clamp connection

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
88 / 6.1 / 97.8	92 / 6.1 / 97.8

Туре	Qty.	Order No.
MAS Thermo-J 0700°C Output select	1	8615210000
MAZ Thermo-J 0700°C Output select	1	8615240000

#### Note

Accessories

Note

Ordering data

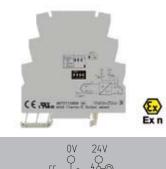
Cross-connectors for power supplies and
markers - refer to Accessories

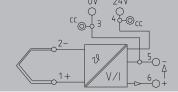
#### Weidmüller 🔀 C.26

#### Thermal isolator/converter type J

- 2-way isolation between input and output / power supply
- Cold-junction compensation
- Linearisation
- Output can be calibrated via DIP switch
- ATEX II 3 G Ex nA nL IIC T4
- UL Class I, Div. 2

#### Thermo J output select





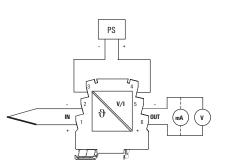
-	Thermocouple acc. to IEC 584, type: J
	0700 °C
	010V / 05V / 0(4)20 mA
	$\geq$ 10 k $\Omega / \leq$ 400 $\Omega @$ 24 V
	Output value: > 20 mA, >10 V
	DIP switch
	24 V DC ± 10 %
	ca. 0.6 W
	< 0.7 % of measuring range
1	≤ 250 ppm/K of final value
	< 0.7 s
	0 °C+55 °C
	CE; cULusEX; DEMKOATEX; GOSTME25
	DIN EN 60079, DIN EN 61326-1
	EN 55011, EN 61000-6 /-2, EN 61326
	100 V
	1.5 kV
	500 V <sub>eff</sub> / 1 s
	III
	2
	≥ 1.5 mm

#### Setting options/switch position

Switch			
1	2	3	4
		1 2	1 2 3

■ = on □ = off

Connection



Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	88 / 6.1 / 97.8		
Note				
Ordering data		Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	MAS THERMO-J 0700C EX	1	8975730000
Note				
Accessories				
Note		Cross-connectors for power supplies and markers – refer to Accessories		

## V<sub>c</sub>

U/I

#### Technical data Input

Sensor	
Temperature input range	
Output	
Output voltage / Output current	
Load impedance, voltage/current	
Wire break detection	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Power consumption	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Step response time	
Ambient temperature	
Approvals	
Insulation coordination	
Standards	
EMC standards	
Rated voltage	
Impulse withstand voltage	
Insulation voltage	
Surge voltage category	
Pollution severity	
Clearance & creepage distances	

## **MICROINTERFACE** Analogue Adapter

Groups of modules being individually wired is a timeconsuming and fault-prone activity, and no longer necessary. From eight MAS modules and two power supply modules a block is created which can be quickly wired with the help of ZQV plug-in cross-connections.

Mount the MICROINTERFACE Analogue adapter on the signal terminals (input or output) and connect it. Signal transmission is connected via the 15-pole SUB-D plug-in connector with pre-assembled cables.

#### The features of MICROINTERFACE Analogue adapter

- Block setup for 8 signals in a width of just 60 mm
- Adapter for all MICROINTERFACE Analogue modules, with mixed assemblies also possible
- Optional power supply via the SUB-D connection



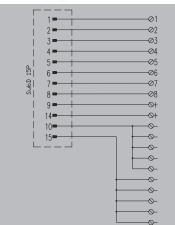


#### **Pluggable interface module**

The MICROINTERFACE analogue power supply module is required for feeding the power supply. The applied power supply must not exceed 50  $V_{\rm eff}$ 

#### MI 8 A-I/O S-SUBD15B

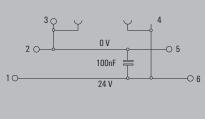




## Video and A

**MI-A-PSM24 V DC** 

Power supply module

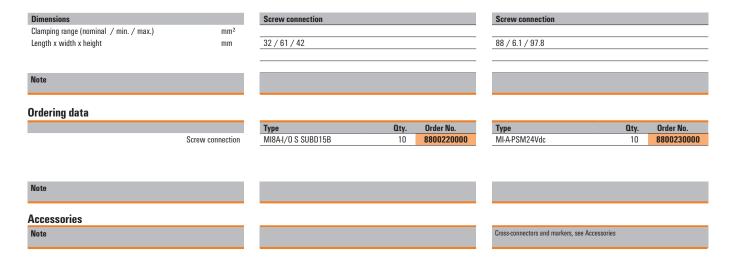


#### Technical data

General data
Supply voltage
Ambient temperature
Storage temperature
Insulation coordination
Rated voltage
Pollution severity
Surge voltage category
Clearance & creepage distances

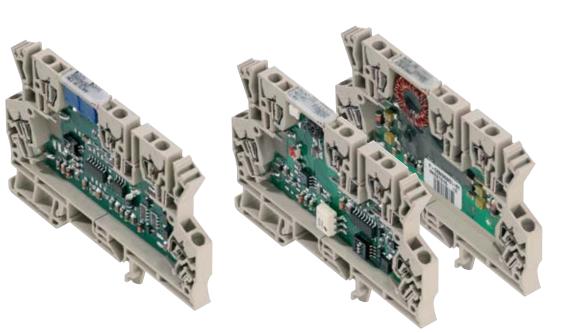
max. 30 V AC/DC
0+50 °C
-20+85 °C
50 V
2
III
0.9 mm

max. 30 V AC/DC
0+50 °C
-20+85 °C
50 V
2
I



C

The MCZ-SERIES signal converters have a slim terminal design and convert, isolate and monitor analogue signals. They have five tension clamp connections. The open side of the housing can be closed using a standard cover plate accessory. The housing has a low height of just 6.3 cm. It also accommodates a cross-connector for reducing the wiring of multiple module's 24 V and 0 V connections. Two WS10/6 markers can be used for labelling. These are available in MultiCard format and can be printed using Weidmüller's professional printing system.



Signal converters in 6 mm width

C

## Security

Electrical isolation increases the safety of operations and reduces the risk of facility malfunctions.



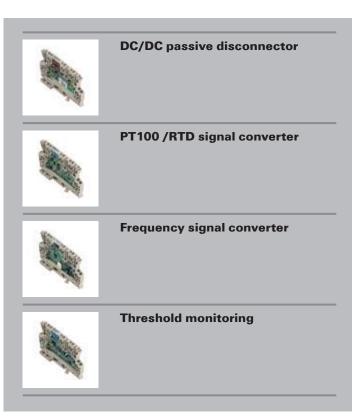
## Saves space in the electrical cabinet

High product density (modules only 6 mm wide) reduces space taken on the DIN rail.



#### Simple wiring

The power supply can easily be bridged from one module to the next using pluggable cross-connections.

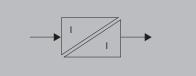


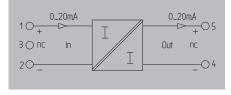
## Input current loop feed

## MCZ CCC

Passive isolator for galvanic isolation of standard signals from 0/4 to 20 mA. Power is supplied to the module via the measurement signal, so that no auxiliary power supply is required. It is distinguished by its low energy use and its pick-up current of less than 100  $\mu\text{A}.$ 





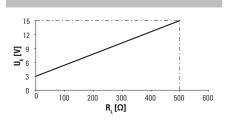


Input	
Input voltage / Input current	
Pick-up current	
Voltage drop	
Output	
Output voltage / Output current	
Load impedance, voltage/current	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Cut-off frequency (-3 dB)	
General data	
Configuration	
Ambient temperature	
Approvals	
Insulation coordination	
Standards	
EMC standards	
Insulation voltage	

/ O(4)20 mA current loop
< 100 µA
2.53 V at 20 mA
max. 10 V / 0(4)20 mA
/ ≤ 500 Ω
< 0.1 % of end value
$\leq$ 50 ppm/K of measured value at 0 $\Omega$ load resistance
100 Hz
none
-25 °C+60 °C
CE; CSA; cURus; GOSTME25

DIN EN 60529, DIN EN 61010-1

EN 61000-6 510  $V_{\rm eff}$ 

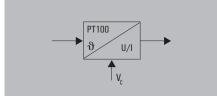


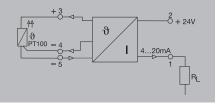
Dimensions		Tension clamp connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 1.5		
Length x width x height	mm	91 / 6 / 63.2		
Note				
0.1.1.1.6				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
Tensio	n clamp connection	MCZ CCC 0-20mA/0-20mA	10	8411190000
Note				
Accessories				
Note		Cross-connectors for power supplies and markers – refer to Accessories		

#### RTD 2-/3-wire converter

#### MCZ PT100/3 CLP







## Technical data

Input	
Sensor	
Sensor supply	
Output	
Output current	
Load impedance, voltage/current	
General data	
Configuration	
Ambient temperature / Storage temperature	
Accuracy	
Approvals	
Standards	
EMC standards	



4...20 mA (current loop)

 $/ \le 600 \Omega$ 

none

-25 °C...+50 °C / -25 °C...+85 °C Typical 0.2%, max. 0.5% of FSR CE; CSA; cURus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 61000-6

Tension clamp connect
mm <sup>2</sup> 1.5 / 0.5 / 1.5
mm 91 / 6 / 63.2
Туре
nsion clamp connection MCZ PT100/3 CLP 01
nsion clamp connection MCZ PT100/3 CLP 01
nsion clamp connection MCZ PT100/3 CLP 01
nsion clamp connection MCZ PT100/3 CLP 02
nsion clamp connection MCZ PT100/3 CLP 03
nsion clamp connection MCZ PT100/3 CLP -50C
nsion clamp connection MCZ PT100/3 CLP -40C
e e e

#### Accessories

Note

Tension clamp connection	
1.5 / 0.5 / 1.5	
91 / 6 / 63.2	

Туре	Qty.	Order No.
MCZ PT100/3 CLP 0100C	10	8425720000
MCZ PT100/3 CLP 0120C	10	8483680000
MCZ PT100/3 CLP 0150C	10	8604420000
MCZ PT100/3 CLP 0200C	10	8473010000
MCZ PT100/3 CLP 0300C	10	8473020000
MCZ PT100/3 CLP -50C+150C	10	8473000000
MCZ PT100/3 CLP -40C100C	10	8604430000

Cross-connectors for power supplies and markers - refer to Accessories

C

### DC/f converter

Technical data

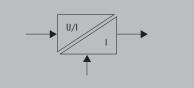
The analogue input signal is converted into a configurable frequency signal. Thus analogue signals can be read by the PLC's counter inputs.

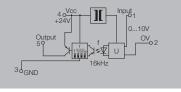
#### MCZ VFC

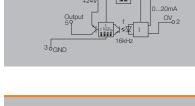












Input
Input voltage / Input current
Input resistance, voltage/current
Voltage drop
Output
Output frequency
Output level
Output current
Accuracy
Temperature coefficient
Status indicator
General data
Configuration
Supply voltage
Current consumption
Current-carrying capacity of cross-connect.
Ambient temperature
Approvals
Insulation coordination
Standards
EMC standards
Rated voltage
Impulse withstand voltage
Insulation voltage
Surge voltage category
Pollution severity
Clearance & creepage distances

010 V /
100 kΩ /
01/ 4/ 8/ 16 kHz
PNP, Ub-0.7 V
max. 20 mA
0.2% of FSR
≤ 250 ppm/K
LED, pulsing
DIP switch
24 V DC ± 10 %
14 mA without load
≤ 20 A
0 °C+50 °C
CE; GOSTME25
DIN EN 50178
EN 55011, EN 61000-6
100 V
1.5 kV
1 kV DC
III
2
≥ 1.5 mm

/ 020 mA
/ 50 Ω
1 V at 20 mA
01/4/8/16 kHz
PNP, Ub-0.7 V
max. 20 mA
0.2% of FSR
≤ 250 ppm/K
LED, pulsing
DIP switch
24 V DC ± 10 %
14 mA without load
≤ 20 A
0 °C+50 °C
CE; GOSTME25
DIN EN 50178
EN 55011, EN 61000-6
100 V
1.5 kV
1 kV DC
<u>III</u>
2
≥ 1.5 mm

Dimensions		Tension clamp connection			Tension clamp connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 1.5			1.5 / 0.5 / 1.5		
Length x width x height	mm	91 / 6 / 63.2			91 / 6 / 63.2		
Note							
Ordering data							
		Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
Tension	clamp connection	MCZ VFC 0-10V	10	8461470000	MCZ CFC 0-20MA	10	8461480000
Note							
Accessories							
Note		Cross-connectors for power supplies markers – refer to Accessories	and		Cross-connectors for power supplies a markers – refer to Accessories	and	

#### Weidmüller 🕃 C.34

#### **Transistor output**

• 2 digital outputs

Technical data Input

. Voltage drop Output Contact assembly Function Switching thresholds Hysteresis Switching current Step response time

Input voltage / Input current Input resistance, voltage/current

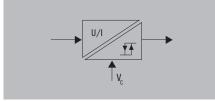
Cut-off frequency (-3 dB) Temperature coefficient **General data** 

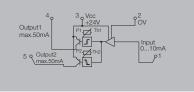
Configuration Supply voltage Ambient temperature Approvals Insulation co Standards EMC standards

- Monitoring of upper and lower limit values
- 3 selectable input ranges: 300 mV...10 V, 30 mV...1 V, 10 mV...100 mV

MCZ SC 0...10 V





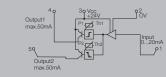


010 V /	
60 kΩ /	
double switch output PNP	
$U_{IN} < U_{TH1}$ : output 1 active / $U_{IN} > U_{TH2}$ : output 2 active	
Via 2 potentiometers (12 turns)	
1% of adjusted final value	
50 mA - per channel (voltage drop at	
transistor: < 1.2 V at 50 mA)	
< 250 µs (Threshold at 90% of	
max input signal; $R_{j} \le 1 k\Omega$ )	
100 Hz	
max. 250 ppm/K	
Potentiometer	
24 V DC ± 20 %	
0 °C+50 °C	
CE; CSA; cURus; GOSTME25	
DIN EN 50178	
EN 55011 EN 61000-6	

EN 55011, EN 61000-6

MCZ SC 0...20 mA





/ 0.520 mA
/ 50 Ω
1 V
double switch output PNP
$I_{\rm IN} < I_{\rm TH1}$ : Output 1 active / $I_{\rm IN} > I_{\rm TH2}$ : Output 2 active
Via 2 potentiometers (12 turns)
1% of adjusted final value
50 mA - per channel (voltage drop at
transistor: < 1.2 V at 50 mA)
< 250 µs (Threshold at 90% of
max input signal; $R_{I} \le 1 k\Omega$ )
100 Hz
max. 250 ppm/K
Potentiometer
24 V DC ± 20 %
0 °C+50 °C
CE; CSA; cURus; GOSTME25
DIN EN 50178
EN 55011, EN 61000-6

	Tension clamp connection			Tension clamp connection		
mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 1.5			1.5 / 0.5 / 1.5		
mm	91 / 6 / 63.2			91 / 6 / 63.2		
	Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
n clamp connection	MCZ SC 0-10V	10	8260280000	MCZ SC 0-20MA	10	8227350000
	Cross-connectors for power supplies and markers – refer to Accessories			Cross-connectors for power supplies and markers – refer to Accessories		
		mm <sup>2</sup> mm 91 / 6 / 63.2 91 / 6 / 63.2 on clamp connection MCZ SC 0-10V Cross-connectors for power supplies and	mm <sup>2</sup> mm 1.5 / 0.5 / 1.5 91 / 6 / 63.2 Type 0ty. MCZ SC 0-10V 10 Cross-connectors for power supplies and	mm²         1.5 / 0.5 / 1.5           91 / 6 / 63.2           on clamp connection           MCZ SC 0-10V           10           8260280000	mm²         1.5 / 0.5 / 1.5         1.5 / 0.5 / 1.5           91 / 6 / 63.2         91 / 6 / 63.2         91 / 6 / 63.2           on clamp connection         MCZ SC 0-10V         10         8260280000         MCZ SC 0-20MA           MCZ SC 0-10V         10         8260280000         MCZ SC 0-20MA         MCZ SC 0-20MA	mm²         1.5 / 0.5 / 1.5         1.5 / 0.5 / 1.5           mm         91 / 6 / 63.2         91 / 6 / 63.2           on clamp connection         Type         Qty.         Order No.           MCZ SC 0-10V         10         8260280000         MCZ SC 0-20MA           MCZ SC 0-10V         10         8260280000         MCZ SC 0-20MA

C.36 Weidmüller 🕃

# **Signal converters**

**Signal converters** 

Universal signal converters - Overview	D.2
ACT20P - Overview	D.4
ACT20P - Strain gauge transmitter	D.6
WAVESERIES - Overview	D.8
WAVESERIES - Universal signal converter	D.10
WAVESERIES - DC/DC 3-way isolator, configurable	D.16
WAVESERIES - DC/DC 3-way isolator	D.18
WAVESERIES - DC/DC 2-way isolator	D.28
WAVESERIES - DC/DC Passive isolator	D.30
WAVESERIES – Temperature measuring transducer	D.34
WAVESERIES - Frequency signal isolator/converter configurable	D.42
WAVESERIES – Current measuring transducer	D.44
WAVESERIES - Voltage measuring transducer	D.48
WAVESERIES - Bridge measurement isolator/converter	D.49
Isolating converter for serial interfaces	D.50

## **Signal converters**

#### Weidmüller analogue conditioners and monitoring modules are offered in touch-safe IP20 housings and with space-saving DIN mounting.

This product line includes: passive and active isolation amplifiers for analogue current and voltage signals; measurement isolators for measuring temperatures, resistances, frequencies, AC/DC currents and voltages; and universally-configurable signal isolating converters with integrated threshold monitoring.

Weidmüller wide product range covers all the functions for isolating, converting and monitoring analogue signals. These products can therefore be used in practically all industrial measurement applications to safeguard the basic functionality between field signals and post-processing systems. A comprehensive line of accessories is also available for the analogue signal converter product line. These include pluggable cross-connectors, markers, and configuration adapters for the software-programmable products.

#### Features

- · Can handle a variety of measurements
- Standard analogue signals on the output side
- Configurable options
- Stand-alone, pluggable connection mechanism screw or tension clamp
- Tool-free installation
- Minimal commissioning needed often with no calibration.
- Minimal wiring effort with pluggable ZQV 2.5N cross-connector
- Excellent functionality
- Clear type designations makes selection easy
- High level galvanic isolation
- Many hazardous area options, such as Class 1 Div 2, Zone 2, ATEX, IECEx.





## The ACT20P Bridge converts load cell/strain gauge measurement signals to standard analogue signals.

The ACT20P family offers the customer precise and functional signal converters in a compact design. The ACT20P Bridge is the first product from this new line of signal converters.

Signal converters

Load cells, with integral strain gauges, are used for weighing and load measurements throughout factory and process automation, in such applications as batch and recipe control, silo contents for granular products, bag weighing, engine strain measurements, and tank level.

The strain gauges, within the load cell, are film resistors in a measurement bridge network, which deform with load changes and create a varying millivolt output from the bridge. The ACT20P Bridge reads these signals and converts them to a standard signal O(4) - 20 mA or 0 - 10 V.

The high input to output isolation provided protects the control PLC against signal line interference. A digital input representing the "empty" condition of the container (tare function) is a standard feature which zeroes the output of the ACT20P Bridge.

#### Features

- · Easy tare function using the integrated control input
- Intelligent pluggable connection method The release lever simplifies maintenance and enables the connection to be unplugged without any wire damage.
- Integrated captive coding with the unique "auto-set" function



D



#### Exact measurement

The input with 6-conductor connection and very high accuracy (0.05 % of the measurement range) enables precise signal processing.



Conversion

Conversion of the bridge voltage in standardised analogue signals.



#### Tare calibration

Simple calibration of the empty (tare) weight can be done on-site by using the button under the front plate or with an external connection via a PLC output.



#### **On-site calibration**

Simple and reliable calibration on-site. The ACT20P Bridge is adjusted to the different load cells by means of a push button behind the hinged panel.



#### Protection

Protection against noise from the field. The 3-way isolation separates the input, the voltage supply and the output with 5.7 kV isolation voltage.



ACT20P Bridge Load cell/strain gauge transmitter

## **ACT20P Strain gauge transmitter**

## Bridge measuring transducer for reading from load cells

#### General

The ACT2OP Bridge is a DIN rail mounted, signal conditioner for industrial measuring bridges. It provides a precise excitation voltage for the bridge, and converts the input measurement to an isolated current/voltage signal. Bridge measuring transducers are used for various measurements like weight, force, tension, pressure, torque, and deflection.

#### **Bridge excitation supply**

Voltage sense connections are provided so that the excitation voltage can be measured at the bridge. Known as 'remote sensing' this method compensates for cabling and contact resistance errors. It is recommended for all new installations or where an upgrade is possible. Remote sensing wiring requires three twisted pairs.

#### **TARE** adjustment

The installed strain gauge is normally subjected to an initial load independent of the measurement taken. The TARE connection allows you to correct for this initial loading by operating a switch. Alternatively there is a button on the front of the unit (under the front cover) that performs the same function. Press for two seconds to correct for the initial load (the 'CAL HI' LED will light for one second).

#### **Gauge factor**

Every strain gauge has a 'gauge factor' which gives the output voltage at full-scale for a one volt excitation voltage (given in mV/V). You multiply this by the bridge excitation voltage to get the output voltage when the gauge is fully loaded. For example, a load cell with 10 V excitation and 2 mV/V gauge factor will give 20 mV when fully loaded. The meaning of a 20 mV output depends on the type of the strain gauge. If it was designed to measure 0-1000 Kg then 20 mV indicates a 1000 Kg load.

#### Setup

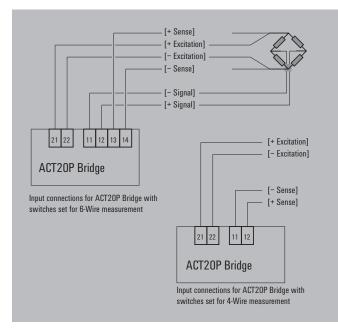
The ACT20P Bridge has internal switch settings that determine the excitation voltage (5 V or 10 V) and Input range limits. Select the appropriate settings from the table below. Once you have set the DIP switches, you simply calibrate the unit to the input and output range for your application.

#### Calibration

There are three options for calibrating the ACT20P Bridge:

- Bench calibrate using a bridge simulator (if you know the gauge factor)
- Calibrate on-site by loading the actual installed strain gauge
- Bench calibrates using a mV source (if you know the gauge factor).

For more information please read the manual from the web page: www.weidmueller.com



# D

#### Action if On Action if Off 10 V Excitation 5 V Excitation mA Output Voltage Output 10 mV Span 20 mV Span Turn off for other ranges 30 mV Span

	Connecti	ons	
_	8	4-wire Measurement	6-wire Measurement
	6	50 mV Span	
_	5	30 mV Span	

Front panel DIP Switch settings

Switch

1

2

3

4

Terminal	Signal		
11	Signal –	Input signal	
12	Signal +	input signal	
13	Sense +		
14	Sense -	Bridge Excitation Voltage	
21	Excitation +	Driuge Excitation voltage	
22	Excitation -	1	
23	Tare +	External Tare switch	
24	Tare -		
41	mA Output -		
42	Output +		
43	mA-Test Point -	Output signal	
44	Voltage Output –		
44	mA-Test Point +		
54	+	Power Supply	
53	-	rower Suppry	
		÷	

#### Configurable

Bridge measuring transducer for reading from load cells

• 3-way isolation

**Technical data** 

Bridge sensitivity

Input resistance

Sensor supply

General data

Configuration Supply voltage Power consumption Linearity Repeat accuracy Humidity Temperature coefficient Long-term drift Step response time Ambient temperature Approvals Insulation cod

Standards EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Pollution severity Surge voltage category Insulation voltage

Input measurement range

Bridge supply voltage Output

Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current

rdinatio

Input

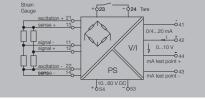
Туре

Type

- Supply for measuring bridges up to 4 x 350  $\Omega$
- Simple calibration of the tare weight using external switch or PLC input
- Input and output ranges adjustable via DIP switch

#### **ACT20P-BRIDGE-S**





Resistance measuring bridge	
1.0 mV / V to 5.0 mV / V	
± 10 mV / ± 20 mV / ± 30 mV / ± 50 mV (adjustable)	
> 1 MΩ	
120 mA @ 10 V (= 4 x 350 Ω bridge resistors)	
5 V or 10 V	
Voltage and current output (configurable)	
011 V (adjustable) / 022 mA (adjustable)	
$600 \Omega / \leq 600 \Omega$	
DIP switch	
1060 V DC	
3 W @ 24 V DC	
Typically ± 0.05 % of signal range	
± 0.05% of signal range	
1090 % (no condensation)	
typ. 0.005 % / °C	
0.1 % / 10,000 h	
< 400 ms (1090 %)	
-40 °C+70 °C	
cULus; CE	
DIN EN 61010-1, DIN EN 61000-4-2	
EN 61326	
300 V <sub>eff</sub>	
4 kV (1.2/50 μs)	
2	
III	
5.7 kV (input / output, input / supply)	

Dimensions Clamping range (nominal / min. / max.) mm<sup>2</sup>

Screw connection	
2.5 / 0.5 / 2.5	
119.2 / 22.5 / 113.6	

Order No.

1067250000

Qty.

1

#### **Ordering data**

Length x width x height

Screw	connection

mm

Type ACT20P-BRIDGE-S

Note

Note

Accessories Note

1327190000 - 2012/2013

# **WAVESERIES – Signal converters**

## Isolation and conversion of analogue signals – enclosed in a rail-mounted WAVEBOX housing

WAVESERIES products are well suited for users seeking an analogue signal conversion solution. Weidmüller's WAVESERIES integrates a wide variety of functions into a compact, space-saving design. This product line covers a broad range of products suitable for many different analogue signal conditioning applications.

- · Passive isolation amplifier for standard analogue signals
- Active isolation amplifier for standard analogue signals with 2-way or 3-way isolation
- Isolating signal converters for temperature (RTDs / thermocouples), resistance, potentiometer, frequency, AC/DC currents up to 60 A, and AC voltages up to 450 V.
- Measuring transducer for measuring AC currents up to 500 A
- Signal converters for all common input signals, with configuration (either DIP switch or with software)
- Signal converters with analogue and relay outputs, fully configurable via interface and software

#### Service

No tools are required when removing the PCB from the housing. Simply push in the locking clips on the head piece and then pull out the upper section along with the connections and the PCB.

#### **Saves time**

The ZQV 2.5N cross-connector can be used to connect the housing together in order to bridge the power supply between the modules.



#### Security

You must ensure the presence of "protective separation" in accordance with EN50178. The WAVESERIES products are able to fulfil these requirements completely.

#### Flexibility

The BLZ/ BLZF pluggable screw and tension-clamp connections offer you the best flexibility. Coding elements can be used (without loss of poles) to make sure that the wrong plug cannot be inserted.



#### Protection

The WAVEBOX housing is made from recyclable plastics. It is available in widths of 12.5, 17.5, 22 or 45 mm. Practically no tools are required during installation. All requirements and EMC are met. The integrated ventilation slits ensure that sufficient heat dissipation takes place.

	-	 2
1	1	
4		 ļ
	-	2

**3-way isolator, configurable** 

1	10
	F
100	
	100

3-way isolator





Output Loop Powered



Passive Isolators, Input and Output Loop Powered



Temperature transmitters



**Current monitoring** 

**Frequency converters** 



Voltage monitoring



Bridge measurement isolator/ converter



Serial interface isolation converter

## WAVE TTA – one module fits all ...

In the case of signal processing this is a big benefit. The maintenance engineer who hasn't got the right spare isolator or transmitter, and has to run part of the plant on manual control for a day or two before the replacement arrives understands this. It wastes his time and money. So Weidmüller has designed a signal processor with unique flexibility.

In one module the Wave TTA is an intelligent signal

- Isolator
- Convertor
- Transmitter
- Lineariser
- Trip-amplifier

The new WAVE TTA is a "universal" Transmitter Trip-Amplifier. It is part of Weidmüller's well-established WAVESERIES family of analogue signal conditioners, which are widely used in process and factory automation applications.

The TTA is unique. It has a combination of high performance and exceptional configurability. Designed for process industry applications, the TTA will work accurately and stably over a wide ambient temperature range, and over a wide supply voltage range, and with most types of sensor inputs. For 2-wire current transmitters 24 V DC power is provided. Alternatively the TTA can be a passive input for the current source.

Most commonly used temperature sensors and DC inputs are accepted, and the TTA also allows the user to define his own characteristics, so special sensor types and linearisation can easily be acommodated.

To help simplify installation and loop commissioning, test terminals are provided to permit input and output signal checks without removing cabling. For linearised and/or isolated analogue outputs, the user has a choice of standard or variable DC milliamps and voltage ranges. These can be set as either direct or reverse acting. The user can also select upscale or downscale output in the event of a sensor break or an open circuit in the input.

The TTA provides 2 changeover-relay outputs which can be independently set, for use as high and low level alarms or control points.

Configuring the versatile TTA to change input and output parameters is simple, and performed from a computer via an interface (CBX200 USB).

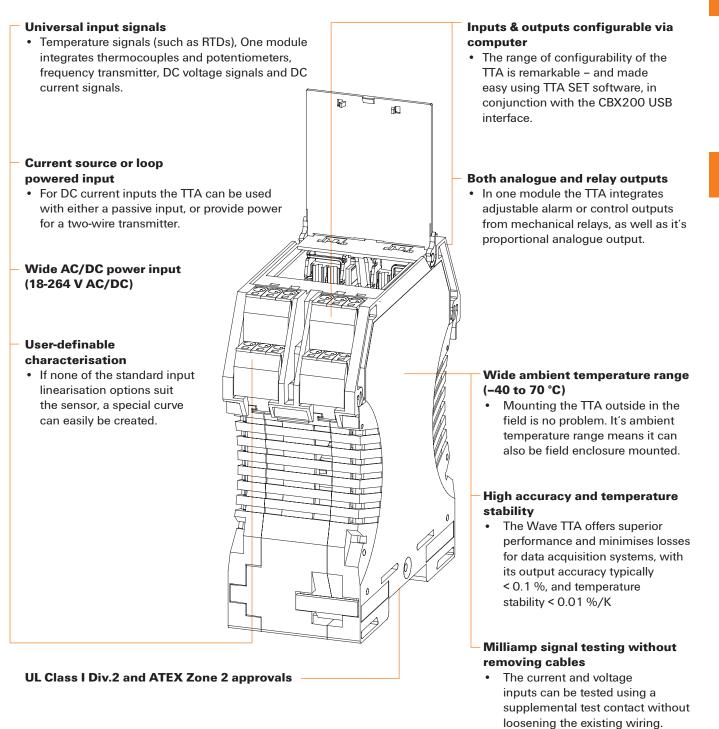
Powering the TTA is flexible too. When the auxiliary supply is anything between 18 and 264 V (AC or DC), one module can take it.

Physically, the TTA comes in a black WAVESERIES housing with a flammability class VO acc. UL 94, for mounting on TS35 DIN rail. Pluggable connectors, allow screw or tension clamp wiring. A screwdriver-releasable front flap gives access to the configuration interface socket.







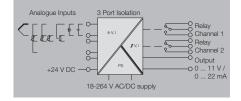


## WAVE TTA

- Input and outputs can be configured on PC with the TTA-SET software, download at www.weidmueller.com
- Universal input signals
- Loop-powered or passive input
- Pluggable connection terminals

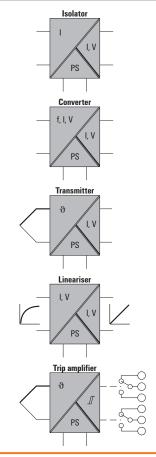
#### WAS6 TTA / WAZ6 TTA





	Thermocouples: B, E, J, K, L, N, R, S, T (IEC 60584), PT100, PT1000, (EN 60571) Ni100, Ni1000, (JIS1604), Cu10, Cu25, Cu50, Cu100 (DIN 43760) 2-/3-/4-wire
_	100 Ω100 kΩ
-	10 Ω5 kΩ
_	2 Hz100 kHz
-	200500 mV (min. 4 mV span), -2050 V DC (min. 0.5 V span)
_	2050 mA (min. span 0.4 mA)
_	24 V DC / 22 mA
7	Adjustable between -10+10 V (min. span of 2.5 V)
	Adjustable between 020 mA (min. span of 5 mA)
-	> 10 kΩ @ 010 V / > 20 kΩ @ -10+10 V / < 700 Ω
-	direct or inverted
Ī	Linear, x <sup>1/2</sup> , x <sup>3/2</sup> , x <sup>5/2</sup> or user-defined curve (101 points)
-	2 x 1 CO contact (hard gold-plated)
1	250 V / 30 V
;	3 A AC / 2 A DC
	TTA Set Software
	18264 V AC/DC
	< 3.5 W
•	< 0.1 % span (DC. RTD); 0.2 % span (or 1 °C) + CJ failure
	< 0.1 % / K (DC, RTD); < 0.1 % FSR / K + CJ error 0.07 °C/K
_	(thermocouples )
	40 °C+70 °C / -40 °C+85 °C
_	50 ms1 sec (RTD, mV inputs), 110 ms1 sec (V, mA inputs)
-	595 %, no condensation
1	CE; cULus; GL
	DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
_	EN 55011, EN 61000-6
_	300 V
_	6 kV
_	2
_	III
	≥ 5.5 mm (1 mm <sub>Input/output</sub> )
	2.5 kV

#### Typical functions



#### Ordering data Order No. Qty. Туре

1	8939670000
1	8939680000
	1

CBX200 USB configuration adapter - 8978580000
---

Surge voltage category Clearance & creepage distances Insulation voltage

D

#### **Technical data** Input Sensor

Potentiometer	
Resistance	
Input frequency	
nput voltage	
Input current	
Sensor supply	
Dutput analogue	
Dutput voltage	
Dutput current	
Load impedance, voltage/current	
Signal output	
Transmit function	
Dutput digital	
Гуре	
Switching voltage AC, max. / DC, max.	
Continuous current	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Power consumption	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Ambient temperature / Storage temperature	
minipient temperature / otorage temperature	
Step response time	
Step response time Humidity	
Step response time Humidity Approvals	
Step response time Humidity Approvals Insulation coordination	
Step response time Humidity Approvals I <b>nsulation coordination</b> Standards	
Step response time Humidity Approvals <b>Insulation coordination</b> Standards EMC standards	
Step response time Humidity Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage	
Annuel temperature / storage temperature Step response time Humidity Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Pollution severity	

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	2.5 / 0.5 / 2.5
100 / 45 / 112.4	100 / 45 / 112.4

mm<sup>2</sup>

mm

Dimensions

Note

Length x width x height

Clamping range (nominal / min. / max.)

# Signal converters

#### WAVE TTA EX

- Input and outputs can be configured on PC with the TTA-SET software, download at www.weidmueller.com
- Universal input signals
- Loop-powered or passive input
- Pluggable connection terminals
- ATEX 3 G Ex nA IIC T4
- UL Class I, Div.2

**Technical data** 

Input

Sensor

Potentiometer

Input voltage

Input current

Sensor supply

Output voltage

Output current

Signal output

Type

Transmit function
Output digital

Continuous current

General data Configuration

Supply voltage

Accuracy Temperature coefficient

Humidity

Approvals

Standards

EMC standards

Rated voltage

Pollution severity

Insulation voltage

I

Power consumption

Step response time

Insulation coordination

Impulse withstand voltage

Surge voltage category Clearance & creepage distances

Load impedance, voltage/current

Switching voltage AC, max. / DC, max.

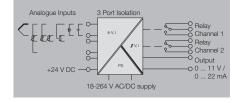
Ambient temperature / Storage temperature

Output analogue

Resistance Input frequency

#### WAS6 TTA EX / WAZ6 TTA EX





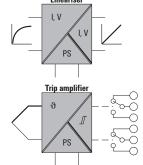
Thermocouples: B, E, J, K, L, N, R, S, T (IEC 60584), PT100, PT1000,

#### (EN 60571) Ni100, Ni1000, (JIS1604), Cu10, Cu25, Cu50, Cu100 (DIN 43760) 2-/3-/4-wire 100 Ω...100 kΩ 10 Ω...5 kΩ 2 Hz...100 kHz -200...500 mV (min. 4 mV span), -20...50 V DC (min. 0.5 V span) -20...50 mA (min. span 0.4 mA) 24 V DC / 22 mA Adjustable between -10...+10 V (min. span of 2.5 V) Adjustable between 0...20 mA (min. span of 5 mA) $> 10 \text{ k}\Omega @ 0...10 \text{ V} / > 20 \text{ k}\Omega @ -10...+10 \text{ V} / < 700 \Omega$ direct or inverted Linear, $x^{1/2}$ , $x^{3/2}$ , $x^{5/2}$ or user-defined curve (101 points) 2 x 1 CO contact (hard gold-plated) 250 V / 30 V 2 A AC/DC TTA Set Software 24...240 V AC/DC; 24...36 V AC / 24...50 V DC (ATEX Zone 2) < 3.5 W < 0.1 % span (DC. RTD); 0.2 % span (or 1 °C) + CJ failure < 0.1 % / K (DC, RTD); < 0.1 % FSR / K + CJ error 0.07 °C/K (thermocouples) -40 °C...+70 °C / -40 °C...+85 °C 50 ms...1 sec (RTD, mV inputs), 110 ms...1 sec (V, mA inputs) 5...95 %, no condensation CE; cULus; cULusEX; KEMAATEX DIN EN 50178, DIN EN 60079, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 6 kV 2 ||| ≥ 5.5 mm (1 mm

Converter f, I, V PS Converter f, I, V PS Transmitter 0 I, V PS Lineariser I, V

Isolator

Typical functions



#### Ordering data

Туре	Qty.	Order No.
Screw connection		
WAS6 TTA EX	1	8964310000
Tension clamp connection		
WAZ6 TTA EX	1	8964320000

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	2.5 / 0.5 / 2.5
100 / 45 / 112.4	100 / 45 / 112.4

2.5 kV

CBX200 USB configuration adapter - 8978580000

#### «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

## **ITXPlus**

#### Universal, loop powered signal isolating converter

The ITXPlus is a compact signal isolating converter that is loop-powered, programmable and electrically isolated. On the input side, the user can connect DC-current/voltage signals, 2-, 3-, or 4-wire PT100s, and thermocouples. The ITXPlus measures, filters and isolates the input signals. It converts them into a proportional signal from 4 to 20 mA. The ITXPlus provides a 4 to 20 mA current loop output. For linear temperature measurements, you can connect all standard types of thermocouples and resistance temperature detectors (RTDs). The ITXPlus can also process signals from any non-linear device, such as a NTC or PTC sensor, or log. potentiometer. User-definable curves can be programmed into a table containing up to 101 co-ordinates for thermocouple and RTD ranges and 25 for other variables. Furthermore, the ITXPlus can be connected to resistors, potentiometers and sensors which operate in the mV/mA

**Technical data** 

Inputs			
Туре			
	Туре	Standard	
	В		
	С		
	E	IEC584	
\$	J		
S         DIN 43710           N         R           S         IEC584			
le ir	L	DIN 43710	
dno	N		
noc	R	IEC584	
herr	S	160304	
F	Т		
	W3, W5	ASTM E98890	
	User-defined Input		
	Cold-junction compensation		
	Wire-break recognition		
mA			
Volt			
mV			
	Туре	Standard	
	PT 100	DIN 43710	
	PT 100	JIS	
е	PT 200	DIN 43710	
2, 3, 4-wire RTD	PT 200	JIS	
wir	NI 120	DIN 43710	
4	CU 100	DIN 43710	
N N	Cable resistance		
	Sensor current		
	Influence of cable resistance sens	or (3/4 wire)	
Resistance			
Accuracy			
	Туре	Range	
	E,J,K,L,N,T,U	< 500 °C	
		> 500 °C	
	B, C, R, S, W3, W5		
	mV, V, mA		
	PT100/RTD	All	
	Resistance		

range. Functionality also includes square root extraction, and x to the power 3/2 and 5/2 transfer functions. Other characteristic curves which have not been pre-programmed can be entered directly using a PC. In this way you can reproduce any sensor's characteristic curve. The T-Set software can be used for configuration or for showing measurement trends. The CBX100 interface connects the ITXPlus with the PC. It implements complete electrical isolation between the serial port and the signal converter.

TI I DT100/		
Inermocouple, PTTUU/ Lower limit	RTD, mA, volt, mV, resistance Upper limit	Min. range
400 °C	1828 °C	Iviiii. Taliye
400°C		200 °C
	2000 °C	
-100 °C	1000 °C	
-100 °C	1200 °C	50 °C
-180 °C	1372 °C	
-100 °C	900 °C	100.00
-180 °C	1300 °C	100 °C
-50 °C	1760 °C	200 °C
-50 °C	1760 °C	
-200 °C	400 °C	50 °C
0°C	2300 °C	200 °C
2-101 values		
± 1.0 °C		
yes		
-10 mA to + 20 mA to	40 Ω input resistance (min. range 1 mÅ	Α)
-5 V to + 10 V to 2 M C	) input resistance (min. range 0.5 V)	
-100 mV to + 200 mV	to 2 M $\Omega$ input resistance (min range 4	mV)
Lower limit	Upper limit	Min. range
-200 °C	850 °C	
-200 °C	630 °C	
-200 °C	850 °C	50 °C
-200 °C	630 °C	
-80 °C	320 °C	
-100 °C	260 °C	100 °C
5 Ω max.		
0.1 mA		
$< 0.002 \Omega$ per $\Omega$ wire re	esistance	
O to 10 k Ω (min. range		
o to to k sz (min. rungo	10 27	
Temperature coefficient		Accuracy
± 0.02 °C per C° ambie		,
	per °C ambient temperature	≤ ± 1.0 °C
± 0.02 °C per C° ambie		≤ ± 2.0 °C
		≤ ± 0.1 % of end value
		≤ ± 0.1 % of end value ≤ ± 0.5 °C
		$\leq$ ± 0.1 % of end value

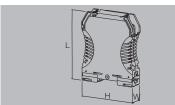
Connections

# D

## ITXPlus

Universal signal isolator/converter with 2-wire technology

- Current, voltage and temperature inputs (RTD, TC)
- Supply via output loop (Output loop-powered)
- PC-programmable with T-SET, download at www.weidmueller.com
- Pluggable connection terminals



#### Technical data Input

Type Type, thermocouple

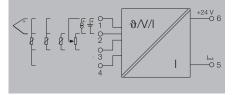
Type, RTD

Input current
Input voltage
Input resistance, voltage/current
Output
Туре
Output current
load impedance current
General data
Configuration
Supply voltage
Humidity
Temperature coefficient
Ambient temperature / Storage temperature
Long-term drift
Step response time
Insulation coordination
Impulse withstand voltage
Rated voltage
Insulation voltage
EMC standards
Approvals

#### **ITXPlus**

#### Programmable with T-SET





RTD, TC, DC (mA, V), Voltages ( $\leq 100 \text{ mV}$ ), Current input [mA],	
Thermocouple	
B / C / E / J / K / L / N / R / S / T / W3 / W5	
- 200+ 2300 °C depending on thermocouple	
PT100, PT1000, (EN 60571) Ni100, Ni1000, (JIS1604), Cu10, Cu	25
Cu50, Cu100 (DIN 43760) 2-/3-/4-Leiter	
-10+20 mA (min. span 1 mA)	
-5+10 V / -100+200 mV (min. span 0.5 V / 4 mV)	
2 ΜΩ / 40 Ω	
Current output	
420 mA	
typ. 700 Ω @ 24 V DC	_
T Set Software	
1040 V DC, loop powered	
1090 % (no condensation)	
typ. 0.02 % / °C	
-10 °C+70 °C / -20 °C+70 °C	
0.1 % / 10.000 h	
Typ. 200 ms (1090%)	_
4 kV (1.2/50 μs)	
300 V <sub>eff</sub>	
2 kV input / output	
DIN EN 61326	
CE: cULus: cULusEX	

erminal	Signal		
ō	Loop -ve		
	Loop +ve	Supply voltage	
6	rooh +ve		
	Signal + Power supply		
	Sensor		
2	Signal + Power supply	Thermocouple	
	Storage		
	(only for programming)		
	A-Sense		
}	A	4-wire PT100/RTD	
	В	(or resistance)	
	B-Sense		
	A-Sense	2 DT100 /DTD	
3	A	- 3-wire PT100/RTD	
2	В	(or resistance)	
<u>}</u>	A	2-wire PT100/RTD	
	В	(or resistance)	
	Signal +		
	Signal –	Voltage (mV or V)	
	Signal +	C	
	Signal -	Current (mA)	
	Α		
	Wiper	Potentiometer	
	В		

Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	92.4 / 12.5 / 112.4		
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Universal input	ITXPlus	1	7940016563
Note				
Accessories				
Note		CBX100 USB configuration ada Refer to Accessories for marke		

1327190000 - 2012/2013

#### Configurable

- Universally adjustable via DIP switch
- WAVETOOL software helps with configuration, download at www.weidmueller.com

U/I

- Power supply 20...230 V AC/DC
- Minimal power loss

**Technical data** Input

Output

Displacement General data Configuration Supply voltage Power consumption Accuracy Temperature coefficient Ambient temperature Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Insulation voltage input or output/supply

Surge voltage category

Pollution severity

Dimensions

Note

Length x width x height

**Ordering data** 

Clamping range (nominal / min. / max.)

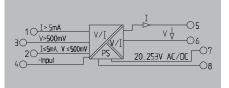
Input voltage / Input current Input resistance, voltage/current

Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current Cut-off frequency (-3 dB) Offset current / Offset voltage Adjustment range, zero point Adjustment range, amplification

· Adjustable transmission frequency

#### **PRO DC/DC**





± 20 mV± 200 V / ± 0.1mA± 100 mA
Approx. 1 M $\Omega$ / < 5 mA: approx. 100 $\Omega;$ >5 mA: approx. 5 $\Omega$
0±10 V / 0±20 mA
$\geq 1 \text{ k}\Omega / \leq 600 \Omega$
> 10 kHz/ < 10 Hz
20 μA / 10 mV
± 25 % of the measuring span of selected output range
0.333.30 x end value of selected output range
-100%, -50%, 0%, 50%, 100% of measuring span
DIP switch, Potentiometer
22230 V AC/DC +10 %
ca. 1 W
< 0.1 % of end value, + Offset 0.1 %
$\leq$ 60 ppm/K of final value
-10 °C+70 °C
CE; cULus; EXNACONF; GL
DIN EN 61010-1, DIN EN 60079, DIN EN 61000-4-2
DIN EN 61326, EN 61000-2-6
600 V
5 kV, 1.2/50 μs (IEC 255-4)
4 kV <sub>eff</sub>

#### Switch position/setting options

	Switch							
Input		9	51		\$2			
Input range	1	2	3	4	1	2	3	4
0 ±60 mV								
0 ±100 mV								
0 ±150 mV								
0 ±300 mV								
0 ±500 mV								
0 ±1 V								
0 ±5 V								
0 ±10 V								
0 ±100 V								
0 + ~0.3 mA								
0 ±1 mA								
0 ±5 mA								
0 ±10 mA								
0 ±20 mA								
0 ±50 mA								
4 ±20 mA*								
*Offset conversion not ca	*Offset conversion not calibrated							

	Switch S2	4
calibrated ranges		
Span-pot. activated: input x	0.33 x 3.30	
non calibrated range		

	Switch				
Output		<b>S1</b>		S	3
Output range	5	6	7	1	2
0 ±10 V					
2 10 V					
0 ±5 V					
1 5 V					
0 ±20 mA					
4 20 mA					

Offset		<b>S</b> 1		S2
(in % of output voltage)	8	9	10	5
0 %				
-100 %				
-50 %				
+50 %				
+100 %				
Zero pot. activated: additional ±25 %				

	Switch S3	3
Bandwidth 10 kHz		
Bandwidth 10 kHz		
0	() ·	

#### Set range can be documented on side of housing.

■ = on □ = off

Tension clamp connection

Screw connection

mm<sup>2</sup>

mm

#### Note

Accessories

Note

92.4 / 12.5 / 112.4

Туре	Qty.	Order No.
WAS4 PRO DC/DC	1	8560740000
WAZ4 PRO DC/DC	1	8560750000

Tension clamp co

1.5 / 0.5 / 2.5

ection

Markers - refer to Accessories.

Screw connection

2.5 / 0.5 / 2.5

2

2	
erters	
er	
NO N	
5	
a	
6	
S	

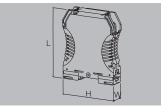
#### Configurable

Configurable signal isolating converter

- Provides external sensor supply via DIP switch
- Supply of 12-60 V DC
- Current or voltage input can be configured
- Input or output scaling
- Direct or negated output signal

#### **WAVEPak** 3-way isolator





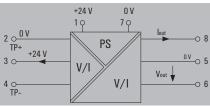
#### **Technical data**

#### Input Туре Input signal Sensor supply Input resistance, voltage/current Resolution Output Type Output current / Output voltage load impedance current load impedance voltage General data Configuration Supply voltage Power consumption Linearity Humidity Ambient temperature / Storage temperature Temperature coefficient Long-term drift Step response time Approvals Insulation coordination Impulse withstand voltage EMC standards Insulation voltage Rated voltage Surge voltage category Pollution severity

Current or	voltage output configurable with jumper
022 mA	or 010 V
20 mA @ 3	24 V DC output
$> 1 M\Omega /$	100 Ω
3.5 µA / 1	.76 mV per bit
	voltage output, configured with jumper
022 mA	/ 010 V
≤ 1kΩ	
≤ 500 Ω	
DIP switch	
1260 V [	
2.5 W @ 2	
	(typically ± 0.05 %)
	(no condensation)
	°C / -25 °C+70 °C
≤ 0.05 % /	
0.1 % / 10	
	(1090 %)
CE; cULus;	cULusEX
4 kV (1.2/	
DIN EN 61	020
	/ output / power supply
$300  V_{_{eff}}$	
III	
2	

#### Wiring possibility A (input passive) +24 V 0 V 19 79 2 0<sup>lin</sup> -0 8 PS <u>0 V</u>o 5 3 0 V V/I Vout 4 0 Vin V V/I 06

#### Wiring possibility B (input active)



#### Connections

Terminal	Signal				
1	Signal +	Cumply voltage			
7	Signal –	Supply voltage			
4	Signal +	Voltogo input			
3	Signal –	Voltage input			
2	Signal +	Current in such			
3	Signal –	Current input			
3	Signal +	Loop Powered Input			
2	Signal –	Loop Powered Input			
6	Signal +	– Voltage output			
5	Signal -				
8	Signal +	Current output			
5	Signal –	Current output			

# D

	5	Sign
	8	Sign Sign Sign
	5	Sign
%)		
)		
<b>3°</b> (		

Order No.

7940024139

Qty.

1

#### Dimensions Clamping range (nominal / min. / max.) mm<sup>2</sup> Length x width x height mm Note

Sciew connection
1.5 / 0.5 / 2.5
92.4 / 12.5 / 112.4

#### **Ordering data**

Universal	converter

#### Note

#### Accessories

Note

Markers - refer to Accessories.

Туре WAVEPak DC/DC

• Signal conversion

Technical data

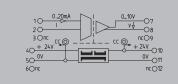
- Galvanic isolation between input/output signals and power supply
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

U/I

#### 0 (4)...20 mA/0 (4)...20 mA

0...20 mA / 0...10 V





Input	
Input voltage / Input current	
Input resistance, voltage/current	
Output	
Output voltage / Output current	
Load impedance, voltage/current	
Cut-off frequency (-3 dB)	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Power consumption	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Step response time	
Ambient temperature	
Approvals	
Insulation coordination	
Standards	
EMC standards	
Rated voltage	
Impulse withstand voltage	
Insulation voltage	
Surge voltage category	
Pollution severity	
Clearance & creepage distances	

10-20mA	
20	
3  Onc $+ 24 \text{ V}$ $ \text{ L} - \text{ cc} \odot + 24 \text{ V}$ $- 10$	
40 + 24V + 24V 10	
$\begin{array}{c} 3 \text{ Onc} \\ 4 \text{ O} \\ - 24 \text{ V} \\ 5 \text{ O} \\ 6 \text{ Onc} \end{array} \xrightarrow{\text{ CC}} \begin{array}{c} 0 \\ \text{ L} \\ \text{ CC} \\$	

/ 0(4)20 mA
/ 50 Ω
/ 0(4)20 mA
/ ≤ 500 Ω
$\geq$ 15 kHz (typ. 20 kHz)
none
24 V DC ± 25 %
< 1.5 W @ I <sub>out</sub> = 20 mA
< 0.2 % of end value
$\leq$ 250 ppm/K of final value
≤ 40 µs (typ. 30 µs)
0 °C+55 °C
CE; CSA; cULus
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
1.2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
11
2
≥ 3 mm

,	/ 020 mA
,	/ 50 Ω
С	)10 V /
2	≥ 2 kΩ /
2	≥ 15 kHz (typ. 20 kHz)
n	ione
2	24 V DC ± 25 %
<	< 1.3 W @ I <sub>nut</sub> = 5 mA
<	< 0.2 % of end value
<	≤ 250 ppm/K of final value
<	≤ 40 µs (typ. 30 µs)
C	) °C+55 °C
С	E; CSA; cULus; GOSTME25
C	DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
E	N 55011, EN 61000-6
3	300 V
4	↓ kV
1	.2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
I	1
2	2
$\geq$	≥ 3 mm

Dimensions		Screw connection	Tension clam	p connection	Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.) mm <sup>2</sup>		2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5		2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	92.4 / 17.5 / 112.4	92.4 / 17.5 /	112.4	92.4 / 17.5 / 112.4		
Note							
Ordering data							
		Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	WAS5 CCC HF 0-20/0-20MA	1	8447160000	WAS5 CVC HF 0-20/0-10V	1	8447220000
Т	ension clamp connection	WAZ5 CCC HF 0-20/0-20MA	1	8447170000			
Note							
Accessories							
Note		Cross-connector for power supplies an	d markers – refer to A	Accessories	Cross-connector for power supplies and m	arkers – refer to Acce	essories

0 11

4...20 mA / 0...10 V

#### 20 kHz limiting frequency

• Signal conversion

Technical data Input

Output

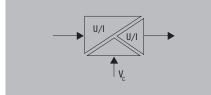
Input voltage / Input current Input resistance, voltage/current

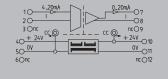
Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current Cut-off frequency (-3 dB) General data Configuration Supply voltage Power consumption Accuracy Temperature coefficient Step response time Ambient temperature Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Insulation voltage Surge voltage category Pollution severity Clearance & creepage distances

- Galvanic isolation between input/output signals and power supply
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

4...20 mA / 0...20 mA







/ 420 mA
/ 50 Ω
/ 020 mA
/ ≤ 500 Ω
≥ 15 kHz (typ. 20 kHz)
none
24 V DC ± 25 %
< 1.5 W @ I <sub>OUT</sub> = 20 mA
< 0.2 % of end value
$\leq$ 250 ppm/K of final value
≤ 40 µs (typ. 30 µs)
0 °C+55 °C
CE; CSA; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
1.2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
2
≥ 3 mm

/	420 mA
/	50 Ω
0	.10 V /
≥ 2	$2 \text{ k}\Omega / \leq 600 \Omega$
≥	15 kHz (typ. 20 kHz)
no	ne
24	V DC ± 25 %
<	1.3 W @ I <sub>out</sub> = 5 mA
<	0.2 % of end value
$\leq \frac{1}{2}$	250 ppm/K of final value
≤ /	40 µs (typ. 30 µs)
0 °	°C+55 °C
CE	; CSA; cULus; cULusEX; GOSTME25
DI	N EN 50178, DIN EN 61000-4-2
ΕN	I 55011, EN 61000-6
30	0 V
41	κV
1.2	2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
III	
2	
≥ ;	3 mm

Dimensions Screw connection Screw connection Clamping range (nominal / min. / max.) 2.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 17.5 / 112.4 2.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 17.5 / 112.4 mm<sup>2</sup> Length x width x height mm Note **Ordering data** Order No. Order No. Туре Qty. Туре Qty. WAS5 CCC HF 4-20/0-20MA 8447250000 WAS5 CVC HF 4-20/0-10V 8447280000 Screw connection 1 1 Note Accessories Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories Note

• Signal conversion

Technical data Input

Output

General data Configuration

Supply voltage Power consumption

Accuracy

Approvals Insulation coordination Standards

FMC standards

Rated voltage

Insulation voltage

Pollution severity Clearance & creepage distances

Impulse withstand voltage

Surge voltage category

Input voltage / Input current

Input resistance, voltage/current

Output voltage / Output current

Load impedance, voltage/current

Cut-off frequency (-3 dB)

Temperature coefficient

Step response time

Ambient temperature

- Galvanic isolation between input/output signals and power supply
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

U/I

#### 0...10 V / 0...20 mA



10 - 0.10V - 0.00V - 0.000 30 nc cc 0 - 1000 - 0.00000

010 V /
500 kΩ /
/ 020 mA
/ ≤ 500 Ω
$\geq$ 15 kHz (typ. 20 kHz)
none
24 V DC ± 25 %
< 1.5 W @ I <sub>out</sub> = 20 mA
± 0.2 % of final value
$\leq$ 250 ppm/K of final value
≤ 40 µs (typ. 30 µs)
0 °C+55 °C
CE; CSA; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
1.2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
III
2
≥ 3 mm

0...10 V / 500 kΩ / / 4...20 mA  $/ \leq 500 \; \Omega$ ≥ 15 kHz (typ. 20 kHz) none 24 V DC ± 25 % < 1.5 W @ I<sub>out</sub> = 20 mA ± 0.2 % of final value  $\leq$  250 ppm/K of final value ≤ 40 µs (typ. 30 µs) 0 °C...+55 °C CE; CSA; cULus; cULusEX; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011. EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV<sub>eff</sub> / 5 s ||| 2 ≥3mm

nr O 9

0٧

\_\_\_\_\_O11

CC (0)

0...10 V / 4...20 mA

Screw connection Dimensions Screw connection Clamping range (nominal / min. / max.) 2.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 17.5 / 112.4 2.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 17.5 / 112.4 mm<sup>2</sup> Length x width x height mm Note **Ordering data** Order No. Order No. Qty. Qty. Type Type WAS5 VCC HF 0-10/0-20MA WAS5 VCC HF 0-10/4-20MA 8447310000 8447340000 Screw connection 1 1 Note Accessories Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories Note

D

#### «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

#### 1327190000 - 2012/2013

ncO9

24V\_010

0V\_011

nc 012

CC (©

-10 V...+10 V / -10 V...+10 V

10...+10V

CC\_0

3 Onc

50<u>0V</u> 50<u>0</u>V

- 24 V

#### 20 kHz limiting frequency

• Signal conversion

Technical data Input

Output

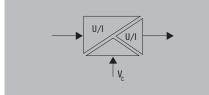
Input voltage / Input current Input resistance, voltage/current

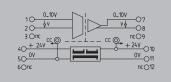
Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current Cut-off frequency (-3 dB) General data Configuration Supply voltage Power consumption Accuracy Temperature coefficient Step response time Ambient temperature Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Insulation voltage Surge voltage category Pollution severity Clearance & creepage distances

- Galvanic isolation between input/output signals and power supply
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

#### 0...10 V / 0...10 V







0	.10 V /
50	0 kΩ /
0	.10 V /
≥ 2	2 kΩ /
≥	15 kHz (typ. 20 kHz)
no	ne
24	V DC ± 25 %
<	1.3 W @ I <sub>our</sub> = 5 mA
± (	D.2 % of final value
≤ 2	250 ppm/K of final value
≤ /	40 µs (typ. 30 µs)
0 °	°C+55 °C
CE	; CSA; cULus
DII	N EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN	55011, EN 61000-6
30	0 V
41	≪/
1.2	2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
III	
2	
≥ ;	3 mm

-10+	10 V /
500 kg	Ω/
-10+	10 V /
≥ 2 kΩ	2/
≥ 15 k	Hz (typ. 20 kHz)
none	
24 V D	0C ± 25 %
< 1.3	W @ I <sub>nut</sub> = 5 mA
± 0.2 %	% of measuring range
≤ 250	ppm/K of measuring range
≤ 40 µ	is (typ. 30 μs)
0 °C	+55 °C
CE; cU	Lus; GOSTME25
DIN EN	N 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55	011, EN 61000-6
300 V	
4 kV	
1.2 kV	eff / 5 s
2	
≥ 3 mr	n

Dimensions		Screw connection	Tension clam	p connection	Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5	5	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	92.4 / 17.5 / 112.4	92.4 / 17.5 /	112.4	92.4 / 17.5 / 112.4		
Note							
Ordering data							
		Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
Scre	w connection	WAS5 VVC HF 0-10/0-10V	1	8447370000	WAS5 VVC HF +-10V/+-10V	1	8561610000
Tension clar	np connection	WAZ5 VVC HF 0-10/0-10V	1	8447380000			
Note							
Accessories							
Note		Cross-connector for power supplies and	markers - refer to A	ccessories	Cross-connector for power supplies and mark	kers – refer to A	ccessories
NOLO							

- Signal conversion
- Galvanic isolation between input/output signals and power supply
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

U/I



0\_20m

CC\_0

24

2010

50<u>0V</u> 60**n**c IN

nrOq

-010

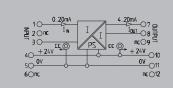
01 01

nc ()12

CC (0)

0...20 mA / 4...20 mA





Signal converters

#### Technical data Input Input voltage / Input current Output Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current Cut-off frequency (-3 dB) General data Configuration Supply voltage Power consumption

Cut-off frequency (-3 dB)
General data
Configuration
Supply voltage
Power consumption
Accuracy
Temperature coefficient
Step response time
Ambient temperature
Approvals
Insulation coordination
Standards
EMC standards
Rated voltage
Impulse withstand voltage
Insulation voltage
Surge voltage category
Pollution severity
Clearance & creepage distances

/ 0(4)20 mA
/ 0(4)20 mA
/ ≤ 600 Ω
10 Hz
none
24 V DC ± 25 %
< 1.5 W @ I <sub>out</sub> = 20 mA
0.2 %
± 250 ppm/K
≤ 45 ms
0 °C+55 °C
CE; cULus
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
_2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
<u>III</u>
2
≥ 3 mm

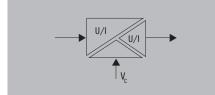
/ 020 mA
/ 420 mA
/ ≤ 600 Ω
10 Hz
none
24 V DC ± 25 %
< 1.5 W @ I <sub>out</sub> = 20 mA
0.2 %
± 250 ppm/K
≤ 45 ms
0 °C+55 °C
CE; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
2
≥ 3 mm

Dimensions	Screw connection	Tension clam	p connection	Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.) mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.	5	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	92.4 / 17.5 / 112.4	92.4 / 17.5 /	112.4	92.4 / 17.5 / 112.4		
Note						
Ordering data						
	Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
Screw connectio	WAS5 CCC 0-20/0-20mA	1	8540180000	WAS5 CCC 0-20/4-20mA	1	8540250000
Tension clamp connectio	WAZ5 CCC 0-20/0-20mA	1	8540190000			
Note						
Accessories						
Note	Cross-connector for power supplies a markers - refer to Accessories	nd		Cross-connector for power supplies and markers – refer to Accessories		
	INDIACIS - ICICI IU ACCESSUIRS			Indinets - Teter to ACCESSUIES		

- Signal conversion
- Galvanic isolation between input/output signals and power supply
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

#### 0...20 mA / 0...10 V





020mA	0_10V
	<sup>⊥</sup>
+ 24	
40 + 241	
40 0V	OV of
50-07 60nc	
6Onc	nc ()12

Input	
Input voltage / Input current	
Output	
Output voltage / Output current	
Load impedance, voltage/current	
Cut-off frequency (-3 dB)	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Power consumption	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Step response time	
Ambient temperature	
Approvals	
Insulation coordination	
Standards	
EMC standards	
Rated voltage	
Impulse withstand voltage	
Insulation voltage	
Surge voltage category	
Pollution severity	
Clearance & creepage distances	

/ 020 mA
010 V /
$\geq 1 \text{ k}\Omega$ /
10 Hz
none
24 V DC ± 25 %
< 1.3 W @ I <sub>our</sub> = 5 mA
0.2 %
± 250 ppm/K
≤ 45 ms
0 °C+55 °C
CE; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
2
≥ 3 mm

Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height		92.4 / 17.5 / 112.4		
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	WAS5 CVC 0-20mA/0-10V	1	8540270000
Note				
Accessories				
Note		Cross-connector for power supplies and markers – refer to Accessories		

- Signal conversion
- Galvanic isolation between input/output signals and power supply
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

U/I



10-10-2010

3 O

40 50 0V 60 nc

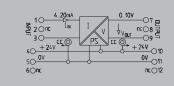
+ 241

IN

CC (C

4...20 mA / 0...10 V





	echnical data
I	Input
	Input voltage / Input current
	Output
	Output voltage / Output curre
	Load impedance, voltage/cur
	Cut-off frequency (-3 dB)
	General data
	Configuration
	Supply voltage
	Power consumption
	Current-carrying capacity of c

#### . .

Output	
Output voltage / Output current	
Load impedance, voltage/current	
Cut-off frequency (-3 dB)	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Power consumption	
Current-carrying capacity of cross-connect.	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Step response time	
Ambient temperature	
Approvals	
Insulation coordination	
Standards	
EMC standards	
Rated voltage	
Impulse withstand voltage	
Insulation voltage	
Surge voltage category	
Pollution severity	
Clearance & creepage distances	

/ 420 mA
/ 020 mA
$/ \le 600 \Omega$
10 Hz
none
24 V DC ± 25 %
< 1.5 W @ I <sub>out</sub> = 20 mA
≤ 2 A
0.2 %
± 250 ppm/K
≤ 45 ms
0 °C+55 °C
CE; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
<u>III</u>
2
≥ 3 mm

0\_20m/

cc (0)

g lau O8

241 010

0V 011 nc 012

	/ 420 mA
(	)10 V /
2	≥ 1 kΩ /
1	10 Hz
r	ione
2	24 V DC ± 25 %
<	< 1.3 W @ I <sub>nut</sub> = 5 mA
<	≤ 2 A
(	0.2 %
1	± 250 ppm/K
<	≤ 45 ms
(	) °C+55 °C
(	CE; cULus; GOSTME25
[	DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
E	EN 55011, EN 61000-6
3	300 V
4	1 kV
2	2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
	II
2	2
2	≥ 3 mm

Dimensions		Screw connection			Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5			2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	92.4 / 17.5 / 112.4			92.4 / 17.5 / 112.4		
Note							
Ordering data							
		Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	WAS5 CCC 4-20/0-20MA	1	8540200000	WAS5 CVC 4-20mA/0-10V	1	8540230000
Note							
Accessories							
Note		Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories			Cross-connector for power supplies and markers – refer to Accessories		

• Signal conversion

Technical data Input

Pollution severity Clearance & creepage distances

Output

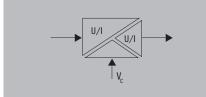
Input voltage / Input current

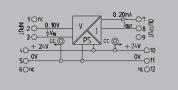
Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current Cut-off frequency (-3 dB) General data Configuration Supply voltage Power consumption Accuracy Temperature coefficient . Step response time Ambient temperature Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Insulation voltage Surge voltage category

- Galvanic isolation between input/output signals and power supply
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

0...10 V / 0...20 mA





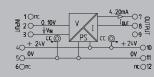


010 V /
/ 020 mA
/ ≤ 600 Ω
10 Hz
none
24 V DC ± 25 %
< 1.5 W @ I <sub>OUT</sub> = 20 mA
0.2 %
± 250 ppm/K
≤ 45 ms
0 °C+55 °C
CE; cULus
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
2
≥ 3 mm

$\underbrace{\underbrace{\underbrace{10rc}}_{20} \underbrace{10rc}_{\sqrt{V}} \underbrace{10rc}_{\sqrt{V} \underbrace{10rc}_{\sqrt{V}} \underbrace{10rc}_{\sqrt{V} 1$	001 07 00 FPUT 09 10 09 10 00 01

0...10 V / 4...20 mA

0 10 V /



U IU V /
/ 420 mA
/ ≤ 600 Ω
10 Hz
none
24 V DC ± 25 %
< 1.5 W @ I <sub>our</sub> = 20 mA
0.2 %
± 250 ppm/K
≤ 45 ms
0 °C+55 °C
CE; cULus
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
III
2
≥ 3 mm

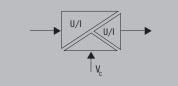
Dimensions Clamping range (nominal / min. / max.) Length x width x height Note	mm² mm	Screw connection           2.5 / 0.5 / 2.5           92.4 / 17.5 / 112.4	<b>Tension clam</b> 1.5 / 0.5 / 2.4 92.4 / 17.5 /	5	Screw connection           2.5 / 0.5 / 2.5           92.4 / 17.5 / 112.4	<b>Tension clam</b> 1.5 / 0.5 / 2.9 92.4 / 17.5 /	5
Ordering data							
		Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	WAS5 VCC 0-10V/0-20MA	1	8540310000	WAS5 VCC 0-10V/4-20MA	1	8540290000
Tension	clamp connection	WAZ5 VCC 0-10V/0-20MA	1	8540320000	WAZ5 VCC 0-10V/4-20MA	1	8540300000
Note Accessories							
Note		Cross-connector for power supplies and markers – refer to Accessories	I		Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories		

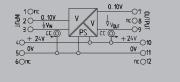
Signal converters

- Signal conversion
- Galvanic isolation between input/output signals and power supply
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

#### 0...10 V / 0...10 V







Input	
Input voltage / Input current	010 V /
Output	
Output voltage / Output current	010 V /
Load impedance, voltage/current	≥ 1 kΩ /
Cut-off frequency (-3 dB)	10 Hz
General data	
Configuration	none
Supply voltage	24 V DC ± 2
Power consumption	< 1.3 W @
Current-carrying capacity of cross-connect.	≤ 2 A
Accuracy	0.2 %
Temperature coefficient	± 250 ppm/
Step response time	≤ 45 ms
Ambient temperature	0 °C+55 °
Approvals	CE; cULus
Insulation coordination	
Standards	DIN EN 501
EMC standards	EN 55011, E
Rated voltage	300 V
Impulse withstand voltage	4 kV
Insulation voltage input or output/supply	2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
Surge voltage category	
Pollution severity	2
Clearance & creepage distances	≥ 3 mm

010 V /
010 V /
$\geq 1 \text{ k}\Omega /$
10 Hz
none
24 V DC ± 25 %
< 1.3 W @ I <sub>our</sub> = 5 mA
≤ 2 A
0.2 %
± 250 ppm/K
≤ 45 ms
0 °C+55 °C
CE; cULus
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
2 kV <sub>ett</sub> / 5 s

Dimensions		Screw connection	Tension clam	p connection
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.	5
Length x width x height	mm	92.4 / 17.5 / 112.4	92.4 / 17.5 /	112.4
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
5	Screw connection	WAS5 VVC 0-10V/0-10V	1	8540330000
Tension	clamp connection	WAZ5 VVC 0-10V/0-10V	1	8540340000
Note				
Accessories				
Note		Cross-connector for power supplies a markers - refer to Accessories	and	

#### Supply on outputside

• Signal conversion

**Technical data** Input

Input voltage / Input current

- Galvanic isolation between input and output signals
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

U/I

۱v



± 0.2 % of final value ≤ 250 ppm/K of final value  $\leq$  30 ms (typ. 20 ms) 0 °C...+55 °C CE; CSA; cULus

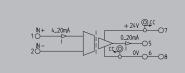
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6

300 V 4 kV 1.2 kV<sub>eff</sub> / 5 s III 2 ≥ 3 mm

UL Class I, Div. 2

4...20 mA / 0...20 mA





$10^{N+4} + 4.20mA + 24V (92C) - 7$ $10^{N-4} + 4.20mA - 5$ $20^{N-4} + 24V (92C) - 7$ $4.20mA - 5$ $CC (9 + 0V) - 6 - 6$
/ 420 mA (current loop)
/ 420 mA
/ ≤ 500 Ω
≥ 15 Hz (typ. 20 Hz)
none
24 V DC ± 20 %
< 32 mA @ I <sub>nut</sub> = 20 mA
≤ 2 A

+ 24V OFC 07

/	420 mA (current loop)
/	020 mA
/	≤ 500 Ω
≥	15 Hz (typ. 20 Hz)
no	ne
24	V DC ± 20 %
<	32 mA @ I <sub>out</sub> = 20 mA
$\leq \frac{1}{2}$	2 A
±١	D.2 % of final value
≤ 2	250 ppm/K of final value
≤ ;	30 ms (typ. 20 ms)
0 °	°C+55 °C
CE	; CSA; cULus; GOSTME25
DI	N EN 50178, DIN EN 61000-4-2
ΕN	I 55011, EN 61000-6
30	0 V
41	
1.2	2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
III	
2	
≥ ;	3 mm

<b>P</b> ( )		0 /	<b>T</b> 1 1		0		
Dimensions		Screw connection	Tension clam	p connection	Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.	5	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	92.4 / 12.5 / 112.4	92.4 / 12.5 /	112.4	92.4 / 12.5 / 112.4		
Note							
Ordering data							
		Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	WAS4 CCC DC 4-20/4-20MA	1	8444980000	WAS4 CCC DC 4-20/0-20MA	1	8445010000
Tensior	n clamp connection	WAZ4 CCC DC 4-20/4-20MA	1	8444990000			
Note							
Accessories Note		Cross-connector for power supplies and	markers - refer to <i>l</i>	Accessories	Cross-connector for power supplies and ma	rkers – refer to A	ccessories

Output
Output voltage / Output current
Load impedance, voltage/current
Cut-off frequency (-3 dB)
General data
Configuration
Supply voltage
Current consumption
Current-carrying capacity of cross-connect.
Accuracy
Temperature coefficient
Step response time
Ambient temperature
Approvals
Insulation coordination
Standards
EMC standards
Rated voltage
Impulse withstand voltage
Insulation voltage
Surge voltage category
Pollution severity
Clearance & creepage distances

Dimensions		Screw connection	Tension clam	connection	Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5	5	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	92.4 / 12.5 / 112.4	92.4 / 12.5 /	112.4	92.4 / 12.5 / 112.4		
Note							
Ordering data							
		Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	WAS4 CCC DC 4-20/4-20MA	1	8444980000	WAS4 CCC DC 4-20/0-20MA	1	8445010000
	Tension clamp connection	WAZ4 CCC DC 4-20/4-20MA	1	8444990000			
Note							
Accessories							
Note		Cross-connector for power supplies and	d markers - refer to A	ccessories	Cross-connector for power supplies and mar	kers – refer to A	ccessories

# Supply on outputside

#### • Signal conversion

Technical data Input

Output

Accuracy Temperature coefficient Step response time Ambient temperature Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Insulation voltage Surge voltage category Pollution severity Clearance & creepage distances

Input voltage / Input current

Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current Cut-off frequency (-3 dB) General data Configuration Supply voltage Current consumption

Current-carrying capacity of cross-connect.

- Galvanic isolation between input and output signals
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

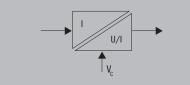
#### 4...20 mA / 0...10 V

#### UL Class I, Div. 2



+ 241 07

0\_10V O5 cc\_© v↓<sub>0V O</sub>6



/ 420 mA (current loop) 010 V / ≥ 1 kΩ / ≥ 15 Hz (typ. 20 Hz) none 24 V DC ± 20 % < 20 mA @ 1 <sub>our</sub> = 10 mA ≤ 2 A ± 0.2 % of final value ≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>st</sub> / 5 s III 2 2 ≥ 3 mm	
$\begin{array}{c} 010 \text{ V} \\ \geq 1 \text{ k}\Omega \\ \end{pmatrix} \\ \geq 15 \text{ Hz} (typ. 20 \text{ Hz}) \\ \hline \\ \hline \\ none \\ 24 \text{ V DC \pm 20 \text{ M} \\ \leq 24 \text{ M}C \pm 20 \text{ M} \\ \leq 2 \text{ M} \\ \equiv 10 \text{ mA} \\ \leq 2 \text{ A} \\ \pm 0.2 \text{ \% of final value} \\ \leq 250 \text{ ppm/K of final value} \\ \leq 30 \text{ ms} (typ. 20 \text{ ms}) \\ 0 \text{ °C} \pm 55 \text{ °C} \\ CE; CSA; cdLus \\ \hline \\ \hline \\ DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 \\ EN 55011, EN 61000-6 \\ \hline \\ 300 \text{ V} \\ 4 \text{ kV} \\ \hline \\ 1.2 \text{ kV}_{eff} / 5 \text{ s} \\ III \\ 2 \end{array}$	
≥ 1 kΩ / ≥ 15 k2 (typ. 20 Hz) none 24 V DC ± 20 % < 20 mA @ $I_{our}$ = 10 mA ≤ 2 A ± 0.2 % of final value ≤ 250 ppm/K of final value ≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	/ 420 mA (current loop)
≥ 1 kΩ / ≥ 15 k2 (typ. 20 Hz) none 24 V DC ± 20 % < 20 mA @ $I_{our}$ = 10 mA ≤ 2 A ± 0.2 % of final value ≤ 250 ppm/K of final value ≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	
≥ 15 Hz (typ. 20 Hz) none 24 V DC ± 20 % < 20 M @ $l_{our}$ = 10 mA ≤ 2 A ± 0.2 % of final value ≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	010 V /
none           24 V DC ± 20 %           < 20 mA @ I <sub>mut</sub> = 10 mA           ≤ 2 A           ± 0.2 % of final value           ≤ 250 ppm/K of final value           ≤ 30 ms (typ. 20 ms)           0 °C+55 °C           CE; CSA; cULus           DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2           EN 55011, EN 61000-6           300 V           4 kV           1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s           III           2	$\geq 1 \text{ k}\Omega /$
24 V DC ± 20 % < 20 mA @ I <sub>our</sub> = 10 mA ≤ 2 A ± 0.2 % of final value ≤ 250 ppm/K of final value ≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>et</sub> / 5 s III 2	≥ 15 Hz (typ. 20 Hz)
24 V DC ± 20 % < 20 mA @ I <sub>our</sub> = 10 mA ≤ 2 A ± 0.2 % of final value ≤ 250 ppm/K of final value ≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>et</sub> / 5 s III 2	
<pre>&lt; 20 mA @ I<sub>mur</sub> = 10 mA ≤ 2 A ± 0.2 % of final value ≤ 250 ppm/K of final value ≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV<sub>et</sub> / 5 s III 2</pre>	none
≤ 2 A ± 0.2 % of final value ≤ 250 ppm/K of final value ≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>et</sub> / 5 s III 2	24 V DC ± 20 %
± 0.2 % of final value ≤ 250 ppm/K of final value ≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	< 20 mA @ I <sub>DUT</sub> = 10 mA
≤ 250 ppm/K of final value ≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	≤ 2 A
≤ 30 ms (typ. 20 ms) 0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	± 0.2 % of final value
0 °C+55 °C CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	$\leq$ 250 ppm/K of final value
CE; CSA; cULus DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	≤ 30 ms (typ. 20 ms)
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2 EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	0 °C+55 °C
EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	CE; CSA; cULus
EN 55011, EN 61000-6 300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	
300 V 4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
4 kV 1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	EN 55011, EN 61000-6
1.2 kV <sub>ett</sub> / 5 s III 2	300 V
III           2	4 kV
2	1.2 kV <sub>eff</sub> / 5 s
	III
≥ 3 mm	2
	≥ 3 mm

Dimensions		Screw connection	Tension clam	p connection
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.9	5
Length x width x height	mm	92.4 / 12.5 / 112.4	92.4 / 12.5 /	112.4
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	WAS4 CVC DC 4-20/0-10V	1	8445040000
Tension	n clamp connection	WAZ4 CVC DC 4-20/0-10V	1	8445050000
Note				
Accessories				
Note		Cross-connector for power supplies an	nd markers – refer to A	Accessories



#### **Signal multiplier** Loop powered

#### • Galvanic isolation

**Technical data** 

Input Input current Voltage drop

Output

Output current

General data

Configuration

Accuracy

Supply voltage

Output signal limit

Cut-off frequency (-3 dB)

Temperature coefficient

Step response time

Ambient temperature Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage

Impulse withstand voltage Insulation voltage input or output/supply

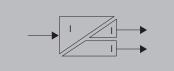
Surge voltage category Pollution severity Clearance & creepage distances

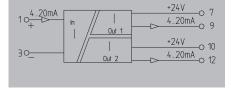
Load impedance, voltage/current

- Input and output current loop feed
- Very low power consumption
- No calibration necessary







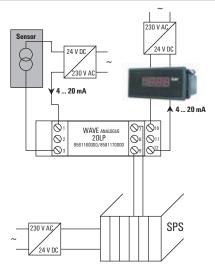


+24V

-07

420 mA (	current loop)
3.8 V	
2 x 420 m	nA (current loop)
Approx. 31	mA
$/ R_{1} = (U_{B} -$	12 V) / 20 mA z.B. 600 Ω at 24 V
30 Hz	
none	
min. 12 V D	DC/ max. 30 V DC
typ. 0.1 %;	max. 0.2 %
≤ 150 ppm,	/К
< 20 ms	
0 °C+55 °	Ĵ,
CE; cULus	
DIN EN 501	78, DIN EN 61000-4-2
EN 55011,	EN 61000-6
300 V	
4 kV	
$4 \text{ kV}_{\text{eff}} / 5 \text{ s}$	\$
III	
2	
≥ 5.5 mm	

#### Example of application



Dimensions		Screw connection	Tension clam	p connection
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.9	5
Length x width x height	mm	92.4 / 17.5 / 112.4	92.4 / 17.5 /	112.4
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	WAS5 CCC 20LP	1	8581160
Tension	clamp connection	WAZ5 CCC 20LP	1	8581170
Note				
. ·				
Accessories				
Note		Markers – refer to Accessories.		

D

#### Signal multiplier Loop powered

#### • Galvanic isolation

- Input and output current loop feed
- Very low power consumption
- No calibration necessary
- ATEX II 3 G Ex nA IIC T4
- UL Class I, Div. 2

**Technical data** 

Input Input current Voltage drop

Output

Output current

General data

Configuration

Supply voltage Accuracy

Output signal limit

Cut-off frequency (-3 dB)

Temperature coefficient

Step response time

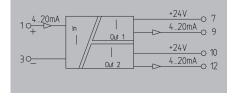
Ambient temperature Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage

Impulse withstand voltage Insulation voltage input or output/supply

Surge voltage category Pollution severity Clearance & creepage distances

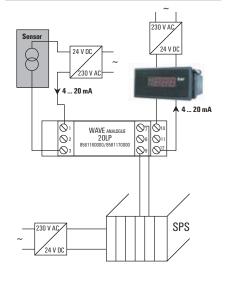
Load impedance, voltage/current





420 mA (current loop)	
3.8 V	
2 x 420 mA (current lo	op)
Approx. 31 mA	
$/ R_{L} = (U_{B} - 12 V) / 20 m$	A z.B. 600 Ω at 24 V
30 Hz	
none	
min. 12 V DC/ max. 30 \	/ DC
typ. 0.1 %; max. 0.2 %	
≤ 150 ppm/K	
< 20 ms	
0 °C+55 °C	
CE; cULusEX; DEMKOATE	X; GOSTME25
DIN EN 60079, DIN EN 6	31000-4-2
EN 55011, EN 61000-6	
300 V	
4 kV	
4 kV <sub>eff</sub> / 5 s	
III	
2	
≥ 5.5 mm	

#### Example of application



#### Dimensions Screw connection Clamping range (nominal / min. / max.) 2.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 17.5 / 112.4 mm<sup>2</sup> Length x width x height mm Note **Ordering data** Order No. Qty. Туре WAS5 CCC 20LP EX 8975640000 Screw connection 1 Note Accessories Note Markers - refer to Accessories.

1327190000 - 2012/2013

#### Output-current loop-powered

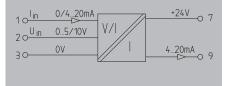
- Galvanic isolation
- Very low power consumption
- Input range selected via DIP switch

U/I

No calibration necessary







# D

Signal converters

Technical data	
Input	
Input voltage	
Input resistance, voltage/current	
Input current	
Rated current	
Output	
Output current	
Output signal limit	
Load impedance, voltage/current	
Cut-off frequency (-3 dB)	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Ambient temperature	
Default setting	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Step response time	
Approvals	
Insulation coordination	
Standards	
EMC standards	
Rated voltage	
Impulse withstand voltage	
Insulation voltage	
Surge voltage category	
Pollution severity	
Clearance & creepage distances	

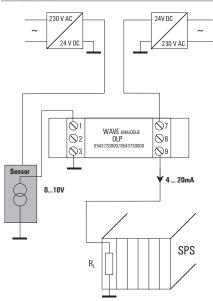
05V: 210 kΩ; 010V: 430 kΩ / 51 Ω
0(4)20 mA
40 mA
420 mA (current loop)
Approx. 31 mA
$/ R_1 = (U_{B} - 12 V) / 20 \text{ mA z.B. 600 } \Omega \text{ at } 24 V$
10 Hz/ 100 Hz switchable
DIP switch
min. 12 V DC/ max. 30 V DC
0 °C+55 °C
020mA, 10 Hz
0.2% of measuring range final value
≤ 150 ppm/K
< 10 Hz: 80 ms; 100 Hz: 50 ms
CE; cULus
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
4 kV <sub>eff</sub> / 5 s
II
2
≥ 5.5 mm

#### Setting options/switch position

		SV	/ 1	
Input	1	2	3	4
0 20 mA				
4 20 mA				
0 5 V				
0 10 V				
Transmission frequency				
10 Hz				
100 Hz				

#### ■ = on □ = off

#### Example of application



Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm²
Length x width x height	mm
Note	

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
92.4 / 17.5 / 112.4	92.4 / 17.5 / 112.4

Туре	Qty.	Order No.
WAS5 OLP	1	8543720000
WAZ5 OLP	1	8543730000

Ordering data

n	١.		4	_
II.	l	U	ι	Ľ

Accessories

Note


Screw connection Tension clamp connection

Markers - refer to Accessories.

## «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

#### Input current loop feed

- Safe separation
- Very low power consumption
- UL Class I, Div. 2

Technical data Input

General data Configuration Ambient temperature Accuracy Temperature coefficient Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Insulation voltage Surge voltage category Pollution severity Clearance & creepage distances

Input voltage / Input current Pick-up current Voltage drop Output

Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current

#### CCC LP

(1-channel)

0.20mA

10+ 20 nc In

30-



#### (2-channel)

0.20mA → → ○ 7

nc () 8

Out

Ι



10 <sup>+</sup> 0.20mA In 1 20 <sup>nc</sup> I I 30 <sup>-</sup> Dut 1	0.20mA + nc 0.8
$\begin{array}{c} 4 \bigcirc \stackrel{+}{\longrightarrow} 0.20 \text{mA} \\ 5 \bigcirc \stackrel{\text{nc}}{\longrightarrow} \\ 6 \bigcirc \stackrel{-}{\longrightarrow} \end{array} \begin{array}{c} \text{In } 2 \\ \text{I } \text{Ut } 2 \\ 0 \text{ut } 2 \end{array}$	020mA + 0 10 nc 0 11 0 12

/ 0(4)20 mA current loop
< 100 µA
Approx. 3 V at $R_1 = 0 \Omega$ ; approx. 13 V at $R_1 = 500 \Omega$ ; $(I_{IN} = 20 \text{ mA})$
/ 0(4)20 mA
/ ≤ 500 Ω
none
-25 °C+70 °C
< 0.1 % of end value
$\leq$ 50 ppm/K of final value
CE; CSA; cULus; cULusEX; GL
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
6 kV
4 kV <sub>eff</sub> / 1 s
III
2
≥ 5.5 mm

/ 0(4)20 mA current loc	)p
< 100 µA	
Approx. 3 V at $R_1 = 0 \Omega$ ; approx. 3 V at $R_1 = 0 \Omega$ ; approx. 3 V at $R_2 = 0 \Omega$ ; approx. 3 V at $R_1 = 0 \Omega$ ; a	pprox. 13 V at $R_{L}$ = 500 Ω; ( $I_{IN}$ =20 mA
/ 0(4)20 mA	
/ ≤ 500 Ω	
none	
-25 °C+70 °C	
< 0.1 % of end value	
≤ 50 ppm/K of final value	
CE; CSA; cULus; cULusEX;	GL
DIN EN 50178, DIN EN 61	000-4-2
EN 55011, EN 61000-6	
300 V	
6 kV	
4 kV <sub>eff</sub> / 1 s	
2	

Dimensions		Screw connection	Tension clam	p connection	Screw connection	Tension clam	p connection
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.	5	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.	5
Length x width x height	mm	92.4 / 17.5 / 112.4	92.4 / 17.5 /	112.4	92.4 / 17.5 / 112.4	92.4 / 17.5 /	112.4
Vote							
ordering data							
		Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA	1	8444950000	WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA	1	84635800
Tension	clamp connection	WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	1	8444960000	WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	1	84635900
Note							
ccessories							
Note		Markers - refer to Accessories.			Markers - refer to Accessories.		

#### RTD signal isolator/converter

- Universally adjustable via DIP switch
- 3-way isolation
- Linearisation
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers
- WAVETOOL software helps with configuration, download at www.weidmueller.com

## RTD ϑ,R U/I



#### **Technical data** Input

Sensor

#### Temperature input range

Output Output current / Output voltage Offset current / Offset voltage Load impedance, voltage/current Wire break detection Fine adjustment Status indicator

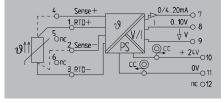
#### General data

Configuration
Supply voltage
Power consumption
Step response time
Ambient temperature
Approvals
Insulation coordination
Standards
EMC standards
Rated voltage
Impulse withstand voltage
Insulation voltage
Surge voltage category
Pollution severity
Clearance & creepage distances

#### **PRO RTD**

UL Class I, Div. 2

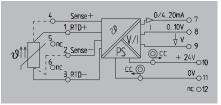




PT100/2-	-/3-/4-wire, Ni100/2-/3-/4-wire, potentiometer: min.
0-100 Ω,	, max. 0–100 kΩ, resistance: 0–450 Ω
configurat	ble
Ű	
0(4)20 ı	mA / 010 V
max. 100	μA / max. 0.05 V
$\geq 1 \ k\Omega /$	≤ 600 Ω
LED flashi	ng (output value: > 20 mA, >10 V)
≥±5%,\	Version 1 and later: $\geq$ 12.5 % / potentiometer: 12.5%25%
Module ad	ctive: LED on/ wire breakage: LED flashing/
Error: LED	off
DIP switcl	h, Potentiometer
24 V DC ±	25 %
830880	I980mW at I <sub>out</sub> = 20 mA
fast/slow	: 2-/3-/4-conductor: 1.2 s/2.2 s; potentiometer: 0.5 s/1.1 s
0 °C+55	°C
CE; cULus;	; GL
DIN EN 50	0178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011	I, EN 61000-6
300 V	
4 kV	
$2 \text{ kV}_{\text{eff}} / 5$	S
2	
≥3 mm	

## **PRO RTD 1000**





Ni1000/2-/3-/4-wire, Potentiometer: min. 0-1kΩ, max. 0-100kΩ, PT1000/2-/3-/4-wire, Resistance: 0-4.5kΩ
configurable
connyurable
0(4)20 mA / 010 V
max. 100 μA / max. 0.05 V
$\geq 1 \text{ k}\Omega / \leq 600 \Omega$
LED flashing (output value: > 20 mA, >10 V)
± 12.5 % of FSR; potentiometer: ± 12.5 % ± 25 %
Module active: LED on/ wire breakage: LED flashing/
Error: LED off
DIP switch, Potentiometer
24 V DC ± 25 %
830880980mW at I <sub>out</sub> = 20 mA
Fast/slow:2-/3-/4-conductor: 1.2s/2.3s; potentiometer: 0.5s/1.2s
0 °C+55 °C
CE; cULus; GL; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV

2 ≥ 3 mm

2 kV<sub>eff</sub> / 5 s III

Dimensions	Screw connec	ction Tension clan	np connection	Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup> 2.5 / 0.5 / 2.5	5 1.5 / 0.5 / 2	.5	2.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm 92.4 / 17.5 /	112.4 92.4 / 17.5 /	/ 112.4	92.4 / 17.5 / 112.4		
Note						
Ordering data						
	Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.
Screw	connection WAS5 PRO RT	D 1	8560700000	WAS5 PRO RTD 1000	1	8679490000
Tension clamp	o connection WAZ5 PRO RT	D 1	8560710000			
Note						
Accessories						
Note	Cross-connector f	for power supplies and markers - refer to	Accessories	Cross-connector for power supplies and ma	rkers – refer to A	ccessories

#### **PRO RTD**

Switch position / setting options

	Choice o	f input	s	
		Switch 1		
Input		1	2	3
PT100	2-wire			
PT100	3-wire			
PT100	4-wire			
R	2-wire			
NI100	2-wire			
NI100	3-wire			
NI100	4-wire			
Potentio	meter			

#### **PRO RTD 1000**

<del>Ց</del>ամ

0 °C

-10 °C

-20 °C

-25 °C

-30 °C

-40 °C

-50 °C

-60 °C

-70 °C

-80 °C

-90 °C

-100 °C

-150 °C

-200 °C

Special area

Switch position / setting options

Choice of inputs Switch 1				
Input		1	2	3
PT1000	2-wire			
PT1000	3-wire			
PT1000	4-wire			
R	2-wire			
NI1000	2-wire			
NI1000	3-wire			
NI1000	4-wire			
Potention	neter			

R<sub>m</sub>

100 Ω

200 Ω

200 Ω

300 Ω

400 Ω

500 Ω

600 Ω

700 Ω

800 Ω

900 Ω

1000 Ω

1500 Ω

2000 Ω

ΟΩ

Choice of minimum input size

4

.

Poti<sub>mi</sub>

0 %

10 %

20 %

25 %

30 %

40 %

50 %

60 %

70 %

80 %

**=** on

 $\Box = off$ 

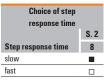
Switch 1

5

6

7

Choice of outputs			5
	Switch 2		- 11
Output	6	7	- 11
010 V			N
05 V			0
020 mA			0
4 20 mΔ			



Switch on the manual fine				
adjustments				
	S. 1			
Man. adjustment	8			
off				
on				

Choice of step	
response time	
	S. 2
tep response time	0
teh teshouse time	8
ow	ð
	8

#### Accuracy, slow/fast step response tim

PT 100,Ni 100: 0,3 % from measuring range 0,8 %
from measuring range < 100 K / 0,3 K / 0,8 K
Potentiometer: 0.2 % from end value / 0.3 %
Resistance: 0.2 % from end value / 0.3 %

#### Temperature coefficient

Measuring range ≥ 200 K	≤ 200 ppm / °C
100 K $\leq$ Measuring range $<$ 200 K	≤ 250 ppm / °C
40 K $\leq$ Measuring range $<$ 100 K	≤ 400 ppm / °C

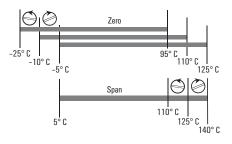
	Choice	e of minimun	1 input :	size		
				Swi	tch 1	
9 <sub>min</sub>	R <sub>min</sub>	Poti <sub>min</sub>	4	5	6	7
0°C	0 Ω	0 %				
-10 °C	10 Ω	10 %				
-20 °C	20 Ω	20 %				
-25 °C	20 Ω	25 %				
-30 °C	30 Ω	30 %				
-40 °C	40 Ω	40 %				
-50 °C	50 Ω	50 %				
-60 °C	60 Ω	60 %				
-70 °C	70 Ω	70 %				
-80 °C	80 Ω	80 %				
-90 °C	90 Ω					
-100 °C	100 Ω					
-150 °C	150 Ω					
-200 °C	200 Ω					
Special area						

Choice of measuring range Switch 2							
т	В	Poti	1	2	3	4	5
40 K	20 Ω	20 %					
50 K	25 Ω	25 %					
60 K	30 Ω	30 %					
70 K	35 Ω	35 %					
80 K	40 Ω	40 %					
90 K	45 Ω	45 %					
100 K	50 Ω	50 %					
110 K	55 Ω	55 %					
120 K	60 Ω	60 %					
125 K	62,5 Ω	62,5 %					
130 K	65 Ω	65 %					
140 K	70 Ω	70 %					
150 K	75 Ω	75 %					
160 K	80 Ω	80 %					
170 K	85 Ω	85 %					
180 K	90 Ω	90 %					
190 K	95 Ω	95 %					
200 K	100 Ω	100 %					
250 K	125 Ω	-					
300 K	150 Ω	-					
350 K	175 Ω	-					
400 K	200 Ω	-					
450 K	225 Ω						
500 K	250 Ω						
550 K	275 Ω	-					
600 K	300 Ω	-					
650 K	325 Ω	-					
700 K	350 Ω	-					
750 K	375 Ω	-					
800 K	400 Ω	-					
850 K	425 Ω	-					
900 K	450 Ω						

Choice of measuring range							
				S	witch	2	
Т	R	Poti	1	2	3	4	5
40 K	200 Ω	20 %					
50 K	250 Ω	25 %					
60 K	300 Ω	30 %					
70 K	350 Ω	35 %					
80 K	400 Ω	40 %					
90 K	450 Ω	45 %					
100 K	500 Ω	50 %					
110 K	550 Ω	55 %					
120 K	600 Ω	60 %					
125 K	625 Ω	62,50 %					
130 K	650 Ω	65 %					
140 K	700 Ω	70 %					
150 K	750 Ω	75 %					
160 K	800 Ω	80 %					
170 K	850 Ω	85 %					
180 K	900 Ω	90 %					
190 K	950 Ω	95 %					
200 K	1000 Ω	100 %					
250 K	1250 Ω	-					
300 K	1500 Ω	-					
350 K	1750 Ω	-					
400 K	2000 Ω	-					
450 K	2250 Ω	-					
500 K	2500 Ω	-					
550 K	2750 Ω	-					
600 K	3000 Ω	-					
650 K	3250 Ω	-					
700 K	3500 Ω	-					
750 K	3750 Ω	-					
800 K	4000 Ω	-					
850 K	4250 Ω	-					
900 K	4500 Ω	-					

#### Adjustment example for zero and span

Temperature adjustment:	
Output	420 mA
DIP switch	-10 °C+110 °C
Span	75110 °C
Range	120 °C
Adjustment range	± 12.5 %



#### Wavetool adjustment tool

This service tool enables quick and straightforward configuration of the WAVEANALOG PRO. Internet download: http://www.weidmueller.com

D

#### RTD signal isolator/converter

- Universally adjustable via DIP switch
- 3-way isolation

**Technical data** Input Sensor

Temperature input range

Wire break detection

Fine adjustment

Status indicator

General data Configuration Supply voltage

Power consumption

Step response time

Approvals

Standards

Insulation coo

EMC standards

Rated voltage

Impulse withstand voltage Insulation voltage Surge voltage category Pollution severity Clearance & creepage distances

Ambient temperature

rdinatio

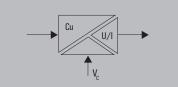
Output current / Output voltage

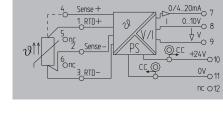
Offset current / Offset voltage

Load impedance, voltage/current

Output

- Linearisation
- · Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers
- WAVETOOL software helps with configuration, download at www.weidmueller.com





**PRO RTD Cu** UL Class I, Div.2

nax. 100 $\mu$ A / max. 0.05 V 1 k $\Omega$ / $\leq$ 600 $\Omega$ .ED flashing (output value: > 20 mA, >10 V) 12.5% of FSR Module active: LED on/ wire breakage: LED flashing/	
≥ 1 kΩ / ≤ 600 Ω LED flashing (output value: > 20 mA, >10 V) ± 12.5% of FSR Module active: LED on/ wire breakage: LED flashing/	
max. 100 $\mu$ A / max. 0.05 V $\geq 1 \text{ k}\Omega / \leq 600 \Omega$ LED flashing (output value: > 20 mA, >10 V) $\pm 12.5\%$ of FSR Module active: LED on/ wire breakage: LED flashing/ Error: LED off	
LED flashing (output value: > 20 mA, >10 V) ± 12.5% of FSR Module active: LED on/ wire breakage: LED flashing/	
± 12.5% of FSR Module active: LED on/ wire breakage: LED flashing/	
Module active: LED on/ wire breakage: LED flashing/	
DIP switch, Potentiometer	
24 V DC ± 25 %	
8809801030mW at I <sub>nur</sub> = 20 mA	
Fast: 1.2 s/ slow: 2.2 s	
0 °C+55 °C	
CE; cULus; cULusEX; GOSTME25	
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2	
EN 55011, EN 61000-6	
300 V	
4 kV	
2 kV <sub>eff</sub> / 5 s	
2	

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

#### **Ordering data**

Screw	connection
-------	------------



Accessories

Note

Cross-connector	for power	supplies and	markers -	refer to	Accessories
-----------------	-----------	--------------	-----------	----------	-------------

Screw connection 2.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 17.5 / 112.4

Type WAS5 PRO RTD Cu

Selection	of connection Switch 1	S	election of senor Switch 1
Connection	1	Туре	2 3
3-wire		Cu 10	
4-wire		Cu 25	
		Cu 50	
		Cu 100	

S	Selection of m	election of minimum input values Switch 1						
<del>ુ</del> min	4	5	6	7				
- 0 °C								
- 10 °C								
- 20 °C								
– 25 °C								
- 30 °C								
- 40 °C								
– 50 °C								
- 60 °C								
- 70 °C								
- 80 °C								
- 90 °C								
- 100 °C								
- 150 °C								
- 200 °C								
special range								

Sele	ection of the measurement range Switch 2						
Span	1	2	3	4	5		
40 K							
50 K							
60 K							
70 K							
80 K							
90 K							
100 K							
110 K							
120 K							
125 K							
130 K							
140 K							
150 K							
160 K							
170 K							
180 K							
190 K							
200 K							
210 K							
220 K							
230 K							
240 K							
250 K							
260 K							
270 K							
280 K							
290 K							
300 K							
350 K							
400 K							
450 K							
460 K							

Select	ion of O Swi	lutput tch 2	
Connection	6	7	
) 10 V	•		m
) 20 mA			of
4 20 mA			on

Switching	
manual fine a	djustment Switch 1
n adj.	8

#### Selection of step set time

Order No.

8638950000

Qty.

1

Time of step	Switch 2	
response	8	
slow	•	<b>=</b> on
fast		$\Box = off$

Signal converters

D

PT100 / 4 0...10 V

PT100 / 2-/3-/4-wire 1.45 mA 0...10 V /  $\geq 1 \ k\Omega /$ 

DIP switch, Potentiometer 24 V DC ± 20 % / 0 °C...+55 °C

CE; CSA; cULus; GOSTME25 DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2

EN 55011 EN 61000-6

#### **RTD**, 4-wire converter

- 4-conductor system
- -200 °C to +800 °C adjustable temperature range
- · Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers

PT100

U/I

۱V

• No galvanic isolation between input and output circuits

#### PT100 / 4 0 (4)...20 mA



θ

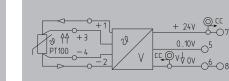
24V

6-08

0/4...20mA

در 🌀 00





#### **Technical data**

Input
Sensor
Sensor supply
Output
Output voltage / Output current
Load impedance, voltage/current
General data
Configuration
Supply voltage / Current consumption
Ambient temperature
Accuracy
Approvals
Standards
EMC standards

Clamping range (nominal / min. / max.)

Length x width x height

**Ordering data** 

Special adjustment

Special adjustment

0...100 °C

Adjustable from -200...+800°C

Adjustable from -200...+800°C

PT100 / 2-/3-/4-wire
1.45 mA
/ 020 mA
/ ≤ 500 Ω
DIP switch, Potentiometer
24 V DC ± 20 % /
0 °C+55 °C
100K ≤ MB < 600K: 0.1 %; MB ≥ 600K: 0.2 %; of measuring range
CE; CSA; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178. DIN EN 61000-4-2

EN 55011. EN 61000-6

mm<sup>2</sup>

mm

Screw connection

Screw connection

Screw connection

Tension clamp connection

Tension clamp connection

Туре

44

PT100

29

		-
Screw connection	Tension clamp connection	5
0.5 / 2.5	0.5 / 2.5	- (
92.4 / 12.5 / 112.4	92.4 / 12.5 / 112.4	

Qty.

1

1

1

Order No.

8432270000

8432280000

8432279999

8432289999

8432270011

 $\leq$  200 ppm/°C (typ. 80 ppm/°C)

Tension clamp connection
0.5 / 2.5
92.4 / 12.5 / 112.4

 $100K \le MB \le 600K$ : 0.1 %; MB  $\ge 600K$ : 0.2 %; of measuring range

Туре	Qty.	Order No.
WTS4 PT100/4 V 0-10V	1	8432240000
WTZ4 PT100/4 V 0-10V	1	8432250000
WTS4 PT100/4 V 0-10V variabel	1	8432249999
WTZ4 PT100/4 V 0-10V variabel	1	8432259999
WTS4 PT100/4 V 0-10V 0100C	1	8432240001

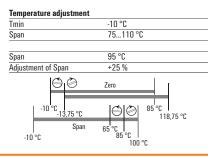
#### Note

Dim

Note

#### Applications

#### Example for Zero and Span



WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA variabel

WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA variabel

WTS4 PT100/4 C 4-20mA 0...100C

WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA

WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA

Cross-connectors for power supplies and markers - refer to WAVESERIES accessori

Temperature coefficien

Aids

Measurement range ≥ 200 K

Voltage supply 24 V DC, 50 mA

> 0,1% of the end value.

• Simulator for PT 100 or precision-resistance-decade · Ampere-/voltmeter which can be calibrated to an accuracy of Specify temperature range for special calibrations.

#### Switch position/setting options

Tmin	1	2	3	Span	4	5	6
0°C				4050 °C			
-10 °C				5075 °C			
-20 °C				75110 °C			
-40 °C				110165 °C			
-60 °C				165245 °C			
-80 °C				245360 °C			
-100 °C				360540 °C			
-200 °C				540800 °C			
Ou	tput	1)		PT 1	00		
Range		7			8	9	10
020 mA				2-Wire			
UZU IIIA							
420 mA				3-Wire			

■ = on □ = off

D

100 K  $\leq$  Measurement range < 200 K  $\leq$  205 ppm/°C (typ. 90 ppm/°C)  $40 \text{ K} \le \text{Measurement range} < 100 \text{ K} \le 450 \text{ ppm/°C} (typ. 180 \text{ ppm/°C})$  Signal converters

#### **RTD**, 3-wire converter

- 3-conductor system
- -200 °C to +800 °C adjustable temperature range · Power supply can be cross-connected using plug-in

PT100

U/I

۱V

- jumpers
- No galvanic isolation between input and output circuits

#### PT100 / 3 0...10 V



PT100/3-wire

/ 0...20 mA

/ ≤ 500 Ω

24 V DC ± 20 % /

0 °C...+55 °C

DIP switch, Potentiometer

± 0.5 % of measuring range

CE; CSA; cULus; GOSTME25

EN 55011. EN 61000-6

Screw connection

92.4 / 12.5 / 112.4

WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA

WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA

WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA variabel

WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA variabel

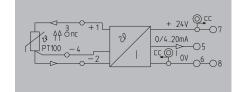
2.5 / 0.5 / 2.5

Туре

DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2

1.45 mA







#### **Technical data** Input Sensor Sensor supply Output Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current General data

Configuration Supply voltage / Current consumption Ambient temperature Accuracy Approvals Standards EMC standards

Clamping range (nominal / min. / max.)

Length x width x height

**Ordering data** 

Special adjustment

Special adjustment

0...100 °C

Note

Adjustable from -200...+800°C

Adjustable from -200...+800°C

PT100 - 4 -2	V	⊃5 ⊃ <sup>6</sup> ⊖8

+1

PT100/3-wire
1.45 mA
010 V /
$\geq 1 \text{ k}\Omega$ /
DIP switch, Potentiometer
24 V DC ± 20 % /
0 °C+55 °C
± 0.5 % of measuring range
CE; CSA; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6

Tension clamp connection
1.5 / 0.5 / 2.5
92.4 / 12.5 / 112.4

Туре	Qty.	Order No.
WTS4 PT100/3 V 0-10V	1	8432090000
WTZ4 PT100/3 V 0-10V	1	8432130000
WTS4 PT100/3 V 0-10V variabel	1	8432099999
WTZ4 PT100/3 V 0-10V variabel	1	8432139999
WTS4 PT100/3 V 0-10V 0100C	1	8432090001

Specify temperature range for special calibrations.

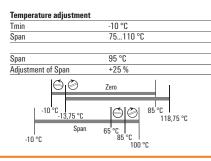
Cross-connectors for power supplies and markers - refer to WAVESERIES accessories

#### Applications

Dimer

Note

#### Example for Zero and Span



#### Temperature coefficient

Measurement range ≥ 200 K  $\leq$  200 ppm/°C (typ. 80 ppm/°C) 100 K  $\leq$  Measurement range < 200 K  $\leq$  205 ppm/°C (typ. 90 ppm/°C)  $40 \text{ K} \le \text{Measurement range} < 100 \text{ K} \le 450 \text{ ppm/°C} (typ. 180 \text{ ppm/°C})$ 

Aids

mm<sup>2</sup>

mm

Screw connection

Screw connection

Screw connection

Tension clamp connection

Tension clamp connection

- Voltage supply 24 V DC, 50 mA
- Simulator for PT 100 or precision-resistance-decade
- · Ampere-/voltmeter which can be calibrated to an accuracy of > 0,1% of the end value.

Switch	nosition	/setting	ontions

		/					
Tmin	1	2	3	Span	4	5	6
0°0	•			4050 °C	1.0		
-10 °C				5075 °C			
-20 °C				75110 °C			
-40 °C	1.0			110165 °C			
-60 °C				165245 °C			
-80 °C				245360 °C			
-100 °C				360540 °C			
-200 °C				540800 °C			
Ou	tput	1)		PT	100		
Range		7			8	9	10
020 mA				2-Wire	18.		
420 mA				3-Wire			
				4-Wire			

on clamp connection

Order No.

8432150000

8432160000

8432159999

8432169999

Tens

1.5 / 0.5 / 2.5

92.4 / 12.5 / 112.4

Qty.

1

1

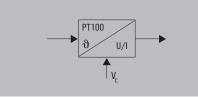
1

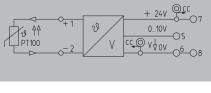
#### **RTD**, 2-wire converter

- 2-conductor system
- -200 °C to +800 °C adjustable temperature range · Power supply can be cross-connected using plug-in
- jumpers
- No galvanic isolation between input and output circuits

#### PT100 / 2 0...10 V







-0-07		
-05	12 AA T 29 0/ PT100 0 1 CC	-
-0 <sup>6</sup> -08		2
0 01		

PT100/2-wire

/ 0...20 mA

 $/ \leq 500 \ \Omega$ 

Screw connection

92.4 / 12.5 / 112.4

WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA

WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA

WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA variabel

WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA variabel

WTS4 PT100/2 C 4-20mA 0...100C

2.5 / 0.5 / 2.5

Туре

1.45 mA

PT100/2 0 (4)...20 mA

Input	
Sensor	PT100/
Sensor supply	1.45 mA
Output	
Output voltage / Output current	010 V
Load impedance, voltage/current	≥ 1 kΩ
General data	
Configuration	DIP swit
Supply voltage / Current consumption	24 V DC
Ambient temperature	0 °C+5
Accuracy	± 0.5 %
Annrovals	

PT100/2-wire
1.45 mA
010 V /
$\geq 1 \text{ k}\Omega /$
DIP switch, Potentiometer
24 V DC ± 20 % / < 38 mA @ I <sub>nur</sub> = 20 mA
0 °C+55 °C
± 0.5 % of measuring range
CE; CSA; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6

DIP switch, Potentiometer
24 V DC ± 20 % / < 48 mA @ I <sub>nut</sub> = 20 mA
0 °C+55 °C
± 0.5 % of measuring range
CE; CSA; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6

on clamp co

92.4 / 12.5 / 112.4

Qty.

1

1

1

1

Order No.

8432210000

8432220000

8432219999

8432229999

8432210011

1.5 / 0.5 / 2.5

Ten

24V

.20mA

05

0V <u>06</u> 08

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

#### **Ordering data**

**Technical data** Input

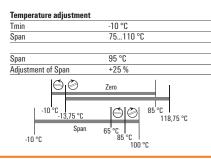
Ambient temperature Accuracy Approvals Standards EMC standards

Adjustable from -200+800°C	Screw connection
Adjustable from -200+800°C	Tension clamp connection
Special adjustment	Screw connection
Special adjustment	Tension clamp connection
0100 °C	Screw connection

#### Note

#### Applications

#### Example for Zero and Span



#### on clamp co Screw co Tens ection ction 2.5 / 0.5 / 2.5 1.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 12.5 / 112.4 92.4 / 12.5 / 112.4

Туре	Qty.	Order No.
WTS4 PT100/2 V 0-10V	1	8432180000
WTZ4 PT100/2 V 0-10V	1	8432190000
WTS4 PT100/2 V 0-10V variabel	1	8432189999
WTZ4 PT100/2 V 0-10V variabel	1	8432199999
WTS4 PT100/2 V 0-10V 0100C	1	8432180001

 $\leq$  200 ppm/°C (typ. 80 ppm/°C)

Specify temperature range for special calibrations.

Temperature coefficient

Aids

Measurement range  $\geq$  200 K

Voltage supply 24 V DC, 50 mA

> 0,1% of the end value.

• Simulator for PT 100 or precision-resistance-decade · Ampere-/voltmeter which can be calibrated to an accuracy of Cross-connectors for power supplies and markers - refer to WAVESERIES accessories

#### Switch position/setting options

	Tmin	1	2	3	Span 4 5 6
	0°C				4050 °C 🔳 🔳
	-10 °C				5075 °C 🔳 🗖
	-20 °C				75110 °C 🔳 🗆 🛛
	-40 °C	10.1			110165 °C 🔳 🗆 🗆
	-60 °C				165245 °C 🛛 🗖 🗖
	-80 °C				245360 °C 🛛 🗖 🗖
	-100 °C				360540 °C 🗆 🗆 🖬
	-200 °C				540800 °C 🗆 🗆 🗆
	Ou	tput	1)		PT 100
	Range		7		8 9 1
0.	20 mA				2-Wire
4.	20 mA				3-Wire
					4-Wire 🗆 🗖
) only mo	dules wit	h curi	rent o	utput	■ = on

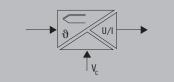
■ = on □ = off

D

100 K  $\leq$  Measurement range < 200 K  $\leq$  205 ppm/°C (typ. 90 ppm/°C)  $40 \text{ K} \le \text{Measurement range} < 100 \text{ K} \le 450 \text{ ppm/°C} (typ. 180 \text{ ppm/°C})$ 

#### Thermal converter type: K,J,T,E,N,R,S,B

- 3-way isolation
- Internal cold-junction compensation
- Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers
- Suitable for insulated and uninsulated thermocouples
- WAVETOOL software helps with configuration, download at www.weidmueller.com



**Signal converters** 

#### Technical data Input Sensor

Temperature input range **Output** Output voltage / Output current Load impedance, voltage/current Offset current / Offset voltage Line resistance in measuring circuit Wire break detection Fine adjustment Status indicator

#### General data

Configuration
Supply voltage
Power consumption
Step response time
Current-carrying capacity of cross-connect.
Ambient temperature
Storage temperature
Default setting
Approvals
Insulation coordination
Standards
EMC standards
Rated voltage
Impulse withstand voltage
Insulation voltage
Surge voltage category
Pollution severity
Clearance & creepage distances

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

#### **Ordering data**

ing aata	
	Screw connection
	Tension clamp connection

Accessories

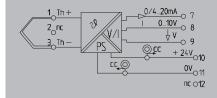
Note

Note

#### PRO Thermo

UL Class I, Div. 2





nermo element (IEC 584) type: K,J,T,E,N,R,S,B 00+1820 °C	
10 V / 0(4)20 mA	
1 kΩ / ≤ 600 Ω	
ax. 100 μA / max. 0.05 V	
Ω	
D flashing (output value: > 20 mA, >10 V)	
5% (switchable)	
odule active: LED on/ wire breakage: LED flashing/	
ror: LED off	
P switch	
1 V DC ± 25 %	
00850950 mW at I <sub>our</sub> = 20 mA	
ithout filter: max. 1.4 s; with filter: max. 7.5 s	
2 A	
°C+55 °C	
0 °C+85 °C	
vpe K; 01000°C; 420mA; filter: off; man. calibration:	off
; cULusEX; GL	
N EN 50178, DIN EN 61000-4-2	
N 55011, EN 61000-6	
00	
kV	
kV <sub>eff</sub> ∕ 5 s	
3 mm	

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
92.4 / 17.5 / 112.4	92.4 / 17.5 / 112.4

Туре	Qty.	Order No.
WAS5 PRO Thermo	1	8560720000
WAZ5 PRO Thermo	1	8560730000

Select of thermocoupler SW1			Selection o tempe			
Тур		1	2	3	ဗ min	
К					0°0	P
J				•	- 10 °C	P
Т					- 20 °C	
E					- 30 °C	P
Ν					- 40 °C	P
R					– 50 °C	
S					- 100 °C	
В					- 150 °C	P
					- 200 °C	C
					+ 50 °C	C
					+ 100 °C	C
					+ 150 °C	C
					+ 200 °C	
					. 050.00	

	Selection of minimum				
	temperature				
			SV	V1	
3	<del>ુ</del> min	1	2	3	4
	0°C	•			
	- 10 °C				
	– 20 °C				
	– 30 °C				
	- 40 °C				
	– 50 °C				
	- 100 °C				
	- 150 °C				
	– 200 °C				
	+ 50 °C				
	+ 100 °C				
	+ 150 °C				
	+ 200 °C				
	+ 250 °C				
	+ 500 °C				
	Special range				

	Sele	ctio	n of			
temperature span						
			SW		_	(
Span	1	2	3	4	5	_(
100 °C						_(
150 °C						
200 °C						
250 °C						
300 °C						
350 °C						
400 °C						ſ
450 °C						0
500 °C					•	_(
550 °C						÷.
600 °C						
650 °C						
700 °C						
750 °C						F
3° 008	<u>.</u>					0
850 °C						0
900 °C						
950 °C						
1000 °C		-	-		•	
1050 °C						
1100 °C						
1150 °C						
1200 °C						
1250 °C						
1300 °C			-	-		
1350 °C						
1400 °C						
1450 °C			•			
1500 °C						
1600 °C						
1700 °C						
1800 °C						

Selectio	n of outp	out
	Sv	vitch 2
Output	6	7
0 10 V		
0 20 V		
4 20 V		
	ing on tl	
manual fir	ie adjust	ment

manual fine adjustment				
	SW 2			
man. adjust.	6			
off				
on				
Switching on the filter function				
SW 2				
Filter	lter 8			
	-			
off				

Aco	curacy	
К	-200 °C150 °C	± (5K + 0.1 % of set range)
	-150 °C1200 °C	± (3K + 0.1 % of set range)
	1200 °C1372 °C	± (4K + 0.1 % of set range)
J	-200 °C150 °C	± (4K + 0.1 % of set range)
	-150 °C1200 °C	± (3K + 0.1 % of set range)
Т	-200 °C150 °C	± (5K + 0.1 % of set range)
	-150 °C 400 °C	± (3K + 0.1 % of set range)
Ε	-200 °C150 °C	± (4K + 0.1 % of set range)
	-150 °C1000 °C	± (3K + 0.1 % of set range)
Ν	-200 °C150 °C	± (6K + 0.1 % of set range)
	-150 °C1300 °C	± (3K + 0.1 % of set range)
R	-50 °C 200 °C	± (10K + 0.1 % of set range)
	200 °C1760 °C	± (6K + 0.1 % of set range)
S	-50 °C 200 °C	± (10K + 0.1 % of set range)
	200 °C1760 °C	± (6K + 0.1 % of set range)
В	50 °C 250 °C	± (25K + 0.1 % of set range)
	250 °C 500 °C	± (10K + 0.1 % of set range)
	500 °C1820 °C	± (6K + 0.1 % of set range)

= on = off

Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories

D

## Thermal converter type:

#### K, J, T, E, N, R, S, B

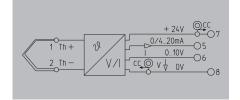
- No calibration necessary
- Internal cold-junction compensation
- Output signal selectable
- · Power supply can be cross-connected using plug-in jumpers
- Suitable for insulated thermocouples
- No galvanic isolation between input and output circuits

U/I

۱v



**Thermo Select** 



Thermo element (IEC 584) type: K,J,T,E,N,R,S,B
-200+1820 °C
010 V / 0(4)20 mA
$\geq 1 \text{ k}\Omega / \leq 500 \Omega$
± (200 ppm from the span + 0.075 K)/K
without filter: 1.1 s; with filter: 6 s
LED flashing (output value: > 20 mA, >10 V)
DIP switch
24 V DC ± 20 %
< 38 mA @ I <sub>nut</sub> = 20 mA
≤ 2 A
0 °C+55 °C
-20 °C+85 °C
CE; CSA; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6

#### Switch position/setting options SW 1 SW 2 Туре

	3W1 3W2									
Туре	1		2	3	Span	1	2	3	4	5
K					100 °C					•
J					150 °C					
Т					200 °C					
E					250 °C					
N					300 °C					
R					350 °C					
S					400 °C					•
В					450 °C					
					500 °C					
	SN				550 °C					
Tmin	4	5	6	7	600 °C					
0°C		•		•	650 °C					
- 10 °C					700 °C					•
- 20 °C					750 °C					
- 30 °C					3° 008					
- 40 °C					850 °C					
- 50 °C					900 °C					
- 100 °C					950 °C					
- 150 °C					1000 °C					
- 200 °C					1050 °C					
+ 50 °C					1100 °C					
+ 100 °C					1150 °C					
+ 150 °C					1200 °C					•
+ 200 °C					1250 °C					
+ 250 °C					1300 °C					
+ 500 °C				•	1350 °C					
					1400 °C					
	SN	12			1450 °C					
Output	6			7	1500 °C					
0 10 V					1600 °C					
0 20 V					1700 °C					
4 20 V					1800 °C					

Filter	8	
off		
on		

■ = off 🗆 = on

# K -200 °C ... -150 °C ± (5K + 0,1 % of set range) -150 °C ... 1200 °C ± (3K + 0,1 % of set range)

Note

Accessories

Dimensions

Note

Length x width x height

**Ordering data** 

Clamping range (nominal / min. / max.)

mm<sup>2</sup>

mm

Screw connection Tension clamp connection

Note

lension clamp connection		
1.5 / 0.5 / 2.5		
92.4 / 12.5 / 112.4		

Туре	Qty.	Order No.
WTS4 THERMO	1	8432300000
WTZ4 THERMO	1	8432310000

	-100 61200 6	± (SK + U, I % UI Set Tallye)
	1200 °C1372 °C	± (4K + 0,1 % of set range)
J	-200 °C150 °C	± (4K + 0,1 % of set range)
	-150 °C1200 °C	± (3K + 0,1 % of set range)
Т	-200 °C150 °C	± (5K + 0,1 % of set range)
	-150 °C 400 °C	± (3K + 0,1 % of set range)
Ε	-200 °C150 °C	± (4K + 0,1 % of set range)
	-150 °C1000 °C	± (3K + 0,1 % of set range)
Ν	-200 °C150 °C	± (6K + 0,1 % of set range)
	-150 °C1300 °C	± (3K + 0,1 % of set range)
R	-50 °C 200 °C	± (10K + 0,1 % of set range)
	200 °C1760 °C	± (6K + 0,1 % of set range)
S	-50 °C 200 °C	± (10K + 0,1 % of set range)
	200 °C1760 °C	± (6K + 0,1 % of set range)
В	50 °C 250 °C	± (25K + 0,1 % of set range)
	250 °C 500 °C	± (10K + 0,1 % of set range)
	500 °C1820 °C	± (6K + 0,1 % of set range)

Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories

#### **Technical data**

Input
Sensor
Temperature input range
Output
Output voltage / Output current
Load impedance, voltage/current
Temperature coefficient
Step response time
Wire break detection
General data
Configuration
Supply voltage
Current consumption
Current-carrying capacity of cross-connect.
Ambient temperature
Storage temperature
Approvals
Insulation coordination
Standards
EMC standards

# WAVEANALOG PRO Frequency

WAVEANALOG PRO Frequency delivers settings help, for any input and output values.

#### The input range is set using the DIP switches (a frequency generator is not required)

There are 2 different methods:

#### 1. Lower measuring frequency = 0 Hz

- Choose operating mode "= ... fmax"
   S2.3 = 0 and S2.4 = 0
- Set the upper measuring frequency using DIP switches S1 and S2.1, S2.2 (see table)
- That's all!

#### 2. Lower measuring frequency # 0 Hz

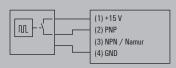
- First the lower measuring frequency must be saved. Select mode "save fmin". S2.3 = 1 and S2.4 = 0. Set the frequency using DIP switches S1 and S2.1, S2.2 (see table) To save the frequency, briefly connect the module to the power supply.
- Select mode "fmin ... fmax" S2.3 = 0 and S2.4 = 1
- Set the upper measuring frequency using DIP switches S1 and S2.1, S2.2 (see table).
- That's all!

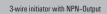
# Adjusting input range using frequency device to be measured:

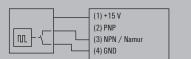
- Select the switch setting for saving the frequency: S2.1 = 0, S2.2 = 1, S2.3 = 1 and S2.4 = 1
- Apply min. frequency to the module
- Connect the module to the power supply
- The LED lights up when the input frequency is being measured. If the LED goes off, the frequency has been saved and the module can be disconnected from the power supply again.
- Repeat with max. frequency: S2.1 = 1, S2.2 = 0, S2.3 = 1 and S2.4 = 1
  Select special range:
- S2.1 = 1, S2.2 = 1, S2.3 = 1 and S2.4 = 1

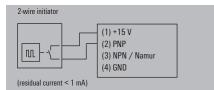
#### **Connection configuration for the sensors**

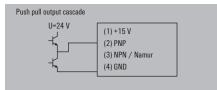




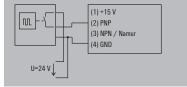




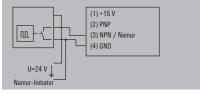


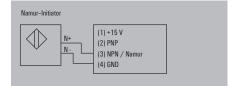


3-wire initiator with PNP output and external supply



#### 3-wire initiator with NPN output and external supply





Signal converters

D

#### f/DC isolator/converter

- 3-way isolation
- Max. input frequency: 100 kHz
- Input and output ranges adjustable via DIP switch
- No calibration necessary
- Programmable custom range
- WAVETOOL software helps with configuration, download at www.weidmueller.com

#### **PRO Frequency**

10-4+151

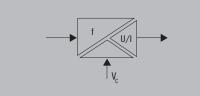
/ N/Namur

2. 3 wire PNP/NPN Namur initiator push-pull step

20

OF GND





#### **Technical data**

#### Input Sensor

Rated input level

#### Output

output	
Output voltage / Output current	
Load impedance, voltage/current	
Offset current / Offset voltage	
Status indicator	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Power consumption	
Accuracy	
Temperature coefficient	
Step response time	
Ambient temperature	
Approvals	
Insulation coordination	
Standards	
EMC standards	
Rated voltage	
Impulse withstand voltage	
Insulation voltage	
Surge voltage category	
Pollution severity	
Clearance & creepage distances	

2-, 3-wire PNP/ NPN, Namur Initiator, push-puli step
Threshold/hysteresis: Namur: approx. 1.7 mA/approx. 0.2 mA; NPN: approx. 6.5 V/approx. 0.2 V; PNP: approx. 6,7 V/approx. 0.5 V
010 V / 0(4)20 mA
$\geq 1 \text{ k}\Omega / \leq 600 \Omega$
max. 100 μA / max. 0.05 V
Green LED
DIP switch
24 V DC ± 25 %
Max. 1.6 W at I <sub>nut</sub> = 20 mA
< 0.2% of output range
Max. 200 ppm/K of output range
360 ms + 2 times the period time of input frequency
0 °C+55 °C
CE; cULusEX
DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EN 55011, EN 61000-6, EN 61326
300 V
6 kV
_4 kV <sub>eff</sub> / 5 s
2
≥ 5.5 mm

operating mode			
Operating mode	Switch 2		
	3	4	
0 fmax			
fmin fmax			
saving			
of fmin	<b>.</b>		
f = (A+B) x C			

Selecting the

0

06

+241 01 08

0cc

		lectin reque			
		Swi	tch1		
Α	1	2	3	4	В
0					0
1					0.1
2					0.2
3					0.3
4					0.4
5					0.5
6					0.6
7					0.7
8					0.8
9					0.9
10					
11					
12					
13					
14					
15					)
	_				Х
					x1
					x1

#### Selecting the frequency Switch 1 6 8 9

Selecting					
the frequency					
	Swi	tch 2			
C	1	2			
x1					
x10					
x100					
x1000					

Selecting the output						
	Switch 2					
Output	5	6	7	8		
010 V						
020 mA						
420 mA						
05 V				•		
Special range (frequ	lency gen	erator is	required	)		
		Swit	tch 2			
Function	1	2	3	4		
save min. frequency						
save max. frequency						
select special range						

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

)	data	

### **Ordering data**

Screw connection
Tension clamp connection

#### Note

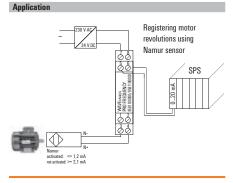
Accessories

Note

001011 001110001011	renordin dramp dominoution
2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
92.4 / 12.5 / 112.4	92.4 / 12.5 / 112.4

Туре	Qty.	Order No.
WAS4 PRO Freq	1	8581180000
WAZ4 PRO Freq	1	8581190000

#### ■ = on □ = off



#### «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories

**Signal converters** 

#### Analogue output

- Monitors AC/DC currents
- Input and output are electrically isolated
- · Input and output ranges adjustable via DIP switch

#### 5/10 A AC/DC

IN <sup>2</sup>

OUT

0...5 A AC/DC / 0...10 A AC/DC 0...2 kHz (True RMS) Depends on wire cross-section

Hall sensor (internal) 8 mm

0(4)...20 mA / 0...10 V max. 150 µA Approx. 13 V or 24 mA  $\geq 1 \text{ k}\Omega / \leq 600 \Omega$ typ. 700 ms 1 % FSR  $\leq 650 \text{ ppm/K}$ 

LED OFF: Error

DIP switch 24 V DC ± 10 % 50 mA @ I<sub>out</sub> = 20 mA

≤2A

CE; cULus

300 V 6 kV 2 ||| ≥ 5.5 mm

 $4 \text{ kV}_{\text{eff}} / 5 \text{ s}$ 

Screw connection

2.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 22.5 / 112.4

400 V AC, > 400 V AC depending on wire insulation

LED ON: OK; FLASHING: signal out of range;

0 °C...+50 °C / -20 °C...+70 °C 0...5 A, 4...20 mA

DIN EN 50178 (secure separation) EN 55011, EN 61000-6



Т

Ú/I

Tension clamp connection

1.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 22.5 / 112.4

Cc

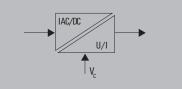
0...10V 7

0/4...20mA 8

<u>ov</u> 9



20/25/30 A AC/DC



## Technical data

mput
Input current
Input frequency
Max. current
Voltage of measuring circuit
Sensor
Diameter of cable feed-through
Output
Output current / Output voltage
Offset current
Output signal limit
Load impedance, voltage/current
Step response time
Accuracy
Temperature coefficient
Status indicator

#### General data

Configuration
Supply voltage
Current consumption
Current-carrying capacity of cross-connect.
Ambient temperature / Storage temperature
Default setting
Approvals
Insulation coordination
Standards
EMC standards
Rated voltage
Impulse withstand voltage
Pollution severity
Surge voltage category
Clearance & creepage distances
Insulation voltage

#### Dimensions

Clamping range (nominal / min. / max.)	mm²
Length x width x height	mm
Note	

#### Ord

lering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Screw connection	WAS2 CMA 5/10A uc	1	8526610000
	Tension clamp connection	WAZ2 CMA 5/10A uc	1	8526620000
te				
rassorias				

Not

Accessories Note

Cross-connectors for power supplies and markers - refer to Accessories

A REAL PROPERTY AND A REAL
$IN \xrightarrow{\sim} +24V \xrightarrow{010V} 7$

020 A AC/DC / 025 A AC/DC / 030 A AC/DC
02 kHz (True RMS)
Depends on wire cross-section
400 V AC, > 400 V AC depending on wire insulation
Hall sensor (internal)
8 mm
0(4)20 mA / 010 V
max. 150 μA
Approx. 13 V or 24 mA
≥ 1 kΩ / ≤ 600 Ω
typ. 700 ms
1 % FSR
≤ 650 ppm/K
LED ON: OK; FLASHING: signal out of range;
LED OFF: Error
DIP switch
24 V DC ± 10 %
50 mA @ I <sub>out</sub> = 20 mA
≤ 2 A
0 °C+50 °C / -20 °C+70 °C
025 A, 420 mA
CE; cULus
DIN EN 50178 (secure separation)
EN 55011, EN 61000-6
300 V
6 kV
2
III
≥ 5.5 mm
4 kV <sub>eff</sub> / 5 s

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
92.4 / 22.5 / 112.4	92.4 / 22.5 / 112.4

Туре	Qty.	Order No.
WAS2 CMA 20/25/30A uc	1	8545830000
WAZ2 CMA 20/25/30A uc	1	8545840000

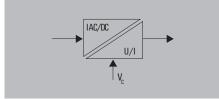
Cross-connectors for power supplies and markers - refer to Accessories

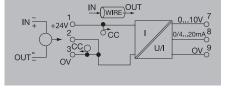
#### Analogue output

- Monitors AC/DC currents
- Input and output are electrically isolated
- · Input and output ranges adjustable via DIP switch

#### 40/50/60 A AC/DC







0...40 A AC/DC / 0...50 A AC/DC / 0...60 A AC/DC

400 V AC, > 400 V AC depending on wire insulation

LED ON: OK; FLASHING: signal out of range;

0...2 kHz (True RMS)

Hall sensor (internal)

0(4)...20 mA / 0...10 V

Approx. 13 V or 24 mA

 $\geq 1 \text{ k}\Omega / \leq 600 \Omega$ typ. 700 ms

max. 150 µA

1 % FSR

≤ 650 ppm/K

LED OFF: Error

24 V DC ± 10 % 50 mA @ I<sub>nut</sub> = 20 mA

0 °C...+50 °C / -20 °C...+70 °C 0...50 A, 4...20 mA CE; cULus

DIN EN 50178 (secure separation) EN 55011, EN 61000-6

DIP switch

≤2A

300 V 6 kV 2 ||| ≥ 5.5 mm

 $4 \text{ kV}_{\text{eff}} / 5 \text{ s}$ 

Screw connection

2.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 22.5 / 112.4

8 mm

Depends on wire cross-section

Input
Input current
Input frequency
Max. current
Voltage of measuring circuit
Sensor
Diameter of cable feed-through
Output
Output current / Output voltage
Offset current
Output signal limit
Load impedance, voltage/current
Step response time
Accuracy
Temperature coefficient
Status indicator
General data
Configuration
Supply voltage

#### General data Configuration

**Technical data** Input Input current

## Insulation voltage Dimensions

Clamping range (nominal / min. / max.)	
Length x width x height	
Note	

#### **Ordering data**

	Туре	Qty.	Order No.
Screw connection	WAS2 CMA 40/50/60A uc	1	8513330000
Tension clamp connection	WAZ2 CMA 40/50/60A uc	1	8526590000
Note			

mm<sup>2</sup>

mm

Accessories

Note

Cross-connectors for	power supplies	and markers	- refer to	Accessorie
----------------------	----------------	-------------	------------	------------



Tension clamp connection

1.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 22.5 / 112.4 Signal converters

D

#### Analogue output

**Technical data** Input Input current Input frequency

Output current / Output voltage

Temperature coefficient Status indicator

Current-carrying capacity of cross-connect. Ambient temperature / Storage temperature

Clamping range (nominal / min. / max.)

Max. current Voltage of measuring circuit

Offset current Output signal limit Load impedance, voltage/current Step response time Accuracy

General data Configuration

Supply voltage Current consumption

Default setting Approvals

Rated voltage Impulse withstand voltage Pollution severity Surge voltage category Clearance & creepage distances

Insulation voltage

Dimensions

Note

Length x width x height

**Ordering data** 

Insulation coordination Standards EMC standards

Sensor

Output

- Monitors AC currents
- Input and output are electrically isolated
- Input and output ranges adjustable via DIP switch

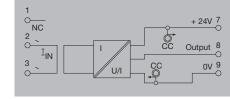
I AC

U/I

۱v

#### 1/5/10 A AC





01 A AC/ 05 A AC/ 010 A AC
5060 Hz
100 A for 1s
250 V AC
Transforming (internally)
0(4)20 mA / 010 V
max. 100 μA
Approx. 13 V or 24 mA
$\geq 1 \text{ k}\Omega / \leq 600 \Omega$
typ. 700 ms
0.5 % FSR
≤ 200 ppm/K
LED ON: OK; FLASHING: signal out of range;
LED OFF: Error
DIP switch
24 V DC ± 10 %
40 mA @ I <sub>our</sub> = 20 mA
≤ 2 A
0 °C+50 °C / -20 °C+70 °C
05 A AC, 420 mA
CE; cULus
DIN EN 50178 (secure separation)
EN 55011, EN 61000-6
300 V
6 kV
2
≥ 5.5 mm

 $4 \, \mathrm{kV}_{\mathrm{eff}} \, / \, 5 \, \mathrm{s}$ 

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
72 / 22.5 / 92.4	72 / 22.5 / 92.4

Туре	Qty.	Order No.
WAS1 CMA 1/5/10A ac	1	8523400000
WAZ1 CMA 1/5/10A ac	1	8523410000

#### Screw connection 1

Tension	clamp	connection



mm<sup>2</sup>

mm

#### Note

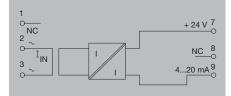
Accessories

Note

#### 1/5/10 A AC 4...20 mA

#### Loop-powered





	)5 A AC/ 010 A AC
5060 Hz	
100 A for 1s	
250 V AC	
Transforming	(internally)
Current loop	/
max. 100 µA	
Approx. 24 m	A
$/ \le 600 \Omega$	
typ. 700 ms	
0.5 % FSR	
≤ 200 ppm/	K
	FLASHING: signal out of range;
LED OFF: Erro	ır
DIP switch	
1330 V DC	
	; / -20 °C+70 °C
05 A AC, 4	20 mA
CE; cULus	
	8 (secure separation)
EN 55011, E	N 61000-6
300 V	
6 kV	
2	
III	
≥ 5.5 mm	
4 kV <sub>eff</sub> / 5 s	

Tension clamp connection
1.5 / 0.5 / 2.5
72 / 22.5 / 92.4

Туре	Qty.	Order No.
WAS1 CMA LP 1/5/10A ac	1	8528650000
WAZ1 CMA LP 1/5/10A ac	1	8528660000

Cross-connectors for power supplies and markers - refer to Accessories

#### «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

#### Analogue output

#### • Monitors AC currents

- Input and output are electrically isolated
- Input and output ranges adjustable via DIP switch
- No calibration required
- ATEX II 3 G nL IIC T4
- UL Class I, Div.2

**Technical data** Input Input current Input frequency Max. current

Sensor Output

Offset current Output signal limit Load impedance, voltage/current Step response time Accuracy Temperature coefficient Status indicator General data Configuration Supply voltage Current consumption

Default setting Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage Impulse withstand voltage Pollution severity Surge voltage category Clearance & creepage distances Insulation voltage

Voltage of measuring circuit

Output current / Output voltage

Current-carrying capacity of cross-connect. Ambient temperature / Storage temperature

Clamping range (nominal / min. / max.)

#### 1/5/10 A AC 4...20 mA

#### Loop-powered

° NC

2

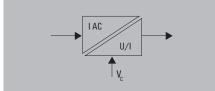
0  $I_{IN}$ 3



+ 24 V 7

NC 8

4...20 mA 9



)1 A AC/ 05 A AC/ 010 A AC	
5060 Hz	
100 A for 1s	
250 V AC	
Transforming (internally)	
Current loop /	
max. 100 μA	
Approx. 24 mA	
/ ≤ 600 Ω	
typ. 700 ms	
0.5 % FSR	
≤ 200 ppm/K	
LED ON: OK; FLASHING: signal out of rang	je;
LED OFF: Error	
DIP switch	
1330 V DC	
0.00	
0 °C+50 °C / -20 °C+70 °C 05 A AC. 420 mA	
U5 A AC, 420 MA CE; cULusEX; DEMKOATEX	
LE; CULUSEX; DEMIKUATEX	
DIN EN 50178 (secure separation)	
EN 55011, EN 61000-6	
300 V	
6 kV	
2	

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
72 / 22.5 / 92.4	72 / 22.5 / 92.4

<b>•</b>		
IIrd	oring	etch.
UIU	ering	uala

Length x width x height

Dimensions

Note

	Туре	Qty.	Order No.
Screw connection	WAS1 CMA LP 1/5/10A EX	1	8975590000
Tension clamp connection	WAZ1 CMA LP 1/5/10A EX	1	8975610000
lote			

mm<sup>2</sup>

mm

Accessories

Note

Cross-connectors for power supplies and markers - refer to Accessories

Signal converters

#### Analogue output

- 3-way isolation
- Max. measuring voltage 450 V  $\mathrm{AC}_{\rm eff}$
- Output range selected via DIP switch
- No calibration necessary

0V0

0...130Vo4

\_

-

┢━┛

0. ..30V C .70V 0<u>3</u> 0

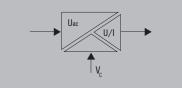
0. .250V 0-5 -.450V 0 6

٥



0...20mA14...20mA SW1 OFF ON SW2 OFF ON

cc@



	70 / 0130 / 0250 / 0450 V AC
40400 H	
45 / 100	/ 180 / 270 / 475 V AC (briefly)
	0(4)20 mA
max. 0.02	V / max. 40 µA
≥1 kΩ /	≤ 600 Ω
1,3 % (40	60 Hz) typ. 1 %; 2 % (70400 Hz) typ. 1,5 %
≤ 250 ppr	n/K
< 300 ms	
Green LED	
DIP switcl	1
24 V DC ±	
40302	4 mA @ I <sub>our</sub> =20 mA
≤ 2 A	
010 V /	020 mA
0 °C+50	°C / -20 °C+70 °C
CE; cULus	
DIN EN 50	1178
EN 61000	-2-6, EN 61000-6, EN 61326
Supply/o	utput: 300 V;
Input/out	out, supply/output: 600 V
Supply/or	utput: 4 kV; input/output, supply/output: 6 kV
4 kV <sub>eff</sub> / 5	S



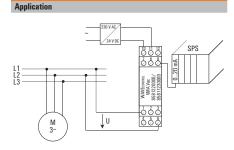
0...10V 7

.20mA §

GND1

₽<sup>cc</sup> +24V 10

GND21



## D

Input		
۱nput ۱	roltage	
Input f	requency	
Max. v	oltage	
Outpu	t	
Output	voltage / Output current	
Offset	voltage / Offset current	
Load ii	npedance, voltage/current	
Accura	су	
Tempe	rature coefficient	
Step re	esponse time	
Status	indicator	
Gener	al data	
Config	uration	
Supply	voltage	
Curren	t consumption	
Curren	t-carrying capacity of cross-connect.	
Defaul	t setting	
Ambie	nt temperature / Storage temperature	
Approv	vals	
Insula	tion coordination	
Standa	irds	
EMC s	tandards	
Rated	voltage	

Impulse withstand voltage

Insulation voltage Surge voltage category Pollution severity Clearance & creepage distances

Clamping range (nominal / min. / max.) Length x width x height

	Screw connection	Tension clamp connection
mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
mm	92.4 / 22.5 / 112.4	92.4 / 22.5 / 112.4

III

2

Туре	Qty.	Order No.
WAS2 VMA V ac	1	8581220000
WAZ2 VMA V ac	1	8581230000

Supply/output: 3 mm; input/output, supply/output: 5.5 mm

Tension	clamp	connection

Screw connection

WAS2 VMA V ac	1	85
WAZ2 VMA V ac	1	85

#### Note

Accessories

Dimensions

Ordering data

Note

Note

Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories

Weidmüller 🔀 D.48

#### Configurable

**Technical data** Input

Input resistance, voltage

Temperature coefficient

Step response time

Bridge supply voltage General data Configuration Supply voltage Power consumption

Status indicator Wire break detection

Default setting Approvals Insulation coordination Standards EMC standards

Rated voltage Impulse withstand voltage Insulation voltage

Surge voltage category Pollution severity Clearance & creepage distances

Output voltage / Output current

Load impedance, voltage/current Offset voltage / Offset current

Current-carrying capacity of cross-connect.

Ambient temperature / Storage temperature

Input voltage

Output

Accuracy

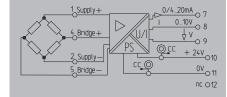
- 3-way isolation
- Input and output ranges adjustable via DIP switch

Ш

- · No calibration necessary
- Inverse output signals possible

#### **PRO BRIDGE**





	500 mV+500 mV				
	> 1 MΩ				
	05 V, 50 V, 100 V, 010 V / 020 mA, 200 mA, 420 mA				
204 mA					
$\geq 1 \text{ k}\Omega / \leq 600 \Omega$					
	max. 0.05 V / max. 100 μA				
	0.3 % of output range				
	± 250 ppm/K of output range				
	typ. < 200 ms				
	Green LED				
	Output: O V or O/4 mA				
	+10 V, +5 V, 4.810.2 V; offset adjustable; max. 40 mA				
	DIP switch, Potentiometer				
	24 V DC ± 25 %				
	Max. 1.9 W at I <sub>out</sub> = 20 mA				
	≤ 2 A				
	0 °C+55 °C / -20 °C+85 °C				
	500 mV+500 mV / 010 V / + 10 V / standard				
	CE; cULus				
	DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2				
	EN 61000-6 /-2				
	300 V				
	4 kV				
	2 kV <sub>eff</sub> / 5 s				
	2				
	≥ 3 mm				

	-		
>	3	mm	

mm<sup>2</sup>

mm

Screw connection

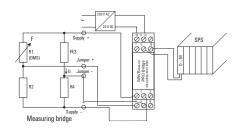
Tension clamp connection

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
92.4 / 17.5 / 112.4	92.4 / 17.5 / 112.4

Туре	Qty.	Order No.
WAS5 PRO Bridge	1	8581200000
WAZ5 PRO Bridge	1	8581210000

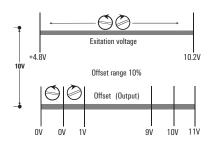
Input voltage	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
0 10 mV										
0 20 mV										
0 50 mV										
0 100 mV										
0 200 mV										
0 500 mV										
- 10 mV 10 mV										
- 20 mV 20 mV										
- 50 mV 50 mV										
- 100 mV 100 mV										
- 200 mV 200 mV										
- 500 mV 500 mV										
Output										
0 +10 mV				_						
0 +5 mV										
0 20 mV										
4 10 mV				-						
Bridge supply voltage	_									
+ 10 V										
+ 5 V										
+ 4.8 + 10.2 V adjustable										
+ 4.8 +10.2 V adjustable										
and offset additionally										
adjustable										
Transmission characterist	ics									
Standard output signals										
Inverse output signals										
<b>=</b> on										
Status indicator										
LED on	_	_	al o	pera	tior	1				
LED off	E	ror								

LED on	Normal operation
LED off	Error
LED flashes slowly	Falls below the measurement area.
	Uin < Umax +10%
LED flashes quickly	Falls below the measurement area.
	Uin < Umax -10%



## Adjustable example for the bridge supply voltage

Temperature adjustment:	
Input voltage	0 10 mA
Output	0 10 V
Bridge supply voltage	+ 4.8 10.2 V
Bridge strengthening	1mV/V
	(Manufacturor enocification)



Dimensions

Note

Length x width x height

**Ordering data** 

Clamping range (nominal / min. / max.)

Note

Accessories

Note

Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories

1327190000 - 2012/2013

# **Isolating converters for serial interfaces**

#### Isolating converters for serial interfaces RS232/ RS485/422 or TTY

Serial interface are used for exchanging data between data processing systems, controllers and peripherals. The WDS2 interface isolating converter is particularly well suited for harsh conditions located near to the process. Versions are available for a variety of industrial applications:

- RS-232/RS-422 or RS-485
- RS-232/TTY

The thin (22.5 mm wide) rail-mounted modules come with a 9-pole SUB-D connector for the RS232 connection and a shield connection for the RS485/422 or TTY signal line. In order to ensure high transmission security, the serial interface isolating converters are equipped with high-quality 4-kV 3-way electrical isolation.

- **Easy to service:** the electronic components can be removed from the housing/base without using any tools. The terminating resistor can be selected with DIP switch.
- **High data transmission speeds** up to 115 kBit/s and freely adjustable
- **Secure connection:** 9-pole Sub-D connector for the RS232 interface.

For the serial RS485/422 and TTY connection, the user can connect the shield using the LLBU or the EMC Set (1067470000).



D

#### RS232/RS485/422

• 3-way isolation

Technical data RS232

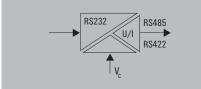
Assignment RS485/422 Terminating resistors Type of connection Bit distortion Bit delay Control of data direction Shield connection Status indicator Transmission rate Transmission channels Transmission distance General data Configuration Supply voltage Power consumption Ambient temperature Approvals Insulation coordination Standards EMC standards Rated voltage

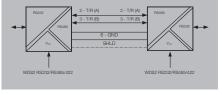
Connection type / Input current

- RS232 connection via SUB-D 9
- RS485/422, TTY shield connection via KLBÜ retaining clip
- Switchable DTE or DCE assignment
- Bi-directional communication









SUB-D9 (m	
DTE/DCE s	vitchable with DIP switch
Pull-down /	ull-up via DIP switch
Screw con	•
< 5 %	ECIION
≤ 3 ⊔s	
	r via RS232 RTS/CTS
KLBÜ 4-6/	
,	upply voltage, TxD, RxD
115.2 kBit.	
. ,	RS485, 2-wire)
	RS485, 4-wire and RS422)
	m twisted pair
DIP switch	
24 V DC ± 3	5 %
ca. 1.5 W	
0 °C+55	C
CE; cULus;	L; GOSTME25
DIN EN 50	78, DIN EN 61000-4-2
EN 55011,	EN 61000-6-2, EN 61000-6-4
	jacent electric circuits: 300 V
Between el	ectric circuits and PE: 150 V
4 kV	
2	
III	
	jacent circuits: 3 mm
Between th	e circuits and PE: 1.5 mm

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

Screw connection
2.5 / 0.5 / 2.5
92.4 / 22.5 / 112.4

#### **Ordering data**

Impulse withstand voltage Pollution severity Surge voltage category Clearance & creepage distances

Insulation voltage

Screw connection	

Туре	Qty.	Order No.
WDS2 RS232/RS485/422	1	8615700

## Note

I

Accessories

Note

1	Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories

000

Signal converters

D

#### RS232/TTY

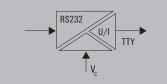
**Technical data** RS232

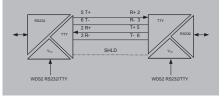
#### • 3-way isolation

- RS232 connection via SUB-D 9
- RS485/422, TTY shield connection via KLBÜ retaining clip
- Switchable DTE or DCE assignment
- Bi-directional communication

#### **RS232/TTY**







R\$232	
Connection type / Input current	SUB-D9 (male plug) /
Assignment	DTE/DCE switchable with DIP switch
ТТҮ	
Type of connection	Screw connection
Bit distortion	< 1.5%
Bit delay	≤ 3 μs
Load	≤ 500 Ω
Shield connection	KLBÜ 4-6/Z1
Status indicator	LED green: supply voltage, TxD, RxD
Transmission rate	19.2 kBit/s
Transmission channels	Full duplex
Transmission distance	Max. 1000 m twisted pair
General data	
Configuration	DIP switch
Supply voltage	24 V DC ± 25 %
Power consumption	ca. 0.8 W
Ambient temperature	0 °C+55 °C
Storage temperature	-20 °C+85 °C
Approvals	CE; cULus; GL; GOSTME25
Insulation coordination	
Standards	DIN EN 50178, DIN EN 61000-4-2
EMC standards	EN 55011, EN 61000-6-2, EN 61000-6-4
Rated voltage	Between adjacent electric circuits: 300 V
	Between electric circuits and PE: 150 V
Impulse withstand voltage	4 kV
Pollution severity	2
Surge voltage category	III
Clearance & creepage distances	Between adjacent circuits: 3 mm
	Between the circuits and PE: 1.5 mm
Insulation voltage	2 kV DC / 1 min.

Dimensions		Screw connection
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	2.5 / 0.5 / 2.5
Length x width x height	mm	92.4 / 22.5 / 112.4
Note		

2.5 / 0.5 / 2.5
92.4 / 22.5 / 112.4

#### **Ordering data**

		Туре	Qty.	Order No.
So	rew connection	WDS2 RS232/TTY	1	8615690000
Note				
Noto				

Accessories

Note

Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories

# Trip amplifier for monitoring AC/DC circuits

Trip amplifier for monitoring AC/DC circuits	Trip amplifier for monitoring AC/DC circuits - Overview	E.2
	WAVESERIES - Limit value monitoring	E.4
	PLUGCONTROL – Current monitoring	E.6
	WAVESERIES - Voltage monitoring	E.8

# Trip amplifier for monitoring AC/DC circuits

# Monitoring AC/DC currents and voltages within single-phase and three-phase power networks.

Some WAVESERIES products provide the function of monitoring voltage and current. Typical uses include low voltage distribution applications. This includes the monitoring of phase voltages and current while controlling actuators. Another application is in monitoring dropouts of a power supply, or accumulators and feed-in systems within industrial production lines. There are many applications for threshold monitoring (trip amplifier) products in process automation. Typically they are used to generate alarms when "out-of-limits" signals are detected with fill levels, flow quantities or temperature signals.

The PLUGCONTROL series of current monitoring products monitor DC current up to 10 amps. They can be used in applications to monitor the functioning of valves, servocontrols and DC motors. The pluggable detector uses the same socket (base) as Weidmüller PLUGSERIES relays and optos socket base so it uses the same quick-and-easy to use pluggable ZQV cross-connections for saving wiring time. A lever is provided to quickly release or instal the detector.

#### Features

#### WAVECONTROL:

- · Threshold monitoring of analogue standard signals
- Measuring AC currents ranging from 1 to 30 A
- Monitoring DC and AC voltages up to 400 V
- · Fully adjustable switching thresholds
- · Relay outputs for monitoring threshold
- Versatile pluggable connection method screw or spring

#### PLUGCONTROL:

- Monitoring for DC currents ranging from 0.5 to 10 A
- Very small, pluggable monitoring unit
- Reed relay contact for monitoring and measuring current
- Install on standard base
- Quick initial commissioning with replaceable electronics
- Minimal wiring effort with pluggable ZQV 2,5N crossconnector



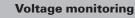




Threshold monitoring of analogue standard signals



**Current monitoring** 



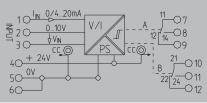
E

## **Relay output**

- 3-way isolation
- Low trip / high trip
- FAILSAFE / NON-FAILSAFE
- + 2 relay outputs 250 V AC / 3 A







010 V
0(4)20 mA
$\geq 100 \text{ k}\Omega / \leq 110 \Omega$
2 CO contacts
AgNi 90/10
190 % (independently for channel 1 and channel 2)
110 % (independent for channel 1 and channel 2)
250 V
3 A
Open-circuit/closed-circuit principle
≤ 500 ppm/K
LED green ON: OK, LED red ON: alarm (per channel)
DIP switch, Potentiometer
24 V DC ± 25 %
Typically 1 W both relays picked up
≤ 2 A
0 °C+55 °C
Channel A/B: low trip and FAILSAFE
CE; cULus
DIN EN 50178
EN 61000-4-2, -3, -4, -5, -6
300 V
4 kV
2
≥ 3 mm
2 kV <sub>eff</sub> / 5 s

Tension clamp connection

Order No.

8543820000

8543880000

1.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 17.5 / 112.4

Qty.

1

1

· - 221	FAILSAFE, Channel 1 & 2
012	NON FAILSAFE, Chan. 1 & 2
	■ = on □ = off

function

Channel A High Trip

Channel A Low Trip

Channel B High Trip

Channel B Low Trip

NON FAILSAFE: Failsafe:	The relay picks up when the alarm is triggered The relay drops out when the alarm is triggered. An alarm is also triggered in the FAILSAFE mode, if for example, the operating voltage to the modules fails
Low Trip:	Alarm is triggered if the signal is under the threshold.
High Trip:	Alarm is triggered if the signal is over the threshold.
Signal threshold:	Adjustments of the signal threshold (190)% are made for channel 1 with the potentiometer P1, and separately for channel 2 via potentiometer P2.
Hysterese:	Adjustments of the hysteresis (110)% are made for channel 1 with the potentiometer P3, and separately for channel 2 via potentiometer P3.

1

Switch position/setting options

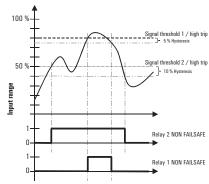
**SW** 1

3

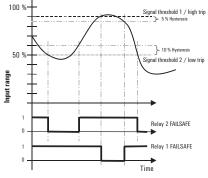
Г

#### WAVEANALOG DC/Alarm - Alarm indication





#### Example 2



#### **Technical data**

Input	
Input voltage	
Input current	
Input resistance, voltage/current	
Output	
Contact assembly	
Contact material	
Switching thresholds	
Hysteresis	
Max. switching voltage, AC	
Continuous current	
Function	
Temperature coefficient	
Status indicator	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Power consumption	
Current-carrying capacity of cross-connect.	
Ambient temperature	
Default setting	
Approvals	
Insulation coordination	
Standards	
EMC standards	
Rated voltage	
Impulse withstand voltage	
Pollution severity	
Surge voltage category	
Clearance & creepage distances	
Insulation voltage	

nsions	
ping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
h x width x height	mm

Ord	ering	data
0.4	or mg	

Screw connection
Tension clamp connection

#### Note

Accessories

Note

Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories

Screw connection

Туре WAS5 DC/Alarm

WAZ5 DC/Alarm

2.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 17.5 / 112.4

E.4

Weidmüller 🔀

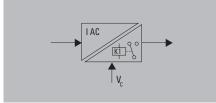
20/40/60 A AC

#### **Relay output**

- Monitors AC currents
- Current ranges can be adjusted using DIP switches
- · Switchable hysteresis
- Open-circuit/closed-circuit principle

#### 1/5/10 A AC







Input	
Input current	
Input frequency	
Max. current	
Max. voltage	
Sensor	
Diameter of cable feed-through	
Output	
Switching thresholds	
Contact assembly	
Hysteresis	
Switching voltage AC / Switching voltage	age DC
Switching current	
Continuous current	
Step response time	
Temperature coefficient	
Status indicator	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Ambient temperature	
Default setting	
Approvals	
Insulation coordination	
EMC standards	
Rated voltage	
Impulse withstand voltage	
Pollution severity	
Surge voltage category	
Clearance & creepage distances	
Insulation voltage	

$\begin{array}{c} 4 + 24V0 \frac{1}{2} \\ 5 \\ \hline \\ 1 \\ 6 \\ \hline \\ 1 \\ \hline \\ \hline \\ \hline \\ \\ \hline \\ \\ \hline \\ \hline \\ \\ \hline \\ \hline \\ \\ \hline \\ \hline \\ \hline \\ \\ \hline $
---

01 A AC/ 05 A AC/ 010 A AC
5060 Hz
100 A for 1s
250 V AC
Transforming (internally)
4 mm
Adjustable 10100% with front potentiometer
1 CO contact
5 % or 10 % of threshold value
6 V250 V / 6 V60 V
7 A
3 A
typ. 700 ms
≤ 800 ppm/K
Green LED
DIP switch, Potentiometer
24 V DC ± 10 %
0 °C+50 °C
05 A / 10 % hysteresis / open-circuit principle
CE; cULus
EN 55011, EN 61000-6
300 V
4 kV
2
III
≥ 3 mm

4 kV<sub>eff</sub> / 5 s

Screw connection

mm<sup>2</sup>

mm

Screw connection Tension clamp connection 2.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 22.5 / 112.4

Screw connection	Tension clamp connection
2.5 / 0.5 / 2.5	1.5 / 0.5 / 2.5
92.4 / 22.5 / 112.4	92.4 / 22.5 / 112.4

n	- I		1 - 4 -
ur	ne	rına	data
•••			

Length x width x height

Clamping range (nominal / min. / max.)

Dimensions

Note

Туре	Qty.	Order No.
WAS2 CMR 1/5/10A ac	1	8516560000
WAZ2 CMR 1/5/10A ac	1	8516570000

Tension clamp connection

1.5 / 0.5 / 2.5 92.4 / 22.5 / 112.4

Туре	Qty.	Order No.
WAS2 CMR 20/40/60A ac	1	8513340000
WAZ2 CMR 20/40/60A ac	1	8526600000

Note

Accessories

Note

Cross-connector for po	ower supplies and markers	<ul> <li>refer to Accessories</li> </ul>
------------------------	---------------------------	--

Cross-connector for power supplies and markers - refer to Accessories

12

14

Setpoint

111

CC

0...20 A AC/ 0...40 A AC/ 0...60 A AC

400 V AC, > 400 V AC depends on conductor insulation

Adjustable 10...100% with front potentiometer

0...40 A / 10 % hysteresis / open-circuit principle

Depends on wire cross-section

5 % or 10 % of threshold value 6 V...250 V / 6 V...60 V

**DIP** switch. Potentiometer 24 V DC  $\pm$  10 % 0 °C...+50 °C

EN 55011, EN 61000-6

Hall sensor (internal) 8 mm

50...60 Hz

1 CO contact

7 A 3 A typ. 700 ms ≤ 250 ppm/K Green LED

CE; cULus

300 V 4 kV 2 ||| ≥ 3 mm

4 kV<sub>eff</sub> / 5 s

## **Relay output**

- Monitors currents up to 10 A DC
- Used with valves, servo-controls or DC motors
- Pull-up / pull-down resistor 4.7 k $\Omega$

#### PAS CMR 0.5...2.5 A DC

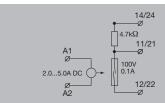
A1 Ø-

ø-A2

0.5...2.5A DC







E

## Technical data

Input	
Input current	
Max. current	
Making current tl	reshold
Resistance of ser	sor circuit
Secure off	
Pulse duration	
Output	
Switching curren	t
Switching voltag	e AC / Switching voltage DC
Max. switching f	requency
Contact assembly	1
Contact material	
General data	
Configuration	
Ambient tempera	ture
Humidity	
Approvals	
Insulation coord	lination
Standards	
EMC standards	
Rated voltage	

Rated voltage
Impulse withstand voltage
Insulation voltage
Surge voltage category
Pollution severity
Clearance & creepage distances

0.52.5 A DC
7.5 A for 10 s
≤ 500 mA
50 Ω
≤ 50 mA
min. 1 ms
100 mA
1 V100 V / 1 V100 V
15 Hz
1 NO contact
RH/Rd (Reed contact)*
none
0 °C+55 °C
595 % rel. humidity
$T_u = 40 ^{\circ}$ C, no condensation
CE; cULus
DIN EN 50178 (secure separation)
EN 55011, EN 61000-6-1, 2, 3, 4
300 V
6 kV
4 kV <sub>eff</sub> / 1 min.
<u>   </u>
2

14/24 —ø 4.7kΩ

11/21 —Ø

12/22 —ø

100V

 $\geq$  5 mm (grout encapsulated)

2	5.0 A DC
15	A for 10 s
≤2	2 A
50	Ω
≤ 3	300 mA
mi	n. 1 ms
10	0 mA
1 \	/100 V / 1 V100 V
15	Hz
11	10 contact
RH	/Rd (Reed contact)*
no	ne
0 °	°C+55 °C
	95 % rel. humidity
L.	= 40 °C, no condensation
CE	; cULus
_	N EN 50178 (secure separation)
ΕN	55011, EN 61000-6-1, 2, 3, 4
30	0 V
61	
41	۲۷ <sub>eff</sub> / 1 min.
III	
2	
≥ {	5 mm (grout encapsulated)

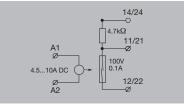
Dimensions	Screw connection			Screw connection				
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 2.5 / 2.5			1.5 / 2.5 / 2.5			
Length x width x height	mm	92 / 15.3 / 95			92 / 15.3 / 95			
Note		* The peak current should be limited to 1 capacitive loads	00mA when unde	r	* The peak current should be limited to 1 capacitive loads	00mA when under	r	
Ordering data								
		Туре	Qty.	Order No.	Туре	Qty.	Order No.	
	Screw connection	PAS CMR 0,52,5 A DC	10	8742610000	PAS CMR 2,05,0 A DC	10	8742620000	
Note								
Accessories Note		Cross-connectors and markers - refer to V	VAVESERIES Acces	ssories	Cross-connectors and markers - refer to V	VAVESERIES Acces	ssories	
Note								

#### **Relay output**

- Monitors currents up to 10 A DC
- Used with valves, servo-controls or DC motors
- Pull-up / pull-down resistor 4.7 k $\Omega$

#### PAS CMR 4.5...10 A DC





#### **Technical data**

Input
Input current
Max. current
Making current threshold
Resistance of sensor circuit
Secure off
Pulse duration
Output
Switching current
Switching voltage AC / Switching voltage DC
Max. switching frequency
Contact assembly
Contact material
General data
Configuration
Ambient temperature
Humidity
Approvals
Insulation coordination
Standards
EMC standards
Rated voltage
Impulse withstand voltage
Insulation voltage
Surge voltage category

4.510 A DC
30 A for 10 s
≤ 4.5 A
50 Ω
≤ 600 mA
min. 1 ms
100 mA
1 V100 V / 1 V100 V
15 Hz
1 NO contact
RH/Rd (Reed contact)*
none
0.00 55.00
0 °C+55 °C
595 % rel. humidity
595 % rel. humidity
595 % rel. humidity $T_{\mu} = 40 $ °C, no condensation
595 % rel. humidity $T_{\mu} = 40 $ °C, no condensation
595 % rel. humidity T <sub>µ</sub> = 40 °C, no condensation CE; cULus
595 % rel. humidity T <sub>y</sub> = 40 °C, no condensation CE; cULus DIN EN 50178 (secure separation)
595 % rel. humidity T <sub>x</sub> = 40 °C, no condensation CE; cULus DIN EN 50178 (secure separation) EN 55011, EN 61000-6-1, 2, 3, 4
595 % rel. humidity T <sub>s</sub> = 40 °C, no condensation CE; cULus DIN EN 50178 (secure separation) EN 55011, EN 61000-6-1, 2, 3, 4 300 V
595 % rel. humidity T <sub>s</sub> = 40 °C, no condensation CE; cULus DIN EN 50178 (secure separation) EN 55011, EN 61000-6-1, 2, 3, 4 300 V 6 kV
595 % rel. humidity T <sub>s</sub> = 40 °C, no condensation CE; cULus DIN EN 50178 (secure separation) EN 55011, EN 61000-6-1, 2, 3, 4 300 V 6 kV 4 kV <sub>ett</sub> / 1 min.

Dimensions		Screw connection
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 2.5 / 2.5
Length x width x height	mm	92 / 15.3 / 95
Note		* The peak current should capacitive loads

1.5 / 2.5 / 2.5	
92 / 15.3 / 95	
* The peak current should be limited to 100mA when under capacitive loads	

Cross-connectors and markers - refer to WAVESERIES Accessories

#### Ordering data

Pollution severity Clearance & creepage distances

Туре	Qty.	Order No.
PAS CMR 4,510 A DC	10	87426300
-		

000

#### Note

Accessories

Note

Ε

#### **Relay output**

- 3-way isolation
- · Monitoring of single-phase systems up to 260 V AC/DC
- 4 input ranges per DIP switch can be selected
- 1 relay module with CO contact
- Switchable hysteresis
- · Switch adjusted via potentiometer
- · Reset input

**Technical data** Input Input voltage

Input frequency

Continuous current

Step response time

Repeat accuracy

Status indicator

General data

Supply voltage

Pulse duration

Configuration

Default setting Ambient temperature

Standards EMC standards Rated voltage

Storage temperature Approvals

Insulation coordination

Impulse withstand voltage

Insulation voltage

Pollution severity Clearance & creepage distances

Dimensions

Note

Surge voltage category

Length x width x height

**Ordering data** 

Clamping range (nominal / min. / max.)

Reset input voltage, min./max.

Max. switching voltage, AC Switching current

Max. voltage

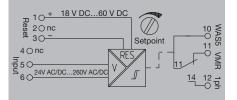
Output

Hvsteresis Temperature coefficient



VMR V AC / DC Single-phase





2470 / 3	70140 / 140210 / 210260 V AC / DC
5060 Hz	
260 V AC	/ DC
250 V	
8 A	
3 A	
2470 V /	AC, small = 5 V / large = 10 V
≤ 250 ppn	л/К
< 300 ms	
< 0.3 % of	set range
LED green	= OK / LED yellow/red = alarm status
	easuring circuit
18 V DC /	30 V DC
≤ 700 ms	
DIP switch	, Potentiometer
	es: ON = 1,2,5,8 / OFF = 3,4,6,7
-10 °C+5	
-20 °C+7	0° 0
CE; cULus;	GOSTME25
DIN EN 50	178
EN 55011	, EN 61000-6, EN 61326
Innut/outr	out, input/reset input, reset input/output: 300 V

Input/output, input/reset input, reset input/output: 4 kV

2 kV <sub>eff</sub>	
111	
2	

≥ 3 mm

#### Screw connection

mm<sup>2</sup>

mm

Screw connection

2.5 / 0.5 / 2.5 96.5 / 17.5 / 112.5

Order No. Qty. Type WAS5 VMR 1ph 8705640000 1

#### **Table of setting options**

Input	1	2	3	4	5	6	7	8
24 V AC/DC70 V AC/DC								
70 V AC/DC140 V AC/DC								
140 V AC/DC210 V AC/DC								
210 V AC/DC260 V AC/DC								
Trip								
High Trip								
Low Trip								
Memory								
Memory on								
Memory out								
Hysteresis								
Hysteresis small								
Hysteresis large								
Input voltage								
AC voltage								l
DC voltage								C

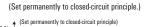
 $\blacksquare$  = on  $\Box$  = out

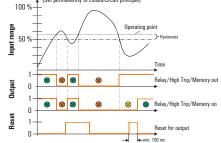
#### Status indicator

- Set value not exceeded.
- Alarm status.
- Alarm status can be reset because  $\otimes$
- set value has been exceeded.

#### Abb.1: Overvoltage monitoring

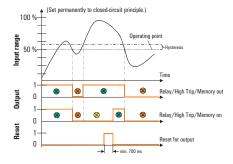
Alarm set to "high trip"





#### Abb.2: Undervoltage monitoring

Alarm set to "low trip" (Set permanently to closed-circuit principle.)



#### Note

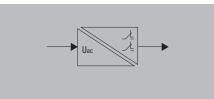
Accessories

Note

Markers - refer to Accessories.

## **Relay output**

- 2-way isolation
- Monitoring of 1- and 3-phase systems from 80 to 400 V AC/DC
- Adjustable by DIP switches
- Monitoring of low and surge voltages
- Detects loss of phase
- 2 relay modules with CO contact



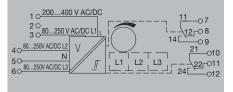
#### **Technical data**

Innut	
Input	
Input voltage	
Input current	
Output	
Contact assembly	
Max. switching voltage, AC	
Continuous current	
Hysteresis	
Temperature coefficient	
Step response time	
Repeat accuracy	
Status indicator	
General data	
Configuration	
Supply voltage	
Default setting	
Ambient temperature	
Approvals	
Insulation coordination	
Standards	
EMC standards	
Rated voltage	
Impulse withstand voltage	
Insulation voltage	
Surge voltage category	
Pollution severity	
Clearance & creepage distances	

#### **VMR V AC**

## Three-phase





200400 V AC/DC 1~, 80250 V AC/DC 3~
< 10 mA DC; 15 mA AC
2 CO contacts
250 V
3 A
5% of final value
≤ 300 ppm/K
< 300 ms
< 0.3 % of set range
Green LED
DIP switch, Potentiometer
from the measuring circuit
DIP switches: ON = 1,2,4 / OFF = 3
0 °C+50 °C
CE; cULus; GOSTME25
DIN EN 50178
EN 55011, EN 61000-6, EN 61326
600 V
6 kV
4 kV <sub>eff</sub> / 1 min.
III
2
Output airquit: 1.9 mm; input airquit, output airquit 1 /output airquit 2;

Output circuit: 1.8 mm; input circuit, output circuit 1/output circuit 2: 3 mm; input/output: 5.5 mm

Screw connection

96.5 / 22.5 / 112.5

Markers - refer to Accessories.

2.5 / 0.5 / 2.5

Type WAS2 VMR 3ph

## Table of setting options

Input	1	2	3	4
3 phases 80 V AC/DC250 V AC/DC				
1 phase 200 V AC/DC400 V AC/DC				
Limit value				
Setting to upper switching point				
Setting to lower switching point				
Hysteresis				
Hysteresis, small				
Hysteresis, large				
Fault tolerance				
Operating current method				
Closed-circuit current method				

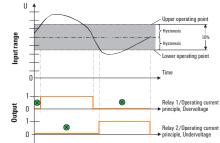
#### Status indicator

🚫 Voltage is in set range

#### Fig.1: Overvoltage and undervoltage monitoring, example of setting

#### - 3-phase monitoring

- Setting limit value to upper operating point:
- 230 V Hysteresis 5% = -12.5 V
- Lower operating point 10% less 230 V 25 V = 205 V Hysteresis 5% = + 12.5 V
- The device operates with the operating current principle. - All 3 phases monitored in parallel



#### Fig. 2: Overvoltage and undervoltage monitoring, example of setting

- 3-phase monitoring
- Setting limit value to lower operating point:
- 150 V Hysteresis 5% = +12.5 V Upper operating point 20% greater 150 V + 50 V = 200 V Hysteresis 5 % = -12.5 V
- The device operates with the closed-circuit current principle. - All 3 phases monitored in parallel

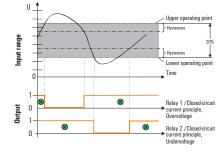


Order No.

8705630000

Qty.

1



Dimensions Clamping range (nominal / min. / max.) mm<sup>2</sup> Length x width x height mm Note

#### **Ordering data**

Screw	connection

Note

Accessories Note

1327190000 - 2012/2013

Ε

# Indicators and configurable displays

Indicators and configurable displays	Overview	F.2
	Process value displays with LED display	F.4
	Process value displays with LCD display	F.20

F

# Indicators and configurable displays

In industrial and process automation, displays provide a visual rendering of data and an digital presentation of electrical and non-electrical measurements. They provide essential diagnostics, logging and operational guidance when operating machines and facilities. Displays make dialogue-based operations possible. They show measurements, error messages and also allow processes to be monitored. Displays can also feature digital and analogue outputs, interference-suppression functions, or the ability to calculate certain process variables internally. This turns a simple display into a high-quality process interface capable of independently controlling subprocesses.



F



#### All-purpose

A fitting solution for any application – with a multitude of input ranges, external of input loop-powered supply, and analogue or digital outputs.



#### Security

No additional signal isolation is required since there is a high insulation voltage.



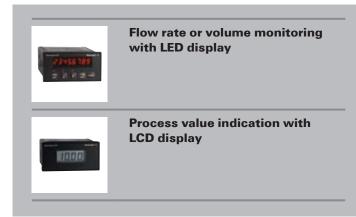
#### Saves time

Easy push-button configuration.



#### Protection

IP65 protection allows for use in harsh industrial conditions.



F

# **Counters** PTX800 SERIES

#### Panel-mounted totaliser/counter/rate monitors

The configurable monitors of the PTX800 SERIES are available in two designs:

- PTX800A for analogue (mA, Volts) inputs
- PTX800D with digital pulse inputs (NAMUR, NPN/PNP sensors, TTL, etc)

The eight-digit LED rate/total display can be changed via a button on the front of the unit. Both versions make use of output relays to close values when the "total" setpoint is reached. They also have electrically-isolated analogue outputs for re-transmission.

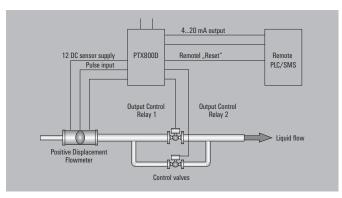
The display can be globally scaled based on the flow quantity per second, minute, hour or day. The flow-quantity counter can be multiplied by factors of 0.001, 0.01, 0.1, 1, 10, 100 or 1000. This allows for best use of the display.

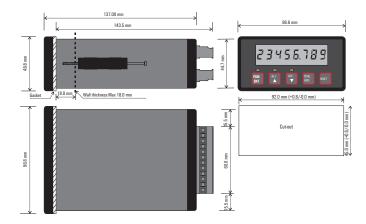
The PTX800A counter processes standardised analogue current and voltage signals. Linearisation and filtering functions are available for processing measurement signals. In addition, the counter has a 24 V DC power supply for loop-powered sensors.

The PTX800D can be connected on the input side to all standard initiators (NPN/PNP/Namur) and with other current/voltage transmitters. The monitor will accept any periodic signal type and can total the input pulses into a "total" display.

It can also calculate the resulting flow rate. External proximity switches can be supplied with 12 V DC directly from the PTX800D.

#### **Typical application of PTX800**





#### **Technical Features**

- · Display of the flow quantity/rate
- Easily-readable eight-digit LED display
- · Up to two outputs for alarm monitoring or control
- Optional analogue output
- · Pulse output
- Reset function can be controlled locally or remotely, for fill-quantity monitoring (batching)
- The most recent measured value is stored in case of a power outage
- DC power supply
- · LED display for values outside of range
- Complete electrical isolation
- DIN-standard 1/8 front panel with IP65 protection
- Integrated power supply for initiators
- Changing the device configuration is possible without performing a new calibration
- · No internal adjustments needed

# **Common technical data** Display Type Brightness Display value Partial display Time range, partial display Total display Decimal point Status indicator Pulse output Type Display value Pulse duration Cut-off time Analogue output (optional) Type Display range Resolution Load resistance, current Load resistance, voltage Residual ripple Alarm output (optional) Туре Switching current Isolation Input reset Туре Function **General information** Supply voltage Power consumption Accuracy Linearity Repeat accuracy Humidity Temperature coefficient Long-term drift Impulse withstand voltage Ambient temperature (operational)/storage temperature

# Eight digits, red LED, 7.2 mm Adjustable to 14 levels of brightness Percent or real-value displayed Display from 0 to 50,000 (five digits) per sec., min., hour (PT800A also per day) Display from 0 to 99,999,999 (8 digits) Adjustable separately for partial and total display Alarm 1/2; Status LED Transistor output One pulse per signal jump of the total display 32 ms Minimum of 32 ms Current or voltage output configurable with jumper Dependent on the calibration (within 0 to 22 mA, or 0 to 11 V) 1.6 µA or 0.8 mV / Bit $\leq 900 \ \Omega$ ≥ 1 kΩ $< 20 \text{ mV}_{ss}$ 2 relay contacts (CO) 3 A at 240 V AC, 5 A at 24 V DC / 110 V AC (resistive load) 1.5 kV between ports Normally open Complete reset (display/alarm) 24 V DC ±10 % 6 W at 24 V DC < 0.05 % < 0.05 % ± 0.02 % of signal range 0...90 % (no condensation) < 0.02 % of signal range 0.1 % / 10,000 h 4 kV (1.2/50 µs) 0 °C...60 °C / -25 °C...70 °C

# Connections

Terminal	Signal	
1	L+	Supply voltage
2	Ŀ	Supply voltage
3	Signal +	Analogue output
4	Signal -	(optional)
5	0 V	Dulas output
6	Pulse	Pulse output
7		
8	]	
9	Optional, depending	
10	on type	Inputs
11	1	
12	1	
13	NO contacts	Alana ahana al 1
14	Common	Alarm channel 1
15	NC contact	(optional)
16	NO contacts	Alarm channel 2
17	Common	
18	NC contact	(optional)

# PTX800 Series

Counter and totaliser with additional functionality and limit-value monitoring

- · Control panel assembly
- Pluggable connection terminals
- Scalable impule and frequency counters for digital inputs signals
- Suitable on the input side for all common types of initiators

# **PTX800D**

100 ms

16 / s

DIN EN 61326

CE; cULus

# Digital pulse input





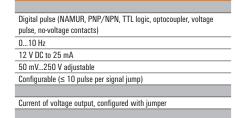
Technical data	
Input	

Туре

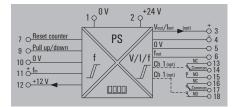
F

# Input signal Sensor supply Input voltage Total display, display range Analogue output (optional) Type (analogue output) Input reset Pulse duration, min. Pulse output Pulse rate, max. General data

EMC standards



RO/AO version with 1 analogue output and 2 alarm outputs



# Connections

Terminal	Signal		
7	Reset by connection to	Reset	
1	class 12		
8	Setup configuration by	Configuration	
	connection to class 12		
9	Pull Up / Down		
10	Signal – / O V	Innuto	
11	Signal +	Inputs	
12	12 V DC		

Туре

Approvals

nensions		Screw connection	
lamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 2.5	
Length x width x height	mm	137 / 96.6 / 48.8	
Note			
Ordering data			
		Туре	Qty.
Without analogue / a	alarm output	PTX800D	1
With analogue/a	alarm output	PTX800D RO/AO	1
Note			

# PTX800 Series

Counter and totaliser with additional functionality and limit-value monitoring

- Control panel assembly
- Pluggable connection terminals
- Configurable counter and totaliser for analogue current and voltage signals
- Linearisation and interference supression funcitons for matching up with a variety of sensor types
- Power supply for external sensors



# Technical data

## Input Туре Input signal Sensor supply Resolution Input resistance Total display, display range Analogue output (optional) Type (analogue output) Input reset Pulse duration, min. Pulse output Pulse rate max General data Туре EMC standards Approvals

# PTX800A

# Analogue current input / voltage input





Conversion of linear/quadratic input signals into analogue signals

-24+24 mA / -11+11 V
24 V DC (up to 25 mA)
0.6 μ, A / 0.3 mV
22 $\Omega$ (current input) or 1 M $\Omega$ (voltage input)
0,001; 0,01; 0,1; 1; 10; 100; 1000

Current of voltage output, configured with jumper

250 ms

# 15 / s

RO/AO version with 1 analogue output and 2 alarm outputs DIN EN 61326

CE; cULus

# $\begin{array}{c|c} & & & & & \\ & & & & \\ 7 & \bigcirc \frac{\text{Reset counter}}{8} & \bigcirc \frac{\text{Reset counter}}{10} & f \\ 10 & \bigcirc \frac{\text{OV}}{10} & f \\ 12 & \bigcirc \frac{12 \text{ V}}{12 \text{ V}} & \hline \end{array} \\ \end{array} \\ \begin{array}{c} & & & \\ & & & \\ \hline \end{array} \\ \begin{array}{c} & & & \\ & &$

# Connections

-

Terminal	Signal		
7	Reset by connection to	Basat	
	class Kl. 8	Reset	
8	Common		
9	Setup configuration by	Configuration	
	connection to class 8		
10	Signal – / O V		
11	Signal +	Inputs	
12	24 V DC	]	

F

# Screw connection mm² 1.5 / 0.5 / 2.5 mm 137 / 96.6 / 48.8 Type

# Ordering data

Length x width x height

Dimensions

Note

Clamping range (nominal / min. / max.)

Without analogue / alarm output With analogue/alarm output

Туре	Qty.	Order No.
PTX800A 4-20mA	1	7940010243
PTX800A 4-20mA/R0/A0	1	7940014374

# Note

Accessories Note

1327190000 - 2012/2013

# **Indicators and configurable displays for analogue signals** PMX420 SERIES

# Universal, 4-digit, current/voltage displays

The current/voltage displays of the PMX420 SERIES are available as a pure display unit or optionally with analogue outputs/4 alarm outputs.

The basic model is suitable for displaying a wide range of bipolar mA or voltage signals. Inputs are isolated from the power supply. An integrated power source is available for supplying external sensors and transmitters.

The PMX420 Plus adds four alarm channels (each with it's own status indicator and relay contact outputs) and a fully isolated analogue current/voltage output.

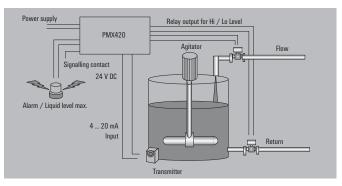
F

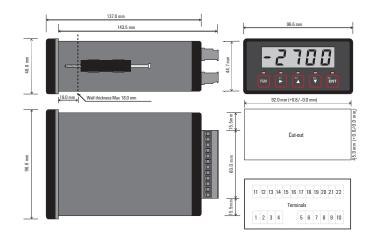
Device functions can be configured, specifically for the application, using the integrated keypad on the front panel. There are also several other handy features like maximum and minimum value recall, integrated linearisation, an acoustic alarm, a group alarm function, and the option for manual or automatic alarm reset.

# **Technical features:**

- 4-digit LED display
- Suitable for current and voltage signals
- Bipolar inputs
- Integrated square root function
- Retrieval of min. and max. values
- Integral power supply for active sensors
- DC power supply
- · Complete electrical isolation
- Four alarm channels and an analogue current/voltage output (PMX420 Plus)
- LED alarm status indication
- DIN-standard 1/8 front panel with IP65 protection
- Decimal point can be adjusted to any position
- · Configurable via front-panel keypad

# Typical application of PMX420 Plus





# Common technical data

Display	
Type	
Display value	
Display range	
Status indicator	
Input	
Туре	
Input current limits	
Input voltage limits	
Input resistance	
Resolution	
Sensor current	
Feed voltage	
Attenuation factor	
Functions	
Values	
General information	
Supply voltage	
Power input	
Accuracy	
Linearity	
Repeat accuracy	
Humidity	
Temperature coefficient	
Long-term drift	
Cut-off frequency (-3 dB)	
Step response time	
Impulse withstand voltage	
Isolation voltage	
Data backup	
Ambient temperature (operational)/storage temperature	
EMC standard	
Approvals	_

4 Digits, red LED, 14	.2 mm	
Percent or real-value	displayed	
9999 to +9999		
Alarm channel 1-4;	tatus LED	
Current or voltage ir	put is programmable	
-22+22 mA (pres	t for 420 mA)	
-11+11 V		-
25 Ω (current input)	or 1.5 MΩ (voltage input)	
4 μA / 2 mV		
420 mA		
24 V DC ±1.5 V DC	bis 25 mA)	
099; programmab	e digital filter	
Linear or √		
1850 V DC, other	oltages on request	
8.5 W @ 24 V DC		
Typically ± 0.1 % of	signal range	
< 0.05 %		
±0.02 of signal rang	e	
090 % (no conder	sation)	
< 0.02 % / °C at 10	0 %	
0.1 % / 10.000 h		
5 Hz		
300 ms (1090 %)		
4 kV (1,2/50 μs)		
2 kV input / output	1 117	
> 10 years without		
0 °C60 °C / -25 °	C+70 °C	
DIN EN 61326		
CE, cULus		

# Connections

Terminal	Signal	
1	-	Supply voltage
2	+	High level
3	+	Supply voltage
4	-	Low level
5	Signal + sensor supply	
6	Configuration	
7	Signal + voltage input	Innute
8	Signal + current input	- Inputs
9	Signal O V	
10	Not used	
11	NC contact	Alarm channel 1
12	Common	(only PMX-
13	NO contacts	420Plus)
14	NC contact	Alarm channel 2
15	Common	/ lian on an or 2
16	NO contacts	(only PMX420Plus)
17	NO contacts	Alarm channel 3
18	Common	(only PMX420Plus)
19	NO contacts	Alarm channel 4
20	Common	(only PMX420Plus)
21	Signal +	Analogue Output
22	Signal -	(only PMX420Plus)

# PMX420 Series

Universal, 4-character current/voltage display

- Display instrument for control panel installation
- Pluggable connection terminals
- 4-character, scalable display
- Simple menu-driven configuration

# PMX420Plus

Display with analogue output and 4 alarm channels





# **Technical data**

Alarm Туре Scaling Output current Output voltage Transmit function Load impedance, voltage/current

## Residual ripple Alarm

Туре

F

Number of channels Type of contact Switching current

Insulation voltage Leakage current quenching

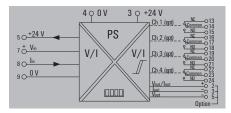
Adjustable output for current or voltage
Variable
022 mA
011 V
direct or inverted
850 Ω @ 20 mA (current output) / < 500 Ω (voltage output)

# ≤ 20 mV

Internal Alarm via LED or output signal to external controller

# 4 \_

2 CO contact und 2 NO contacts
5 A @ 240 V AC,
10 A @ 24 V DC
2 kV input / power supply
internal



# Connections

Terminal	Signal		
1	-	Supply voltage	
2	+	High level	
3	+	Supply voltage	
4	-	Low level	
5	Signal + sensor supply		
6	Configuration		
7	Signal + voltage input	Inputs	
8	Signal + current input	IIIputs	
9	Signal O V		
10	Not used		
11	NC contact		
12	Common	Alarm channel 1	
13	NO contacts		
14	NC contact		
15	Common	Alarm channel 2	
16	NO contacts		
17	NO contacts	Alarm channel 3	
18	Common	Alarm channel 3	
19	NO contacts		
20	Common	Alarm channel 4	
21	Signal +	- Analogue Output	
22	Signal –		
	·		

Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	137 / 96.6 / 48.8		
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
Voltage i	nput/Current input	PMX420Plus	1	7940018957
Note				
Accessories				
Note				

1327190000 - 2012/2013

# PMX420 Series

Universal, 4-character current/voltage display

- Display instrument for control panel installation
- Pluggable connection terminals
- 4-character, scalable display
- Simple menu-driven configuration

# PMX420 Display



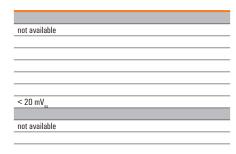


# Technical data

Type of contact Ratings

Leakage current quenching

## Alarm Type Scaling Output current Output voltage Transmit function Load impedance, voltage/current Residual ripple Alarm Type Number of channels



# Connections

Terminal	Signal	
1	-	Supply voltage
2	+	High level
3	+	Supply voltage
4	-	Low level
5	Signal + sensor supply	
6	Configuration	
7	Signal + voltage input	Innute
8	Signal + current input	Inputs
9	Signal O V	
10	Not used	

Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	137 / 96.6 / 48.8		
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
Voltage	input/Current input	PMX420	1	7940018950
Note				
Accessories				
Note				

# **Indicators and configurable displays for temperature** PMX400 SERIES

# Four-digit temperature and frequency displays with analogue-value read-out and alarm monitoring

The PMX400 SERIES consists of two modules:

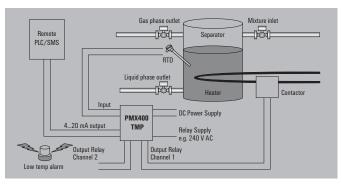
- Temperature display
- Frequency display / tachometer

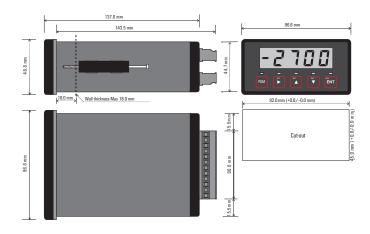
A variety of temperature or frequency signals can be processed. On the output side, optional analogue signals are available, as well as either two or four relay contacts for alarm monitoring. The PMX400 HZX frequency display module offers, as default, two open-collector outputs as the relay contacts. The outputs are designated for the alarm function. An integrated power supply can be used for supplying external sensors and input devices.

# **Technical features:**

- Four-digit digital LED display
- Up to four alarm channels and an analogue current/ voltage output
- · Retrieval of min. and max. values
- Integral power supply for active sensors
- DC power supply
- Complete electrical isolation
- LED alarm status indication
- DIN-standard 1/8 front panel with IP65 protection
- Decimal point can be adjusted to any position
- Configurable via front-panel keypad

# **Typical application of PMX400**





## **Common technical data** Display Type Display value Display range Status indicator Output Туре Scaling Output signal limits Load resistance Residual ripple Transmit function **General information** Accuracy Linearity Repeat accuracy Humidity Temperature coefficient Long-term drift Cut-off frequency (-3 dB) Impulse withstand voltage Isolation voltage Data backup Ambient temperature (operational)/storage temperature EMC standard Approvals

Four-digit, red LED, 14.2 mm
Percent or real-value displayed
-9999 to +9999
Alarm channel 1-4; Status LED
Current or voltage output
Variable
020 mA or 011 V
$\leq$ 850 $\Omega$ (current), $\geq$ 1 M $\Omega$ (voltage)
< 20 mV <sub>ss</sub>
direct or reverse
Typically ± 0.1 % of signal range
≥ 0.05 %
± 0.02 % of signal range
090 % (no condensation)
≤ 0.02 % / °C
0.1 % / 10,000 h
5 Hz
4 kV (1.2/50 μs)
1 kV input / output / power supply
$\geq$ 100 years (without power supply)
0 °C60 °C / -25 °C75 °C
DIN EN 61326
CE, cULus

#### 42 C

Terminal	Signal		
1	-	Come la combina de	
2	+	<ul> <li>Supply voltage</li> </ul>	
3	Signal +	Analogue output	
4	Signal – current	(only for AO version)	
5			
6			
7			
8			
9			
10			
11			
12			
8	Ontional of	ananding on two	
9		epending on type	
10			
11			
12			
8			
9			
10			
11			
12			
13	NO contacts	Alarm channel 1	
14	Common	(only for 4R0 version)	
15	NC contact	(UIIIY IUI 4NU VEISIUII)	
16	NO contacts	Alarm channel 2	
17	Common	(only for 4R0 version)	
18	NC contact	(UIIIY IUI 4NU VEISIUII)	
19			
20			
21	Desertion of	- Depending on the individual module	
22	Depending on		
23			
24			

Weidmüller 🕉 F.13

# PMX400 Series

- Temperature measuring and monitoring (PT100, thermocouple, mV)
- Automatic sensor detection
- Automatic compensation for PT100 measurement leads
- Cold-junction compensation for thermocouple inputs
- Display instrument for control panel installation



**PMX400TMP** 

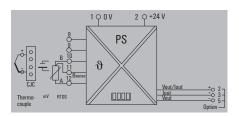


# Technical data

## Display Display value Input Type Input signal Cold junction compensation Cable-length compensation General data Supply voltage Power consumption Step response time Sampling rate Attenuation factor Type Insulation voltane

Insulation voltage EMC standards Approvals

Percentage or real value display
Thermocouple, PT100 RTD or mV
Configurable for 10 ranges
automatic
automatic
2028 V DC
6 W @ 24 V DC
300 ms (1090 %)
5x pro s
099, programmable digital filter
4-digit, red LED, 14.2 mm
Voltage input/ current input
1 kV input / output / power supply
DIN EN 61326
CE; cULus



# Connections

Terminal	Signal	
1	-	Supply voltage
2	+	Supply Voltage
6	Connections for	Configuration
7	changing setup	configuration
8		
9	Cold-junction	
10	compensation	Thermocouple inputs
11		
12	Not used	
8	Not used	
9	NUL USEU	
10	В	RTD inputs
11	B-Sense	
12	A	
8	Not used	
9	1101 0350	
10	mV Signal –	mV inputs
11	mV Signal +	
12	Not used	

# Thermocouple (type J, K, N, T, E, B, S, R), RTD or mV signals

Input Type	Max. display range	
	highest lowest	
J	870 °C (1598 °F)	
K	1372 °C (2502 °F)	
N	1300 °C (2372 °F)	-50 °C (-58 °F)
Т	400 °C (752 °F)	
E	700 °C (1292 °F)	
В	1800 °C (3272 °F)	0 °C (32 °F)
S	1768°C (3214 °F)	-50 °C (-58 °F)
R	1768 °C (3214 °F)	-50 °C (-58 °F)
RTD	820 °C (1508 °F)	-220 °C (-364 °F)
mV	200 mV	-200 mV

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

Screw connection
1.5 / 0.5 / 2.5
137 / 96.6 / 48.8

<b>•</b> • •	
Orderina	data

without analogue / alarm output

Туре	Qty.	Order No.
PMX400TMP	1	7940017862

# Note

Accessories

Note

# PMX400 Series

- Frequency measuring and monitoring (3-wire NPN/PNP, NPN/PNP Open Collector, TTL logic, solid-state switch, potential-free contacts)
- Integrated power supply for external sensors
- Two outputs for monitoring limit-values
- De-bouncing of switched input pulses







# Technical data

# Display Display value Input Type Input signal Sensor supply Input voltage Alarm (channel 1/2) Type Rated switching current Rated switching voltage Alarm (channel 3/4) Type

Switching current General data Supply voltage Power consumption Step response time Attenuation factor Type Insulation voltage EMC standards Approvals

Percentage or real value display
Adjustable frequencies
Configurable for 4 ranges
12 V DC to 25 mA
Channel 1/2: transistor output
channel 3/4: relay contact (CO)
200 mA
50 V DC
Channel 1/2: transistor output
channel 3/4: relay contact (CO)
Channel 3/4: 3 A @ 240 V AC / 24 V DC (resistive load)
24 V DC ± 10 %
6 W @ 24 V DC
< 220 ms (1090 %)
099, programmable digital filter
RO/AO version with 1 analogue output and 2 alarm outputs
1 kV input / output / power supply

استأليت المراجر

DIN EN 61326

 Screw connection

 1.5 / 0.5 / 2.5

 137 / 96.6 / 48.8

CE; cULus

	1 Q O V	2 🔿 +24 V
9 <u>Pull up/down</u> 10 <u>O V</u> 11 <del>O fm</del> 12 O +12 V	f PS	Var/leat         int         3           10V         0         4           Alarm Ch         5         4           V/I         com         6           Alarm Ch         7         7           Ch         3*         4           V/I         com         6           Alarm Ch         7         7           Ch         4*         100           Solution         7         7           Ch         4*         100           Solution         7         0

# Connections

Terminal	Signal	
1	-	Supply voltage
2	+	Supply voltage
3	Signal +	Analogue output
4	Signal –	(only for AO version)
5	Common	Alarm channel 1 and 2
6	Channel 1	(only for 4RO version)
7	Channel 2	(Unity for 4nd version)
8	Configuration	
9	Pull up / pull down	Inputs/Configuration
10	Signal –	(Set-up: 12/8 connection)
11	Signal +	(Set-up. 12/ 0 connection)
12	12 V DC	
13	Common	Alarm channel 3
14	NC contact	(only for 4RO version)
15	NO contacts	
16	Common	Alarm channel 4
17	NC contact	- (only for 4RO version)
18	NO contacts	

Input	Offset	Resolution
range		
09.999 Hz	09.998 Hz	0.001 Hz
099.99 Hz	099.98 Hz	0.01 Hz
0999.9 Hz	0999.8 Hz	0.1 Hz
09999 Hz	09998 Hz	1 Hz

Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

# Ordering data

without analogue / alarm output with analogue/alarm output

Туре	Qty.	Order No.
PMX400H7X	1	7940015595

PMX400HZX	1	7940015595
PMX400HZX R0/A0	1	7940011979

## Note

Accessories

Note

# **Universal auto-manual stations**

The AMS400A modules are interface devices which are used between controllers / PLCs and valves / actuators in the field. They implement aouto-manual transfer operations for automatically controlled processes.

Typical applications are:

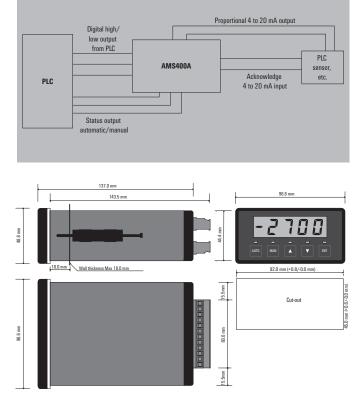
- Manual start-up of sensitive processes before handover to automatic control
- Manual over-ride in case of controller failure or malfunction.

The AMS400A offers three different I/O configurations, which serve as interfaces between:

- · Analogue control equipment and analogue control devices
- Digital control equipment and analogue control devices
- · Digital control equipment and digital control devices

In AA (analogue-analogue) mode, it is possible for a remote source to switch between manual and automatic operations using digital inputs. Ramp rates and additional handover. Two options are available for the method of returning to automatic control, in order to ensure a bumpless transfer.

# **Typical application of AMS400A**



# AMS400A

Universal interface device

- Display instrument for control panel installation
- 1/8 DIN standard front
- IP65 fully insulated
- Pluggable connection terminals

# AMS400A

## Universal interface device





# **Technical data**

Display	
Туре	
Display value	
Display range	
Input	
Туре	
Input signal	
Input resistance	
Sampling rate	
Pulse width, min.	
Output	
Туре	
Output analogue	
Output current	
Output voltage	
Last resistor, max.	
Alarm (RO version only)	
Туре	
Number of channels	
Type of contact	
Ratings	_
General data	
Supply voltage	
Power consumption	
Accuracy	
Repeat accuracy	
Temperature coefficient	
Cut-off frequency (-3 dB)	
Step response time	
Impulse withstand voltage	
Insulation voltage	
Ambient temperature / Storage temperature EMC standards	
Approvals	
Dimensions	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>
Length x width x height	mm
Note	

# Ordering data

Note

Accessories Note

Analogue output

Туре

AMS400A 4-20mA/A0

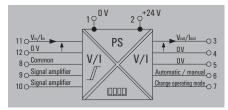
4-digit, red LED, 14.2 mm
Percentage or real value display
-99999999
Current input or digital input (pulse-controlled or no-voltage contact)
024 mA / 012 V DC
50 Ω (mA) / 10 MΩ (V)
5x per sec. (current input)
64 ms (digital input)
Analogue and digital output
Current or voltage, configured with jumper
024 mA
018 V
900 Ω @ 20 mA
Status relay
2
CO contact
3 A @ 240 V AC or 5 A @ 24 V DC
24 V DC ± 10 %, other voltages on request
6 W @ 24 V DC
Typically ± 0.1 % of signal range
± 0.02 % of signal range
≤ 0.02 % / °C
5 Hz
300 ms (1090 %)
4 kV (1.2/50 μs)
1 kV input / output / power supply
0 °C+60 °C / -25 °C+70 °C
DIN EN 61326
CE; cULus
Screw connection
1.5 / 0.5 / 2.5
137 / 96.6 / 48.8

Order No.

7940011895

Qty.

1



# Connections

Terminal	Signal		
1	-	Supply voltage	
2	+	Supply voltage	
3	Signal +	Analogue Output	
4	Signal –	Analogue output	
5	Signal – O V		
6	Automatic / manual	Status outputs	
7	Change operating mode		
8	Common		
9	Signal amplifier	Digital inputs	
10	Signal reduction		
11	Signal +	Analogue inputs	
12	Signal –	Analogue inputs	

# 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-digit LED display, auxiliary powered

The DI350 is a pair of inexpensive  $3\frac{1}{2}$ -digit displays - one for analogue current (4-20 mA) and the other for voltage (0-10 V) signals, for use in industrial applications.

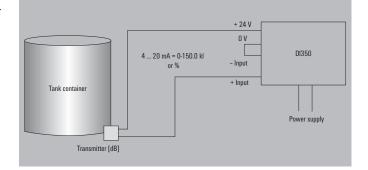
An integrated regulated power supply can be used to supply two-wire transmitters.

The decimal point can be moved to any of the positions (1.XXX, 1X.XX, 1XX.X or 1XXX) so that it can display values in any range.

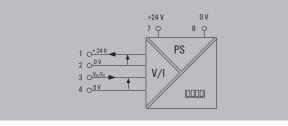
The bright seven-segment LEDs are easily visible even in weak lighting. The special filtering properties of the front face give it a wide viewing angle.

The DIN-standard 1/8 front panel with IP65 protection ensures reliable operation in wet areas. The connection uses pluggable screw-connection elements. The DI350 models are hazardous area approved cuLus Ex (Class 1 Div. 2, Groups A, B ,C & D)

# **Typical application of DI350**

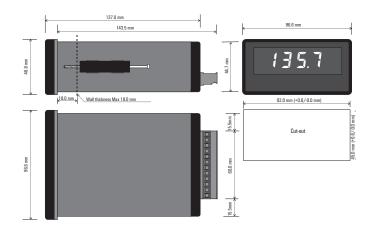


# Wiring diagramm DI350





Terminal	Signal	
1	24 V DC	
	power supply sensor	
2	0 V DC	Innute
	power supply sensor	Inputs
3	Input signal +	
4	Input signal –	
5	Not used	
6	Not used	
7	L -	Supply voltage
8	L+	Supply voltage



# DI350

- Display instrument for control panel installation
- 1/8 DIN standard front
- 31/2 digits

**Technical data** Input Input signal Input resistance Supply voltage Display

Туре Display range Display value Format Settings Offset Range of adjustment

General data Supply voltage Power consumption Linearity

Humidity Temperature coefficient Long-term drift Step response time Impulse withstand voltage Insulation voltage

EMC standards Approvals

Ambient temperature / Storage temperature

- IP65 fully insulated
- Pluggable connection terminals



# DI350

# Display with voltage input



- · Integrated power supply for external sensors
- Linearity with an accuracy of 0.1 % of the measuring range
- Complete galvanic isolation



- Integrated power supply for external sensors
- Linearity with an accuracy of 0.1 % of the measuring range
- Complete galvanic isolation

DI350

Display with current input

010 V
1 MΩ
24 V DC (up to 25 mA)
3.5 digits, red LED, 14.2 mm
-19991999
Percentage or real value display
1-line / decimal point: 1.000, 100.0, 10.00
± 1200 digital steps
20 - 2100 digital steps
24 V DC (1235 V DC)
6 W @ 24 V DC
< 0.1 % typ.
090 % (no condensation)
≤ 0.02 % / °C
0.1 % / 10.000 h
200 ms (1090 %)
4 kV (1.2/50 μs)
1 kV input / power supply
0 °C+60 °C / -25 °C+70 °C
DIN EN 61326
CE; cULus; cULusEX

420 mA	
22 Ω	
24 V DC (up to 25 mA)	
3.5 digits, red LED, 14.2 mm	
19991999	
Percentage or real value display	
1-line / decimal point: 1.000, 100.0, 10	1.00
± 1200 digital steps	
20 - 2100 digital steps	
24 V DC (1235 V DC)	
6 W @ 24 V DC	
< 0.1 % typ.	
090 % (no condensation)	
≤ 0.02 % / °C	
0.1 % / 10.000 h	
200 ms (1090 %)	
4 kV (1.2/50 μs)	
1 kV input / power supply	
0 °C+60 °C / -25 °C+70 °C	
DIN EN 61326	
CE; cULus; cULusEX	

Dimensions		Screw connection		Screw connection	
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 2.5		1.5 / 0.5 / 2.5	
Length x width x height	mm	137 / 96.6 / 48.8		137 / 96.6 / 48.8	
Note					
Ordering data					
		Туре	Qty. Order No.	Туре	Qty. Order No.
Volta	ge input/Current input	DI350 0-10V/0-100.0	1 <b>7940011570</b>	DI350 4-20mA/0-100.0	1 7940010185
Note					
Accessories					
Note					
Note					

# **Indicators and configurable displays** LPD350

# 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-digit digital display, loop powered

The LPD350 is a compact, cost effective,  $3\frac{1}{2}$  digit digital indicator designed specifically for current loop signals. The decimal point can be moved to any position (1.XXX, 1X.XX, 1XX.X or 1XXX) so that it can display values in a range of  $\pm 1999$ .

The LPD350 uses a liquid crystal display which can be read even under poor lighting conditions.

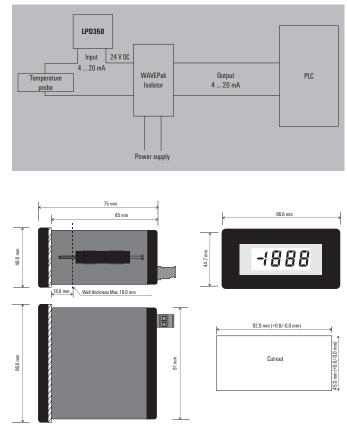
No additional wiring is needed for a power supply. The user can simply break the loop and connect to the LPD350.

The housing has a DIN-standard 1/8 front panel with IP65 protection. The connection uses pluggable screw-connection elements.

# **Technical features:**

- Large 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-digit digital LCD display
- 4...20 mA input
- Loop-powered two-wire design (125 Ω loop load)
- Direct or reverse-action display
- Linearity is  $\pm\,0.1$  % of the corresponding signal range
- DIN-standard front-panel with IP65 protection
- Pluggable screw-connection mechanism
- Hazardous area approved cuLus Ex (Class 1 Div. 2, Groups A, B, C & D)

# **Typical application of LPD350**



# LPD350

- Display instrument for control panel installation
- 1/8 DIN standard front
- 31/2 digits
- IP65 fully insulated
- Pluggable connection terminals

# LPD350

# Current input

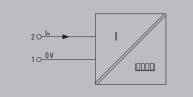




# **Technical data**

Input	
Input current	
Voltage drop	
Input resistance	
Input current, max.	
Input current, max. when wired incorrectly	
Display	
Туре	
Display range	
Format	
Settings	
Offset	
Range of adjustment	
General data	
Accuracy	
Repeat accuracy	
Temperature coefficient	
Step response time	
Sampling rate	
Ambient temperature / Storage temperature	
EMC standards	
Approvals	

420 mA 2.5 V @ 20 mA 125 Ω 100 mA constant / 500 mA for 10 sec. 500 mA constant 3.5 digits, black LCD with clear background, 12.7 mm -19991999 Single-line
2.5 V @ 20 mA           125 Ω           100 mA constant / 500 mA for 10 sec.           500 mA constant           3.5 digits, black LCD with clear background, 12.7 mm           -19991999
125 Ω 100 mA constant / 500 mA for 10 sec. 500 mA constant 3.5 digits, black LCD with clear background, 12.7 mm -19991999
100 mA constant / 500 mA for 10 sec. 500 mA constant 3.5 digits, black LCD with clear background, 12.7 mm -19991999
500 mA constant 3.5 digits, black LCD with clear background, 12.7 mm -19991999
3.5 digits, black LCD with clear background, 12.7 mm -19991999
-19991999
-19991999
1000
Single-line
± 1999 digital steps in two switching ranges
03998 in three switching ranges
$\pm$ 0.05 % from signal range $\pm$ 1 digital step
± 0.05 % of signal range
Offset ± 0.1 digital steps per °C
adjustment range ± 0.1 digital steps per °C
200 (10 00 %)
200 ms (1090 %)
2.5 x pro s
2,5 x pro s



# Connections

Terminal	Signal
1	Input –
2	Input +

Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 2.5	
Length x width x height	mm	75 / 96.6 / 48.8	
Note			
Ordering data			
		Туре	Qty
	Current input	LPD350 4-20mA/0-100.0	1
	Current input	LPD350 4-20mA/0-100.0	1
	Current input	LPD350 4-20mA/0-100.0	1
Note	Current input	_LPD350 4-20mA/0-100.0	

Screw connection

1327190000 - 2012/2013

Dimensions

Accessories Note

Order No. 7940010163

# 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub>-digit display, loop powered

The display is loop powered by the 4...20 mA current loop with no external supply required. The twenty-mm LCD displays can be read even under poor light conditions.

A sheet of perforated self-adhesive labels is included. They include standard engineering units and can be used for all label needs.

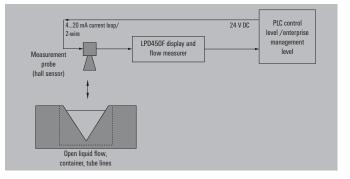
The electronic subassembly is housed in a rugged, glass reinforced polycarbonate, IP67 case. This housing is suitable for any industrial environment.

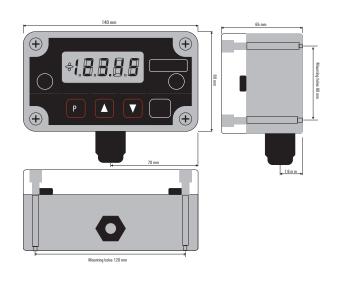
Optionally available is a pipe mounting bracket which can be used for horizontal and vertical mounting.

# **Technical features:**

- Big 20 mm LCD dispaly
- 4...20 mA inputs (two-wire loop-powered)
- Integrated signal linearisation ( $\sqrt{}$ ,  $x^{3/2}$ ,  $x^{5/2}$  or user-defined)
- Min./max. value display feature
- IP67 protection
- Pipe mount bracket option
- Hazardous area approved cuLus Ex (Class 1 Div. 2, Groups A, B, C & D)

# **Typical application of LPD450F**

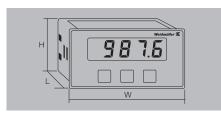




# LPD450F

- Display instrument for outdoor use
- 41/2 Digits
- IP67 fully insulated
- Optionally available with fixing clips for pipe mounting

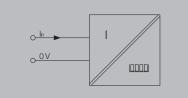
LPD450F Current input



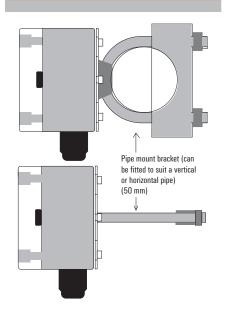
# **Technical data**

## Input Input current Transmit function Display Туре Display value Display range Decimal point General data Supply voltage Voltage drop Accuracy Repeat accuracy . Temperature coefficient Humidity Step response time Sampling rate Change of display Ambient temperature / Storage temperature EMC standards Approvals

420 mA
$\sqrt{x^{3/2}}$ , $x^{5/2}$ or programmable (2-21 steps)
4.5-character, black LCD with clear background, 20 mm
Percentage or real value display
±19.999 (0.00100.00 factory setting)
18888, 1.8888, 18.888, 188.88, 1888.8
Loop powered, via 420 mA input
< 4.3 V
$\pm$ 0.05 % from signal range $\pm$ 1 digital step
± 0.01 % of signal range
Offset ± 0.01 % / °C
adjustment range ± 0.1 digital steps or 0.01 % / °C
1090 % (no condensation)
Programmable in 99 steps from 130 sec.
16 x pro s
2 x per sec.
0 °C+60 °C / -25 °C+70 °C
DIN EN 61326
CE; cULus; cULusEX; GOSTME25



# **Mounting sketch**



Dimensions		Screw connection		
Clamping range (nominal / min. / max.)	mm <sup>2</sup>	1.5 / 0.5 / 2.5		
Length x width x height	mm	65 / 140 / 80		
Note				
Ordering data				
		Туре	Qty.	Order No.
	Current input	LPD450F 4-20mA	1	7940010236
Note				
Accessories				
Note		Fixing clip		

# 1327190000 - 2012/2013

#### Weidmüller 🕃 F.23

# «ЭЛЕКТРО-ПРОФИ» - http://www.ep.ru

# **Accessories Analogue Signal Conditioning**

**Accessories Analogue Signal Conditioning** 

Accessories Analogue Signal Conditioning - Overview	G.2
USB configuration adapter	G.4
CH2OM DIN rail bus	G.6
Power supply modules for rail bus	G.8
ACT20X/ACT20P - Accessories	G.10
MICROSERIES/ACT20M - Accessories	G.11
MCZ/WAVE - Accessories	G.12
Calibrators	G.14

G

# **Accessories Analogue Signal Conditioning**

# Configure, calibrate, mount, mark, (cross-) connect.

A comprehensive line of accessories is available for the analogue signal converter product family. The line includes configuration adapters for software-programmable products, interface modules, calibrators and mounting accessories (such as cross-connectors, end plates and terminal connectors) – all naturally in the top Weidmüller quality that you've come to expect.



G



# CBX200

**Analogue Signal Conditioning** 

Accessories

- Interface converter for configuration, with galvanic isolation
- USB port for connecting to PC
- TX and RX status displays
- WI-Manager and TTA Set configuration software programs, download at www.weidmueller.com

## **CBX200 USB**





The CBX200 USB is a USB2.0/RS232-interface converter with galvanic isolation. It has additional functionality for controlling and supplying the connected RS232 device. The CBX200 USB makes it possible to configure the intrinsically safe ACT20X product line and the WAVE TTA signal converter.

The CBX200 USB is not compatible with the CBX100 USB.

# Table for selecting a configuration adapter

CBX100	CBX200
	Х
Х	Х
Х	
	X X

# Pin assignments for jack plug



DTR*	Vcc
0	3,3 V
1	0 V

Control input	RTS*	RS232 interface
12 V	1	active
12 V	0	active
0 V	1	active
0 V	0	not active

\* RTS and DTR are internal control signals

### Installation notes

The power supply to the device comes from the USB port via a USB type-A plug. The output-side of the RS232 interface uses a four-pole 2.5-mm jack plug to connect. This jack plug is also capable of activating the RS232 interface when needed with a 12-V control voltage. With the assistance of the DTM, the USB interface is diverted to a COM interface. The RS232 interface can be activated with an RTS signal (RTS = 1 $\rightarrow$  output activated) via the diverted COM interface. The jack plug is also capable of supplying the RS232 notes with a regulated voltage of 3.3 V at 4 mA current. The DTR signal (DTR = 0 $\rightarrow$  supply activated) is used for control. It is also possible to query the status using the DSR signal (DSR = 0 $\rightarrow$  output activated).

The "WI-Manager" software, the "TTA Set" and the DTM library can all be downloaded free of charge from www.weidmueller.com.

G

### Output Type Output voltage Output current

Type Input current

## Level on interfaces Baud rate Activation signal Insulation coordinati

Technical data

Input resistance

Input voltage

Insulation voltage

# 22 kΩ 1.6 ... 5.6 V RS232 (4-pole 2.5-mm jack plug) 3.3 V regulated 3 A 1.8...5.6 V (automatically adapted) ≤ 115 kBd 9...15 V typ. 12 V / 4 mA

2.5 kV (input / output)

USB 2.0 (USB type A plug)

≤ 100 mA

# Note

# **Ordering data**

Note

Accessories Note 
 Type
 Oty.
 Order No.

 CBX200 USB
 1
 8978580000

G.4	Weidmüller	Z

# CBX100

- USB interface adapter for configuring
- USB port for connecting to PC
- Tx and Rx status displays
- Configuration software (T-Set) can be downloaded at www.weidmueller.com

CBX100 USB





# Technical data

Display
Status indicator
General data
Insulation voltage
Ambient temperature / Storage temperature
Humidity
Approvals

LED (send / receive) 500 V for 60 s

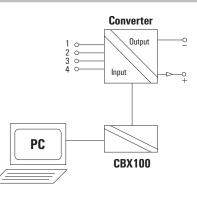
-20 °C...+70 °C / -25 °C...+70 °C 10...90 % (no condensation) cULus

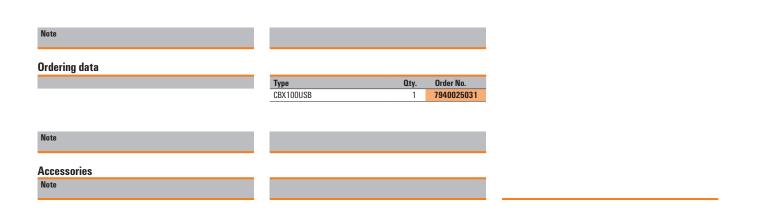
COLU

# Table for selecting a configuration adapter

Product	CBX100	CBX200
ACT20X		Х
WAVE TTA	Х	Х
ITX+	Х	

# Wiring diagram





# **CH2OM DIN rail bus**

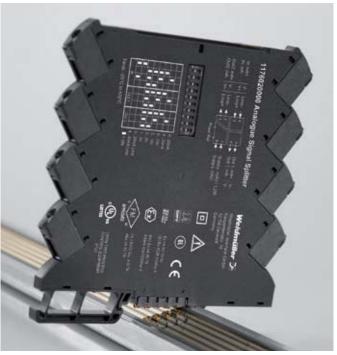
# Quick and safe power supply through the mounting rail.

This customer-friendly infrastructure solution brings power, signals and data to the rail in a quick and reliable manner. The DIN rail bus can replace the tedious individual wiring process with a flexible and uninterrupted system solution. As a result, the wiring overhead and the error rate are both reduced. The uninterrupted system bus is securely integrated within the 35 mm standard mounting rail. Whether 7.5 mm or 15 mm high, the custom-fit rail profiles are easy to install on all TS-35 standard rails in accordance with DIN EN 60715.

G



The resistant gold-plated contacts ensure a permanent and reliable contact. The ACT20M modules are simply snapped onto the mounting rail and are automatically in contact with the DIN rail bus. The supply to the 24 V power supply can be from either one of the modules (up to 400 mA) or a separate power supply terminal (up to 4 A). This is sufficient for up to 120 modules. The ACT20-Feed-In-Basic provides a simple and compact (6 mm width) power supply terminal solution. The ACT20-Feed-In-Pro is a more powerful 22.5 mm wide solution. This makes a backup power supply that includes error messaging possible.



# **Rail bus accessories**

# CH20M BUS-PROFIL TS35x7.5/1000

Support section for bus circuit board



- Support section for TS35 x 7,5
- Length: 250, 500 or 750 mm

# CH20M BUS-PROFIL TS35x15/1000



- Support section for TS35 x 15
- Length: 250, 500 or 750 mm

# Ordering data

Order No.

1248150000

1248160000

1248170000

Order No.

1248250000

1248260000

1248270000

Order No.

1335150000

Qtv.

Qtv.

10

10

5

Qty.

10

10

5

ordoring dutu		
Туре	Qty.	Order No.
CH20M BUS-PROFIL TS35x15/250	5	1248180000
CH20M BUS-PROFIL TS35x15/500	5	1248190000
CH2OM BUS-PROFIL TS35x15/750	5	1248210000
	0	

# CH20M BUS-ADP TS35/1000

# Cover plate

Ordering data

CH2OM BUS-PROFIL TS35x7.5/250

CH20M BUS-PROFIL TS35x7.5/500

CH20M BUS-PROFIL TS35x7.5/750

Туре



• Cover plate for DIN rail bus

**Ordering data** 

CH20M BUS-ADP TS35/250

CH20M BUS-ADP TS35/500

CH2OM BUS-ADP TS35/750

Туре

Set

• Length: 250, 500 or 750 mm

SET CH20M BUS 250MM TS 35X15

· SET consists of one each of

**Ordering data** 

Туре

CH20M BUS 4.50/05 AU/250

CH20M BUS-AP LI TS 35X7.5 & 15

CH20M BUS-AP RE TS 35X7.5 & 15 CH20M BUS-PROFIL TS 35X15/250

CH20M BUS-ADP TS 35/250

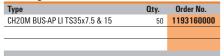
# CH20M BUS-AP LI TS35x7.5 & 15

# End plate



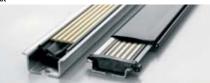
- End plate for DIN rail bus
- Fits on TS35 x 7,5 and TS35 x 15  $\,$
- left

# Ordering data



# SET CH20M BUS 250MM TS 35X7.5

Set



• SET consists of one each of CH2OM BUS 4.50/05 AU/250 CH2OM BUS-ADP TS 35/250 CH2OM BUS-AP LI TS 35X7.5 & 15 CH2OM BUS-AP RE TS 35X7.5 & 15 CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/250

# **Ordering data**

Туре	Qty.	Order No.
SET CH20M BUS 250MM TS 35X7.5	1	1335140000

# CH20M BUS 4.50/05 AU/1000

## Bus circuit board



- Bus circuit board for use on TS35 x 7,5 and TS35 x 15
- Length: 250, 500 or 750 mm
- Five conductor paths, gold-plated
- Electrical rating: 63 V AC, 5 A/conductor path

# Ordering data

Туре	Qty.	Order No.
CH20M BUS 4.50/05 AU/250	10	1248220000
CH20M BUS 4.50/05 AU/500	10	1248230000
CH20M BUS 4.50/05 AU/750	5	1248240000

# CH20M BUS-AP RE TS35x7.5 & 15

# End plate



G

# • End plate for DIN rail bus

- Fits on TS35 x 7,5 and TS35 x 15  $\,$
- right

# **Ordering data**

Qty. Order No.	Туре
& 15 50 <b>11931700</b>	CH2OM BUS-AP RE TS35x7.5 & 15

SET CH2OM BUS 250MM TS 35X15

# Power-feed module for the CH20M DIN rail bus

# 4 A supply with backup supply and error analysis

The power-feed unit ACT20-FEED-IN-PRO-S supplies the devices on the CH20M DIN rail bus with 24 V DC. At the same time, the FEED-IN device reads the group error contact – optionally provided by the installed devices – from the CH20M rail bus and sends a message through the status relay to the external controller. Optionally, two power supplies can be connected for the primary and secondary supplies (backup). An installation in Zone 2 / Division 2 is also possible. Three LEDs show the status of the power supply and the error status.



The FEED-IN-PRO can supply a maximum of 4 A to feed up to 120 devices mounted on a CH20M rail bus. Quick identification of errors on the DIN rail bus is through the internal status relay. The FEED-IN-PRO device immediately recognises and displays when a power supply has failed. The supply is then switched automatically to the redundant power supply.



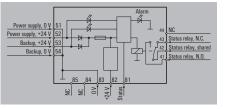
Weidmüller offers a compact and narrow 6mm feed-in module as an alternative. This wires the terminal level directly to the DIN rail bus. Up to 80 modules can be fed with a maximum available current of 2.5 A.

# ACT20 power-feed module

- Distributes the supply onto the busbar
- Compatible with Weidmüller CH20 DIN rail bus
- Optional connection for backup supply
- Approved for use in Ex-Zone 2 / Div. 2
- Monitoring of the supply voltage
- · Alarm alerts via the status relay

# ACT20-Feed-In-PRO-S





Power supply, +24 V

mpat
Supply voltage
Input current
Trigger level for the power supply
Output, power supply
Output voltage
Output power
Output current
Output, status relay in safe zone
Max. switching voltage, AC / Max. switching voltage, DC
Continuous current
AC power, max.
General data
Degree of officiancy

**Technical data** 

21.626.4 V DC	21.6
Max. 4 A	0.52
21.626.4 V DC	
Fault < 21 V DC	
Input voltage -0.5 V DC / 4 A	Corres
96 W	
Max. 4 A	Equiva
250 V / 30 V	250 V
2 A AC / DC	
500 VA / 60 W	
0,976	100 %
	-20+
< 2 W	
IP 20	IP 20
140	70
95 %, no condensation	95 %,
DEKRAATEX; FMEX; GOSTME25; IECEXDEK	cULus;

21.626.4 V DC
0.52.5 A DC

sponds to the input voltage

ACT20-Feed-In-BASIC-S

alent to input current

/ 30 V

+60 °C

no condensation

cULus; DETNORVER; FMEX; GL; GOSTME25; IECEXKEM; KEMAATEX



G

#### Screw connection Dimensions Screw connection Clamping range (nominal / min. / max.) mm<sup>2</sup> 2.5 / 0.5 / 2.5 119.2 / 22.5 / 113.6 114.3 / 6.1 / 112.5 Length x width x height mm Note **Ordering data** Order No. Order No. Type Qty. Туре Qty. ACT20-FEED-IN-PRO-S 8965500000 ACT20-FEED-IN-BASIC-S 1282490000 Screw connection 1 1 Note Accessories DIN mounting rail, see Accessories DIN mounting rail, see Accessories Note

# ACT20X/ACT20P







# **Connection terminals**

Colour of housing	Release lever colour	Printing	Print colour	Туре	Order No.
		65/66/67/68	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 65	1086480000
		55/56/57/58	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 55	1086470000
	blue	45/46/47/48	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 45	1086460000
	Dide	61/62/63/64	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 61	1086420000
		51/52/53/54	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 51	1086410000
black		41/42/43/44	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 41	1086400000
DIACK		65/66/67/68	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 65	1086240000
		55/56/57/58	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 55	1086230000
	black	45/46/47/48	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 45	1086220000
	DIACK	61/62/63/64	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 61	1086180000
		51/52/53/54	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 51	1086170000
		41/42/43/44	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 41	1086160000
		35/36/37/38	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 35	1086450000
		25/26/27/28	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 25	1086440000
		15/16/17/18	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 15	1086430000
	blue	31/32/33/34	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 31	1086390000
	Dide	21/22/23/24	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 21	1086380000
		11/12/13/14	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 11	1086370000
black		11/12	white	BHZ 5.00/02/90LH BK/BL PRT 11	1086250000
DIACK		21/22	white	BHZ 5.00/02/90LH BK/BL PRT 21	1086260000
		35/36/37/38	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 35	1086210000
		25/26/27/28	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 25	1086200000
		15/16/17/18	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 15	1086190000
	black	31/32/33/34	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 31	1086150000
		21/22/23/24	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 21	1086140000
		11/12/13/14	white	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 11	1086130000
		41/42	white	BHZ 5.00/02/90LH BK/BK PRT 41	1086040000

# Cold-junction compensation terminals (optional for the ACT20X temperature modules)

1-channel				
black	blue	11/12/13/14	white	116064000
2-channel				
black	blue	11/12/13/14	white	116065000

ľ	ī	ī	ī	ī	Ī.	1
ľ	l	ľ	Ŧ	T	C	
ľ	ľ.	Î,	Î,	ľ	ľ,	
ï	ľ	ľ	ľ,	ľ	ľ	
ľ	ľ	ľ	ľ	ľ	Ī	
	l	ľ	ľ	l	ľ	
	ľ	ľ	11	ľ	ľ	
ľ	ī			ī		

	-			
- 1				
- 1	-0			
- 2				
	-			
- 8				-
	_	-	-	-
- 1	-			-
- 1				
- 1	-0			9
- 1				
- 1	-0			
- 5	-0			
- 5				

Markers			1 1	
Туре	Version	Dimensions	Qty.	Order No.
ESG 66/20BHZ500/04	Individual markers	6.6 x 20 mm	200	1082540000
ESG 8/13,5/43,3 SAI AV	MultiCard (24 individual markers per MultiCard)	8 x 13.5 mm	5	1912130000

# MICROSERIES





# Ordering data cross-connection

	No. of poles
Plug-in cross-connection, red	2
Plug-in cross-connection, red	3
Plug-in cross-connection, red	4
Plug-in cross-connection, red	10
Plug-in cross-connection, red	41
Plug-in cross-connection, blue	2
Plug-in cross-connection, blue	3
Plug-in cross-connection, blue	4
Plug-in cross-connection, blue	10
Plug-in cross-connection, blue	41

Туре	Qty.	Order No.
ZQV 4N / 2 RT	60	1793950000
ZQV 4N / 3 RT	60	1793980000
ZQV 4N / 4 RT	60	1794010000
ZQV 4N / 10 RT	20	1794040000
ZQV 4N / 41 RT	10	1794070000
blue		
ZQV 4N / 2 BL	60	1793960000
ZQV 4N / 3 BL	60	1793990000
ZQV 4N / 4 BL	60	1794020000
ZQV 4N / 10 BL	20	1794050000
ZQV 4N / 41 BL	20	1794080000



# Ordering data markers

Туре	Qty.	Order No.
WS10/6 MC	600	1828450000

# ACT20M



# Ordering data markers

ACT20M marker
Note

Туре	Qty.	Order No.
MS 5/7,5 MC NEUTRAL	320	1877680000
The ACT2OM voltage supply is cross-co are available on pages C.14 and G.6	onnected using the C	H20M rail bus. Details





000

# Ordering data end plates

Туре	Qty.	Order No.
AP MCZ 1.5	50	83890300



End plate

# Ordering data cross-connection

	No. of poles	Туре	Qty.	
Plug-in cross-connection, yellow	2	ZQV 4N / 2 GE	20	
Plug-in cross-connection, yellow	3	ZQV 4N / 3 GE	20	
Plug-in cross-connection, yellow	4	ZQV 4N / 4 GE	20	
Plug-in cross-connection, yellow	5	ZQV 4N / 5 GE	20	
Plug-in cross-connection, yellow	6	ZQV 4N / 6 GE	20	
Plug-in cross-connection, yellow	7	ZQV 4N / 7 GE	20	
Plug-in cross-connection, yellow	8	ZQV 4N / 8 GE	20	
Plug-in cross-connection, yellow	9	ZQV 4N / 9 GE	20	
Plug-in cross-connection, yellow	10	ZQV 4N / 10 GE	20	



# Ordering data markers

	Туре	Qty.	Order No.
Multicard connector marker	WS10/6 MC	600	1828450000

# **WAVE Accessories**





# Ordering data cross-connection

	No. of poles
Plug-in cross-connection, black	2
Plug-in cross-connection, red	2
Plug-in cross-connection, blue	2
Plug-in cross-connection, yellow	2

Туре	Qty.	Order No.
ZQV 2,5N/2 sw	60	1718080000
ZQV 2,5N/2 rt	60	1717900000
ZQV 2,5N/2 bl	60	1717990000
ZQV 2,5N/2 ge	60	1693800000



# Ordering data markers

	Туре	Qty.	Order No.
Multicard connector marker	WS10/5 MC	920	1935000000
Multicard connector marker	WS15/5 MC	480	1609880000
Multicard connector marker	WS10/6 MC	600	1828450000



# Screw-connect connector strip for the WAVESERIES



# 3-pole

Туре	Printing	Order No.
BLZ 5.08/3 SN OR BEDR.	1, 2, 3	2242030000
BLZ 5.08/3 SN OR BEDR.	4, 5, 6	2242050000
BLZ 5.08/3 SN OR BEDR.	7, 8, 9	2242060000
BLZ 5.08/3 SN OR BEDR.	10, 11, 12	2242070000

# 2-pole

Туре	Printing	Order No.
BLZ 5.08/02/180 SN OR BX	without labelling	1526460000
BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT	1, 2	2246070000
BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT	3, 4	2246080000
BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT	5, 6	2246090000
BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT	7, 8	2246100000

G

# Calibration device for current and voltage signals

The Portacal 1000 is a calibration device which is controlled by a microprocessor. It is used for current and voltage signals. It has three output modes for simulating signals:

- **Voltage source:** for the simulation of externally-supplied voltage transmitters
- Current source: for the simulation of externally-supplied current sensors
- **Current sink mode:** simulates the outputs of a two-wire (loop-powered) transmitter.

Commonly used calibration functions can be invoked for each mode by pressing a button. Up to 9 storage locations per mode are available to save the individual values.

Furthermore, the Portacal 1000 can be programmed in a way that all modes can be cycled automatically. The corresponding values are controlled continually for a predefined time by means of a value storage. The following values can be checked and parameterised:

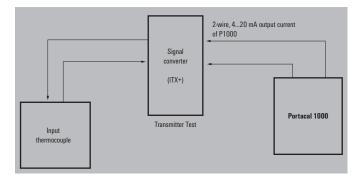
- Voltage outputs
- Current outputs
- Two-wire transmitter outputs

The Portacal 1000 provides the necessary voltage supply for the sensor in order to check a two-wire transmitter.

# **Technical features:**

- Complete diagnosis tool for current and voltage supply
- Measuring and simulating of voltage and current signals
- Simulation of function of signal transmitter, which can be auxiliary-powered or process-powered (two-wire type)
- Continually adjustable step and ramping function
- Accuracy < 0.05 % in all signal domains
- Light and portable
- Supply via NiMH rechargeable battery or comparable battery
- Signal tone at the press of a button

# **Typical application of Portacal 1000**



**Analogue Signal Conditioning** 

Accessories

# Portacal 1000

# Instrument Calibrator

D13 V	
0.01 V	
010 m/	4
±5 mV	
< 1 mV	
Nine use	r-defined voltages
026 m/	4
0.01 mA	
600 Ω @	20 mA (power source)
	urrent sink)
945 V I	
±5 μΑ	
<1μΑ	
Nine use	r-defined currents
013 V	
200 kΩ	
	±1 digital step
	· · ·
026 m/	4
47 Ω	
±5 µA or	±1 digital step
Mode for	loop-powered signal-converters
026 m/	
16 V ±10	) %
±5 µA or	±1 digital step
Output of	each value within a certain time period
Output vi	a a programmed ramp function
29	
10420	D s
Four-digit	display with LCD, 12 mm
Five LED:	s for output mode, signal amplification and reduction
Percent o	r real-value displayed
16 butto	ns with acoustic signal
Adjustab	le fixed values:
0, 2, 4, 8	, 10, 12, 16, 18, 20 mA
0, 1 <u>,</u> 2, 4	, 5, 6, 8, 9, 10 V
	ly-definable values
	′ 0.01 mA or V
Battery, 4	4x type ,AA'
	o / °C at 100 %
	°C / -25 °C+70 °C
Sockets	
DIN EN 6	1326
CE, cULu:	S
44 x 100	l x 180 mm



# 1327190000 - 2012/2013

Technical data
Output voltage mode
Output voltage
Resolution
Load current
Accuracy
Residual ripple
Internal storage
Output current
Resolution
Load resistance

max. input voltage current sink

Accuracy

, Residual ripple

Internal storage

Input voltage

Accuracy
Auto step/ramp mode

Number of recorded values Time interval **Display** Type Status indicator Display value **Keyboard** Type Calibration

Ambient temperature (operational)/storage temperature

Step Ramp

Memory Decimals General data Supply voltage Temperature coefficient

Note

Note

Type of connection EMC standard Approvals **Dimensions** Length x width x height

Ordering data Type

Accessories Note

Input resistance Accuracy

Input voltage mode

Input current mode Input current Input resistance Accuracy Loop powered mode Type Input current Feed voltage

Qty.

1

Order No.

7940010194

Туре

Portacal 1000

2 x 1 m test cable sw/rt with banana plug/terminal

# Hand-held signal source and loop calibrator

The Portacal 275 is a precise hand-held signal source for current and voltage signals. It can be used in four modes which allows the calibration of standard current/voltage transmitters.

The operating mode "voltage source" simulates auxiliarypowered transmitters with proportional voltage outputs. The mode "current source" allows emulation of transmitters with proportional current outputs. The "mv source" mode simulates a variety of other analogue signals from many different applications. The "current sink" mode simulates the outputs of a two-wire (loop powered) transmitter.

The Portacal 275 is equipped with a scalable potentiometer (0 to 100 %) that can be adjusted in steps to an accuracy of 0.1 %. Together with the output-range switch, the potentiometer allows for a quick and precise adjustment of the signal value. A typical accuracy of  $\pm$  0.25 % is possible. An integrated test point, for connecting external measurement devices, allows for a higher accuracy of  $\pm$  0.1 %.

# **Technical features:**

- Light and portable device
- Simulates loop-powered transmitter operation
- LED for indication of source/sink operating mode
- Current ranges: 0 to 20 mA / 4 to 20 mA / Voltage ranges: 0 to 5 V / 1 to 5 V / 0 to 200 mV
- 0.1 % accurate current source
- Test points for current output monitoring
- Switch select 0 %, 100 % or variable output
- Signal outputs can be adjusted with spindle potentiometer for high accuracy
- Powered from two 9 V block batteries

**Analogue Signal Conditioning** 

Accessories

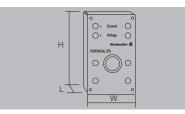
Accessories Analogue Signal Conditioning

G

#### Portacal 275

Calibration device for current and voltage signals





#### **Technical data**

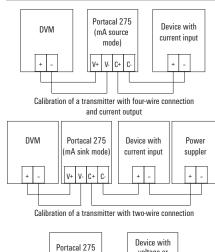
Output of voltage mode
Output voltage
Resolution
Output resistance
Accuracy
Output current mode
Output current
Resolution
Last resistor, max.
Output voltage, max. @ current sink
Accuracy
Residual ripple
Settings
Range of adjustment
Output, variable
Output, fixed
General data
Temperature coefficient

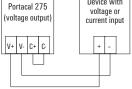
Accuracy Supply voltage

Ambient temperature Storage temperature Type of connection EMC standards Approvals

05 V / 15 V; 0200 mV / 40200 mV
0.01 V
250 Ω @ V / 10 Ω @ mV
< 0.2 % (0 % and 100 %)
0 (4)20 mA
0.01 mA
700 Ω (current source)
(V <sub>out</sub> - 4) / 0.02 Ω (current sink)
445 V DC
< 0.1 % (0 % and 100 %)
< 1 µA
0 (4)20 mA / 0200 mA (current source).
05 V (voltage source) or as current sink
selectable with toggle switch
0100 % with precision potentiometer
0 or 100 % with toggle switch
typ. 40 ppm @ °C
0.25 % of signal range
Batteries, 2 x 9-V blocks 622 mA (current source)
2 mA (current sink)
0 °C+60 °C
-25 °C+70 °C
Socket
DIN EN 61326

#### Wiring diagram





Calibration of a transmitter with four-wire connection and current or voltage input

mm	31 / 62 / 112

CE; cULus

Including two one-metre-long test leads sw/rt with banana plug/terminal and one bridge lead

	data

Dimensions Length x width x height

Note

	Туре	Qty.
	P275	1
te		
_		
cessories		
4a		

Acc

Not

Note

Order No.

7940010202

Accessories Analogue Signal Conditioning

V.2

V.8

### Weidmüller Solutions & Service

Weidmüller Solutions & Service

Customer specific solutions: best advice, best solutions

Digital support: RailDesigner®, Product Assistant for Distribution Boxes, Online product catalogue, M-Print® PRO label designer

1327190000 - 2012/2013

V

### Application specific solutions – Your requirements are our motivation

Each industry has its own requirements calling for more and more individual solutions aside from standard products. Your new product might have to contend with severe conditions. Many applications are subjected to high mechanical strains – through vibration or directly applied forces. Extreme temperature conditions or an application in hazardous areas are further factors your product must be able to comply with. We can offer you highly competent expertise to support you in the selection of ideal products, whatever your application. Feel free to contact us!

From custom product development, customer-specific assembly or application-specific products that are ready for use - we can help you to optimise your working processes and ensure your company's sustained efficiency, today, as well as for the future.

#### Individual product development

Working closely with you, we can develop individual and future-proof products using the latest technologies and which are specifically tailored to your application.

#### **Customer-specific assembly**

Our highly-skilled production expertise and broad product portfolio means that we can deliver superior solutions to meet and exceed your specification requirements.

#### **Application-specific products**

Our cross-industrial solutions set standards: Set up for your application, instantly ready for use and available from stock.



## Individual product development for your success

#### We have a passion for simple, innovative solutions

Working with you, we can develop innovative and future-oriented products tailored to your application. Our philosophy is "one customer - one product". It is not the product that is the starting point, but you, your technical specifications and your requirements.

#### A connecting partnership

The development of individual products means making the most of the experience and competencies available in the partnership. Our project management provides a professional and quality approach - from concept and design through to development, implementation and production. Our extensive knowledge of electrical connectivity, enclosure and sealing technology, as well as signal conditioning are all at your disposal.

#### Benefit from a reliable partner:

 Increase the efficiency of your development and production processes

Outsourcing the development and production of your components will shorten your time-to-market. In addition, you have more time to concentrate on your core competencies.

• Take advantage of our applications and production expeience and expertise

You can draw on the accumulated knowledge of our applications engineers and our specialists in the fields of connection technology, enclosure and surface technology, as well as metal and plastic processing, which is second to none.

 Feel safe with the professional approach of our project management

Through innovation workshops, feasability studies and profitability analyses we define a requirement profile forming the basis for the further development process. In this way, you can be sure of the best possible products for your needs.

all technical data achiered ? functional tests croonomic famoling VDE /ML approvals !!

1327190000 - 2012/2013

## Application specific products – solutions for industries and markets







Industries and applications often have similar or even identical requirements for products or product assemblies. Application specific products that are based on earlier realised solutions are now directly available from stock.

**Your advantage:** You quickly get a suitable and cost-efficient solution.

#### **Cross industrial solutions as standard**

It is our aim to develop solutions that offer the additional advantage of a truly flexible design. Although this may mean an application-specific product may have an additional input or terminal you don't need, it can still be much cheaper than having a custom-made solution. Therefore, you not only save time, but money!

#### Reap multiple benefits:

• High availability Application specific products are available from stock

without delay. So you can rely on the delivery of your products when you need them.

- Advice from application engineers
   Using the expertise of our applications engineers means
   that you can develop the solutions that are not only right,
   but which deliver added value to your applications.
- **Supportive software** Project planning and evaluation is made easy with our software solutions such as NetCalc, RailDesigner<sup>®</sup> or Softclinic.
- Worldwide application centres

We stay in constant dialogue with our worldwide application centres, ensuring that our own application knowledge is shared, kept up to date and at your disposal anywhere you need us.

# Customer specific assembly, tailored configuration



You may be looking to bring costs down and increase your efficiency. It may be that you would like more time to focus on your core competencies. You could be looking for a partner who will sent up intelligent solutions for you, that you can trust to deliver your specific requirements. Here at Weidmuller, we have a wealth of expertise, capability, and capacity to deliver custom solutions that are flexible, economically advantageous and on time.

We offer to work closely with you, providing support and advice, and in putting together the job specification. Furthermore, our broad product portfolio means that we can jointly work together on the selection of the best components to make up your custom solution.

#### Highest levels of professional production

You have complete access to our highly-skilled project management team and our production expertise, for example, in the ATEX area. We can offer you a comprehensive portfolio of customer-specific assemblies, from simple assembly to the modification of existing electronics products.

Our services include:

- Adaptation and assembly of enclosures for all IP protection classes
- ATEX solutions for hazardous areas
- Assembly of heavy duty connectors
- Assembly of terminal strips
- Customer specific electronics solutions
- Cable assembly



#### Take advantage of:

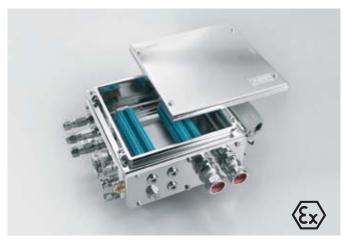
- Simple ordering and stockholding information One solution – one item number! It will no longer be necessary to order single components. Article variety and stockholding will be reduced.
- **Professional assembly** All individual components will be pre-assembled, reducing your own assembly time and costs.



- Less costs for documentation Our RailDesigner<sup>®</sup> software will facilitate the generation of parts lists or drawings.
- Modern processing of enclosures Our CNC processing centres can adapt the enclosures to suit your tailored solution.

## Customer specific assembly – consultation, product, development and production – all from a single source

Our application and manufacturing expertise influences decisions on all areas of modern connection technology. They therefore play an integral part of every solution.





#### Enclosures

Perfect protection and safety

- Enclosures for all IP protection classes
- ATEX enclosures for hazardous areas
- Placement of inspection glasses, drill holes and threads
- Elaborate machining operations like the milling of contours
- Class C5 welding, according to DIN 6700, for stainless steel and sheet steel enclosures
- · Surface coating as and when required
- · Individual device and system markers

### Heavy duty connectors

Perfect connection with system

- Placement of drill holes and cable glands
- Equipped with plug-and-play components
- Wiring of subassemblies
- Cable assembly
- · All housings are available with individual laser marking



Configuration made to measure

- Machining of mounting rails
- · Snapping components onto terminal rails
- Placement of cross connections
- Mounting of standard conductors
- · Marking of terminals, devices, conductors and cables







#### Electronics

Individual solution from the beginning

- Modular terminal blocks, component plugs, snap on bases, enclosures for electronics: integration of relevant electronic components
- Snap-on base: Component carrier design or simple wiring of the modules
- Interface units
- Modification of existing electronic products: Modification of the circuitry or specific calibration
- Combination of components: Relays or optocouplers in combination with other components

### Cable assembly

Our special service

- Pre cutting of cables and conductors
- Installation of
  - Heavy duty connectors
  - PCB connectors or DIN connectors
- Conditioning of wire ends
- Mounting of wire end ferrules and cable lugs
- Connection of conductors to terminal rails

V

### RailDesigner<sup>®</sup> A faster way to configure and order terminal strips



These days, time and cost efficiency are of the essence when it comes to working in planning and production. RailDesigner<sup>®</sup>, our free configuration and purchasing software, uses its virtual assembly of mounting rails (assembled or unassembled) to help you with the design of your own completely personal solution.

#### **RailDesigner<sup>®</sup> brings you substantial benefits:**

#### Less time required

It speeds up the process of acquiring quotations and placing orders because, for example, all processes can be initiated directly from the software. You configure your projects and the rest virtually takes care of itself!

#### User friendly operation

Any potential errors are prevented by automatic installation tips and clear project processing and management. So that you can plan your project realistically, RailDesigner<sup>®</sup> offers both 2D and 3D displays.

#### Wide selection from the current product portfolio

"You can easily download software updates for RailDesigner® from the internet.

This means that you will always have access to the latest version of our product database."

#### Project planning that is compatible with your software

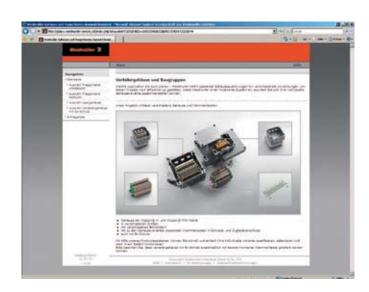
Plan and design your projects easily using your usual CAE software. With the integrated interface, transferring data from your CAE system has never been so simple. You can export component lists and terminal strip designs in various formats. Marking data is automatically transferred to the M-Print<sup>®</sup> Pro labelling software.

#### Simple purchasing of terminal strips

Once you have completed the planning stages of your projects in RailDesigner<sup>®</sup>, you can choose to send all of your data to us by email. Then we take over the assembly and deliver the required configuration to you, along with anything else that you still require for your project.

Download the software for free and discover the advantages to using RailDesigner<sup>®</sup> at **www.raildesigner.de** 

### Product assistant for distribution boxes and assemblies – The perfect solution, in the shortest time



You can easily and quickly select, combine and purchase the required components, all with the help of the Weidmüller product assistant for distribution boxes and assemblies. This means that you can rapidly obtain your individual enclosure solutions which may include the following components:

#### **Empty enclosures without holes**

Empty enclosures in various sizes of the Klippon® K and Klippon® POK series (aluminium and plastic) with matching mounting rails.

#### Empty enclosures with pre-threaded holes

Empty enclosures in different sizes from the Klippon<sup>®</sup> K and Klippon<sup>®</sup> POK series (aluminium and plastic), that are already equipped with metric threaded holes.

#### **Mounting rails**

Exactly tailored mounting rails for the enclosure sizes on offer.

#### **Terminal strips**

Mounting rails, which also perfectly match the offered enclosure sizes and are pre-fitted with terminals, optionally with screw or tension clamp connection.

#### **Distribution boxes with Ex-protection**

Enclosures that are already assembled with a terminal strip and already equipped with metric threaded holes.

#### Numerous possible combinations

Enclosures with Ex-protection are supplied exclusively with terminal strips that are already fitted. The product assistant offers you various approaches for industry variants so that you can create the right enclosure variant.

You can start off with any of the listed components and then add further components to the combination. This means that, for example, you can select the required terminal strip and the product assistant will then offer the matching enclosure variants.

Or, you can start with the enclosure, and matching terminal strips or mounting rails will then be chosen. The selected products can then be directly included in the query list.

#### Provision of all relevant data

During the selection, you can choose filters for the terminal strips, such as length, connection technology or dimensional cross-section and, for the enclosure, you can choose material, size, holes etc. If a product is then selected and combined, the user can view all of the relevant data, including drawings and pictures. This means that you can extensively plan how the enclosure will be integrated into the customer's application.

The product assistant is available at **http://galaxy.weidmueller.com** 

### **Online product catalogue**

If you have questions about the specifications and details of our products, perhaps even outside normal business hours, then our online catalogue at

#### http://catalog.weidmueller.com

is opened 24 hours a day, 365 days a year and is the perfect source for information. Besides product features and part numbers, it contains extensive additional information on all product groups.

For further information, offers and your personal contact, simply consult the Weidmüller website at

#### www.weidmueller.com



With one click selection for the product data sheet of your choice.

### **M-Print® PRO label designer**

The comprehensive range of Weidmüller services includes the M-Print<sup>®</sup> PRO software. This is a professional standard, Windows<sup>®</sup>-based program for printing and ordering labels and markers that is coordinated with our current printing systems and marking materials.

M-Print<sup>®</sup> PRO enables you to design your labelling materials professionally and quickly. Texts, borders, lines, graphics, barcodes, serial numbers and photographs are all possible. The interface to RailDesigner<sup>®</sup> or your CAE system enables the transfer of all your configured data.

		1 1 1 1		* (1) 四				
Hard Price and April			_	_	_		_	
And Angel		3.00LHCN	and the second se	4		14	.19	1991
	-			L2		0n/Off		Bomba Enc. / Apog.
Par Skoledlaw •		¢.		LI		L3		Помпа Ben / Busn
The last state of the last sta		55		L3		L2		Pompe
	402+021-X1		-A02+021-X1	L2	A02+021-X1	L1	-A02+021-X1	Pump ON/OFF
	-402+	ø	-402+	LI	+20V=	IJ	-402+	Pumpe En/As

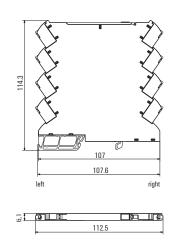
Weidmüller 🔀

Technical appendix/Glossary

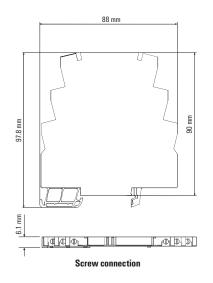
Dimensioned drawings	W.2
Introduction	W.4
Technical data	W.6
FDT/DTM - The standard solution for device configuration	W.10
EX basics	W.12
ATEX	W.18
Electrical data	W.20
General technical information	W.22
Glossary	W.26

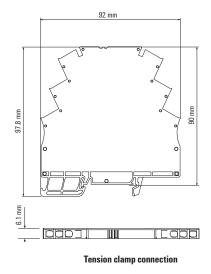
W

#### ACT20M - Dimensioned drawings

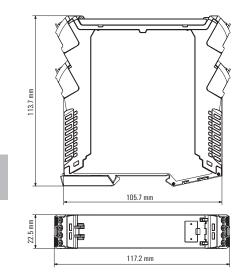


#### MICROSERIES

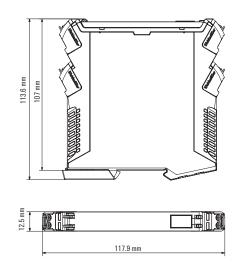




#### ACT20X/ACT20P

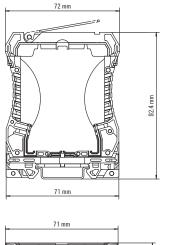


ACT20X HUI-SAO-LP-S

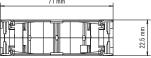


W

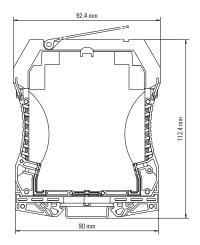
#### WAVEBOX S 22,5







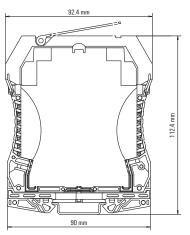
#### WAVEBOX L 22,5





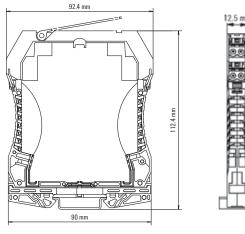
L-	90 mm		
Н		-	
			22.5 mm
			22.
	٧Ą		

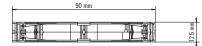
#### WAVEBOX 17,5





#### WAVEBOX 12,5







la.	90 mm	-1	
			7.5 mm

### Different types of analogue signalling

The working environment can be measured in many different forms, e.g. in terms of temperature, humidity or air pressure. The values of these physical variables change constantly. Components that monitor the status and changes of a given environment and provide alerts of any changes must be able to continuously display the changes taking place.

In industrial and process automation, the outputs received from field sensors, switches and transmitters provides measurement and status data which becomes the analogue and digital inputs (AI and DI) for the control system. Similarly, control signals are passed from the control system to field control equipment such as analog and digital valves and actuators.

If automation processes are expected to reach certain statuses or keep them constant, then analogue signal conditioning is required. It is also important in areas where this has already been part of long established practice, e. g. in process engineering or the chemicals industry.

In process engineering, standardised electrical signals are normally used. Currents of 0 ... 20 mA, 4 ... 20 mA or voltages of 0 ... 10 V have become established as the output variables for sensors recording various different physical parameters.

Weidmüller takes account of the growing preference for automation – including and the resulting need for analogue signal conditioning – and offers a wide range of products tailor-made to the requirements involved in handling sensor signals. Units for the common signals (0 ... 20 mA, 4 ... 20 mA, 0 ... 10 V) generate an output signal as a proportional value of the variable input signal. "Protective separation", e.g. of the sensor circuit from the evaluation circuit, is also taken into account. "Protective separation" prevents mutual interference among several sensor circuits, e.g. as in the case of earth loops in interlinked measuring circuits.

The wide range of Weidmüller products completely covers the functions involved in signal conversion, signal separation and signal monitoring. The products can thus handle nearly all applications in industrial measuring technology, and safeguard elementary functions between field signals and further processing systems. The mechanical properties of the products are built up around a consistent concept. Signal converters can be used with other Weidmüller products and combined with each other. They are designed to entail a minimum wiring workload and maintenance in both electrical and mechanical terms.

The product range contains the following functions:

- DC/DC converters
- Current converters
- Voltage converters
- Temperature converters for resistance thermometers (RTDs) and thermocouples
- Frequency converters
- Potentiometer transducers
- AC transducers
- Bridge transducers (strain gauges)
- Threshold monitoring modules
- AD/DA converters

The products are available as pure signal converters, or with 2-port or 3-port isolation and a choice of passive or output loop powered or auxiliary powered, depending on the application requirements.



**2-way isolation** separates the signals from each other electrically and decouples the measuring circuits. Potential differences – caused by long line lengths and common reference points – are eliminated. Furthermore, the electrical separation protects against irreparable damage caused by overvoltages as well as inductive and capacitive interference.

**3-way isolation** decouples the supply voltage from the input and output circuits as well and enables the function to operate with just one operating voltage.

The **passive separator** offers an extra, decisive advantage – it requires no additional voltage supply. The power supply to the module is achieved via the input or output circuit and is transmitted to the input/output. This current loop feed is characterised by a very low consumption.

A number of products are available for temperature measurements. For example, **PT100** signals in 2-, 3- and 4-wire systems are converted into standard 0...20 mA, 4...20 mA and 0...10 V signals.

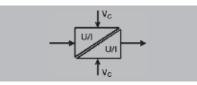
The modules for connecting conventional **thermoelements** are fitted with cold trap compensation as standard. Furthermore, they amplify and linearise the voltage signal provided by the thermocouple. This guarantees accurate analogue signal conditioning while eliminating sources of interference or error.

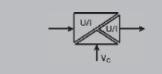
**Frequency** converters convert frequencies into standard analogue signals. Downstream controls can therefore directly process pulse strings for measuring rpm or speed.

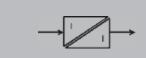
**AD** or **DA** converters are required for bringing together the analogue signal forms mapping the local conditions and the digital processing in the process monitoring system. Weidmüller can supply such components for the customary 0...20 mA, 4...20 mA and 0...10 V input and output signals. 8-bit processors are available on the digital side.

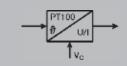
**Current-monitoring** modules can be used to control DC and AC currents up to 60 amps. A switching operation is triggered when the set current values are not met or exceeded. Components with analogue outputs monitor the current load continuously via downstream controls.

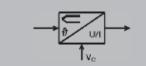
**Voltage monitoring modules** can be used to monitor AC and DC voltages. Adjustable switching thresholds can be used to reliably detect and notify in the event of fluctuations caused by switching operations or mains overloads.

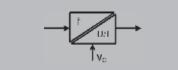


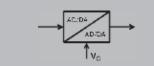




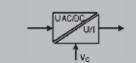








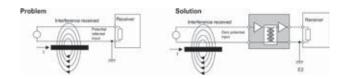






#### **Common Mode Noise Elimination**

 Generally, signals emitted by sensors have low levels and are thus susceptible to capacitive and inductive interference, such as those generated by motors, frequency changers and other change processes. This noise contents the measuring value and frequently destroys expensive analog I/O cards in the control electronics. Through the utilisation of analogue signal isolators this interferace, which usually actions both signal lines in common mode (push push), is effectively eliminated through the zero potential input.



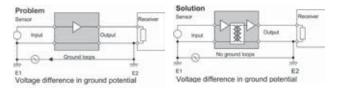
#### Active Isolator / Passive Isolator

- Active isolators draw their power supply from a separate supply terminal to ensure that they can operate perfectly. Depending upon the applications the input, output and additionally the power supply are isolated from each other. Only one supply is required for 3-port isolation. However, it is isolated from the input and output circuits. Thus even in the event of a short circuit, surge voltage or reverse polarity, the downstream control electronics cannot be damaged. Isolating the signals between the input and output can be conducted either optically or by transformer barrier depending upon the transfer rate. Active isolators are non interacting, i.e. a change in the load does not exert any influence on an input circuit.
- Passive isolators generate the current required for the supply from the measuring signal. The current required internally is so small that transfer problems do not occur here.
- The feed can be effected from either the input or the output side. Isolation is by transformer barrier. The advan-

tages are: cessation of network influences, outstanding accuracy, low signal delay and low potential requirement. Passive isolators are not non interacting; a change in load in the output circuit will influence the input circuit.

#### **Ground Loops**

 The voltage supply's secondary side is earthed for the purpose of setting up fast and secure ground loop monitoring. If an analogue signal is fed in from a separate voltage supply or if the sensing device itself is earthed, then transient currents will flow between the ground potentials across the interconnected ground connectors, which in turn corrupts the measuring signal. Analogue signal isolating amplifiers prevent this form of measuring signal corruption and influence.



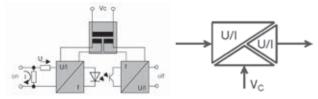
#### 2-port Isolation

The simplest form of analogue signal isolator is that of 2-port isolation. It serves to isolate the input circuit from the output circuit as well as the two auxiliary voltages from each other. Depending upon the isolator design and the observed isolation data one refers here to base isolation (galvanic isolation) or safe separation. (1)
For current signals, 4...20 mA input current loop fed modules are available. An additional auxiliary voltage for the input circuit is not required here. (2)
By connecting the input and output side voltage supplies, the 2-port isolation can be converted to operate as a simple signal converter. This is of particular interest where isolation is not required for an application, but a signal conversion has to be performed.



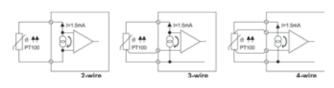
#### **3-port Isolation**

- 3-port isolation is the most universal form of signal isolator
- An optical coupler or transformer isolates the input from the output circuit. Together with the clearance and creepage distances it serves to define the isolation level. For example, the input signal is converted by means of pulse-width modulation into a frequency signal and demodulated again on the output side to form an analogue value. An amplifier then generates a standardised analogue signal. A galvanic isolated DC/DC converter feeds the input and output circuit with a potential free supply voltage. It also determines the isolation level through its data, air and creepage distances. In the case of these three isolation paths (input/output, input/auxiliary voltage, output/auxiliary voltage) one refers to 3-port isolation.



#### **Temperature Signal Measuring Method**

 Measurement using resistors (RTD) When measuring with temperature-dependent resistors a current of approx. 1.5 mA is passed through the resistor from a constant current source in the signal converter.



An operational amplifier is used to measure the potential drop at the resistor (2-wire circuit).

In order to take account of lead length, the voltage drop is measured at the return conductor and calculated with double the value (3-wire circuit). This simulates the wire resistances from the feed and return lines.

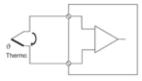
Accurate measurements are achieved by separately measuring the voltage drop at the feed and return lines (4-wire circuit). The values for the supply lines are calculated against the measured value.

#### Temperature Signal Measuring Method

 Measurements using thermocouples
 When conducting measurements using thermocouples the voltage that is generated when two differently alloyed metals come into contact with each other is measured.
 A differential amplifier is then used to recondition the signal. The easiest (and the most cost-efffective) method of subsequent processing is conducted by means of an amplifier circuit, which converts these signals into standard signals. High-end components process the measuring signal using a microprocessor, which simultaneously reconditions the signal (filtering, linearisation)

#### **Cold Junction Compensation For Thermocouples**

• Recording temperatures by using thermocouples encounters the problem of a thermal voltage forming at the clamping terminals on the signal converter on account of the different materials in the conductors and bus bar. This voltage then counteracts the thermal element's voltage.



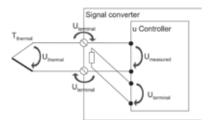
In order to compensate for the error to the measured value which arises here, the temperature is measured at the clamping terminal. The microprocessor in the signal converter reads the value measured there and calculates it against the measured value. This procedure is known as cold junction compensation.

> Voltage at the measuring point (V<sub>meas</sub>) + Voltage at the terminal (V<sub>terminal</sub>) = Voltage at the thermocouple (Vt<sub>hermo</sub>)

=> Temperature at the thermocouple (T<sub>thermo</sub>)

#### Linearisation

• Temperature-dependent components do not normally have linear characteristic curves. To ensure that further processing can take place with the necessary accuracy, these characteristic curves have to be linearised to some extent. The graph showing measurements of thermocouples, in particular, reveals significant deviations at some points from the "ideal graph". As a consequence, the signal which has been measured is worked up by microprocessor.

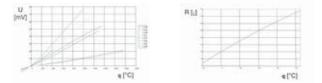


The microprocessor compares the value measured with the characteristic curve for the thermocouple in its memory and calculates the corresponding value on the "ideal characteristic curve". At the output, it supplies the latter to an amplifier, which produces the analogue value in linear form. The output stage converts this into a standardised value or into a switching output with a switching threshold.

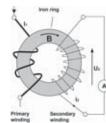
The linearisation of PT100-elements can be undertaken via simple amplifier stages. The first stage corrects the peak value of the graph of the measurements. The deviation at the end of the graph resulting from this is corrected by a second stage. The under- and overshooting generated in this way is very slight and is covered by the tolerance for the module.

#### **Current Measurement Using A Measuring Transformer**

• Transformer principle: Each conductor through which current flows is surrounded by a magnetic field H, the intensity of which is proportional to the current. The field, which is bundled in a magnetic core, generates a magnetic flux B, through which suitable sensors are used to measure current.



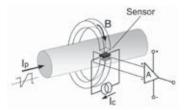
Converters with transformer-type couplings are used to establish the most cost effective measurement method for simple sinusoidal currents. The current to be measured flows directly through the measuring transformer's primary winding.



The secondary winding supplies the measuring electronics with a proportional current signal. Because of power loss this method of measuring current is limited to smaller currents up to 5 A. These converters react sensitively to peak loads and therefore have to be fused on the primary winding side.

#### Measuring Current Using A Hall-type Sensor

- Hall-type sensor principle:
- Hall-type sensors also measure the magnetic flux B and supply a proportional voltage at the measured output, which is then reconditioned to form a standard signal by an amplifier circuit.
- Components with Hall-type sensors are ideally suited to measuring higher currents, as any possible high residual currents from motors or peak loads cannot damage the component. Additionally, they are also ideal for measuring direct and alternating currents of various curve shapes.

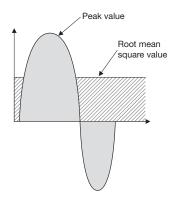


#### Root Mean Square Measurement / Crest Factor

- The root mean square value (r.m.s) of a sinusoidal shaped alternating current is the value, which in an ohmic resistor converts the same (effective) output as that of an equal sized direct current.
- Non sinusoidal shaped signals can only be measured with "True RMS" capable devices and/or further processed.
- True RMS = True root mean square
- Root mean square measurement is required where the (effective) output content of alternating voltages or currents are to be measured or evaluated.
- The crest factor indicates the ratio of the crest factor to the root mean square value.

#### Load / Load Resistor

• The load is a load resistor on the output side of a measuring transducer or isolating amplifier. The load is usually less than 500  $\Omega$  at the current outputs. Voltage outputs are normally under a load greater than 1 K $\Omega$ .



#### Galvanic Isolation / Safe Separation

- Galvanic isolation is understood to mean an electrical isolation between the input and output circuit and the circuit's supply voltage. It can be set up either optically using an opto coupler or with a transformer. The isolation serves to safeguard the measuring circuit against damage and to eliminate ground loops, which could cause the measured signal to be corrupted.
- Safe separation is specified under the German DIN VDE 0106 Section 101 standard. This fundamental safety standard is intended to safeguard persons against hazardous body currents and describes the basic requirements for safe separation in electrical operating equipment. Thus, for instance, the voltage supply of 50 V AC/ 75 V DC as under 50178 may not be exceeded. If this voltage is exceeded a reinforced or double insulated and thus an increase in the clearance and creepage distances is stipulated.

#### **Cut-off Frequency**

- Cut-off frequencies indicate the dynamic transfer characteristic of an isolation amplifier.
- The given frequency is the (-3dB-) limit, at which a distinct change occurs to the signal.
- An increased cut-off frequency leads to a transmission of higher-frequency alternating components, which corrupts the required signal.

#### Hysteresis

 Hysteresis indicates the percentage difference between the input and output points of a switching contact. It should not be lower than a given minimum value, as otherwise a specified chase can no longer be implemented.

#### **Broken-wire Detection**

• When measuring transformers with broken wire detection the input signal is monitored permanently. In the event of a fault (broken wire) the output signal exceeds its rated range. The downstream control circuit can then analyse the fault case.

#### **Response Time**

• Response time refers to the change in output signal for an input signal jump (10 ... 90 %). It is directly related to the cut-off frequency (inversely proportional).

#### **Accuracy / Temperature Coefficient**

 Accuracy describes the capability of a measuring device to deliver a measured value as accurately as possible. It relates to the end value and is given for ambient temperature (23°C). Example:

An RTD is given with an accuracy of 1 %. The measuring range is set to 0 - 200 °C. The expected effective error of:  $200^*1 \% = +/-2K$  applies across the entire measurement range.

 Temperature coefficiency describes the deviations in accuracy of the measuring devices dependent on the ambient temperature. It is given as a % or in parts per million / Kelvin (ppm /K).
 Example:

An RTD with an accuracy of 1 % and a measuring range of 0 – 200 °C has a temperature coefficiency of 250 ppm / K. If the device is operated at +40 °C, it will then contribute the following to an expected absolute error: (([40°C – 23°C] \*250ppm/K) +1%) \*200K) = +/- 2,85K across the entire measurement range.

## FDT/DTM – The standard solution for device configuration

#### Field Device Tool (FDT)

FDT technology specifies and standardises the integration of communicating devices from different manufacturers. It makes use of a superimposed device management program. The key feature is its independence from the communication protocol and software used by the device and the host system. FDT allows access to any device from any host using any protocol.

#### Device Type Manager (DTM)

Device manufacturers make available a Device Type Manager (DTM) software driver for each device or device group. The DTM specifies all device-specific information, functions and rules (such as the device structure, communication capabilities, internal dependencies and the human-machine interface (HMI)). DTMs define functions for access to device parameters, troubleshooting, configuration and operation of devices. DTMs are available which can be simple GUIs for setting device parameters or more complex applications that are capable of carrying out calculations for diagnostic or maintenance purposes. There are several different types of DTMs:

#### Device DTM

This is a "normal" field device that uses communication channels to communicate with the connected physical device.

Communication DTM

This is a communications device that provides communication using communication channels. Communication channels provide access to the communications infrastructure (such as PC interface cards or modems). They are used by device DTMs or gateway DTMs for communication services.

• Gateway DTM

This is a gateway device. It allows data to be exchanged between two communication channels. For example, this could be a gateway between PROFIBUS-DP and PROFIBUS-PA.

The DTM is loaded and started up within a FDT container program or "frame" application.



#### **FDT** frame application

Frame applications can be used as a tool to configure devices, plan projects, operate consoles or administer facilities. The FDT frame application provides a PC software environment with the following functions:

- User administration •
- DTM administration
- Data management
- Network configuration
- Navigation

Weidmüller offers their WI-Manager FDT frame program to the user for no cost. This certified software is compatible and works together with all certified DTMs. This screenshot shows the WI-Manager with an opened DTM for the ACT20X series.

1.7242 1 ..... Weldmüll X

Download at www.weidmueller.com!



**FDT User Group** 

The FDT User Group is an alliance of users and manufacturers interested in defining the specifications and moving the FDT/DTM technology forward. Weidmüller is a member of this group along with most process automation manufacturers and work towards advancing this standard further.

More details are available at http://www.fdtgroup.org/

W

When operating electrical devices within hazardous areas, you must comply with the requirements regulating their use in such zones. Explosive atmospheres may be created from mixtures of flammable gases, mists, vapours or dusts. If their concentration is high enough in the surrounding air, any source of ignition or spark could trigger an explosion. Such explosions can cause death, serious injuries and significant property damages.

There are basically two strategies for reducing the risk of explosion. Firstly, no dangerous materials should be released into the air that could create an explosive atmosphere.

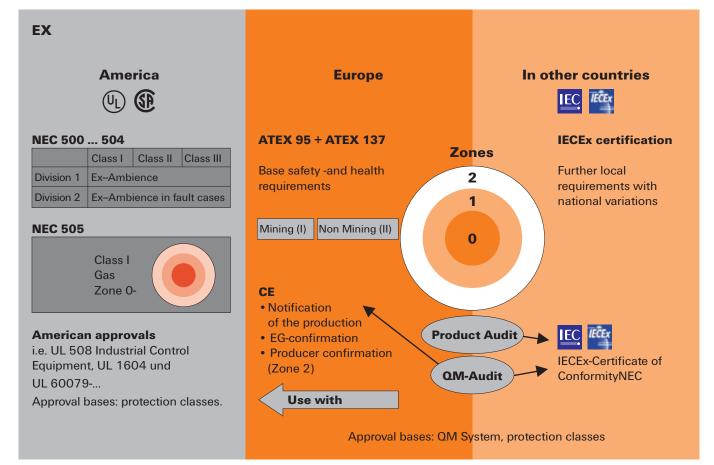
Secondly, there should be no mechanism present that could create a spark.

Many explosions in the past could have been avoided if only the international regulation governing the use of equipment in hazardous areas had been observed.

### But what are the most important global regulations regarding the use of devices in hazardous areas?

In North America, the US National Electric Code (NEC) regulations (Articles 500 to 505 and the Canadian CEC (Canadian Electrical Code) Articles 18-000, -090, -100, -200 and -300 are all valid.

In Europe, both EU directives ATEX 95 (94/9/EG) and ATEX 137 (1992/92/EC) are relevant. They describe preparation (ATEX 95) and usage (ATEX 137) for facilities in potential Ex zones. Throughout the rest of the world, there is a mixture of national regulations (in Eastern Europe) and international IECEx conformity declarations (in Asia) that must be followed. In certain Asian countries, the European ATEX directives have been accepted and applied.



A brief overview of regulations used throughout the world and their basic content.

### The European ATEX Regulation applies to facilities and their usage in hazardous areas.

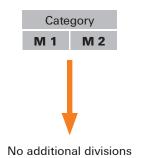
The term "ATEX" derives from the French phrase "Atmospheres Explosive". The regulation currently includes two directives from the European Union concerning explosion protection. These are the ATEX operational directive 1999/92/EG (ATEX 137) and the ATEX product directive 94/9/EG (ATEX 95). The ATEX 137 operational directive specifies the minimum requirements for improving the protection of health and security of workers in environments at risk of explosions. The ATEX 95 product directive specifies the rules for introducing products on the market that will be used in zones where there is risk of explosion. This directive is the first to include non-electric devices within its jurisdiction. The purpose of the directive is to protect personnel who work in hazardous areas. Appendix II of the directive contains the basic health and safety requirements. These must be followed by the manufacturer and compliance must be proven by declarations of conformity. Since June 30, 2003, all devices, components and protective systems brought to the market must be in compliance with the ATEX 95 product directive.

The ATEX 95 directive classifies devices and components for the Ex zone into two main groups:

#### Group I

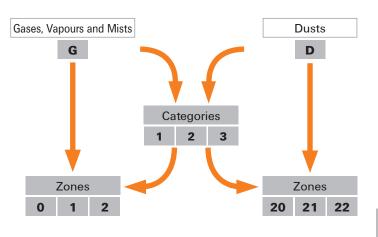
=> Devices for use in mining, for underground and above-ground operations

- Coal dust
- Methane
- Harsh operating conditions



#### Group II

=> Devices for use in the other hazardous areas



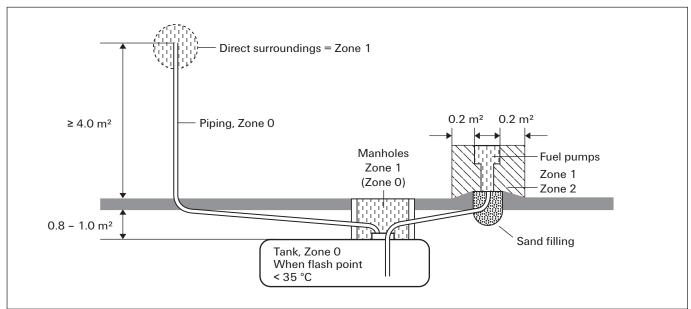
For applications in the oil, gas and chemical industries, it is particularly important to follow the Group-II "G" requirements concerning electrical or electronic devices and components.

Group II "G" divides the Ex zone into three zones with different safety requirements.

- Zone 0 This zone applies to dangerous explosive atmospheres where the risk is present often or over long time periods. => > 50 % of the operational time, or more than 1.000 hours per year.
- Zone 1 This zone applies to situation where explosive atmospheres may occasionally be present during normal operations. => Occasionally, less than 10 hours per year.
- Zone 2 This zone applies to situation where explosive atmospheres are normally not present or only briefly present during normal operations. => Max. 30 min/year.

**Hazardous areas** 

	Zone 0	Zone 1	Zone 2	Safe zone
Explosion risk	Continual, long-term, often	Occasionally	Rarely	None
Spark source	None	Rarely and short-term	Occasionally	Continual, long-term, often



#### In which operations are ATEX-certified electronic devices (such as signal converters, isolation amplifier, Namur switches and switching amplifiers) used?

ATEX-certified devices are used within industrial facilities and production halls where there is the possibility that explosive gases or dusts may be released. Transportation and production applications which require the use of such certified devices are listed below:

- Off-shore oil and gas drilling
- Tanker ships which carry oil, gas or chemicals
- · Ships which carry potentially explosive materials
- · Refineries and other oil or gas production plants
- Transportation and filling stations for oil and gas
- Petro-chemicals

### What are the differences between standard devices and intrinsically safe devices?

For electronic devices that are being used in Zone 0(20) or 1(21), none of the components or electrical circuitry are permitted to generate unallowable high temperatures or sparks, whether during normal operations or during malfunctions. In other words: "All of the circuits in intrinsically safe electrical devices (Ex i) are safe and are not capable of igniting explosive atmospheres".

#### What is the device category?

The device Group II (hazardous areas not including underground or above-ground mining operations) is divided into device categories 1, 2 and 3. They have the following safety levels:

Surroundings	Device category	Occurrence and duration of explosive	Ignitable materials	Safety levels	Groups and zones
		atmosphere		Permitted errors	Comparison
Group II	1	Constantly occurring	Gases, vapours, mist, dust	Very high safety level	Group II
		Long-term		2 different protection classes	Zone O (gas)
		Regularly		or	Zone 20 (dust)
				2 independent errors	
Group II	2	Occurrence probable	Gases, vapours, mist, dust	High safety level	Gruppe II
		over a limited time period		1 protection class	Zone 1 (gas)
				For which no more than one error may occur	Zone 21 (dust)
Group II	3	Occurrence improbable	Gases, vapours, mist, dust	Normal I safety level	Group II
		Only for short periods		Required protective measures	Zone 2 (gas)
					Zone 22 (dust)

W

### Which explosion protection categories are most commonly used?

 Pressure-resistant encapsulation (Ex d) in compliance with EN60079-1: Components that are capable of triggering an explosion

are enclosed in a housing that is capable of withstanding the explosion. Openings in the housing are designed to prevent the explosion from being transmitted externally.

• Increased safety (Ex e) in compliance with EN60079-1:

This explosion protection category is normally applied to transformers, motors, batteries, terminal blocks, electrical lines and cables. It is not suitable for the protection of electronic components and spark-generating components (such as switches, relays or surge protection). Additional measures and an increased safety level are implemented in order to prevent any sparks, electrical arcing or unallowable high temperatures which could trigger ignitions. Increased safety is made possible by housing that prevents dusts from penetrating within.

#### • Explosion protection methods (Ex n):

This explosion protection category may only be used in the hazardous areas 2/22. Here there is no danger of an explosion from the electrical equipment during normal operations or during defined malfunctions. This includes all electrical devices and components that have no sparkforming contacts and that have a water-proof or dustproof housing. Larger creepage and clearance distances are not required as long as the maximum rated voltage of 60 V AC / 70 V DC is maintained.

• Intrinsic safety (Ex i) in compliance with EN60079-11: Power supply to electrical equipment is carried out through a safety barrier which functions to limit the current and voltage so that the minimum power and temperature levels for creating an explosive mixture are not reached. Intrinsic safety for electrical and electronic devices is specified so that their circulating or stored power (even in event of malfunction) is never strong enough to trigger an explosion in an explosive atmosphere. You must also remember that not only the electrical device but also all other components connected to the circuit may be exposed to the explosive atmosphere. All switching circuits in intrinsically safe devices must be designed so that they are also intrinsically safe. These devices are divided into the category groups <ia> and <ib> which differ in the number of occurring malfunctions.

#### Category <ia>

=> Switching circuits within category <ia> electrical devices must not be able to cause a spark even if two independent malfunctions take place.

#### Category <ib>

=> Switching circuits in electrical devices must not be able to cause a spark when a malfunction.

### Electrical devices for use in explosive gas, vapour and mist atmospheres – in accordance with CENELEC

Explosion protection type	Identification	Protective design
Pressure-resistant	Ex d	Encloses the explosion and prevents fire
encapsulation		from spreading
Increased safety	Ex e	No spark formation or hot surfaces
Method of explosion protection	Ex n	No spark formation or hot surfaces
Intrinsic safety	Ex i	Limited energy for preventing spark formation or
		overheated surface temperatures

#### CENELEC classification of gases, dusts and the maximum permitted surface temperatures of devices and components

Gas			Temperatu	ire classes		
group	T1	T2	T3	T4	T5	T6
1	Methane	-	-	-	-	-
IIA	Ammonia	Ethyl alcohol	Benzene,	Acetaldehyde	-	-
	Methane	Cyclohexane	Kerosene			
	Ethane	n-Butane				
	Propane	n-Hexane				
IIB	Lighting	Ethylene,	Ethylene	Ethyl ether	-	-
	gases,	Ethylene oxide	glycol,			
	Acrylonitrile		Hydrogen			
			sulphide			
IIC	Hydrogen	Ethine	-	-	-	Hydrocarbons
		(Acetylen)				

IEC (group II)	Max. surface	Comment		
Classification	temperature			
T1	450 °C (842 °F)			
T2	300 °C (572 °F)	The terror sectors is relevant to all easts		
Т3	200 °C (392 °F)	The temperature is relevant to all parts     of the devices that can come into contact with     actentially evaluating metaziale		
T4	135 °C (275 °F)			
T5	100 °C (212 °F)	potentially explosive materials.		
T6	85 °C (185 °F)			
Tx	Max. surface temperature undefined	Valid for the closed tank systems used on container ships where the individual contents cannot be monitored in event of a fire. It is the responsibility of the operator to assess each temperature class.		

#### What labelling is considered proper?

An example of device labelling:

CE 0539	æ	Ш	2	G	Ex ia	IIA	T4
Ļ	Ļ	Ļ	Ļ	<b>↓</b>	Ļ	Ļ	<b>I</b>
Certification authority ex. DEMKO	European Commission mark for Ex devices	Device group "Surface"	Device category zone 1	Gas	Protection explosion type: intrinsically safe category <ia></ia>	Gas group	Surface temperature: max 135 °C

W

Since July 1, 2003, all new facilities in hazardous areas must be certified according to ATEX Directive 94/9/EG or ATEX 95 (ATEX: ATmosphère EXplosive = explosive atmosphere). This directive is one of the "New-Approach" directives. It is valid in all European Union countries, as well as Iceland, Lichtenstein and Norway. In these countries, the directive refers to the sale and commissioning of products which have been designed particularly for high explosion risk environments (where explosive atmospheres exist due to gases, vapours, mists, or dusts). It now also covers the mining sector and purely mechanical devices.

#### **Class of protection**

Type of protection	Code	CENELEC EN	IEC	Product category explosion protect.
General requirements	-	60079-0	60079-0	-
Oil immersion	0	60079-6	60079-6	2
Pressurised apparatus	р	60079-2	60079-2	2
Powder filling	q	60079-5	60079-5	2
Flameproof enclosure	d	60079-1	60079-1	2
Increased safety	е	60079-7	60079-7	2
Intrinsic safety	ia	60079-11	60079-11	1
Intrinsic safety	ib	60079-11	60079-11	2
Intrinsic safety	ic	60079-11	60079-11	3
Typ n (Ex n)	n	60079-15	60079-15	3
Encapsulation	m	60079-18	60079-18	2

#### Classification for potentially hazardous areas

CENELEC	Presence of potentially	Product-	US classification	Combustible
classification	explosive atmosphere	category	NEC 500	media
IEC60079-10				
Zone O	permanent, long-term	1G	Class I, Div 1	gases, vapours
Zone 20	or frequently	1D	Class II, Div 1	dust
Zone 1	occasionally	2G	Class I, Div 1	gases, vapours
Zone 20		2D	Class II, Div 1	dust
Zone 2	rarely and	3G	Class I, Div 2	gases, vapours
Zone 22	briefly	3D	Class II, Div 2	dust

#### **Explosion groups**

Gas (e.g.)	CENELEC	NEC 500	
Propane	IIA	D	
Ethylene	IIB	C	
Hydrogen	IIC	В	
Acetylene	IIC	А	
Methane (mining)		mining (MSHA)	

#### **Temperature classes**

Max. surface	Temperature class CENELEC	Temperature class NEC 500-3
temperatur (°C)		
450	T1	T1
300	T2	T2
280	-	T2A
260	-	T2B
230	-	T2C
215	-	T2D
200	T3	T3
180	-	T3A
165	-	T3B
160	-	T3C
135	T4	T4
120	-	T4A
100	Т5	T5
85	Т6	T6

### Labelling for ATEX approval of a signal converter

#### II 3 G Ex nAnCnL IIC T4

- II = Device group 2: devices for use in hazardous areas (except for mines and above-ground mining facilities that are exposed to flammable dusts or methane)
- **3** = Device category 3: the danger occurs rarely or only for short periods. The requirement is for normal security, suitable for use in zone 2.
- **G** = Intended for the gas zone
- **Ex** = Explosion protection
- **nA** = Non-sparking equipment
- **nC** = Enclosed facility (suitable protection)
- **nL** = Equipment with limited power
- **IIC** = Explosion groups: typical gas for C is hydrogen
- T4 = Temperature class: The max. permitted surface temperature for T4 is 135 °C
- Zone 2 a zone for which, during normal operations, there is at most, only a short-term occurrence of dangerous hazardous atmospheres (mixtures of air and flammables gases, vapours or mists).

#### II (1) G [Ex ia] IIC/IIB/IIA

- II = Device group 2: devices for use in hazardous areas (except for mines and above-ground mining facilities that are exposed to flammable dusts or methane)
- (1) = Device category (1): Equipment from category
   1 can be connected to this signal converter. The signal converter must be operated in the safe zone or in zone 2 (II 3 G ...).
- **G** = Intended for the gas zone.
- [Ex ia] = Explosion protection type: protected with intrinsic safety. This signal converter, as accompanying equipment, in intended to be used for the connection of intrinsically safe circuits.
- **IIC/** = Explosion groups typical gases: propane for A, **IIB/IIA** Ethylene for B, and hydrogen for C.

#### II (1) D [Ex iaD]

- II = Device group 2: devices for use in hazardous areas (except for mines and above-ground mining facilities that are exposed to flammable dusts or methane)
- (1) = Device category (1): Equipment from category
   1 can be connected to this signal converter. The signal converter must be operated in the safe zone or in zone 2 (II 3 G ...).
- **D** = Designed for the dust zone.
- **[Ex iaD]** = Explosion protection type: protected with intrinsic safety. This signal converter, as accompanying equipment, in intended to be used for the connection of intrinsically safe circuits.



# Design of clearance and creepage distances in electrical equipment – influencing factors

#### **Rated impulse withstand voltage**

The rated impulse withstand voltage is derived from:

- Voltage conductor earth (the rated voltage of the network, taking into account all networks)
- Surge category

#### Table 1: Rated impulse withstand voltages for electrical equipment

	ge of power stem *) in V		Rated impulse w	ithstand voltage in kV			
Three-	Single-phase	Electrical equipment at	Electrical equipment as	Electrical equipment	Specially protected electrical		
phase	systems with	the supplies point of the	part of the permanent	to be connected to the	equipment		
systems	neutral point	installation	installation	permanent installation			
		(Surge	(Surge	(Surge	(Surge		
		category IV)	category III)	category II)	category I)		
	120 to 240	4.00	2.50	1.50	0.80		
230/400							
277/480		6.00	4.00	2.50	1.50		
400/690		8.00	6.00	4.00	2.50		
1000		Values depend on the particular project of, if no values are available, the values of thepreceding line apply.					
*) to IEC 38							

#### **Surge categories**

are stipulated in accordance with the German standard DIN VDE 0110-1 (for electrical equipment fed directly from the low-voltage network).

#### Surge category I

 Equipment that is intended to be connected to the permanent electrical installation of a building. Measures to limit transient surges to the specific level are taken outside the equipment, either in the permanent installation or between the permanent installation and the equipment.

#### Surge category II

 Equipment to be connected to the permanent electrical installation of a building, e.g. household appliances, portable tools, etc.

#### Surge category III

 Equipment that is part of the permanent electrical installation and other equipment where a higher degree of availability is expected, e.g. distribution boards, circuit-breakers, wiring systems (including cables, busbars, junction boxes, switches, power sockets) in the permanent installation, and equipment for industrial use and some other equipment, e.g. stationary motors with permanent connections to the permanent installation.

#### Surge category IV

 Equipment for use at or near the power supplies in the electrical installations of buildings, between the principal distribution and the mains, e.g. electricity meters, circuitbreakers and centralised ripple controllers.

#### **Pollution severity categories**

#### Pollution severity category 1

 No pollution, or only dry, nonconductive pollution that has no influence.

#### Pollution severity category 2

 Non-conductive pollution only; occasional condensation may cause temporary conductivity.

#### Pollution severity category 3

• Conductive pollution, or dry, nonconductive pollution that is liable to be rendered conductive through condensation.

#### Pollution severity category 4

• Contamination results in constant conductivity, e.g. caused by conductive dust, rain or snow.

Unless explicitly stated otherwise, the measurement of clearance and creepage distances and the resulting rating data for electromechanical components is based on pollution severity 2 and surge category III, taking account of all network types.

### Derating curve (current-carrying capacity curve)

The **derating curve** shows which currents may flow continuously and simultaneously via all possible connections when the component is subjected to various ambient temperatures below its upper limit temperature.

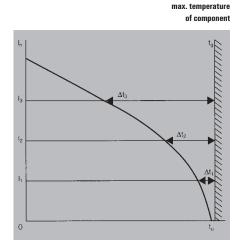
The **upper limit temperature** of a component is the rated value determined by the materials used. The total of the ambient temperature plus the temperature rise caused by the current load (power loss at volume resistance) may not exceed the upper limit temperature of the component, otherwise it will be damaged or even completely ruined.

The current-carrying capacity is hence not a constant value, but rather decreases as the component ambient temperature increases. Furthermore, the current-carrying capacity is influenced by the geometry of the component, the number of poles and the conductor(s) connected to it.

The current-carrying capacity is determined empirically according to DIN IEC 60512-3. To do this, the resulting component temperatures  $t_{b1}$ ,  $t_{b2}$  and the ambient temperatures  $t_{u1}$ ,  $t_{u2}$  are measured for three different currents  $l_1$ ,  $l_2$ .

The values are entered on a graph with a system of linear coordinates to illustrate the relationships between the currents, the ambient temperatures and the temperature rise in the component.

#### **Base curve**



t<sub>a</sub> = maximum temperature of component t<sub>u</sub> = ambient temperature t<sub>a</sub> = current

#### The **loading currents** are plotted on the y-axis, the **component ambient temperatures** on the x-axis.

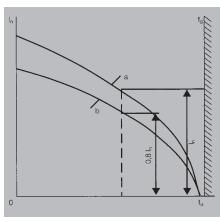
A line drawn perpendicular to the x-axis at the upper limit temperature t<sub>g</sub> of the component completes the system of coordinates.

The associated average values of the temperature rise in the component,  $\Delta t_1 = t_{b1} - t_{u1}$ ,  $\Delta t_2 = t_{b2} - t_{u2}$ , are plotted for every current  $l_1$ ,  $l_2$  to the left of the perpendicular line.

The points generated in this way are joined to form a roughly parabolic curve.

As it is practically impossible to choose components with the maximum permissible volume resistances for the measurements, the base curve must be reduced.

#### **Derating curve**



 $t_0 = maximum temperature of component$  $<math>t_u = ambient temperature$   $l_n = current$  a = base curveb = refused base curve (denotion curve)

b = reduced base curve (derating curve)

Reducing the currents to 80 % results in the "derating curve" in which the maximum permissible volume resistances and the measuring uncertainties in the temperature measurements are taken into account in such a way that they are suitable for practical applications, as experience has shown. If the derating curve exceeds the currents in the low ambient temperature zone, which is given by the current-carrying capacity of the conductor cross-sections to be connected, then the derating curve should be limited to the smaller current in this zone

W

### **IP class of protection to DIN EN 60529**

The class of protection is indicated by a code consisting of the two letters IP and two digits representing the class of protection.

le:	Ρ	6	5
			2nd digit: protectior

2nd digit: protection from liquids 1st digit: protection from solid bod

Digit	$\frown$		Digit	
0		No protection	0	No protection
1		Protection against ingress of large solid bodies with diame- ter > 50 mm. (Protection to prevent dangerous parts being touched with the back ofthe hand.)	1	Protection against drops of condensed water falling vertically.
2		Protection against ingress of large solid bodieswith diameter > 12.5 mm. (Protection to prevent dangerous parts being touched with the fingers.)	2	Protection against drops of liquid falling at an angle of 15° with respect to the vertical.
3	2.5 mm	Protection against ingress of large solid bodies with diameter > 2.5 mm. (Protection to prevent dangerous parts being touched with a tool.)	3	Protection against drops of liquid falling at an angle of 60° with respect to the vertical.
4	1.0 mm	Protection against ingress of large solid bodieswith diameter > 1 mm. (Protection to prevent dangerous parts being touched with a piece of wire.)	4	Protection against liquids splashed from any direction.
5		Protection against harmful deposits of dust, which cannot enter in an amount sufficient to interfere with satisfactory operation.	5	Protection against water jets projected by a nozzle from any direction.
6		Complete protection against ingress of dust.	6	Protection against water from heavy sea on ships' decks.
			7	Protection against immersion in water under defined conditions of pressure and time.
			8	Protection against indefinite immersion in water under defined conditions of pressure (which must be agreed between manufacturer and user and must be more adver than number 7).

Examp

### **CE** marking / **EMC** directives

#### **Overview of CE labelling**

The CE marking, seen on various products and their packaging, is neither a sign of quality nor safety. The CE marking is a conformity marking that was introduced to ensure the unhindered movement of goods throughout the Single European Market.

It is not intended to be a reference for end consumers. The CE marking merely shows that the manufacturer has complied with all the EU directives applicable to that product. Therefore, the CE marking should be regarded as verification of conformity with the relevant directives and is aimed at the monitoring authorities responsible. For goods crossing the political borders of the European Union, the CE marking is like a "passport". Weidmüller takes into account all the relevant EU directives according to the best of its knowledge and belief.

Currently the following directives apply: **2006/95/EG** – Electrical equipment for use within specific voltage ranges (Low-voltage Directive) **2004/108/EG** – Electromagnetic compatibility (EMC Directive) **2006/42/EG** – Safety of machines (Machinery Directive) The standards cited in the directives have long since been intrinsic to Weidmüller's development standards. This provides the guarantee of conformity with the EU directives. Our testing laboratory, accredited to EN 45001, performs the tests in accordance with the standards. The test reports are recognised within Europe within the framework of the accreditation process.

**2006/95/EC Low Voltage Directive** – Electrical equipment in this directive means all electrical equipment with a nominal voltage between 50 and 1000 V AC and between 75 and 1500 V DC. For an electrical product to be given the CE marking, it must fulfil the requirements of the EMC Directive and, if applicable, the Low-voltage Directive (50 V AC or 75 V DC). According to the Low-voltage Directive, a conformity assessment procedure has to be carried out for the product. Conformity with the directive is deemed to be given if there is a reference to a harmonised European standard or another "technical specification", e.g. IEC standards or national standards.

**2004/108/EG EMC directives** – With the decree of the directive of the European Council dated 3 May 1989 for the alignment of the legal requirements of the member states concerning **"E**lectromagnetic **C**ompatibility", the European Union has declared **EMC** as a protection objective. The former EMC directive 89/336/EWG was replaced on December 31, 2004 by the revised version 2004/108/EG which has been valid since July 20, 2009.

### **CE** marking / **EMC** directives

The safety goals are defined in Article 5 of the EMC regulation of December, 31 2004. They state the following:

- The electromagnetic disturbance generated must not exceed a level allowing radio and telecommunications equipment and other apparatus to operate as intended.
- The apparatus has an adequate level of intrinsic immunity to electromagnetic disturbance to enable it to operate as intended.

Apparatus is defined in the EMC Directive as follows:

• All electrical and electronic appliances together with equipment and installations containing electrical and/or electronic components.

This applies to the active/passive components and intelligent modules produced and stocked by Weidmüller. Compliance with this directive is deemed to be given for apparatus that conforms with the harmonised European standards that are published in, for example, in Germany, in the Gazette of the Federal Minister for Post and Telecommunications.

Such apparatus is utilised in the following areas:

- · industrial installations,
- · medical and scientific equipment and devices
- information technology devices.

Weidmüller tests its electronic products according to the relevant standards in order to fulfil the agreed protection objectives.

### Electronic products from Weidmüller with respect to EMCdirectives

#### **Category 1**

All passive components such as:

- · terminals with status displays
- · fuse terminals with status indicators
- passive interface units with and without status indicators
  surge protection

These products cause no interference and they have a suitable immunity to interference. These products are not labelled with the CE marking concerning the EMC Directive or the German EMC Act.

#### **Category 2**

W

These products are labelled with the CE marking after the conformity assessment procedure has been carried out which includes the reference to the harmonised European standards.

The following are harmonised standards:

**EN 61000-6-3** – Generic Emission Standard – Part 1: residential, commercial and light industry **EN 61000-6-1** – Generic Immunity Standard – Part 1:

residential, commercial and light industry

**EN 61000-6-4** – Generic Emission Standard – Part 2: industrial environment

**EN 61000-6-2** – Generic Immunity Standard –Part 2: industrial environment

**EN 55011** – Industrial, scientific and medical (ISM) radiofrequency equipment – Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement

**EN 55022** – Information technology equipment –Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement

**EN 61000-3-2** – Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 3-2: Limits for harmonic current emissions (equipment input current up to and including 16 A per phase).

**EN 61000-3-3** – Electromagnetic compatibility (EMC) – Part 3-3: Limitation of voltage fluctuations and flicker in low-voltage supplies systems for equipment with rated current less than or equal to 16 A per phase and not subject to conditional connection

#### **Use of Tests**

Generic standards are always used when no specific product standard for the particular devices exist. The generic standards EN 61000-6-X are used as the basis for Weidmüller products.

#### Note:

The relevance of EN 61000-6-1 for certain products must be checked as well as and how far generic standards EN 61000-6-3 or EN 61000-6-2 were considered during testing. The environment phenomena and test interference levels are specified in the generic immunity standards. In addition, Weidmüller considers the assessment criteria A, B and C.

Extract from the generic standard EN 61000-6-2:

#### **Criterion A**

The equipment shall continue to operate as intended. No degradation of performance or loss of function is allowed below a minimum performance level as specified by the manufacturer, when the equipment is used as intended. In certain cases the nominal performance level can be replaced by a permissible loss of performance. If the minimal performance level or permissible loss of performance is not specified by the manufacturer, both of these specifications can be derived from the description of the product, the relevant documentation and from what the operator expects from the equipment during its intended operation.

#### **Criterion B**

The equipment shall continue to operate as intended afterthe test. No degradation of performance or loss of function is allowed below a minimum performance level as specified by the manufacturer, when the equipment is used as intended. In certain cases the minimal performance level can be replaced by an permissible loss of performance. During testing degradation of the performance level is permitted; however, changes to the specified operation mode or data loss are not permitted. If the minimal performance level or permissible loss of performance is not specified by the manufacturer, both of these specifications can be derived from the description of the product, the relevant documentation and from what the operator expects from the equipment during its intended operation.

#### **Criterion C**

Temporary loss of function is allowed, provided the loss of function is self-recoverable or can be restored by the operation of the controls.

Criterion B is most frequently specified in the generic standards and is used by Weidmüller.

Taking the example of a WAVEANALOG analogue coupler: During testing, the analogue coupler may convert values that lie outside the permissible tolerances. After testing, however, the values must lie within the given tolerances.

#### **General installation instructions**

In conformity with the performance level and criteria A and B, the products may and can be affected by external influences during a fault. However, the aim should be to suppress this as far as possible by means of an optimum installation.

#### Measures

- Install the products in a metal enclosure (control cabinet, metal housing).
- Protect the voltage supplies with a surge protection device
- Use only shielded cables for analogue data signals.
- Apply ESD measures during installation, maintenance and operation.
- Maintain min. 200 mm clearance between electronic modules and sources of interference (e.g. inverters) or power lines.
- Ensure ambient temperature and relative humidity values do not exceed those specified.
- Protect long cables with surge protection devices.

For safety reasons, do not operate walkie-talkies and mobile telephones within a radius of 2 m of the equipment.

# Glossary

2-way isolation	The input and output signals are separated electrically from each other and decoupled. Potential differences caused by long wire lengths and common reference points are eliminated.
3-way isolation	Also decouples the power supply to the input and output circuit and enables supply with only one operating voltage.

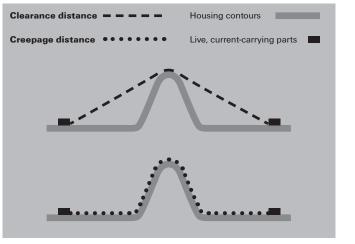
A/D converter	Converts standardised analogue current and voltage signals into an 8-bit, 12-bit or 16-bit digital signal. It may be necessary to convert analogue signals into digital signals when you need the analogue signal from the surroundings to work with the typical digital processing requirements of process monitoring.
AC	Alternating current
Accuracy	Describes the ability of an analogue signal isolating converter to transmit a measured value as precisely as possible. It is specified in the percent deviation from the measuring range end value at room temperature.
Active sensor	In an active sensor, an electrical signal is generated from the measurement itself, for example dynamometric or piezo-electric. Thus no auxiliary power source is required. Because of their physical operating principals (since energy cannot be sent during the static and quasi-static states), only a change in the measured variable can be detected.
Actuator	The actuator is a sensor counterpart – it converts electrical current into another form of energy.
Alarm contact	A switching contact that activates when a disturbance occurs (for example, an overload or short circuit).
Ambient temperature	DIN EN 60204-1 uses this term to refer to the temperature of the surrounding air or medium at which the equipment can be properly and safely operated. This is a part of the surrounding physical and operational conditions. Failure to maintain this temperature level can invalidate the product warranty.
Analogue signal	A signal is designated as an analogue signal if it transmits parameter information that is infinitely variable between a minimum and maximum value (this includes instantaneous values such as current, voltage or temperature). This applies to practically all real-world processes or states. It is theoretically possible to register any small signal changes (there is a very large dynamic range).

ATEX	The ATEX directive from 23.4.1994 is valid within the EU and the EFTA Western
	European nations. It applies to devices, machinery components, controllers
	and protective systems that are to be used in hazardous areas. This directive
	harmonises the different national regulations from the EU member nations
	concerning the proper and intended use of machines and facilities in hazardous areas.
	<b>ATEX</b> is derived from the phrase <b>"AT</b> mosphere <b>EX</b> plosive". It stipulates that operators should prevent explosions and ensure protection.
	Regarding explosion protection in a potentially explosive atmosphere, the ATEX directive 94/9/EC has precedence over machinery directives and must be
	followed The directive describes the following steps:
	<ul> <li>Describe how often a potentially explosive atmosphere occurs and where it occurs.</li> </ul>
	<ul> <li>These areas are then divided into zones according to the specifications.</li> </ul>
	<ul> <li>Make sure that only properly categorised equipment is present within each different zone. As soon as an area is classified as being dangerous, steps must be taken to limit the potential ignition sources that are present there.</li> </ul>

C	
Calibration device	A special instrument used for the calibration and configuration of analogue signal conditioning devices. The calibration device produces highly precise standardised signals. It is equipped with a load indicator for quick loop diagnostics.
CE	Abbreviation for <b>C</b> ommunauté <b>E</b> uropéenne (the European Community). Manufacturers use the CE label to confirm that their products comply with the corresponding EC directives and the "essential requirements" therein.
Cold-junction compensation	Thermocouples require a temperature reference point to compensate for unwanted "cold junctions". The usual method for achieving this is by measuring the temperature at the reference junction with a temperature sensor that can be read immediately. The interfering voltage can then be compensated for in the measurement results. This process is referred to as cold-junction compensation (CJC).
Common-mode interference	Interfering currents and voltages that can occur on the connecting cables between electrical devices and facility components. These can then spread with similar phase and current direction to the feed line and the return line.
Counter	A counter can be used for measuring flow or for counting events. Analogue or digital input signals (pulses) may also be processed. Integrated function such as linearisation, interference suppression, hysteresis configuration and reference values expand the range of use of a counter. Switching contacts are available on the output side for monitoring threshold.

#### Creepage and clearance distances

The safety gaps between two current-carrying wires. The creepage distance is the shortest path along an insulating surface between two live components. The clearance distance is the shortest path in the air between two points of reference.



D/A converter	D/A converters convert standardised digital signals (for example, with an 8-bit structure) into analogue current and voltage signals. It may be necessary to convert digital signals into analogue signals when you
	need the analogue signal from the surroundings to work with the typical digital processing requirements of process monitoring.
DC	Direct current
Derating	The continuous current level reduction in relation to an ambient temperature increase, represented as a derating curve (a load reduction curve).

Device categories	The device category determines which equipment can be used in which zone. There are six device categories. The categories 1 G, 2 G and 3 G are classifications for gas explosion protection ( $G = Gas$ ). Equipment with 1 G is suitable for zones 0, 1 and 2. Equipment with 2 G is suitable for zones 1 and 2. Equipment with 3 G is suitable for zone 2. The categories 1 D, 2 D and 3 D are classifications for dust explosion protection ( $D = Dust$ ). Equipment with 1 D is suitable for zones 20, 21 and 22. Equipment with 2 D is suitable for zones 21 and 22. Equipment with 3 D is suitable for zone 22.
Device groups	Equipment is divided into groups I and II. Group I concerns underground mining while group II concerns explosion protection for gas and dust in all other applications.
DTM	DTMs ( <b>D</b> evice <b>T</b> ype <b>M</b> anager) are software drivers that are vendor- and device- neutral. DTMs define functions for access to device parameters, troubleshooting, configuration and operation of devices The DTM specifies all device-specific information, functions and rules (such as the device structure, communication capabilities, internal dependencies and the human-machine interface (HMI)). Device manufacturers make available a Device Type Manager (DTM) software driver for each device or device group.

# Ε

—	
EIA-232/ RS232	The term EIA-232 (originally RS-232) refers to a serial interface standard developed by a U.S. standards committee (now known as the EIA – Electronic Industries Alliance) in the early 1960s. EIA-232 specifies the connection between the data terminal equipment (DTE) and the modem (data communication equipment or DCE). It defines timing, voltage level, plug and protocol details. EIA-232 defines a voltage interface. The information bits are encoded using electrical voltage. The data lines (TxD and RxD) use a negative logic whereby a voltage level between -3 V and -15 V (ANSI/EIA/TIA-232-F-1997) represents a logical one and a voltage level between +3 V and +15 V represents a logical zero. Signal levels between -3 V and +3 V are undefined.
EIA-422/ RS422	EIA-422 (also known as RS-422) is an interface standard for cable-based differential, serial data transmission. In contrast to the asymmetric serial interface specified by the EIA-232 standard, the EIA-422 interface is designed for symmetric transmissions. This means that two sets of twisted pair wires are required to carry the positive and negative signals from the sender to the receiver This minimises common-mode interferences and also increases the data rates in comparison to the asymmetric EIA-232 interface. EIA-422 can be used to establish a full-duplex, point-to-point connection. Multi-drop networks with one sender and up to ten receivers are also possible. The sender and receiver in multi- drop networks can only be operated in half-duplex (in one direction). Because of the high data rate (up to several MBit/s), a wire pair on the EIA-422 interface must be terminated with a terminating resistor (normally 120 ohm).

EIA-485/ RS485	EIA-485, also referred to as RS-485, is an interface standard for digital, cable- based, differential, serial data transmissions. EIA-485 uses a wire pair for transmitting inverted and non-inverted levels for a single-bit data signal. The original data signal is reconstructed by the receiver as the difference between the two voltage levels. This has the advantage of increasing the resistance to interference, since common-mode interference then has no effect on the transmission. The EIA-485 interface operates with a voltage differential of +/-200 mV, so that the voltage interface has a differential related to half of the operational voltage. It normally uses a single wire pair and is operated in half- duplex. However full-duplex operations are possible with two wire pairs. This connection has multi-point capabilities; up to 32 nodes can be connected to an EIA-485 bus. Standard cable lengths run up to 1.2 km in length and support transmission speeds up to 10 MBit/s. The wire pairs must be terminated with resistors (typically 120 Ohm) because of the cable length and high data rates.
Electrical equipment	All of the electrical and electronic components and circuits within an enclosure.
Explosion groups	Depending on the ignition protection, explosion-protected equipment intended for gases, vapours and mists are divided into three explosion groups (IIA-IIB-IIC). The explosion group provides a measure of the explosive break-though capability of gases (in an explosive atmosphere). The requirements for the equipment increase in strictness from II A to II C.
Explosion protection types	The ignition protection type is a term used in explosion protection that refers to the various types of protective construction designed into the product. Ignition protection types are formulated to minimise the risk that an ignition source will be present in an explosive atmosphere. The following ignition protection types are specified:
	<ul> <li>For electrical equipment in a gas</li> <li>Intrinsic safety Ex i</li> <li>Pressure-resistant Ex d encapsulation</li> <li>Increased safety Ex e</li> <li>Pressurization encapsulation Ex p</li> <li>Oil immersion Ex o</li> <li>Moulded encapsulation Ex m</li> <li>Sand encapsulation Ex q</li> <li>Ignition protection type for zone 2 Ex n</li> <li>Special ignition protection type Ex s</li> </ul>
	<ul> <li>Pressurization encapsulation Ex pD</li> <li>Intrinsic safety Ex iD</li> <li>Moulded encapsulation Ex mD</li> <li>Protection provided by housing Es tD</li> </ul>

Explosive atmospheres	This is defined as a mixture of flammable materials and oxygen. An ignition leads to a explosive burning process throughout the entire mixture. Usually the oxygen is supplied by the surrounding air. Flammable materials may be gases,
	liquids, vapours, mists or dusts. Explosion protection considers this to be normal atmospheric conditions. The explosiveness of the mixture depends of the flammability of the materials and the concentration of air or oxygen.

# F

Flammability rating	Flammability class specification according to the American UL94 specification. Duration of burning, annealing time and the burning drop formation are all taken into account. The highest category is V-0.
Frequency converter	Converts frequencies into analogue signals (or vice versa). In-line control systems can then directly process pulse strings from speed or rotational measurements.

# G

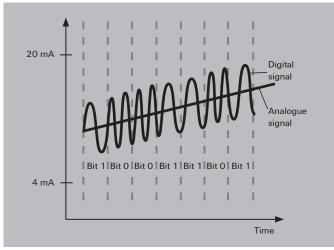
Galvanic isolation	Potential-free isolation between electrical components. Normally, the inputs circuit, output circuit and power supply are designed so that they are electrically isolated from each other. The isolation can be achieved using optical means (an optocoupler) or by using a transformer. The electrical isolation of measurement signals ensures that the differences in earth potentials and common-mode interference are suppressed
GOST-R	The Russian certification for products, materials and technical facilities.

# Η

Such a measurement is well suited for measuring high DC and AC currents with frequencies up to 1 kHz. Start-up currents and current peaks cannot damage a Hall sensor.	Hall sensor current measurement	frequencies up to 1 kHz. Start-up currents and current peaks cannot damage a
--	---------------------------------	--

**HART®** 

HART<sup>®</sup> (Highway Addressable Remote Transducer) is a communications protocol for bus-addressed field devices used in process automation. In HART<sup>®</sup>-based communications, field devices and controllers are connected together over 4–20 mA current loops. This analogue signal is superimposed with a digital signal by using the FSK process (Frequency Shift Keying). The process allows additional measurements, configuration and device data to be transmitted without influencing the analogue signal. Ex isolators can also be used in hazardous areas.



Hazardous area	According to the ATEX directive, an hazardous area is where the extent of the explosive atmosphere mandates that extra measures must be taken to safeguard health and protect surrounding machinery. Hazardous areas are classified according to the frequency and duration of the occurrence of the explosive atmosphere (refer to the sub-divided zones).	
Hysteresis	Specifies the percent difference between the switch-on and switch-off points of a switching contact. The hysteresis must not fall below a minimal value. Otherwise it would no longer be possible to carry out specific switching during the monitoring of threshold.	

IECEx	An international directive regarding the creation of declarations of conformity by the manufacturers of facilities, devices and components that are intended for use in explosion risk zones. This directive is valid throughout the globe but is only currently used in some Asian nations.
Impulse withstand voltage	The high pulse voltage of a specified form and polarity that does not lead to an insulation breakthrough or flashover, under the specific conditions defined in EN 60664-1.

Initiator PNP/NPN switched	Two wires in a three-wire sensor are responsible for keeping the supply activated. The third connecting wire is used for transferring commands (NO/NC contact). Initiators with NPN outputs switch the load in active mode towards the minus potential. Proximity switches with PNP outputs switch toward the plus potential.		
Insulation voltage	For electronics components with electrical isolation, this is the maximum AC test voltage that can be applied for a specified time interval (5 s / 60 s) without causing a break-through.		
Intrinsic safety "i"	Electrical equipment for hazardous areas with the ignition protection type "Intrinsic safety Ex i" Intrinsic safety is divided into ignition protection types "ia" or "ib" The ignition protection type "intrinsic safety" is a protective strategy that requires a complex analysis of electronic devices. So it is not only important to protect intrinsically safe current from the other unsafe circuits. It is also important to limit the open-circuit voltage, short-circuit current, power, stored energy and the surface temperature of components that will be exposed to the explosive atmosphere. Intrinsically safe circuits are circuits where a spark or thermal effect (as may occur under the testing conditions specified by EN 60079-11) is not capable of igniting an explosive atmosphere (of sub-groups IIA, IIB or IIC) or a dust- air mixture. The testing conditions cover normal operations and certain error conditions as specified in the standard.		
IP protection classes	Equipment is assigned an IP protection class to indicate which environmental conditions it can be used in.		
Isolation amplifier (active isolator)	An isolation amplifier is used to provide electrical isolation for analogue standard signals. They are designed with 2-way or 3-way isolation. The isolation of the potentials eliminates interference on the measurement signal that can be caused by earth loops or common-mode noise. The active isolator makes use of a separate voltage source for its power supply. It functions without feedback; a change on the output side load does not influence the input circuit.		

L		
Leakage current	The current on the load side of an optocoupler that flows towards the output circuit while in a closed state.	
Limiting frequency	The limiting frequency of an analogue signal isolating converter is that frequency where the output signal is reduced to $1/(sqr2)$ of the value of the input signal (approx. 70.7 % = -3 dB).	
Line break monitoring	Analogue measuring transducer with wire-break detection capability that permanently monitors the input signal. In the event of an fault (a wire break), the output signal jumps up to a defined value over the nominal range so that a controller wired further down the circuit can evaluate the error.	

Linearisation	Temperature-dependent components normally do not have a linear characteristic curve. Their characteristic curves must be linearised so that they can be evaluated as precisely as possible. The measurement curves of thermocouples and temperature-dependent resistors (NTC/ PTC), in particular, exhibit significant deviation from an "ideal curve". In the linearisation process, the measurement signal is processed by a microprocessor and an ideal characteristic curve is generated which can then be analysed or processed further.	
Load cell	A load cell is a special type of force sensor used in weighing systems (i.e., with scales). They are calibrated in grams (g), kilograms (kg) or tons (t). Load cells usually have a spring mechanism used as a force sensor. The spring is a specially shaped piece of metal whose shape changes slightly when under the influence of weight. This elastic deformation is recorded by strain gauges and converted into an electrical signal. Weights can be recorded ranging from a few hundred grams to several thousand tons.	
Load resistance (load)	This is the load resistance on the output side of a measuring transducer or transmitter. For analogue current outputs, the load is 500–600 ohms maximum. Voltage outputs normally have a load of at least 10 kOhm.	

# Μ

Measurement isolating transformer	Converts electric and non-electric input signals into standard analogue signals. At the same time it provides electrical isolation between the input and output (2-way isolation) or between the input, output and supply (3-way isolation). Measurement isolators are typically used to record temperatures (RTD, thermocouples) or for measuring current, voltage, power, frequency, resistance and conductivity.
Measuring bridge	Sensors based on Wheatstone bridge circuitry can capture force, pressure and torque. Relatively small length changes under 10 – 4 mm can be recorded using DMS strain gauges in the form of resistance changes. A typical application is for capturing measurements in load cells.

# Ν

Namur sensor	<ul> <li>NAMUR-compliant sensors (The standardization commission for measuring and control technology in the German chemical industry) operate with a load-independent current. They have four modes so that an analogue evaluative unit can detect a sensor malfunction.</li> <li>1) Current of 0 mA =&gt; wire break, circuit is open</li> <li>2) Current of approx. 20 % of the max. value =&gt; Sensor ready, activated</li> <li>3) Current of approx. 60 % of the max. value =&gt; Sensor ready, not activated</li> <li>4) Current at max. value =&gt; short circuit, max. current</li> <li>NAMUR sensors are suited for use in hazardous areas.</li> </ul>
NEC 500 – 505	The relevant directives for the classification of explosion protection in the USA. NEC 500 regulates the standard Ex classifications (class – division – model). Th NEC 505 defines the zone model based on the European and IEC classifications

Nominal switching current – load side	The permitted load current of a relay contact or semiconductor contact when in continuous operations.	
Nominal switching voltage – load side	The switching voltage that a relay contact or semiconductor contact uses in relation to its application.	

# 0

Output-current loop-powered	Output loop powered 2-wire transmitters have a 4 – 20 mA output. The transmitter is supplied with power via the current loop on the output side. A typical loop consists of a regulated DC power supply, the 2-wire transmitter and a receiving device.	
Overvoltage category	The overvoltage categories are described in DIN EN 60664-1. The category dictates the insulation clearance gaps required. Category III is the default specification (EN 50178).	
	• <b>Overvoltage category I</b> Devices that are intended to be connected to the permanent electrical building installation. The measures for limiting transient surge voltages to the proper level are taken outside of the device. The protective mechanisms can either be in the permanent installation or between the permanent installation and the device.	
	• <b>Overvoltage category II</b> Devices that are intended to be connected to the permanent electrical building installation (such household appliances or portable tools).	
	• <b>Overvoltage category III</b> Devices that are a part of the permanent installation and other devices where a higher degree of availability is required. This includes the distributor panels, power switches, distribution systems (including cable, busbars, distributor boxes, switches and outlets) that are part of the permanent installation, devices intended for industrial use, and devices that are continually connected to the permanent installation (such as stationary motors).	
	• Overvoltage category IV Devices that are intended to be used on or near the power feed in a building's electrical installation – ranging from the main distribution to the mains power system. This includes electrical meters, surge protection switches and ripple control equipment.	

Passive isolator/ input loop powered	Generates its power supply from the input signal (0/4–20 mA).	
	The amount of current needed internally is so small that the measurement signal is not influenced. Transformers are used to provide the isolation between the input and the output.	
	The advantages include: eliminates the influence of the mains power system, highly accurate, minimal signal delay, and minimal power used. Passive isolators do not function free from feedback; so a load change on the output circuit will automatically effect the input circuit as well.	
Passive sensor	Contains passive components whose parameters can be changed by the measured variables. A primary electronic mechanism converts these parameters into electric signals. An auxiliary external power source is needed for the passive sensor. Passive sensors can be used to determine both static and semi-static measured variables. For this reason, the majority of sensors have a passive construction. Examples of this type include load cells and resistance thermometers.	
Pollution severity level	The pollution severity level specifies the conditions of the immediate surroundings. It is defined in DIN EN 50178, Section 5.2.15.2. The pollution (contamination) severity level should be used to determine the required creepage distance for the insulation. Pollution degree 2 is the default specification.	
	• <b>Pollution severity level 1</b> There is no contamination or only dry occurrences of non-conductive pollutior This pollution has no influence.	
	Pollution severity level 2	
	There is only non-conductive pollution. Temporary occurrences of conductivity caused by condensation may also occur.	
	Pollution severity level 3	
	Conductive pollution or dry, non-conductive pollution that can become conductive due to condensation is likely to occur.	
	Pollution severity level 4	
	The contamination leads to continual conductivity which can be caused by such contaminants as conductive dust, rain or snow.	

_		
R	lelative	humidity

**Rated voltage** 

Specified by the insulation coordination - the rated voltage is the voltage level at which the product can be safely operated, in relation to the corresponding

The relationship between the actual moisture and the maximum possible

pollution severity level and the surge voltage category.

quantity of water in the air. Expressed as a percentage.

RoHS	The EC directive 2002/95/EC – concerning the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment – regulates the use of hazardous materials within devices and components. This directive, and it's various implementations into national laws, are referred to by the abbreviation RoHS (Restriction of Hazardous Substances).
RTD/ PT100/ 1000	<ul> <li>RTD sensors are temperature probes that operate based on the resistance changes which take in metal as the temperature changes. They are resistance thermometers based on PTC resistors. The electrical changes in resistance of a platinum wire or platinum film is often used for measuring temperatures ranging from -200 °C to 850 °C. The platinum temperature sensors are characterised by their nominal resistance R0 at a temperature of 0 °C. The standard types include:</li> <li>PT100 (R0= 100 Ohm)</li> <li>PT1000 (R0= 1 kOhm)</li> <li>A two-wire, three-wire or four-wire electrical connection can be used to electrically connect the PT/RTD sensor to the evaluative electronics. A three-wire or four-wire method eliminates any errors caused by the inherent resistance of the sensor connecting wires.</li> <li>In the three-wire method, one end is equipped with two pigtail connectors. In the four-wire method, both ends are equipped with two pigtail connectors.</li> </ul>

# S

-	
Self-heating	Self-heating refers to the temperature increase in an operating device caused by the internal power loss.
Sensor	A sensor is a physical component capable of capturing certain physical or chemical properties (such as thermal radiation, temperature, humidity, pressure, noise, brightness or acceleration) as a measurement. It may also be able to analyse the quality of the composition of the material surroundings. These values are captured using physical or chemical phenomena and then converted into another form (usually electrical signals) so they can be post-processed.
Signal distributorsplitter	A signal isolator that accepts an analogue input signal and delivers at least two signals on the output side. This permits the signal to be transmitted to a PLC/DCS system and to a separate display. A signal multiplier is designed either as an active isolator with an external power feed or as an output loop powered version.
SIL	<b>S</b> afety Integrity Level. The components must meet the requirements of IEC 61508 is order to reduce risk. This standard provides general requirements for avoiding and minimising device and equipment outages. It stipulates organization and technical requirements concerning device development and operation. Four safety levels are defined (from SIL1 for minimal risk to SIL4 for very high risk) for classifying facilities and risk-reduction measures. Risk-reduction measures must be more reliable when the classified risk level is higher.
Status indicator	An LED that displays the operational status, such as operational (yellow), switching (green), and alarm/malfunction (red).
Step response time	This is the time delay in the output signal change when there is a signal jump ranging from 10 to 90 % on the input side. The step response time is inversely proportional to the limiting frequency
Storage temperature	The permitted ambient temperature, related to a specific relative humidity level, for which the product should be stored while in a current-free state.

W.38

Weidmüller 🕃

Switching threshold	The switch-on or switch-o	off point.		
-				
I				
Temperature classes	Explosion-protected equip subdivided into six temper These temperature classes for the equipment. The de This temperature may no point in time. In all cases, the ignition temperature on the equipment becom	rature classes (T1 to is define the maximu efinition is based on t be exceeded on any the maximum surfac of the surrounding m	9 T6). um surface te an ambient to y part of the e ce temperatu redium. The r	emperature permitted emperature of +40 °C equipment at any ire must be lower tha
Temperature coefficient	The temperature coefficient describes the relative change of a physical variable based on the temperature change relative to a reference temperature (room temperature). It directly influences the precision of an analogue signal converter. The coefficient is specified in ppm/K of the corresponding measuring range end value.			
	connected to each other the principle of the Seeb		ire that conne	
	ends when there is a tem The juncture point and th for a voltage to be genera	e unattached ends n ted.	nust have diff	
	The juncture point and the for a voltage to be generation. The following thermocou	e unattached ends n ted. ples are used for ind	nust have diff ustrial applica	ations:
	The juncture point and the for a voltage to be generated	e unattached ends n ted.	nust have diff	ations: Temperature range in °C
	The juncture point and the for a voltage to be general The following thermocount Internal pair Nickel/Chrome-Nickel/Al Iron-constantan	e unattached ends n ted. ples are used for ind Short name	nust have diff ustrial applica Type K J	ations: Temperature range in °C -200 +1372 -200 +1200
	The juncture point and the for a voltage to be general The following thermocount Internal pair Nickel/Chrome-Nickel/Al Iron-constantan	e unattached ends n ted. ples are used for ind Short name NiCr-Ni/Al Fe-CuNi Cu-CuNi	nust have diff ustrial applica K J T	ations: <u>Temperature range in °C</u> <u>-200 +1372</u> <u>-200 +1200</u> <u>-200 +400</u>
	The juncture point and the for a voltage to be general The following thermocourt <u>Thermal pair</u> Nickel/Chrome-Nickel/Al Iron-constantan Copper-constantan Nickel/Chrome constantan	e unattached ends n ted. ples are used for ind <u>Short name</u> NiCr-Ni/Al Fe-CuNi Cu-CuNi NiCr-CuNi	nust have diff ustrial applica K J T E	ations: <u>Temperature range in °C</u> -200 +1372 -200 +1200 -200 +400 -200 +1000
	The juncture point and the for a voltage to be general The following thermocourt Nickel/Chrome-Nickel/Al Iron-constantan Copper-constantan Nickel/Chrome constantan Platinum/10% Rhodium-Platinum	e unattached ends n ted. ples are used for ind <u>Short name</u> NiCr-Ni/Al Fe-CuNi Cu-CuNi NiCr-CuNi Pt10Rh-Pt	nust have diff ustrial applica K J T E S	Temperature range in °C           -200 +1372           -200 +1200           -200 +400           -200 +1000           -50 +1760
	The juncture point and the for a voltage to be general The following thermocourt Nickel/Chrome-Nickel/Al Iron-constantan Copper-constantan Nickel/Chrome constantan Platinum/10% Rhodium-Platinum	e unattached ends n ted. ples are used for ind <u>Short name</u> NiCr-Ni/Al Fe-CuNi Cu-CuNi NiCr-CuNi Pt10Rh-Pt Pt13Rh-Pt	nust have diff ustrial applica Type K J T E S R	ations: <u>Temperature range in °C</u> -200 +1372 -200 +1200 -200 +400 -200 +1000 -50 +1760 -50 +1760
	The juncture point and the for a voltage to be general The following thermocourt Nickel/Chrome-Nickel/Al Iron-constantan Copper-constantan Nickel/Chrome constantan Platinum/10% Rhodium-Platinum	e unattached ends n ted. ples are used for ind <u>Short name</u> NiCr-Ni/Al Fe-CuNi Cu-CuNi NiCr-CuNi Pt10Rh-Pt Pt13Rh-Pt NiCr-NiMg	nust have diff ustrial applica K J T E S	ations: <u>Temperature range in °C</u> -200 +1372 -200 +1200 -200 +1000 -50 +1760 -50 +1760 -200 +1300
	The juncture point and the for a voltage to be general The following thermocour Internal pair Nickel/Chrome-Nickel/Al Iron-constantan Copper-constantan Nickel/Chrome constantan Platinum/10% Rhodium-Platinum Platinum/13% Rhodium-Platinum Nickel/Chrome-Nickel/Magnesium	e unattached ends n ted. ples are used for ind <u>Short name</u> NiCr-Ni/Al Fe-CuNi Cu-CuNi NiCr-CuNi Pt10Rh-Pt Pt13Rh-Pt NiCr-NiMg	nust have diff ustrial applica Type K J T E S R N	ations:
	The juncture point and the for a voltage to be general The following thermocours Internal pair Nickel/Chrome-Nickel/Al Iron-constantan Copper-constantan Nickel/Chrome constantan Platinum/10% Rhodium-Platinum Platinum/13% Rhodium-Platinum Nickel/Chrome-Nickel/Magnesium Platinum/30% Rhodium - Platinum/6% Rho	e unattached ends n ted. ples are used for ind <u>Short name</u> NiCr-Ni/Al Fe-CuNi Cu-CuNi NiCr-CuNi Pt10Rh-Pt Pt13Rh-Pt NiCr-NiMg	nust have diff ustrial applica K J T E S R N B	ations: <u>Temperature range in °C</u> -200 +137 -200 +42 -200 +44 -200 +44 -200 +100 -50 +176 -50 +176 -200 +130

Threshold monitoring	The limiting values of physical variables must be continually monitored for industrial processes. This includes fill levels, temperatures, speed, positions, weights and frequencies. Specialised threshold monitoring components are used for this purpose. The sensor signals are captured on the input side, evaluated electronically and converted. The corresponding threshold (min/max) are then made available via the digital switching outputs (relays or transistors) to the external devices. Potentiometers can be used to customise each switching point and its minimum/maximum threshold as well as the switching hysteresis.
Transformer-based current measurement	Signal converters with transformer coupling are used for taking cost-effective measurements of sinusoidal currents (50/60 Hz). The current being measured flows directly through the primary coil of the measurement transformer. It is then stepped down and electronically processed in the converter.
True RMS value	True RMS is the measure of the active component of alternating current and voltages. The root mean square (RMS) is a measure of the magnitude of varying quantities (such as alternating current and voltage). It is a constant value that relates to the power consumed by a resistive load in a specified time period. The RMS is dependent on the amplitude and the curve slope. Non-sinusoidal signals can only be measured and processed with "true RMS"-compliant devices.
ТТҮ	The TTY interface is a serial interface. This interface is often referred to as a 20-mA-current interface since a constant DC current of 20 mA flows through it during the idle state. In contrast to RS-232, the data transmission for the asymmetric signal connection is not controlled by voltage changes but by a load-independent line current (typically 20 mA for High and 0 mA for Low). Thus there is no significant length-dependent voltage loss to take into consideration. Here the cable lengths can run up to several kilometres. TTY interfaces are currently used mostly where dedicated connections are required: for exchanging data between electronic scales, for large industrial displays, or for log printers.
Type of contact	A contact is called normally open (NO) or a make contact if it is open when the armature is dropped out (no current in coil) and closed when the armature is picked up (current flowing in coil). A contact is called a break contact or normally closed (NC) contact if it interrupts the circuit when the armature is picked up. A combination of NC and NO is called a changeover (CO) contact. A relay may have one or more of such contacts: NC – Normally Closed = break contact (11, 12: NC contact) NO – Normally Open = make contact ( 13, 14: NO contact) CO – Change Over contact ( 11, 12, 14: CO contact (11 is the shared (root) contact))

## Z Zone division

Hazardous areas are divided into zones. These divisions take into account the various risks from explosive atmospheres. The corresponding explosion protection can then be implemented economically and safely in accordance with the particular conditions of the zone. The zone definitions in the ATEX directive provide comprehensive regulations for the European Community.
IEC 60079-10 is valid for gases and vapours. A similar classification is used for facilities in the USA which are covered by the US standard NEC 505.
IEC 61241-3 covers the division into zones according to the dust level.
Explosion risk areas are classified into zones according to likelihood of explosive atmospheres occurring and their persistence:
<b>Zone 0:</b> this zone has an explosive atmosphere that is a mixture of air and flammable gases, vapours or mists. The mixture is present frequently or over long periods.
<b>Zone 1:</b> an explosive atmosphere may occasionally occur in this zone under normal operating conditions.
<b>Zone 2:</b> an explosive atmosphere is not likely to occur in this zone or may only occur briefly.
<b>Zone 20:</b> this zone has an explosive atmosphere that is a flammable mixture of air and dust. The mixture is present often or over long periods.
<b>Zone 21:</b> an explosive atmosphere, in the form of a flammable dust/air mixture, may occasionally occur in this zone under normal operating conditions.
<b>Zone 22:</b> an explosive atmosphere, in the form of a flammable dust/air mixture, is not likely to occur in this zone or may only occur briefly.

#### Glossary

Glossar

Index

# Index

Index

Index Type	X.2
Index Order No.	X.4
Addresses worldwide	X.6

ACT20-FEED-IN-BASIC-S	128249
ACT20-FEED-IN-BASIC-S	128249
ACT20-FEED-IN-BASIC-S	128249
ACT20-FEED-IN-PRO-S	896550
ACT20-FEED-IN-PRO-S ACT20-FEED-IN-PRO-S	896550 896550
ACT20H-2CI-2CO-ILP-S	117608
ACT20M-2CI-2CO-ILP-S	117608
ACT20M-2CI-2CO-0LP-S	117605
ACT20M-2CI-2CO-0LP-S	117605
ACT20M-AI-2AO-S	117602 117602
ACT20M-AI-2AO-S ACT20M-AI-AO-E-S	117602
ACT20M-AI-AO-E-S	117601
ACT20M-AI-AO-S	117600
ACT20M-AI-AO-S	117600
ACT20M-CI-2CO-S	117599
ACT20M-CI-2CO-S	117599
ACT20M-CI-CO-ILP-S ACT20M-CI-CO-ILP-S	117607 117607
ACT20M-CI-CO-0LP-S	117604
ACT20M-CI-CO-OLP-S	117604
ACT20M-CI-CO-S	117598
ACT20M-CI-CO-S	117598
ACT20M-UI-AO-S	117603
ACT20M-UI-AO-S ACT20P-BRIDGE-S	117603
ACT20P-BRIDGE-S	106725
ACT20X-2HAI-2SAO-S	896544
ACT20X-2HAI-2SAO-S	896544
ACT20X-2HDI-2SDO-RNC-S	896538
ACT20X-2HDI-2SDO-RNC-S	896538
ACT20X-2HDI-2SDO-RNO-S ACT20X-2HDI-2SDO-RNO-S	896537
ACT20X-2HDI-2SDO-RINO-S	896539
ACT20X-2HDI-2SDO-S	896539
ACT20X-2HTI-2SAO-S	896548
ACT20X-2HTI-2SAO-S	896548
ACT20X-2SAI-2HAO-S	896546
ACT20X-2SAI-2HAO-S ACT20X-2SDI-2HDO-S	896546 896542
ACT20X-2SDI-2HDO-S	896542
ACT20X-CJC-HTI-S PRT 11	116064
ACT20X-CJC-HTI-S PRT 21	116065
ACT20X-HAI-SAO-S	896543
ACT20X-HAI-SAO-S	896543
ACT20X-HDI-SDO-RNC-S ACT20X-HDI-SDO-RNC-S	896535
ACT20X-HDI-SDO-RNO-S	896534
ACT20X-HDI-SDO-RNO-S	896534
ACT20X-HDI-SDO-S	896536
ACT20X-HDI-SDO-S	896536
ACT20X-HTI-SAO-S	896547
ACT20X-HTI-SAO-S	896547
ACT20X-HUI-SAO-LP-S ACT20X-HUI-SAO-S	896549
ACT20X-HUI-SAO-S	896549
ACT20X-SAI-HAO-S	896545
ACT20X-SAI-HAO-S	896545
ACT20X-SDI-HDO-H-S	896541
ACT20X-SDI-HD0-H-S	896541
ACT20X-SDI-HD0-L-S	896540
ACT20X-SDI-HDO-L-S AMS400A 4-20mA/A0	896540
AP MCZ1.5	838903

В		
BHZ 5.00/02/90LH BK/BK PRT 41	1086040000	G.10
BHZ 5.00/02/90LH BK/BL PRT 11	1086250000	G.10
BHZ 5.00/02/90LH BK/BL PRT 21	1086260000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 11	1086130000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 15	1086190000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 21	1086140000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 25	1086200000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 31	1086150000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 35	1086210000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 41	1086160000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 45	1086220000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 51	1086170000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 55	1086230000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 61	1086180000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 65	1086240000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 11	1086370000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 15	1086430000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 21	1086380000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 25	1086440000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 31	1086390000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 35	1086450000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 41	1086400000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 45	1086460000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 51	1086410000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 55	1086470000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 61	1086420000	G.10
BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 65	1086480000	G.10
BL7.5.08/02/180 SN 0B BX	1526460000	G 13

Туре	Order No.	Page
BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT	2246080000	G.13 G.13
BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT	2246100000	G.13
BLZ 5.08/3 SN OR BEDR.	2242030000	G.13
BLZ 5.08/3 SN OR BEDR.	2242050000	G.13

G.13

0.5

G.13

2242060000

2242070000

040005004

# BLZ 5.08/3 SN OR BEDR

BLZ 5.08/3 SN OR BEDR

Order No.

2246070000

G.13

Page

G.9

C.17

A.5 G.9

A.5 C.12

A.5

C.13 A.5

C.6

A.5 C.9

A.5

C.8 A.5

C.7

A.5 C.12

A.5

C.13

A.5

C.10

A.5 C.11 A.5

D.7

A.6 B.7

A.5

A.5

B.17

B.17

A.5 B.19

A.5

A.5

B.9

A.5 B.21

A.5

G.10 G.10

B.7

A.5

B.17

A.5 B.17

A.5

A.5

B.19 

B.11 A.5

B.15

B.13

A.5

B.9

A.5

B.23

A.5

A.5

F.17

G.12

B.21

B.11

C

CBX100USB	7940025031	G.5
CBX200 USB	8978580000	G.4
CBX200 USB	8978580000	A.5
CH20M BUS 4.50/05 AU/250	1248220000	G.7
CH20M BUS 4.50/05 AU/250	1248220000	C.15
CH20M BUS 4.50/05 AU/500	1248230000	G.7
CH20M BUS 4.50/05 AU/500	1248230000	C.15
CH20M BUS 4.50/05 AU/750	1248240000	G.7
CH20M BUS 4.50/05 AU/750	1248240000	C.15
CH2OM BUS-ADP TS 35/250	1248250000	G.7
CH2OM BUS-ADP TS 35/250	1248250000	C.15
CH2OM BUS-ADP TS 35/500	1248260000	G.7
CH2OM BUS-ADP TS 35/500	1248260000	C.15
CH2OM BUS-ADP TS 35/750	1248270000	G.7
CH2OM BUS-ADP TS 35/750	1248270000	C.15
CH20M BUS-AP LI TS 35X7.5 & 15	1193160000	G.7
CH20M BUS-AP LI TS 35X7.5 & 15	1193160000	C.15
CH20M BUS-AP RE TS 35X7.5 & 15	1193170000	G.7
CH20M BUS-AP RE TS 35X7.5 & 15	1193170000	C.15
CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/250	1248180000	G.7
CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/250	1248180000	C.15
CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/500	1248190000	G.7
CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/500	1248190000	C.15
CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/750	1248210000	G.7
CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/750	1248210000	C.15
CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/250	1248150000	G.7
CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/250	1248150000	C.15
CH20M BUS-PROFIL TS 35X7.5/500	1248160000	G.7
CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/500	1248160000	C.15
CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/750	1248170000	G.7
CH20M BUS-PROFIL TS 35X7.5/750	1248170000	C.15

#### D

DI350 0-10V/0-100.0	7940011570	F.19
DI350 4-20mA/0-100.0	7940010185	F.19
E		
ESG 6.6/20 BHZ 5.00/04	1082540000	G.10

E30 0.0/20 DHZ 0.00/04	1002040000	0.10
ESG 8/13.5/43.3 SAI AU	1912130000	G.10
I		
ITXPlus	7940016563	D.15
ITXPlus	7940016563	A.6
L		
LPD350 4-20mA/0-100.0	7940010163	F.21

LPD350 4-20mA/0-100.0	7940010163	F.21
LPD450F 4-20mA	7940010236	F.23

#### Μ

MAS PT100 0100C	8594820000	C.22
MAS PT100 0100C	8594820000	A.8
MAS PT100 0100C EX	8975690000	C.23
MAS RPS	8721150000	C.21
MAS RPS	8721150000	A.5
MAS RPSH	8721170000	C.20
MAS RPSH	8721170000	A.5
MAS Thermo-J 0700°C Output select	8615210000	C.26
MAS Thermo-J 0700°C Output select	8615210000	A.8
MAS THERMO-J 0700C EX	8975730000	C.27
MAS Thermo-K 01000°C	8594830000	C.24
MAS Thermo-K 01000°C	8594830000	A.8
MAS Thermo-K 01000C EX	8975710000	C.25
MAZ PT100 0100C	8594850000	C.22
MAZ PT100 0100C	8594850000	A.8
MAZ Thermo-J 0700°C Output select		C.26
MAZ Thermo-J 0700°C Output select	8615240000	A.8
MAZ Thermo-K 01000°C	8594860000	C.24
MAZ Thermo-K 01000°C	8594860000	A.8
MCZ CCC 0-20mA/0-20mA	8411190000	C.32
MCZ CCC 0-20mA/0-20mA	8411190000	A.6
MCZ CFC 0-20MA	8461480000	C.34
MCZ CFC 0-20MA	8461480000	A.6
MCZ PT100/3 CLP -40C100C	8604430000	C.33
MCZ PT100/3 CLP -40C100C	8604430000	A.11
MCZ PT100/3 CLP -50C+150C	8473000000	C.33
MCZ PT100/3 CLP -50C+150C	8473000000	A.11
MCZ PT100/3 CLP 0100C	8425720000	C.33
MCZ PT100/3 CLP 0100C	8425720000	A.11
MCZ PT100/3 CLP 0120C	8483680000	C.33
MCZ PT100/3 CLP 0120C	8483680000	A.11
MCZ PT100/3 CLP 0150C	8604420000	C.33
MCZ PT100/3 CLP 0150C	8604420000	A.11
MCZ PT100/3 CLP 0200C	8473010000	C.33
MCZ PT100/3 CLP 0200C	8473010000	A.11

Type Order No.		Page
MCZ PT100/3 CLP 0300C	8473020000	C.33
MCZ PT100/3 CLP 0300C	8473020000	A.11
MCZ SC 0-10V	8260280000	C.35
MCZ SC 0-10V	8260280000	A.11
MCZ SC 0-20MA	8227350000	C.35
MCZ SC 0-20MA	8227350000	A.11
MCZ VFC 0-10V	8461470000	C.34
MCZ VFC 0-10V	8461470000	A.6
MF 5/7,5 MC NEUTRAL	1877680000	G.11
MI-A-PSM24Vdc	8800230000	C.29
MI8A-I/O S SUBD15B	8800220000	C.29
D		

P1000	7940010194	G.15
P275	7940010202	G.17
PAS CMR 0,52,5 A DC	8742610000	E.6
PAS CMR 2,05,0 A DC	8742620000	E.6
PAS CMR 4,510 A DC	8742630000	E.7
PMX400HZX	7940015595	F.15
PMX400HZX R0/A0	7940011979	F.15
PMX400TMP	7940017862	F.14
PMX420	7940018956	F.11
PMX420Plus	7940018957	F.10
PTX800A 4-20mA	7940010243	F.7
PTX800A 4-20mA/R0/A0	7940014374	F.7
PTX800D	7940011133	F.6
PTX800D R0/A0	7940012323	F.6

#### 0 QS 2/12/4 GE

W

S		
SET CH20M BUS 250MM TS 35X15	1335150000	G.7
SET CH20M BUS 250MM TS 35X15	1335150000	C.15
SET CH20M BUS 250MM TS 35X7.5	1335140000	G.7
SET CH2OM BUS 250MM TS 35X7.5	1335140000	C.15

1935000000 G.12

#### WAS1 CMA 1/5/10A ac 8523400000 D.46 WAS1 CMA 1/5/10A ac WAS1 CMA LP 1/5/10A ac 8523400000 A.8 D.46 8528650000 WAST CMA LP 1/5/10A ac WAST CMA LP 1/5/10A ac WAST CMA LP 1/5/10A EX WAS2 CMA 20/25/30A uc WAS2 CMA 20/25/30A uc 8528650000 A.8 8975590000 8545830000 D.47 D.44 A.8 8545830000 8513330000 8513330000 WAS2 CMA 40/50/60A uc WAS2 CMA 40/50/60A uc D.45 A.8 WAS2 CMA 5/10A uc 8526610000 D.44 WAS2 CMA 5/10A uc WAS2 CMR 1/5/10A ac 8526610000 A.8 E.5 8516560000 8516560000 8513340000 WAS2 CMR 1/5/10A ac A.11 WAS2 CMR 20/40/60A a E.5 A.11 WAS2 CMR 20/40/60A ac 8513340000 WAS2 VMA V ac 8581220000 D.50 WAS2 VMA V ac WAS2 VMR 3ph 8581220000 8705630000 A.8 E.9 WAS2 VMR 3ph WAS4 CCC DC 4-20/0-20MA WAS4 CCC DC 4-20/0-20MA 8705630000 8445010000 A.11 D.28 A.5 8445010000 8444980000 WAS4 CCC DC 4-20/4-20MA D.28 WAS4 CCC DC 4-20/4-20MA 8444980000 A.5 WAS4 CVC DC 4-20/0-10V WAS4 CVC DC 4-20/0-10V 8445040000 D.29 A.5 D.16 8445040000 8560740000 WAS4 PRO DC/DC WAS4 PRO DC/DC WAS4 PRO Freq 8560740000 A.6 8581180000 D.43 WAS4 PRO Freq 8581180000 A.6 WAS5 CCC 0-20/4-20mA 8540250000 D.22 A.5 WAS5 CCC 0-20/4-20mA WAS5 CCC 0-20/0-20mA 8540250000 8540180000 D.22 WAS5 CCC 0-20/0-20mA WAS5 CCC 20LP 8540180000 A.5 D.30 8581160000 WAS5 CCC 20LP 8581160000 A.6 WAS5 CCC 20LP EX 8975640000 D.31 WAS5 CCC 4-20/0-20MA WAS5 CCC 4-20/0-20MA 8540200000 D.24 8540200000 A.5 WAS5 CCC HF 0-20/0-20MA WAS5 CCC HF 0-20/0-20MA 8447160000 8447160000 D.18 A.5 WAS5 CCC HF 4-20/0-20MA 8447250000 8447250000 D.19 WAS5 CCC HF 4-20/0-20MA A.5 WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA 8444950000 D.33 8444950000 A.6 WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA 8463580000 8463580000 D.33 A.6 WAS5 CVC 0-20mA/0-10V 8540270000 D.23 WAS5 CVC 0-20mA/0-10V 8540270000 A.5 WAS5 CVC 4-20mA/0-10V WAS5 CVC 4-20mA/0-10V 8540230000 8540230000 D.24 A.5 8447220000 8447220000 8447280000 WAS5 CVC HF 0-20/0-10V D.18 WAS5 CVC HF 0-20/0-10V A.5 WAS5 CVC HF 4-20/0-10V WAS5 CVC HF 4-20/0-10V D.19 8447280000 A.5 WAS5 DC/Alarm WAS5 DC/Alarm 8543820000 8543820000 E.4 A.11 WAS5 OLP 8543720000 D.32

Туре	Order No.	Page
WAS5 OLP WAS5 PRO Bridge	8543720000 8581200000	A.6 D.51
WASS PRO RTD	8560700000	D.34
WAS5 PRO RTD	8560700000	A.8
WAS5 PRO RTD 1000 WAS5 PRO RTD 1000	8679490000 8679490000	D.34 A.8
WASS PRO RTD Cu	8638950000	D.36
WAS5 PRO RTD Cu	8638950000	A.8
WAS5 PRO Thermo WAS5 PRO Thermo	8560720000 8560720000	D.40 A.8
WASS VCC 0-10V/0-20MA	8540310000	D.25
WAS5 VCC 0-10V/0-20MA	8540310000	A.5
WAS5 VCC 0-10V/4-20MA	8540290000	D.25
WAS5 VCC 0-10V/4-20MA WAS5 VCC HF 0-10/0-20MA	8540290000 8447310000	A.5 D.20
WAS5 VCC HF 0-10/0-20MA	8447310000	A.6
WAS5 VCC HF 0-10/4-20MA	8447340000	D.20
WAS5 VCC HF 0-10/4-20MA WAS5 VMR 1ph	8447340000 8705640000	A.6 E.8
WASS VMR 1ph	8705640000	A.11
WAS5 VVC 0-10V/0-10V	8540330000	D.26
WAS5 VVC 0-10V/0-10V WAS5 VVC HF +-10V/+-10V	8540330000 8561610000	A.6 D.21
WAS5 VVC HF +-10V/+-10V	8561610000	D.21
WAS5 VVC HF 0-10/0-10V	8447370000	D.21
WAS5 VVC HF 0-10/0-10V WAS6 TTA	8447370000 8939670000	A.6 D.12
WAS6 TTA	8939670000	A.6
WAS6 TTA EX	8964310000	D.13
WAS6 TTA EX	8964310000 7940024139	A.6
WAVEPak DC/DC WAVEPak DC/DC	7940024139	D.17 A.6
WAZ1 CMA 1/5/10A ac	8523410000	D.46
WAZ1 CMA 1/5/10A ac	8523410000	A.8
WAZ1 CMA LP 1/5/10A EX WAZ1 CMA LP 1/5/10A ac	8975610000 8528660000	D.47 D.46
WAZ1 CMA LP 1/5/10A ac	8528660000	A.8
WAZ2 CMA 20/25/30A uc	8545840000	D.44
WAZ2 CMA 20/25/30A uc WAZ2 CMA 40/50/60A uc	8545840000 8526590000	A.8 D.45
WAZ2 CMA 40/50/60A uc	8526590000	D.40
WAZ2 CMA 5/10A uc	8526620000	D.44
WAZ2 CMA 5/10A uc WAZ2 CMR 1/5/10A ac	8526620000 8516570000	A.8 E.5
WAZ2 CMR 1/5/10A ac	8516570000	A.11
WAZ2 CMR 20/40/60A ac	8526600000	E.5
WAZ2 CMR 20/40/60A ac	8526600000	A.11
WAZ2 VMA V ac WAZ2 VMA V ac	8581230000 8581230000	D.50 A.8
WAZ4 CCC DC 4-20/4-20MA	8444990000	D.28
WAZ4 CCC DC 4-20/4-20MA	8444990000 8445050000	A.5
WAZ4 CVC DC 4-20/0-10V WAZ4 CVC DC 4-20/0-10V	8445050000	D.29
WAZ4 PRO DC/DC	8560750000	D.16
WAZ4 PRO DC/DC	8560750000	A.6
WAZ4 PRO Freq WAZ4 PRO Freq	8581190000 8581190000	D.43 A.6
WAZ5 CCC 0-20/0-20mA	8540190000	D.22
WAZ5 CCC 0-20/0-20mA	8540190000	A.5
WAZ5 CCC 20LP WAZ5 CCC 20LP	8581170000 8581170000	D.30 A.6
WAZ5 CCC HF 0-20/0-20MA	8447170000	D.18
WAZ5 CCC HF 0-20/0-20MA	8447170000	A.5
WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	8444960000 8444960000	D.33 A.6
WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	8463590000	D.33
WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	8463590000	A.6
WAZ5 DC/Alarm	8543880000	E.4 A.11
WAZ5 DC/Alarm WAZ5 OLP	8543880000 8543730000	D.32
WAZ5 OLP	8543730000	A.6
WAZ5 PRO Bridge	8581210000	D.51
WAZ5 PRO RTD WAZ5 PRO RTD	8560710000 8560710000	D.34 A.8
WAZ5 PRO Thermo	8560730000	D.40
WAZ5 PRO Thermo	8560730000	A.8
WAZ5 VCC 0-10V/0-20MA WAZ5 VCC 0-10V/0-20MA	8540320000 8540320000	D.25 A.5
	8540300000	D.25
	8540300000	A.6
WAZ5 VVC 0-10V/0-10V WAZ5 VVC 0-10V/0-10V	8540340000 8540340000	D.26 A.6
WAZ5 VVC HF 0-10/0-10V	8447380000	D.21
WAZ5 VVC HF 0-10/0-10V	8447380000	A.6
WAZ6 TTA WAZ6 TTA	8939680000 8939680000	D.12 A.6
WAZ6 TTA EX	8939680000	D.13
WAZ6 TTA EX	8964320000	A.6
WDS2 RS232/RS485/422	8615700000	D.53
WDS2 RS232/TTY WS 10/6 MC NEUTRAL	8615690000 1828450000	D.54 G.12
WS 10/6 MC NEUTRAL	1828450000	G.12
WS 10/6 MC NEUTRAL	1828450000	G.11
WS 15/5 MC NEUTRAL WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA	1609880000 8432210000	G.12 D.39
WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA	8432210000	D.38
WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA variab	el 8432219999	D.39
WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA variab WTS4 PT100/2 C 4-20mA 0100C		A.8 D.39
	0102210011	0.00

Туре

BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT

X

Туре	Order No.	Page
WTS4 PT100/2 C 4-20mA 0100C	8432210011	A.8
WTS4 PT100/2 V 0-10V	8432180000	D.39
WTS4 PT100/2 V 0-10V	8432180000	A.8
WTS4 PT100/2 V 0-10V variabel	8432189999	D.39
WTS4 PT100/2 V 0-10V variabel	8432189999	A.8
WTS4 PT100/2 V 0-10V 0100C	8432180001	D.39
WTS4 PT100/2 V 0-10V 0100C	8432180001	A.11
WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA	8432150000 8432150000	D.38 A.8
WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA variab		D.38
WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA variab		A.8
WTS4 PT100/3 V 0-10V	8432090000	D.38
WTS4 PT100/3 V 0-10V	8432090000	A.8
WTS4 PT100/3 V 0-10V variabel	8432099999	D.38
WTS4 PT100/3 V 0-10V variabel	8432099999	A.11
WTS4 PT100/3 V 0-10V 0100C	8432090001	D.38
WTS4 PT100/3 V 0-10V 0100C	8432090001	A.11
WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA	8432270000	D.37
WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA variable	8432270000 el 8432279999	A.8 D.37
WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA variab		A.8
WTS4 PT100/4 C 4-20mA 0100C	8432270011	D.37
WTS4 PT100/4 C 4-20mA 0100C	8432270011	A.8
WTS4 PT100/4 V 0-10V	8432240000	D.37
WTS4 PT100/4 V 0-10V	8432240000	A.8
WTS4 PT100/4 V 0-10V 0100C	8432240001	D.37
WTS4 PT100/4 V 0-10V 0100C	8432240001	A.11
WTS4 PT100/4 V 0-10V variabel	8432249999	D.37
WTS4 PT100/4 V 0-10V variabel	8432249999	A.8
WTS4 THERMO WTS4 THERMO	8432300000 8432300000	D.41 A.8
WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA	8432200000	D.39
WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA	8432220000	A.8
WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA variable		D.39
WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA variable		A.8
WTZ4 PT100/2 V 0-10V	8432190000	D.39
WTZ4 PT100/2 V 0-10V	8432190000	A.8
WTZ4 PT100/2 V 0-10V variabel	8432199999	D.39
WTZ4 PT100/2 V 0-10V variabel	8432199999	A.11
WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA	8432160000	D.38
WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA variable	8432160000 el 8432169999	A.8 D.38
WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA variable WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA variable		A.8
WTZ4 PT100/3 V 0-10V	8432130000	D.38
WTZ4 PT100/3 V 0-10V	8432130000	A.8
WTZ4 PT100/3 V 0-10V variabel	8432139999	D.38
WTZ4 PT100/3 V 0-10V variabel	8432139999	A.11
WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA	8432280000	D.37
WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA	8432280000	A.8
WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA variable		D.37
WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA variable		A.8
WTZ4 PT100/4 V 0-10V WTZ4 PT100/4 V 0-10V	8432250000	D.37
WTZ4 PT100/4 V 0-10V variabel	8432250000 8432259999	A.8 D.37
WTZ4 PT100/4 V 0-10V variabel	8432259999	A.11
WTZ4 THERMO	8432310000	D.41
WTZ4 THERMO	8432310000	A.8
Z		
ZQV 2.5N/2 BL	1717990000	G.12
ZQV 2.5N/2 GE	1693800000	G.12

ZQV 2.5N/2 BL	1717990000	G.12
ZQV 2.5N/2 GE	1693800000	G.12
ZQV 2.5N/2 RT	1717900000	G.12
ZQV 2.5N/2 SW	1718080000	G.12
ZQV 4/10 GE	1609030000	G.12
ZQV 4/2 GE	1608950000	G.12
ZQV 4/3 GE	1608960000	G.12
ZQV 4/4 GE	1608970000	G.12
ZQV 4/5 GE	1608980000	G.12
ZQV 4/6 GE	1608990000	G.12
ZQV 4/7 GE	1609000000	G.12
ZQV 4/8 GE	1609010000	G.12
ZQV 4/9 GE	1609020000	G.12
ZQV 4N/10 BL	1794050000	G.11
ZQV 4N/10 RT	1794040000	G.11
ZQV 4N/2 BL	1793960000	G.11
ZQV 4N/2 RT	1793950000	G.11
ZQV 4N/3 BL	1793990000	G.11
ZQV 4N/3 RT	1793980000	G.11
ZQV 4N/4 BL	1794020000	G.11
ZQV 4N/4 RT	1794010000	G.11
ZQV 4N/41 BL	1794080000	G.11
ZQV 4N/41 RT	1794070000	G.11

Χ

### Order No.

Type

1067250000	ACT20P-BRIDGE-S	D.7
1067250000	ACT20P-BRIDGE-S	A.6

#### 108000000

			- 13
1082540000	ESG 6.6/20 BHZ 5.00/04	G.10	
1086040000	BHZ 5.00/02/90LH BK/BK PRT 41	G.10	1318
1086130000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 11	G.10	
1086140000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 21	G.10	13
1086150000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 31	G.10	13
1086160000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 41	G.10	1335
1086170000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 51	G.10	1335
1086180000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 61	G.10	1335
1086190000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 15	G.10	1335
1086200000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 25	G.10	
1086210000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 35	G.10	15
1086220000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 45	G.10	Ii
1086230000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 55	G.10	1526
1086240000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BK PRT 65	G.10	
1086250000	BHZ 5.00/02/90LH BK/BL PRT 11	G.10	16
1086260000	BHZ 5.00/02/90LH BK/BL PRT 21	G.10	10
1086370000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 11	G.10	1608
1086380000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 21	G.10	1608
1086390000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 31	G.10	1608
1086400000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 41	G.10	1608
1086410000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 51	G.10	1608
1086420000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 61	G.10	1609
1086430000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 15	G.10	1609
1086440000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 25	G.10	1609
1086450000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 35	G.10	1609
1086460000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 45	G.10	1609
1086470000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 55	G.10	
1086480000	BHZ 5.00/04/90LH BK/BL PRT 65	G.10	16

#### 1160000000

 1160640000
 ACT20X-CJC-HTI-S PRT 11

 1160650000
 ACT20X-CJC-HTI-S PRT 21

#### 117000000

1175980000	ACT20M-CI-CO-S	C.10
1175980000	ACT20M-CI-CO-S	A.5
1175990000	ACT20M-CI-2CO-S	C.7
1175990000	ACT20M-CI-2CO-S	A.5
1176000000	ACT20M-AI-AO-S	C.8
1176000000	ACT20M-AI-AO-S	A.5
1176010000	ACT20M-AI-AO-E-S	C.9
1176010000	ACT20M-AI-AO-E-S	A.5
1176020000	ACT20M-AI-2AO-S	C.6
1176020000	ACT20M-AI-2AO-S	A.5
1176030000	ACT20M-UI-AO-S	C.11
1176030000	ACT20M-UI-AO-S	A.5
1176040000	ACT20M-CI-CO-OLP-S	C.13
1176040000	ACT20M-CI-CO-OLP-S	A.5
1176050000	ACT20M-2CI-2CO-0LP-S	C.13
1176050000	ACT20M-2CI-2CO-0LP-S	A.5
1176070000	ACT20M-CI-CO-ILP-S	C.12
1176070000	ACT20M-CI-CO-ILP-S	A.5
1176080000	ACT20M-2CI-2CO-ILP-S	C.12
1176080000	ACT20M-2CI-2CO-ILP-S	A.5

#### 119000000

1193160000	CH20M BUS-AP LI TS 35X7.5 & 15	G.7
1193160000	CH20M BUS-AP LI TS 35X7.5 & 15	C.15
1193170000	CH20M BUS-AP RE TS 35X7.5 & 15	G.7
1193170000	CH20M BUS-AP RE TS 35X7.5 & 15	C.15

#### 124000000

1248150000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/250	G.7
1248150000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/250	C.15
1248160000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/500	G.7
1248160000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/500	C.15
1248170000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/750	G.7
1248170000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X7.5/750	C.15
1248180000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/250	G.7
1248180000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/250	C.15
1248190000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/500	G.7
1248190000	CH20M BUS-PROFIL TS 35X15/500	C.15
1248210000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/750	G.7
1248210000	CH2OM BUS-PROFIL TS 35X15/750	C.15
1248220000	CH20M BUS 4.50/05 AU/250	G.7
1248220000	CH20M BUS 4.50/05 AU/250	C.15
1248230000	CH20M BUS 4.50/05 AU/500	G.7
1248230000	CH20M BUS 4.50/05 AU/500	C.15
1248240000	CH20M BUS 4.50/05 AU/750	G.7
1248240000	CH20M BUS 4.50/05 AU/750	C.15
1248250000	CH2OM BUS-ADP TS 35/250	G.7
1248250000	CH2OM BUS-ADP TS 35/250	C.15
1248260000	CH20M BUS-ADP TS 35/500	G.7
1248260000	CH2OM BUS-ADP TS 35/500	C.15
1248270000	CH2OM BUS-ADP TS 35/750	G.7
1248270000	CH2OM BUS-ADP TS 35/750	C.15

#### Order No. Type

#### 128000000

Page

1000400000		0.0
1282490000	ACT20-FEED-IN-BASIC-S	G.S
1282490000	ACT20-FEED-IN-BASIC-S	C.17
1282490000	ACT20-FEED-IN-BASIC-S	A.E

#### 131000000

1318220000 ACT20X-HUI-SAO-LP-S

 
 1335140000
 SET CH20M BUS 250MM TS 35X7.5
 6.7

 1335140000
 SET CH20M BUS 250MM TS 35X7.5
 C.15

 1335150000
 SET CH20M BUS 250MM TS 35X1.5
 G.7
 1335150000 SET CH20M BUS 250MM TS 35X15 C.15

#### 152000000

1526460000	BLZ 5.08/02/180 SN OR BX	

#### 160000000

8950000	ZQV 4/2 GE	G.12
8960000	ZQV 4/3 GE	G.12
8970000	ZQV 4/4 GE	G.12
8980000	ZQV 4/5 GE	G.12
8990000	ZQV 4/6 GE	G.12
9000000	ZQV 4/7 GE	G.12
9010000	ZQV 4/8 GE	G.12
9020000	ZQV 4/9 GE	G.12
9030000	ZQV 4/10 GE	G.12
9880000	WS 15/5 MC NEUTRAL	G.12

#### 169000000

1693800000 ZQV 2.5N/2 GE

17100	00000	
1717900000	ZQV 2.5N/2 RT	

470000000					
1718080000	ZQV 2.5N/2 SW				
1717990000	ZQV 2.5N/2 BL				
1717000000	201 2.010/2.111				

93950000	ZQV 4N/2 RT	G.11
93960000	ZQV 4N/2 BL	G.11
93980000	ZQV 4N/3 RT	G.11
93990000	ZQV 4N/3 BL	G.11
94010000	ZQV 4N/4 RT	G.11
94020000	ZQV 4N/4 BL	G.11
94040000	ZQV 4N/10 RT	G.11
94050000	ZQV 4N/10 BL	G.11
94070000	ZQV 4N/41 RT	G.11
94080000	ZQV 4N/41 BL	G.11

#### 182000000

1828450000	WS 10/6 MC NEUTRAL	G.12
1828450000	WS 10/6 MC NEUTRAL	G.12
1828450000	WS 10/6 MC NEUTRAL	G.11

#### 187000000 1877680000 MF 5/7,5 MC NEUTRAL

1	9	1	n	n	N	n	N	N	Λ	
	J		υ	U	U	U	U	υ	U	

1912130000	ESG 8/13.5/43.3 SAI AU	G.10

#### 193000000

5000000	QS 2/12/4 GE	

#### 224000000

193

2242030000	BLZ 5.08/3 SN OR BEDR.	G.13
2242050000	BLZ 5.08/3 SN OR BEDR.	G.13
2242060000	BLZ 5.08/3 SN OR BEDR.	G.13
2242070000	BLZ 5.08/3 SN OR BEDR.	G.13
2246070000	BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT	G.13
2246080000	BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT	G.13
2246090000	BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT	G.13
2246100000	BLZ 5.08/02/180 SN OR PRT	G.13

#### 794000000

7940010163	LPD350 4-20mA/0-100.0	F.21
7940010185	DI350 4-20mA/0-100.0	F.19
7940010194	P1000	G.15
7940010202	P275	G.17
7940010236	LPD450F 4-20mA	F.23
7940010243	PTX800A 4-20mA	F.7
7940011133	PTX800D	F.6
7940011570	DI350 0-10V/0-100.0	F.19
7940011895	AMS400A 4-20mA/A0	F.17
7940011979	PMX400HZX R0/A0	F.15
7940012323	PTX800D RO/AO	F.6

7940014374 PTX800A 4-20mA/R0/A0 7940015595 PMX400HZX 7940016563 ITXPlus 7940016563 7940017862 ITXPlus PMX400TMF 7940018956 PMX420 7940018957 PMX420Plus 7940024139 WAVEPak DC/DC 7940024139 WAVEPak DC/DC 7940025031 CBX100USB

#### 822000000

Type

Order No.

Page

B.15

G.13

G.12

84

84 84 84

G.11

G.12

82 82

27350000	MCZ SC 0-20MA	C.35
27350000	MCZ SC 0-20MA	A.11

#### 826000000

8260280000 MCZ SC 0-10V	

#### 8380000000 8389030000 AP MCZ1.5

#### 841000000

MCZ CCC 0-20mA/0-20mA	C.32
MCZ CCC 0-20mA/0-20mA	A.6

#### 842000000

8425720000	MCZ PT100/3 CLP 0100C	C.33
8425720000	MCZ PT100/3 CLP 0100C	A.11

#### 843000000 WTS4 PT100/3 V 0.10V

JTJUU	00000	
432090000	WTS4 PT100/3 V 0-10V	D.38
432090000	WTS4 PT100/3 V 0-10V	A.8
432090001	WTS4 PT100/3 V 0-10V 0100C	D.38
432090001	WTS4 PT100/3 V 0-10V 0100C	A.11
432099999	WTS4 PT100/3 V 0-10V variabel	D.38
432099999	WTS4 PT100/3 V 0-10V variabel	A.11
432130000 432130000	WTZ4 PT100/3 V 0-10V WTZ4 PT100/3 V 0-10V	D.38 A.8
432130000	WTZ4 PT100/3 V 0-10V WTZ4 PT100/3 V 0-10V variabel	D.38
432139999	WTZ4 PT100/3 V 0-10V variabel	A.11
432150000	WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA	D.38
432150000	WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA	A.8
432159999	WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA variabel	D.38
432159999	WTS4 PT100/3 C 0/4-20mA variabel	A.8
432160000	WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA	D.38
432160000	WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA	A.8
432169999	WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA variabel	D.38
432169999	WTZ4 PT100/3 C 0/4-20mA variabel	A.8
432180000	WTS4 PT100/2 V 0-10V	D.39
432180000	WTS4 PT100/2 V 0-10V	A.8
432180001 432180001	WTS4 PT100/2 V 0-10V 0100C WTS4 PT100/2 V 0-10V 0100C	D.39 A.11
432189999	WTS4 PT100/2 V 0-10V 01000 WTS4 PT100/2 V 0-10V variabel	D.39
432189999	WTS4 PT100/2 V 0-10V variabel	A.8
432190000	WTZ4 PT100/2 V 0-10V	D.39
432190000	WTZ4 PT100/2 V 0-10V	A.8
432199999	WTZ4 PT100/2 V 0-10V variabel	D.39
432199999	WTZ4 PT100/2 V 0-10V variabel	A.11
432210000	WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA	D.39
432210000	WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA	A.8
432210011	WTS4 PT100/2 C 4-20mA 0100C	D.39
432210011	WTS4 PT100/2 C 4-20mA 0100C	A.8
432219999	WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA variabel	D.39
432219999	WTS4 PT100/2 C 0/4-20mA variabel	A.8
432220000	WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA	D.39
432220000 432229999	WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA variabel	A.8 D.39
4322299999	WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA variabel WTZ4 PT100/2 C 0/4-20mA variabel	A.8
432240000	WTS4 PT100/4 V 0-10V	D.37
432240000	WTS4 PT100/4 V 0-10V	A.8
432240001	WTS4 PT100/4 V 0-10V 0100C	D.37
432240001	WTS4 PT100/4 V 0-10V 0100C	A.11
432249999	WTS4 PT100/4 V 0-10V variabel	D.37
432249999	WTS4 PT100/4 V 0-10V variabel	A.8
432250000	WTZ4 PT100/4 V 0-10V	D.37
432250000	WTZ4 PT100/4 V 0-10V	A.8
432259999	WTZ4 PT100/4 V 0-10V variabel	D.37
432259999	WTZ4 PT100/4 V 0-10V variabel	A.11
432270000	WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA	D.37
432270000 432270011	WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA WTS4 PT100/4 C 4-20mA 0100C	A.8
432270011	WTS4 PT100/4 C 4-20mA 0100C	D.37 A.8
432279999	WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA variabel	D.37
4322799999	WTS4 PT100/4 C 0/4-20mA variabel	A.8
432280000	WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA	D.37
432280000	WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA	A.8
432289999	WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA variabel	D.37
432289999	WTZ4 PT100/4 C 0/4-20mA variabel	A.8
432300000	WTS4 THERMO	D.41
432300000	WTS4 THERMO	A.8
432310000	WTZ4 THERMO	D.41
432310000	WTZ4 THERMO	A.8

#### Order No.

Page

F.7 F.15

D.15

A.6 F.14

F.10 D.17

A.6

G.5

C.35 A.11

G.12

#### Type

844000000

Page

8444950000	WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA	D.33
8444950000	WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA	A.6
8444960000	WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	D.33
8444960000	WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	A.6
8444980000	WAS4 CCC DC 4-20/4-20MA	D.28
8444980000	WAS4 CCC DC 4-20/4-20MA	A.5
8444990000	WAZ4 CCC DC 4-20/4-20MA	D.28
8444990000	WAZ4 CCC DC 4-20/4-20MA	A.5
8445010000	WAS4 CCC DC 4-20/0-20MA	D.28
8445010000	WAS4 CCC DC 4-20/0-20MA	A.5
8445040000	WAS4 CVC DC 4-20/0-10V	D.29
8445040000	WAS4 CVC DC 4-20/0-10V	A.5
8445050000	WAZ4 CVC DC 4-20/0-10V	D.29
8445050000	WAZ4 CVC DC 4-20/0-10V	A.5
8447160000	WAS5 CCC HF 0-20/0-20MA	D.18
8447160000	WAS5 CCC HF 0-20/0-20MA	A.5
8447170000	WAZ5 CCC HF 0-20/0-20MA	D.18
8447170000	WAZ5 CCC HF 0-20/0-20MA	A.5
8447220000	WAS5 CVC HF 0-20/0-10V	D.18
8447220000	WAS5 CVC HF 0-20/0-10V	A.5
8447250000	WAS5 CCC HF 4-20/0-20MA	D.19
8447250000	WAS5 CCC HF 4-20/0-20MA	A.5
8447280000	WAS5 CVC HF 4-20/0-10V	D.19
8447280000	WAS5 CVC HF 4-20/0-10V	A.5
8447310000	WAS5 VCC HF 0-10/0-20MA	D.20
8447310000	WAS5 VCC HF 0-10/0-20MA	A.6
8447340000	WAS5 VCC HF 0-10/4-20MA	D.20
8447340000	WAS5 VCC HF 0-10/4-20MA	A.6
8447370000	WAS5 VVC HF 0-10/0-10V	D.21
8447370000	WAS5 VVC HF 0-10/0-10V	A.6
8447380000	WAZ5 VVC HF 0-10/0-10V	D.21
8447380000	WAZ5 VVC HF 0-10/0-10V	A.6

#### 8460000000

8461470000	MCZ VFC 0-10V	C.34
8461470000	MCZ VFC 0-10V	A.6
8461480000	MCZ CFC 0-20MA	C.34
8461480000	MCZ CFC 0-20MA	A.6
8463580000	WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA	D.33
8463580000	WAS5 CCC LP 0-20/0-20mA	A.6
8463590000	WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	D.33
8463590000	WAZ5 CCC LP 0-20/0-20mA	A.6

#### 847000000

8473000000	MCZ PT100/3 CLP -50C+150C	C.33
8473000000	MCZ PT100/3 CLP -50C+150C	A.11
8473010000	MCZ PT100/3 CLP 0200C	C.33
8473010000	MCZ PT100/3 CLP 0200C	A.11
8473020000	MCZ PT100/3 CLP 0300C	C.33
8473020000	MCZ PT100/3 CLP 0300C	A.11

#### 8480000000

8483680000	MCZ PT100/3 CLP 0120C	C.33
8483680000	MCZ PT100/3 CLP 0120C	A.11

#### 851000000

513330000	WAS2 CMA 40/50/60A uc	D.45
513330000	WAS2 CMA 40/50/60A uc	A.8
513340000	WAS2 CMR 20/40/60A ac	E.5
513340000	WAS2 CMR 20/40/60A ac	A.11
516560000	WAS2 CMR 1/5/10A ac	E.5
516560000	WAS2 CMR 1/5/10A ac	A.11
516570000	WAZ2 CMR 1/5/10A ac	E.5
516570000	WAZ2 CMR 1/5/10A ac	A.11

#### 852000000

8523400000	WAS1 CMA 1/5/10A ac	D.46
8523400000	WAS1 CMA 1/5/10A ac	A.8
8523410000	WAZ1 CMA 1/5/10A ac	D.46
8523410000	WAZ1 CMA 1/5/10A ac	A.8
8526590000	WAZ2 CMA 40/50/60A uc	D.45
8526590000	WAZ2 CMA 40/50/60A uc	A.8
8526600000	WAZ2 CMR 20/40/60A ac	E.5
8526600000	WAZ2 CMR 20/40/60A ac	A.11
8526610000	WAS2 CMA 5/10A uc	D.44
8526610000	WAS2 CMA 5/10A uc	A.8
8526620000	WAZ2 CMA 5/10A uc	D.44
8526620000	WAZ2 CMA 5/10A uc	A.8
8528650000	WAS1 CMA LP 1/5/10A ac	D.46
8528650000	WAS1 CMA LP 1/5/10A ac	A.8
8528660000	WAZ1 CMA LP 1/5/10A ac	D.46
8528660000	WAZ1 CMA LP 1/5/10A ac	A.8

#### 854000000

8540180000	WAS5 CCC 0-20/0-20mA	D.22
8540180000	WAS5 CCC 0-20/0-20mA	A.5
8540190000	WAZ5 CCC 0-20/0-20mA	D.22
8540190000	WAZ5 CCC 0-20/0-20mA	A.5
8540200000	WAS5 CCC 4-20/0-20MA	D.24
8540200000	WAS5 CCC 4-20/0-20MA	A.5
8540230000	WAS5 CVC 4-20mA/0-10V	D.24

X

# 133000000 1335140000 SET CH20M BUS 250MM TS 35X7.5

00	00000	
0000	ZQV 2.5N/2 RT	G.12
0000	ZQV 2.5N/2 BL	G.12
0000	ZQV 2.5N/2 SW	G.12
900	00000	
0000	ZQV 4N/2 RT	G.11
0000	ZQV 4N/2 BL	G.11
0000	ZQV 4N/3 RT	G.11
0000	ZQV 4N/3 BL	G.11
0000	ZQV 4N/4 RT	G.11
2000	70V/4N//4 PI	C 11

«ЭЛ	ЕКТРС	-ΠΡΟΦΙ	» - http:	://www

# 179 179 179 179 179 179 179 179 179 179 179

G.10 G.10

93960000	ZQV 4N/2 BL	G.11
93980000	ZQV 4N/3 RT	G.11
93990000	ZQV 4N/3 BL	G.11
94010000	ZQV 4N/4 RT	G.11
94020000	ZQV 4N/4 BL	G.11
94040000	ZQV 4N/10 RT	G.11
94050000	ZQV 4N/10 BL	G.11
94070000	ZQV 4N/41 RT	G.11
94080000	ZQV 4N/41 BL	G.11

# 17

Order No.	Туре	Page
8540230000	WAS5 CVC 4-20mA/0-10V	A.5
8540250000	WAS5 CCC 0-20/4-20mA	D.22
8540250000	WAS5 CCC 0-20/4-20mA	A.5
8540270000	WAS5 CVC 0-20mA/0-10V	D.23
8540270000	WAS5 CVC 0-20mA/0-10V	A.5
8540290000	WAS5 VCC 0-10V/4-20MA	D.25
8540290000	WAS5 VCC 0-10V/4-20MA	A.5
8540300000	WAZ5 VCC 0-10V/4-20MA	D.25
8540300000	WAZ5 VCC 0-10V/4-20MA	A.6
8540310000	WAS5 VCC 0-10V/0-20MA	D.25
8540310000	WAS5 VCC 0-10V/0-20MA	A.5
8540320000	WAZ5 VCC 0-10V/0-20MA	D.25
8540320000	WAZ5 VCC 0-10V/0-20MA	A.5
8540330000	WAS5 VVC 0-10V/0-10V	D.26
8540330000	WAS5 VVC 0-10V/0-10V	A.6
8540340000	WAZ5 VVC 0-10V/0-10V	D.26
8540340000	WAZ5 VVC 0-10V/0-10V	A.6
8543720000	WAS5 OLP	D.32
8543720000	WAS5 OLP	A.6
8543730000	WAZ5 OLP	D.32
8543730000	WAZ5 OLP	A.6
8543820000	WAS5 DC/Alarm	E.4
8543820000	WAS5 DC/Alarm	A.11
8543880000	WAZ5 DC/Alarm	E.4
8543880000	WAZ5 DC/Alarm	A.11
8545830000	WAS2 CMA 20/25/30A uc	D.44
8545830000	WAS2 CMA 20/25/30A uc	A.8
8545840000	WAZ2 CMA 20/25/30A uc	D.44
8545840000	WAZ2 CMA 20/25/30A uc	A.8

### 

8560700000	WAS5 PRO RTD	D.34
8560700000	WAS5 PRO RTD	A.8
8560710000	WAZ5 PRO RTD	D.34
8560710000	WAZ5 PRO RTD	A.8
8560720000	WAS5 PRO Thermo	D.40
8560720000	WAS5 PRO Thermo	A.8
8560730000	WAZ5 PRO Thermo	D.40
8560730000	WAZ5 PRO Thermo	A.8
8560740000	WAS4 PRO DC/DC	D.16
8560740000	WAS4 PRO DC/DC	A.6
8560750000	WAZ4 PRO DC/DC	D.16
8560750000	WAZ4 PRO DC/DC	A.6
8561610000	WAS5 VVC HF +-10V/+-10V	D.21
8561610000	WAS5 VVC HF +-10V/+-10V	A.6

#### 

8581160000	WAS5 CCC 20LP	D.3
8581160000	WAS5 CCC 20LP	А.
8581170000	WAZ5 CCC 20LP	D.3
8581170000	WAZ5 CCC 20LP	A.
8581180000	WAS4 PRO Freq	D.4
8581180000	WAS4 PRO Freq	A.
8581190000	WAZ4 PRO Freq	D.4
8581190000	WAZ4 PRO Freq	A.
8581200000	WAS5 PRO Bridge	D.5
8581210000	WAZ5 PRO Bridge	D.5
8581220000	WAS2 VMA V ac	D.5
8581220000	WAS2 VMA V ac	A.
8581230000	WAZ2 VMA V ac	D.5
8581230000	WAZ2 VMA V ac	A.

#### 

8594820000	MAS PT100 0100C	C.22
8594820000	MAS PT100 0100C	A.8
8594830000	MAS Thermo-K 01000°C	C.24
8594830000	MAS Thermo-K 01000°C	A.8
8594850000	MAZ PT100 0100C	C.22
8594850000	MAZ PT100 0100C	A.8
8594860000	MAZ Thermo-K 01000°C	C.24
8594860000	MAZ Thermo-K 01000°C	A.8

### 

8604420000	MCZ PT100/3 CLP 0150C	C.33
8604420000	MCZ PT100/3 CLP 0150C	A.11
8604430000	MCZ PT100/3 CLP -40C100C	C.33
8604430000	MCZ PT100/3 CLP -40C100C	A.11

#### 

8615210000	MAS Thermo-J 0700°C Output select	C.26
8615210000	MAS Thermo-J 0700°C Output select	A.8
8615240000	MAZ Thermo-J 0700°C Output select	C.26
8615240000	MAZ Thermo-J 0700°C Output select	A.8
8615690000	WDS2 RS232/TTY	D.54
8615700000	WDS2 RS232/RS485/422	D.53

### 

8638950000	WAS5 PRO RTD Cu	D.36
8638950000	WAS5 PRO RTD Cu	A.8

#### 

8679490000	WAS5 PRO RTD 1000	D.34

Order No.	Туре	Page
8679490000	WAS5 PRO RTD 1000	A.8

A.8

#### 

0/000000			
8705630000	WAS2 VMR 3ph	E.9	
8705630000	WAS2 VMR 3ph	A.11	
8705640000	WAS5 VMR 1ph	E.8	
8705640000	WAS5 VMR 1ph	A.11	

### 

8721150000	MAS RPS	C.21
8721150000	MAS RPS	A.5
8721170000	MAS RPSH	C.20
8721170000	MAS RPSH	A.5

### 

8742610000	PAS CMR 0,52,5 A DC	E.6
8742620000	PAS CMR 2,05,0 A DC	E.6
8742630000	PAS CMR 4,510 A DC	E.7

#### 

8800220000	MI8A-I/O S SUBD15B	C.29
8800230000	MI-A-PSM24Vdc	C.29

#### 

8939670000	WAS6 TTA	D.12
8939670000	WAS6 TTA	A.6
8939680000	WAZ6 TTA	D.12
8939680000	WAZ6 TTA	A.6

#### 

8964310000	WAS6 TTA EX	D.13
8964310000	WAS6 TTA EX	A.6
8964320000	WAZ6 TTA EX	D.13
8964320000	WAZ6 TTA EX	A.6
8965340000	ACT20X-HDI-SDO-RNO-S	B.17
8965340000	ACT20X-HDI-SDO-RNO-S	A.5
8965350000	ACT20X-HDI-SDO-RNC-S	B.17
8965350000	ACT20X-HDI-SDO-RNC-S	A.5
8965360000	ACT20X-HDI-SDO-S	B.19
8965360000	ACT20X-HDI-SDO-S	A.5
8965370000	ACT20X-2HDI-2SDO-RNO-S	B.17
8965370000	ACT20X-2HDI-2SDO-RNO-S	A.5
8965380000	ACT20X-2HDI-2SDO-RNC-S	B.17
8965380000	ACT20X-2HDI-2SDO-RNC-S	A.5
8965390000	ACT20X-2HDI-2SDO-S	B.19
8965390000	ACT20X-2HDI-2SDO-S	A.5
8965400000	ACT20X-SDI-HDO-L-S	B.21
8965400000	ACT20X-SDI-HDO-L-S	A.5
8965410000	ACT20X-SDI-HD0-H-S	B.23
8965410000	ACT20X-SDI-HD0-H-S	A.5
8965420000	ACT20X-2SDI-2HDO-S	B.21
8965420000	ACT20X-2SDI-2HD0-S	A.5
8965430000	ACT20X-HAI-SAO-S	B.7
8965430000	ACT20X-HAI-SAO-S	A.5
8965440000	ACT20X-2HAI-2SAO-S	B.7
8965440000	ACT20X-2HAI-2SAO-S	A.5
8965450000	ACT20X-SAI-HAO-S	B.9
8965450000	ACT20X-SAI-HAO-S	A.5
8965460000	ACT20X-2SAI-2HAO-S	B.9
8965460000	ACT20X-2SAI-2HAO-S	A.5
8965470000	ACT20X-HTI-SAO-S	B.11
8965470000	ACT20X-HTI-SAO-S	A.5
8965480000	ACT20X-2HTI-2SAO-S	B.11
8965480000	ACT20X-2HTI-2SAO-S	A.5
8965490000	ACT20X-HUI-SAO-S	B.13
8965490000	ACT20X-HUI-SAO-S	A.5
8965500000	ACT20-FEED-IN-PRO-S	G.9
8965500000	ACT20-FEED-IN-PRO-S	C.17
8965500000	ACT20-FEED-IN-PRO-S	A.5

### 

8975590000	WAS1 CMA LP 1/5/10A EX	D.47
8975610000	WAZ1 CMA LP 1/5/10A EX	D.47
8975640000	WAS5 CCC 20LP EX	D.31
8975690000	MAS PT100 0100C EX	C.23
8975710000	MAS Thermo-K 01000C EX	C.25
8975730000	MAS THERMO-J 0700C EX	C.27
8978580000	CBX200 USB	G.4
8978580000	CBX200 USB	A.5